

R.R. no. 912

சென்னை மாவட்டம்
சென்னை -

R

N07

117406

4-2-61 131 1977
 உ
 ஒப்பாரம்மனே நம: 30
 விருத்தாசலம், * M. D. S. S.

ஸ்ரீ குமாரதேவசுவாமிகளாதினம
 முத்தையசுவாமிகளியற்றிய
 சின்மய தீபிகை.

இதற்கு ஷை. சுவாமிகள் அனுமதிக்கொண்டு திருவருட்
 பிரதாசவள்ளலார் என வழங்கும் சிதம்பரம் -
 இராமலிங்கப்பிள்ளை அவர்களால் பரிசோ
 தித்துப்பதிப்பித்த மூலபாடத்திற்கிணங்க
 காஞ்சீபுரம் - இராமநாத்யோகி
 களைக்கொண்டு உரை
 எழுதுவித்து.

கொ. சின்னகிருஷ்ண பிரம்மம் அவர்களாலும்,
 திரு. சம்மந்தமுதலியார் அவர்கள் குமாரர்
 திரு. அப்பாதுரை முதலியார் அவர்களாலும்

சென்னை
 பிரம்ம ஆபன் அசைலம் பிரஸில்
 பதிப்பிக்கப்பட்டது.

1907.
 Registered copy right.



மு க வு ன் ரு .

இஃது சின்மய தீபிகை யென்னும் ஒரு சிவதூலே
யாபினும், மெய்ஞ்ஞானத்தை நன்குவிளக்குவதாயுள்ள
தால், யாவரும் அதி முக்கியமாய்க் கொள்ளத்தக்க சிறப்
பினைபுடையதாயிருக்கிறது. அந்தஞானம் பாவற்றினும்
பெரிதாகலின், அவ் விஷயநாட்டமுடையோர் தூலின்
சிறுமைகொக்காரென்பது நிச்சயம். நல்லறிவுச்சுடர்
கொளுத்துங் காரணம்பற்றியே, இந்நூலுக்குச் சின்மய
தீபிகை யென்னும் பெயர் நாட்டப்பட்டது. சித்-என்-
பது ஞானம், மயம்-நிறைவு, தீபிகை விளக்குவது;
எனவே நிறைவான ஞானத்தை விளக்கும் நூல் என்-
னும் பொருள்பட்ட நின்றதூ ஞானம் என்பது நித்தியப்
பொருளின்னதென்றும், அநித்தியப் பொருளின்னதெ-
ன்றும் ப்ருத்தறியும் உணர்வு. இதை நித்தியாநித்ய
வஸ்து விவேகமென்று தாஸ்திரங்கள் கூறுகிறகும். முத-
லில் அநித்தியப் பொருளினிலக்கணம் அறிவற்றோன்
றுவழி, நித்தியப்பொருளினிடத்தில் நிச்சயபூக்கி யுண்-
டாகாது. உண்டாகாதபோது பெரியபையே மெய்யா-
கக்கருதி மயங்கி மீளாத சன்ன மாணத்துக் காளாகி
யுழலவேண்டும். ஆகையால் புத்திரமித்திரகளத்திராதி
சரிபுபத்துக்களும் இப் பிரபஞ்ச மாயாவாழ்க்கையும்
பொய்யென்று விசாரணைமுசுத்தால் வெறுத்து, இவ்வு-
லகசிருஷ்டி தித்சங்காராதி கிருத்தியங்களுக்குச் சாக்ஷி
புதமாயுள்ள பரம்பொருளே நித்தியமென்றும் அதனே



R
N07

படைவலவெண்டிய மார்க்க மின்னதென்றுங் கடைப்பி
டித்து உய்ப்புநெறி தேடவேண்டியது நம்மெல்லோரு
க்கு மின்றியமையாக் கிடமையா யிருக்கிறது. இச்சிறு
தால் அத்தவைய ஞானச்சுடரை நம்முளத்திலேற்றத்
தக்க கருவியாயுள்ளதால், முன்னோராலியற்றப்பட்டிரு
ந்த இச்சிறு தாலுக்கு ஒருவாறு உரை யெழுதுவித்து,
ஒளவைப் பிள்ளையார் - திருவள்ளுவதேவர் - யட்டி
னத்தடிகள் - தாயுமானர் - திருமுன்தேவர் - குமா
ருருபரகலாமிகள் - சிவப்பிரதாச சுலாமிகள் - அருண
கிரிநாதர் - கண்ணுடையவள்ளலார் - சம்பாசாரியர் -
சந்தானகுமார் முதலிய ஆன்றோர்களால் திருவாய்
மலர்ந்தருளிய அதபவச்செய்யுள்களை உதாரணங்காட்டி
அச்சிற்பதித்து வெளியிட்டனம். இதிலுள்ள குற்றங்
கள் நோக்காது குணத்தையே பெருளாகக்கொண்டு
சாறுக்கள் மகிழ்வார்களென்று நம்புகின்றனம்.

இப்படிக்கு,

இந் கோரட்டுள்-சின்னக்குண்ண பிரம்மம்.

இந் திரு அப்பாதுரை முதலியார்.



ஓம்: ..

பரபரமனேநம:

சின்மய. திபிசை.

மூலமும் - உரையும்.

பாயிரம்.

குரு வணக்கம்.

விருத்தம்.

.. அகர வயிராய்ச் சுட்டுரொரியா

வகண்ட விரிவாய்த் தூர்யநடுச்

அகர மணியர் மவுனநிலைத்

தேசோ மயமென் பதைப்போற்றிப்

புகிரி னுளத்தி. நிருளகற்றப்.

பொலிந்துவளர்சிங் மயதீபம்

பகர வருளும் பரமருரு

. பதம மலர்மென் பதங்காப்பரம்:

(இதன்பொருள்.) அகர வயிராய் - அகர வயிரொழுந்தா
வியும், சுட்டர் ஒளியாய் - ஒளிர்விறவொளியாகியும், அகண்ட
விரிவாய் - கண்டிக்கப்படாத விஸ்தீர்ணமாகியும், தூரிய நடு
அகரமணியாய் - தூரியபதத்தி னிடையிலுள்ள அகரமணியா
வியுயிராகின்ற, மவுனநிலை - மோனநிலையா லறிமப் படுகிற,
தேசோமயம் என்பதை - தேஜோமயம் என்று சொல்லப்ப

வதாகிய! பீரம்பொருளை, போற்றி - வழிபட்டு, புகரின் உளத்தின் - குற்றமுடைய மனத்தின் கண்ணுள்ள, இருள், இருட்டை, அகற்ற - ஒழிக்க, பொலிந்துவளர் - பொலிவுடைத்து வளராதின்ற, சின்மயநீபம் - சின்மயநீபம் என்னும் இந்துலை, பகர் - சொல்வதற்கு, அருளும் - அருள் செய்பவராகிய, பரமரூப - பரமரூபாயிருகடைய, பதமமலர் - தாமரை மலர்போன்ற, மெல் - மென்மையாகிய, புதம் - திருவடிகள் காப்புதும் - எனக்குக் காவலாகும். எ-று.

(பொழிப்புரை.) அகர்வயிரெழுத்தாகியும், ஒளர்கின்ற வெளியாகியும், கண்டிக்கப்பெட்ட வஸ்துநீர்ணமாகியும், திரிபுபத்தினிகடையிலுள்ள சிதாமணியாகிய பிராகின்ற மோனகியை வறியப்படுகிற தேஜோமய மென்று சொல்லப்படுவதாகிய பீரம்பொருளை வழிபட்டு, குற்றமுடைய மனத்தின் கண்ணுள்ள இருட்டையொழிக்கப் பொலிவுடைத்து வளராதின்ற சின்மயநீபம் என்னும் இந்துலை சொல்வதற்கு அருள் செய்பவராகிய, பரமரூபாயிருகடைய, தாமரை மலர்போன்ற மென்மையாகிய திருவடிகள் எனக்குக் காவலாகும். எ-று.

(விசேடநுணர்வு) யாதொரு துள் செய்யத் தொடங்குவோரும் அந்நுழைதில் கடவுள் வணக்கம்கூறுவது சிவதாசாரமாதலால் இந்நுணர்வியரும் 'அகர்வயிராய்' என்னும் முதற்குறிப்பையுடைக்கச் செய்யுள் கூறினர். இவ்வாறு கடவுள் வணக்கம் கூறுதல் யாதுக்கெனின், எடுத்துக்கொண்ட துள் இடைபூரின் பி. இனிது முடிதற்கெனக் சின்மயநீபத்தைப் பெண்பதற்கு ஞானவடிவாகிய நீபம் என்பது பொருள். உலகத்துப் பிறநீபங்கள் போல ஒளி பெருகாமலும் சஞ்சகாமலும் என்றும் ஒரு தன்மைத்தகையிருந்து இமலும் மறுமையும் என்னும் முதநிறப்பொருள்களின் விலக்கணத்தைச் செவ்வனே வினக்கிக் காட்டுதலால் இந்நுணர்வுச் சின்மயநீபிகையென்றும் பெயர் புனைப்பப்பட்டது. "அறியோர்க் கடிசேன தெய்வம்" என மேலோர் கூறியபடியே இவர்க்குச் சந்த்ருவே தெய்வமெ

ன்னும் அத்தியவசாயமுண்டா கிருத்தலால், பிற கடவுளைத் துதியாமல் சந்த்ருவாகிய கடவுளாயே துதித்தனர். இதற்கு அருவினை வணக்கம் என்று பெயர். ஆருவினை யெனினும் குருவேனின் மொக்கும், "அகர முதல் ஷேமுத்தெல்லா மாதி புகவன் முதற்றேயுலகு" "அகர்வயிர்போலநிலாபி யெங்கும் - நிகரிலினை நிற்கு நின்றது" என்றற் றெடக் கத்து மேலோர் செய்யுட்களை அடியொற்றி, இவரும் 'அகர் வயிராய்' எனத் தொடங்கினார். குரு என்பதற்கு லீவப்பிர ஹம் அபேதத்தைபோதிப்பவர் என்பது பொருள். கண்டம் - கண்டிக்கப்படுவது, அகண்டம் - கண்டிக்கப்படாதது, புகர் - குற்றம், உளத்தின் இருள் - அஞ்ஞானம். (ச)

இது குருவருள் பெற்று வாழ்வோராகிய

பெரியோர் வணக்கம்.

பீரார் மவுனத் திகழ்கடையத்

திசுழ மெசவியாய்ச் சிவமயமாய்ப்

பாரர் ருயிரின் பரமநிலை

பதிக்தா கந்த முற்றுகிதம்

போகருளுங் குருநிருத்தரே

பெற்றே மயச்சுப் பேணக்கூறுத்து

வாரா கின்பக் கடல்பருடு

வாழ்வோ ரினைத்தரன் வாழ்த்துவனே.

(இ-ள்.) சீர்தூர் - சிறப்புப்பொருத்திய, மவுனம் - மெனக் கிலையில், திகழ் - விளங்குகிறது, கடர்வயர் - ஒளியாகியும், திகழும் ஒளியாய் - பிரகாசிக்கிறதேஜாசூதியும், சின்மயமாய் - ஞானவடிவாகியும், பார்தூர் - உலகில் நின்றதற்குகிற, உயிரின் - உயிர்களின், பரமநிலை - மேலான கிலையில், பதிக்து - பொருத்தி, அகந்தம் - ஒன்று - இனப்பதை யடைந்து, சிதம்

நான்தோறும், பேராத - நிலபெயராமல், அருளும் - அருள் செய்கிற, குரு - சதாசாரியருடைய, திருத்தாள் - திருவடி களை, பெற்று - அடைந்து, மயக்கம் - பிரபஞ்சமயக்கமாகிய பிணக்கு அறிந்து - குற்றத்தைச் சேதித்து, வீரா - கிடைத் தற்கரிய, இன்பக்கடல் - ஆந்தரங்காததை, பருகி - உண்டி, ஷழுவோர் - வாழ்பவராகிய ஞானியருடைய இணைதாள் - இரண்டு திருவடிகளையும், காழ்த்துவன் - யான் - துதியா நின்றேன். - எ-று.

(பொ-ரை) சிறப்புப் பொருந்திய மௌனநிலையில் விளங்குமிற வொளியாகியும், பிரகாசிக்கிறதேஜசாகியும், ஞானவடிவாகியும், உலகில் நிறைந்திருக்கிற வயிர்க்கின் மேலான நிலையிற்பொருதி, இன்பத்தையடைந்து காந்தோறும்நிலபெயராமல் அருள்செய்கிற சதாசாரியருடைய திருவடிகளை யுடைத்து, பிரபஞ்சமயக்கமாகிய குற்றத்தைச்சேதித்து, கிடைத்தற்கரிய ஆந்தரங்காததையுண்டி வாழ்பவராகிய ஞானியருடைய இரண்டு திருவடிகளையும் யான் துதியாகின்றேன். - எ-று.

(வி-ரை) மோனமென்பது ஞானவாய்ப்பு, ஆதலால், சேரார்மகனந் திகழ்சுடராய், எவ்வாறு வாராவிற்பக் கடல், என்பதற்கு, தன்னிடத்தை மூழ்கினவா மீட்டுமிறவிக்கு வர ஸ்டிக்கேஜுவாகிய ஆந்தரங்காத் என்றனர்ப்பிலும் பொருந்தும். மௌனநில ஞானவெல்லையாதலால் சேரார்மகனம் என்றார். பாராருயிர் - உலகிலுள்ள சரீரகஜீவராகிகள், உயர்ந்த சரிக்கும்பொருள் அரம் - சஞ்சரியாத பொருள். இவற்றை முறையே இயங்கியற் பொருள் நிலையிற்பொருள் என்றும், கைகடும் தாவரம் என்றும் கூறுவர். பழிந் - மோனம். இறைவனது ஒளிப்பெருக்குத் தம்மனைத்திடைக்கவாந்து கொள்ளுதல் சுடராய் என்றதன்மையாகி திருமொளியாய் என்றும் கூறினர். "சோதியேசுடரே குற்றவியிளக்கே" என மணிவாசகரும் அருளிச்செய்திருத்தல் காண்க. (உ)

பொருளெல்ல விழிபொண்பொன்றிதலை

பொகிந்த குறும்பை முலைவகைப்

பருவாயினசந்த மடமயிலே

பரிவா யின்மயும் பருமயக்கிற

நிரும் விடாகொக் கொகலிதம்

தேடி யுனர்வா ரென்பபுரம்

குருயின் மவத்தாள் வேணபெவர்

கொள்வா ரித்துறு குறிப்பறித்தே

(இ-ள்) பொரு - போர்செய்கிற, வேல் - வேற்படை போன்ற, விழி - கண்களையும், ஒன் - ஒட்டமாகிய, பொன் - பொன்போன்ற, திதலைப்பாடிந்த - தேமல் படர்ந்து விளங்குமிற, குறும்பை - தென்னங் குறும்பையை சிகர்த்த, முலை - தனக்கின்புழமுடைய, மகனைப்பருவம் இணைந்த - மகனைப் பருவம் பொருந்திய மடமயில் இரகமைபயுடைய மயிலின் காயலோடு கூடிய ஒருமாகை, பரிவு - ஆய் அணையும் - ஆசையோடு தழுவி வேண்டிமென்கிற, பருமயக்கின் - பெரிய மோகத்தினால், நிரியும் - நிரியுக்கின்ற, விடா - காழார், கொக் - கொகலிதம், தேடி - கொக்கோக துவிற்தொல்வைய்படுகிற காரண வகைகளைத்தேடி, கொள்வது - எழுப்துறிவதுபோல, பரமகுருவின் - மேலான சதாசாரியருடைய, மூலத்தாள் - தாமரை மலர்போன்ற திருவடிகளை, வேண்டிபவர் - அடைய விரும்புவார், இத்துலகுறிப்பு அறிந்து கொள்வார் - இந்த துவின் கருத்தை ஆராய்ந்தறித்து இதனை யேற்றக்கொள்வார்கள். - எ-று.

(பொ-ரை) போர்செய்கிற வேற்படைபோன்ற கண்களையும், ஒட்டமாகிய பொன்போன்ற தேமல்படர்ந்து விளங்குமிற தென்னங் குறும்பையை சிகர்த்துத் தனக்கின்புழமுடைய மகனைப் பருவம் பொருந்திய இரகமைபயுடைய மயிலின் காயலோடு கூடியவொரு மரகை ஆசையோடு தழுவி வேண்டு

மென்கிற பெரியமோகத்தினால் திரியாவின்ற காழுகர் கொக்
கோசு தூவிற் செல்லுப்படுகிற காணவகைநீந்தேடி - யறி
வதுபொல, மேலாண் சதாசாரியருடைய தாமரை மல்லப்பா
ன்ற திருவடிசையையுடையதும்புடையார், இந்த தூவின் கரு
த்தைப்போய்நிறிந்து இதுவே யேற்றக்கொள்வார்கள். எ-று.

(வினா.) மலைகப்பருவம் - பன்னிரண்டு வயதுள்ள பரு
வம். கொக்கோகம் - மலைதாமி. - (காமதூல்). இடவரை
வருத்துதலில் வேலாபுதத்தை. சிவர்க்குமென்றது "பொரு
வேல்லியி" (என்றார்) இதில் - (தேமல்). பரமகுருவின் மல
ரத்தால் வேண்டிவம் கொக்கோகம் நின்று குறிப்பறிந்தே, என்
றமையால். இதுதான், சற்குருவின் அருக்கோகம் பெற்றவர்க
ளுக்கே யின்றி கற்றையொருப்பயன்படாதினப்பறு பெற்
பட்டது. குறிப்பு - குருத்து, இதனைத் தாதுபாயும் என்பார்
வடவாலார். மலர்த்தாள் வேண்டிவம், என்றது திருவடி
தடவாபெற் றும்புடையார் என்றபடி. (உ)

தேசோ மயமா மிதறியிற்றுந்

செய்கைபாறுத் துரியினை

பாசர் னருள்பெற் றசனாறு

மதிஞாபழக்கத் தாலுமெனா

கடா துதித்த விந்நூலின்

குறிகண் டமர்த் தருணத்தோர்கள்

பேசர் றாகிக் குருபதத்தைப்

பெறுவா ரின்பம் பெறுவாரே.

(இ-ள்.) தேசோமயமும் - தேஜோரூபமாகிய, இறை
இறைவனானவன், இயற்றும். - செய்கிற, செய்கையானும்
செயலாலும், துரியமிறை - துரியபதத்தில் சிறந்து விள
ங்குகிற, பாசர் - சதாசாரியனாக, அருள்பெற்றதனாலும்
அத்க்ரந்தத்தைப் பெற்றதனாலும், அறிஞர் பழக்கத்தாலும் -

ஞானியரது பழக்கத்தாலும், என்உ - என்மனத்தில், க
சாதுவதித்த டாதுதோன்றிய, இதுதான் குறிகண்டு
இதுதான் கருத்தை யறிந்து, அம்மர்த - அருமர்த, குணத்
தோர்கள் - சுருணவான்களாகிய பெரியோர்கள், பேசர்
சூதி - பேசாதவர்களாகி, குறிப்பதத்தை பெறுவார் - சதாசாரி
யருடைய திருவடிசைப் பெறுவாராகி, இன்பம்பெறுவார் -
பேரின்பத்தையும் அடைவார்கள். எ-று.

(பொ-ரை.) தேஜோரூபமாகிய இறைவனானவன் செய்
கிற செயலாலும் துரியபதத்தில் சிறந்து விளங்குகிற சதா
சாரியரது அதுக்ரந்தத்தைப் பெற்றதனாலும் ஞானியரது பழ
க்கத்தாலும் என்மனத்தில் கசாமல் தோன்றிய இதுதான்
கருத்தையறிந்து அருமர்த சுருணவான்களாகிய பெரியோர்
கள், பேசாதவர்களாகி சதாசாரியருடைய திருவடிசைப்பெ
றுவாராகிப் பேரின்பத்தையும் மடைவார்கள். எ-று.

(வினா.) தேஜோமயம் - ஐசுரியருவம். இயற்கை - எல்
லாப்பொருள்களுக்கும் தலைவன். செய்கை - செயல். பழக்
கம் - பயிற்சி. கடாது - கானாமல். பேசாராகி - மெனக்கி
ரையுடையவராய். இதுதான் முதற்பாட்டில் 'பரமகுரு
பதுமமலர் மென்பதற்காப்பாரம்' என்றும், இரண்டாம் பாட்
டில் 'பேராத்ருளுக் குருதிருத்தாள்பெற்றே மயக்கப் பிணக்
கறத்து' என்றும், மூன்றாம் பாட்டில் 'பரமகுருவின் - மலர்த்
தாள் வேண்டிவம்' என்றும், நான்காம் பாட்டாகிய இதில்
'குருபதத்தைப் பெறுவா ரின்பம் பெறுவாரே' என்றும், கறி
யதனால் இதுதலாசாரியர் குருபத்தியிற் சிறந்தவனென்பது நன்கு
விளங்குகின்றது. குருபத்தியிற் சிறந்தவராகவே, அவராலுணர்
த்தப்பட்ட லிங்கசக்தம் பத்தியினும் சிறந்தவனென்பது சொல்
லாதேயமையும். (ச)

பாலர் மழலை மொழிதேட்டப்

பாழிசா டமுதம் கலக்குண்டார்

போல மகிழ்ந்தான் உத்தமிகப்

பெய்துத் தாயின் மைமையறிந்து

ஞால மதிவிச் சிறுவனரை

நன்று கண்டென நகமகிழ்ந்து

சால்வருளா திருப்பாரோ

சற்றிற் சுகத்திற் சார்த்தோரோ.

(இ-ள்.) பால்-பாலகருடைய மழலை மொழிகேட்டு-மழலைச் சொல்லக்கேட்டு, பாடுகிறது அழித்ததையும் கலந்துண்டாற்போல மகிழ்ந்து மகிழ்ச்சியடைந்து, இன்பம் அதிகரித்தவால் பூரிக்கின்ற தாயின் உண்மையை அறிந்து-தாயினது உண்மை நிலையையுணர்ந்து, ஞாலத்தில் - உலகத்தில், இச் சிறுவன்களை - இந்தச் சிறியன்களை என் சொல்லு - சற்றிற் சுகத்தில் சார்த்தோர் - சச்சிதானந்த நிலையை யடைந்தவராகிய பெரியோர்கள், நன்று நன்றி என்று - நன்றி தெரிவித்து என்று சொல்லி, அகம்மகிழ்ந்து - மீதம்மகிழ்ந்து, சால் அருளா திருப்பாரோ - யிகவும் அருள் செய்யா திருப்பாராகனோ.

(பொ-ரை.) பாலகருடைய மழலைச் சொல்லக்கேட்டு, பாடுகிறது அழித்ததையும் கலந்துண்டாற்போல மகிழ்ச்சியடைந்து, இன்பம் அதிகரித்தவால் பூரிக்கின்ற தாயினது உண்மை நிலையையுணர்ந்து உலகத்தில் சிறியன்களை என் சொல்லிச் சச்சிதானந்த நிலையை யடைந்தவராகிய பெரியோர் கண்ணிடு கண்ணிடு என்று சொல்லி மீதம்மகிழ்ந்து யிகவும் அருள் செய்யா திருப்பாராகனோ. ஏ-ரு.

(வி-ரை.) மழலைமொழி - பொருள் சிம்பாத சொல் அழித்தம் - சாவாமைக்கே தவிராதிய தேவருணவு. பால் எனினும் பொருத்தம். தாயின்மை - தாயினது உண்மையாகிய அன்புநிலை, சற்றிற்சுகம் என்பதைச் சத்துடுத்து சுகம் என்பது

பிரிந்து சச்சிதானந்தமென் றுரைத்துக்கொள்க. சத்து எப் போதும் ஒரு உண்மையதாய் அழிந்திலையதாகிய சிம்பப் பெருஞ் சித்து அதிஞெளியாகிய ஞானம், ஆனந்தம் - அழியாத இன்பம் (பேசின்பம்). இம்முன்றும் மலரும் அதின் சிறமும் அதின்முணரும் போகுவன. இதனை, "பூவண்ணம் பூவின்மணம்போல மெய்ப்போதவன்ப - மாவண்ணமெய்கொண்டவன்" என்பதனுலறிக. "உண்மையறி வானந்த ஒருவாகி" என்பதனாலும் விசதம். இவையடிக்கம் என்னும் இச்செய்யுட்கருத்தை சபாவந்தம் என்பர் வடநாவார். (இ)

பாயிர முற்றிற்று





நூல்

அறுசீர்க்கழிநேடி லடியாசிரியலிருத்தம்.

அருமறையின் கிரப்பொருளாய் யண்டபகி
ரண்டமுமா யமல மேகனத்

தொருபொருளாய் பலவிதம் உணர்வரிய

பேரொளியி னுண்மையாகும்

பெருவெளிகண்ட னந்தம் பெறுதற்குக்

குருபத்ததைப் பெறுதல் வேண்டி

யிருளறவே மலம்வினைக்கு நெஞ்சையவைத்

தறிவுரைத்த வியல்பு சொல்வாம்.

(இ-ள்) அரு - அருமையாகிய, மறையின் - வேதம்
ளின், கிரப்பொருளாய் - முடிந்திருக்கும் பொருளாகியும்,
அண்டபகிரண்டமுமாய் - அண்டபகிரண்டங்களாகியும், அம
லம் - பிரிசுத்தமான, மோனத்தொழிநிலையா - லடையப்
படுகிற, ஒருபொருளாய் - ஒப்பற்ற பொருளாகியும், பலவித
மாய் உணர்வு அரிய - பலவகையாலும் அறிதற்கரிதாகிய,
பேரொளியின் உண்மை ஆகும் - பெருஞ்சோதியின் உண்மை
யாகிற, பெருவெளிகண்டு - பெரிய ஆராய்வுக்குக் கண்டு
ஆனந்தம் பெறுதற்கு - இன்பமடைதற்கு, குருபத்ததை - சதா
சாரியாத் திருவடியை, பெறுதல் வேண்டி - பெறவிரும்பி,
இருள் அற - அஞ்ஞானவீருள், ஒழியும்பு - மலம் வினைக்கும்
நெஞ்சை அழைத்து - மலத்தை புண்டாக்குகின்ற மனத்தை
யழைத்து, அறிவுரைத்த-விரிவானத் சொல்லிய, வியல்பு
தன்மையை, சொல்வாம் - யாம் சொல்லுவோம். எ-து.

(பெ-ஊ.) அருமையாகிய வேதத்தின் முடிந்திருக்
கும் பொருளாகியும், அண்டபகிரண்டங்களாகியும், பிரிசுத்

சின்மய தீபிகை.

11

தமான மெனனிலையா லடையப்படுகிற ஒப்பற்ற பொருளா
கியும் பலவகையாலும் அறிதற்கரிதாகிய பெருஞ்சோதியின்
உண்மையாகிற பெரிய ஆகாயத்தைக்கண்டு இன்பமடைதற்கு
சதாசாரியாத் திருவடியைப்பெற விரும்பி அஞ்ஞான வீருள்
ஒழியும்பு, மலத்தை புண்டாக்குகிற மனத்தையழைத்து அறி
வானது சொல்லிய தன்மையை யாம் சொல்லுவோம். எ-து.

(வி-ஊ.) அறிதற்கருமையாகிய வேதத்தப் பொருளாத
வால் அருமறையின் கிரப்பொருளாய் என்றும், அண்ட
பகிரண்டங்களெல்லாவற்றிலும் பரிபூரணமாய் நிறைந்திருத்
தவால் அண்டபகிரண்டமுமாய் என்றும், மெனனிலையா
லடையப்படும் பொருளாதவால், அமல மோனத்தொரு
பொருளாய் என்றும், பலவகையு யிருப்பதாலால், 'பல
விதமாய்' என்றும், அறிதற்கரிதாகிய 'பேரொளியினிருப்
பாதலால், 'உணர்வரிய' பேரொளியி னுண்மை' என்றும்,
கறியார் பெருவெளி-பெரிதாகிய, ஆகாயம் - (தினாகாசம்),
மலம்வினைக்கு நெஞ்சு என்பதற்குப் பிறவிக்குக் காரணமாகிய
சந்தாநிவீடிய தோகத்தனை புண்டாக்குகிற மனம் என்பது
பொருள் இன்னவ் ஒவ்வாகிய, சதகம்போல அறிவுக்கும்
மனத்திற்கும் நிகழ்கச் சம்பாஷணையாகச் செய்யப்பட்டது.)

பரஞ்சடாய்ச் சின்மயமாய்ப் பரம்பொருளா
யிலகுவின்ற பரம் சோதி
நிரஞ்ஞானம் விஞ்சைகற்றே விபிறாயுமிந்தா
ஜாலமெனு நிலத்தின் வண்மை
தெரித்தினை யுதற்றாமற் கண்டபல
பொருட்காகக் கித்தை செய்து
திரிந்தினையே நெஞ்சேநீ யென்றறிவாய்
பரமவொளி தேடி மறே.

(இ-ள்) பரஞ்சடாய் - பரஞ் சோதியாகியும், சின்மய
மாய் - ஞானவடிவாகியும், பரம்பொருளாய் - மேலானபொரு

வகிதம், இவ்வுகின்ற - விளியாவின்ற - பாமசோதி - மெலா
னவொளியையுடைய, மீஞ்சான் ஆம் - மீஞ்சான் ஆதி, விஞ
சைநேரு - விதையைக்கற்றவல்லவன், இயற்றும் செய
கிற, இத்தமீசாலம் - எனவும் - இத்தமீசாலமென்று சொல்லு
தற்குரிய, சிலத்தின் வண்மை தெரிந்து - இந்த நிலவுகத்தின்
பண்பைப்பற்றி, இதனை அகற்றாமல் - இதனது சம்பந்த
த்தை யெழுதிக்காயல், உண்ட - காணப்பட்ட - பலபொருட்
காக - பலபொருளின் பொருட்டி, சிந்தை செய்து - சிந்தி
தது, திரித்தனையே - திரித்தனையே, நேஞ்சே - மனமே, பாம
மென் - தேதம - ஆறு - பெருவெளியைத் தேதமொர்க்கத்தை
நின்ற அறிவாய் - தேதமொர்க்கத்தில் அறியவருக்கிறாய்.

(பொரை) பசுநதையாகியும், ஞானவடிவாகியும்
மெலான பொருவாகியும், விளியாவின்ற - மெலானவொளி
யையுடைய, மீஞ்சான் ஆம் - விதையைக்கற்ற வல்லவன்
பெயரே இத்தமீசாலமென்று சொல்லுதற்குரிய - இந்தநிலவு
கத்தின் வண்மை பற்றி, இதனது சம்பந்தத்தை யெழுதி
க்காயல், காணப்பட்ட பலபொருள்களின் பொருட்டி சிந்தி
தது, திரித்தனையே - மனமே, பெருவெளியைத் தேதமொர்க்க
த்தை நின்ற அறிவாய் - தேதமொர்க்கத்தில் அறியவருக்கிறாய்.

(வினா) மீஞ்சான் - குற்றமற்றவன், இத்தமீசாலம் -
அற்புதங்களைக் காட்டும் வித்தை, இது அதுபத்தான்கு
கலைஞர்களுள் ஒன்று, மீண்ட - கடவுளனுலரியப்படு
கிற, சிந்தைசெய்தல் - விருமபுதல், திரிதல் - அலைதல்,
'திரித்தனையே' என்பதற்கு, உன்னை யேறிய விரும்பாமல்
மாறுபட்டாயே மெனப்பொருள் கூறியும், அமைபும், என்று
அறிவாய் - என்பதற்கு, அரிதாய் - இத்தமொருட்கு சன்னம்
கிடைத்த இக்காலத்திலறியாமல், "புல்லாகிப்பூடாய்ப் புழு
வாய் மாயாகிப், பல்லிருக்கமாசிப் பறவையாய்ப் பார்ப்பாகி,
கல்லாய் மனிதராய்ப் பேயாய்க்கொண்டவராய், வல்லிகராகி
முனிவராய்த் தேவராய்ச், செல்லராய் நலித்தாலாய், சயகமத்

தான், எல்லாப்பிறப்பும் பிறத்தினாததேன்" என மேலோர்
கூறியபடி வேருகியபலபிறவிகளெழுத் துழுவங்காலத்திலோ
அறியவருக்கிறாய் என்று பொருள் உரைத்துக்கொள்க. பாம
மென்றேதமொறு என்றது குருவருளை. (உ)

ஏங்குநிறைத் திலகியடி முடிசுவொ
யெப்பொருட்கு மிறையா மென்னும்
பங்கமிலாச், சிறுபாலன் மணல்விட்டு
விளையாட்டாம் பாரின் வாழ்வை
யிங்குநிலை யெழாமதிப்ப தொழிந்துரு
பதமலரி னிச்சை மேளிக்
கங்குல்பக லற்றவிடத் திருந்துசுகங்
காண்பாயோ கடிய நெஞ்சே.

(இ-ள்) "கடியநெஞ்சே - கொடிதாகிய மனமே, எங்கும்
நிறைந்து இலகி - எவ்விடத்திலும் விளாபித்து விளங்கி,
அடிநிலைநிலையாய் - முதலும் இறுதியும் நடுவாகி, எப்பொருட்
கும் - எவ்வகையான பொருள்கட்கும், இறை ஆம் எனவும் -
இறைவனானவென்று சொல்லப்படுகிற, பங்கம் இல்லா - அழி
வற்ற, சிறுபாலன் - சிறியபாலகனது, மணல்விட்டுவிளையாட்டு
ஆம் - மணல்விட்டான் விளையாட்டை நிகர்த்த, பாரின் வாழ்
வை - இத்தப் பிரபஞ்ச வாழ்க்கையை, இங்கு - இவ்விடத்
தில், நிலையென மதிப்பது ஒழிந்து - நிலையென்றே என்னு
வதைவிட்டி, குருபதமலரின் - சதாசாரியாறு பூரிபாதகமலங்
களின், இச்சைமேலி - விருப்பத்தைடைத்து, கங்குல்பகல்
அற்றவிடத்தி இருந்து - இரகப்பகல்களற்ற இடத்தில் இருந்
துகொண்டி, சுகம் காண்பாயோ - ஆகந்தத்தை அதுபவிக்கப்
போகின்றனையோ. என்று.

(பொரை) கொடிதாகிய மனமே, எவ்விடத்திலும் விளா
பித்து விளங்கி, முதலும் இறுதியும் நடுவாகிய எவ்வகை

யான பொருள்கட்டும் இறைவனானவென்று சொல்லப்படு
கிற அழிவற்ற சிறியபால்களது மணல்விட்டின் வினையாடலை
சிகர்த்த இந்தப்பிரபஞ்ச வாழ்க்கையை இவ்விடத்தில் நிலை
யென்றெண்ணுவதைவிட்டு, சதாசாயியாது பூர்த்தமலங்க
ளின் விரும்பித்தையடைந்து இராப்பகல்களற்ற இடத்திலிரு
ந்துகொண்டு ஆகத்ததை யறுபவிக்கப் போகின்றனையோ.

(வி-ரை.) இதவசாத்திருச் செவிகொடுத்துக் கோதவ
ரைச் செவிகொடுத்துக் கேட்கும்படி கடிந்துசெரவலுதல் உல
கியற்கையாதலால், விஷயாதிகளில்யதேசசையாய் விவரித்
துக்கொண்டு நிரிசிற மனம் இன்செரவலுக்குச்செவிகொடா
தெனக்கருதி, “கடியசெஞ்சே” என வன்செரவலால் அறிவு
அழைத்தது. “சிறவிகெட்டியதினமசோற்றை புண்ணெடு
தெக்குசிறியார்கள் போல” என்று தாபுமாண சுவாபிகள்
கடற்புள்ளபடி, தெருவில் சிறவிகெட்டி அகிலசமைத்த மணற்
சோற்றைபுண்டதாக்கப் பாவனைகாட்டி மீட்டு மலவிட்டை
யழித்த வினையாடல் செய்யும் சிறுவர்களைப்போல், “உலக்
டியாணவழித் தாமுண்டவாக்கலும், நிலப்பெறுத்தலு நீத்தலு நில
கலா, உலகிலாவின் யாட்டுடையவனார், தலைவ ரன்னவர்க்
கேசரணவகனே” என்னும் முன்னோர் மொழியின்படி இறை
வன் சகலபுலன்களையும் ஆக்கியனித்து அழித்தலைத் தனக்
குத் திருவினையாடலாக உபைசம்பற்றி, இவ்வுலகவாழ்வகிலை
பெரு தழியுமிமலபுரையதாதலால், சிறுபாலன் மணல்விட்டு
வினையாட்டும் பாசின் வாழ்வு, என்றார். “காடுகக் விடு
கையுடையதாக்கை நட்டமக்கள், முன்குலம் பொன்னுடம்
பின்னாநனைகள் கூடத், தொடுத்தலில் கண்ணித்துடக்கித்
னையிப்போ, விடப்பெறுவா ரேன்பிறப்பார்மேல்” என்று
கண்ணுடைய வன்வலார் கடற்பிறுத்தலால், காடுகக்முதலிய
துடக்குகளை யொழிக்க வேண்டுகிறதும், இவ்வாறெழித்த
வர்களது இன்னமமாணதுக்கங்களினால் வருந்தார்களென்
தும் பெறப்படுதலால், “இவ்ரு நிலையென மதிப்ப தொழித்து”
என்று கீறினார். எல்லாப் பற்றுக்கையுமொழித்து இறைவனது

நிருவடிகளையடைக்கவர்கள் கங்குலப்பகலற்றவிடத்தி விரும்ப
ரென்பதை “எத்தனைநாங்கடி யெடுத்தசீரயிலை, யத்தனைபு
மண்டிப்ப தல்லவோ—வித்தகனார், காலைப்பிடித்து மென்
னக் கங்குலப்பதலற்றிடத்தே மேலைக்குழியிருப்பேழமே” என்று
பட்டினத்தடிக்கும் பகர்த்துன்னார் “கங்குலப்பக லற்றவிடம்”
சதோதயமானவிடம், “கங்குலப்பக லற்றிற்ற டுவல்லே புன
தெது என்றும், “இராப்பக லற்றவிடத்தே யிருக்கை ரொபி
தல்லவேயி என்று, பிற அறிஞர் கூறுதலுக் காண்க. (உ)

தேனினருஞ் சீவைபாசித் திகழ்மலரின
மணமாகித் தெருளு மாகி
வானிறைத்த வெளிமருவி யுயிர்க்குயிராய்த்
துரியகிறை வயங்குஞ் சோகிக்
கோனெனுந் கூத்தில் வல்லோன்
கோதறவாட் டியபரவைக் கூத்தநம்பி
காணெனுமா னாவத்தோடு நாட்கழித்து
நெஞ்சேநீ கலிவுற் றுயே.

(இ-ள்.) நெஞ்சே - மனமே, தேனின் அருகையையாடி-
தேனினிடத்தில் அரிதாகிய இன்கையையாடியும், திகழ் மல
ரின் மணம் ஆகி - லிளங்குறித பூவிலவாசனையாகியும் தெரு
ளும் ஆகி - தெனிகாசிய அறிவுருவாகியும், வான் நிறைந்த
வெளி மருவி - மேகங்கள் நிறைந்த ஆகாயத்திற் கலந்து,
உயிர்க்குஉயிராய்-உயிர்க்குஉயிராகியும், துரியகிறையவங்கும-
துரியபதபரிபுரணமாய்விளங்குகிற, சோகிக்கோன்என்னும்-
பஞ்சுசோகியாகிய இறைவனென்கிற, நல்குத்திலவல்லோன்-
நல்ல கூத்தாட்டத்தில் வல்லவன், கோதுஅற- குற்றமற,
ஆட்டிய - ஆட்டுகிற, பாவைக்கத்தை கம்பி - பொய்மொட
டத்தை கம்பி, காண்என்னும் ஆணவத்தோடு - காண்என்கிற
ஆணவத்துடன், காண் கழித்து - உன் வாழ்காசை வீணாகக்

தாசிய தானிலக் தண்டுமுன்னதன் ஆழத்திய தாமரை மலர்
கழி நினைந்த யாற்றுகின்ற நினைந்து வினாந்துசென்று
நெய்ப்புதுபோலவும், பெருக்கமடைவது பேரிலவே விரும்பு
அழிவொழிவின்றி இரங்கு பொய்யாகிய பிரபஞ்ச தாழ்வில்
மெய்வாழ்வென்று நினைக்கிற அறிவாயை உன்னிடத்தினி
ன்றும் பேருருகப்படுத்தச் சேதித்து திரும்பலமாகாமல் அலை
நெய்யெய்யென்று அறிவசொல்ல, இதற்குமேல் மனமானது
தோவிற்துக் சொல்லா நின்றது. எ-று.

(வினா.) உலகவாழ்வு சொப்பனத்திற் கண்ட பொருள்
பொலம்பொய்யாமென்பதை "மையாய் கண்ணியு மைந்தரு
வாழ்வு மனையுஞ் செத்தி, கையாநின் மாயையுரு வெளித்தே
ற்றமகிவந்துள்ளே, மெய்யாயிருத்த நாட்செவ நாட்செவ
வெட்ட வெறும், பொய்யாய்ப் புழங்கதையாய்க் கனவாய்
மெல்லப் போனதுவே!" என்று பட்டினத்தடிதரும் கூறி
யுள்ளார். சாம் - நீற்றபாலைநிலம், இது இதனிடத்திற் பொ
ய்யாய்த் தோற்றுகிற காணையுணர்த்திற்று. கானல் என்
பது பாலைவழத்தில் ஊர்த்துப் பார்வைக்கு ஏரி போல
வத் தோற்றுகிற பொய்த்தோற்றம், இதனைப் பேய்த்தேர்
என்றும் கூறுவர். "பூத்தாரும் பொய்கைப் புனலிதுவே
யெனக் கருதிப், பேய்த்தேர் முகக்குறம்பேதை குணமா
காமே" என்றார் மணிவாசகரும். பேதைமை - அஞ்ஞானம்.

மாய்மென மானசயற வல்லமையெற்

றிமெறிவே மண்ணின் மாழைச்

சீயமிரு புறத்தாங்கு மாசனத்தில்

வீற்றிருந்து செங்கோ லோச்சி

நாயகனு யழியாத வாழ்வுகூடய

மன்னனென்களும் வாழ

நெய்மிகவுற்றே னெதடை வனென

வறிவுமினி நிகழ்த்து பன்றே.

(இ-ள்.) மாயம் என்னும் ஆசை அறமாயுமென்கிற ஆசை
யொழிய, வல்லமைபெற்றிடம் அறிவே சாமர்த்தியம் பெற்றிரு
க்கிற அறிவே, மண்ணில்-இத்திலவுலகத்தில், மாழை-பொன்
னிணர்செய்யப்பட்ட, சீயம் - 'செக்கைகள், இருபுறம் தாங்கும்-
இரண்டிபக்கங்களிலும், சின் தாங்குகின்ற, ஆசையில் - இரு
க்கையில், வீற்றிருந்து - மிகுந்திருந்து, செங்கோல் ஒச்சி-
செங்கோல் செலுத்தி, நாயகனும் - 'உலகத்துக்குத்' தலைவ
ருகி, அழியாத வாழ்வு கூடைய - அழிவற்ற செல்வத்தை
யுடைய, மன்னன் என - அரசன் என்று சொல்லும்படி,
நானும் வாழ - நானும் வாழ்வதற்கு, மிகநேயம் உத்தேன்-
மிகவும் ஆசை கொண்டிருக்கிறேன், அஃது அடைவான் என-
அதனைப் பெறவேனென்று (மனஞ்சொல்ல), இனி - இதற்கு
மேல், அறிவு - அறிவானது, நிகழ்த்தும் - சொல்லாநின்றது.

(பொ-வி.) மாயமென்கிற ஆசையொழியச் சாமர்த்தியம்
பெற்றிருக்கிற அறிவே, இந்த நிலவுலகத்தில் பொன்னிணர்
செய்யப்பட்ட செக்கைகள் இரண்டு பக்கங்களிலுமின்று தாங்
குகின்ற இருக்கையில் மிகுந்திருந்து செங்கோல் செலுத்தி
உலகத்துக்குத் தலைவனாகி அழிவற்றசெல்வத்துடைய அரசு
வென்று சொல்லும்படி நானும் வாழ்வதற்கு மிகவும் ஆசை
கொண்டிருக்கிறேன், அதனைப் பெறவேனென்று மனஞ்
சொல்ல, இதற்குமேல் அறிவானது சொல்லாநின்றது. எ-று.

(வி-ரை.) உலகவாழ்வு நிலையற்ற தென்பதை அதுபவத்
திற் கண்டுகாப்பாற்றும் அதில் வீரத்தி யுண்டாகாமலும்
உன்னமட்டில் திருப்தியடையாமலும், மேலுமேலும் ஆசையே
கொண்டது மாயா சம்பந்தமான மனதின் இயல்பாதலால்
"மன்னனை நானும் வாழ்வேயுடையற்றேன்" என்றார்.
இதனை, "ஆசைக்கொ ரளவில்லை யகிலமெல்லாங்கட்டி யாசை
னுங் கடன்மீதிலே, யானை செல்வே நின்வ ரனசேசனிக
ராக வம்பொன்மிக வைத்தபேரும், நேரிதிரசுவரத் வித்தைந்

கலைநிதியார்-செங்காணிக்குத் பேரும், கிளையாகிவியினுள் காய்
கற்பக்தேடி. செஞ்சுப்பண்ணாள் என்று தாயுமான் கூறியிரு
ளும் கூறியுள்ளார். அறிவினாலன், நிமாயையையுமென்றால்
வெல்லக்கூடாமையால், 'மாயமெனாமாயசயந வல்லமென்ப
நினைந்திலே, என்றார். மானு-பொன். சீயம் - சிவகம். சீய
நிருபுந்தாய்கு மானம்' என்றது. சிவகசகம் என்றபடி
செங்கோல் ஒச்சதலாவது மதுமுதலாயிடு துல்களில். விநிக
கப்பட்ட சாஜதர்மத்தைக் குறைவற நடத்தல். நாயகன்-சக
வர்த்தி. அழியாதவாழ்வு - கொள்ளக்கொள்ளக் குறைபாத
பெருந்தெல்லம், மன்னனை - மன்னன்போல எளிதும்
பொருத்தம். (சு)

நிலவுமிழர் தனிக்குடைக்கி முரசாண்டு
கோலர்க னெருங்கிப் போற்றப்
பலவிதமாப் படைபுடைசூழ்ந் திடக்களித்தின்
பிடரியொளிர் பரிநு யென்ன
வினகுதன்றோ ரோடேந்தி யிரக்தமன்ன
ரெண்ணிலா ரென் றறித்தும்
உலகுதனி லாசையுற்ற செஞ்சேரி
யென்றிதனை யுணரு நானே.

(இ-ள்) தனி - ஒப்பற்ற, நிலவு உமிழும் - சந்திரிகையை
விசிறி, குடைக்கி - முத்துக் குடையின் கீழேயிருந்து, அரசு
ஆண்டு - அரசாட்சி செய்து, கோலர்கள் - பகையரசர்கள்,
செருங்கிப்போற்ற - செருங்கிநின்று வணங்கவும், பலவிதம்-
பலவகையாகிய, மாபடை - பெரும்படைகள், புடை - சூழ்
நிட - பக்கங்களில் சூழ்ந்து வரவும், களித்தின் பிடரி-யானை
யின்பிடர்மேல், ஒளிர் பரிநிதி என்ன - விளங்குகிற சூரியன்
போல, இலகுதன்றோர்-பிரகாசித்துக்கொண்டிருந்த அரசர்க
ளும், ஒளி எந்தி - தமது கையில் ஒரு ஒட்டையேந்தி, இர
க்தமன்னர் - ஐயமெற்றுண்ட அரசர்கள், என்னிலார் என்று

அறித்தும் - அளவில்லாதவொன்று அறிந்திருத்தும், உலகு
தனில் - இப்படிப்பட்ட இவ்வுலகங்களில், ஆசைஉற்ற-வரு
ப்பம் வைத்த, செஞ்சே - மனமே, நீ-சீ, இதனை இவ்
வுண்மையை உணரும் கான் - அறிபீரான், ஒன்று-எந்த
கானோ 'யான் அறிந்திலேன்' என்று.

(பொ-ரை) ஒப்பற்ற சந்திரிகையை விசிறி முத்துக்
குடையின் கீழேயிருந்து அரசாட்சிசெய்து, பகையரசர்கள்
செருங்கி நின்று வணங்கவும், பலவகையாகிய பெரும்படை
கள் பக்கங்களில் சூழ்ந்துவரவும், யானையின் பிடர்மேல்-விள
ங்குகிற சூரியன்போலப் பிரகாசித்துக்கொண்டிருந்த அரசர்க
ளும் தமது கையில் ஒரு ஒட்டையேந்தி ஐயமெற்றுண்ட அரச
ர்கள் அளவில்லாதவொன்று அறிந்திருத்தும்; இப்படிப்
பட்ட இவ்வுலகங்களில் வீரப்பம் வைத்த மனமே, நீஇவ்
வுண்மையை அறிபும் கான் எங்காளோ யான் அறிந்திலேன். (1)

(வி-ரை) நிலவுமிழர் தனிக்குடையென்றதனால் முத்துக்
குடைகொண்டு பொருள் கூறப்பட்டது. பலவிதமாப் படை
யென்றது காலவகையாகியபடைகளை. அனைவரின்-யானைப்
படை, குதிரைப்படை, தேர்ப்படை, காலாட்படை என்பன.
ஒளி - பிடர்பாத்திரம், "அருளுமாரு மானையுந்தேரும்,
பொருளும் பிறர்கொள்ளப் போவதன் முன்னர், தெருளு
முய்பொருளு செல்வனைச் சேரின், மருளும் பின்யுன் மாத
வமன்றே" என்று திருமலரும், "யானையெருத்தம் பொலியக்
குடைகீழ்க்கீழ் - சேனைத் தலைவராய்ச் சென்றோரும், ஏனை,
வினையுடையே ளுகிழ்வார் தாங்கொண்ட, மனைவரான மாத
ருர்கொள்" என்றுவீரவாதுசெல்வத்தின் நிலையரண்மையைக் குறித்
தல் பிற அறினரும் கூறுதல் காண்க. இவ்வுதல் - பிரகாசித்
தல், அதாவது புகழ்பெற்று விளங்குதல். (எ)

வாரிதிசூழ் புவிதன் யே தம்மசென
மதித்தானடு மண்ட மன்னர்

பாரினினுண் மண்ணிகூர்ப்பா ரெனவுரைக்கும்
பழமொழிபட் டாங்கு கேட்டு
தாரிலங்குந் தாமமுடித் தரணிபர்கண்
முதலினோர் தளர்த்து தேகஞ்
சேறவே செத்துமண்ணுந் செயலறிந்தும்
புழிமயக்கிற் சேர்த்தாய் கெஞ்சே.

(இ-ள்.) கெஞ்சே - மனமே, வாரிதினும் - கடல்குழந்த், புவிதனையே - இந்த மண்ணிலுட்கதையே, தம்மது என மறித்து - தம்மதென்று எண்ணி, ஆண்டு - இதனையாண்டு, மாண்டமன்னர் - மடிந்த வேந்தர்கள், பாரினில் - பூமியிலுள்ள, மண்ணில் நிகர்ப்பார் என - துட்பமான மணலை நிகர்ப்பார் களென்று, உரைக்கும் - பெரியோர் சொல்லுகிற பழமொழி பட்டாங்கு கேட்டும் - பழமொழியின் உண்மையைக் கேட்டிருந்தும், தார் இலங்கும் - மலர்களால் தொடுக்கப்பட்டு விளங்குகின்ற, தாமம் - மாலையைத் தரித்த, முடி - மகுடத்தை உடைய, தரணிபர்கள் - பூபதிகள், முதலினோர் முதலானவர்கள், தேகம் தளர்த்து - சரீரம் தளர்த்து, சேறஅற - தம்முறெப்பொழியும்படி, செத்து - இறந்து, மண் ஆம் - மண்ணாகின்ற, செயலி அறிந்தும் - செய்கையை அறிந்திருந்தும், புவிமயக்கிற் சேர்த்தாய் - இந்த வுலக வாழ்வாகிய மயக்கத்திற் பொருந்தினையே, (இதென்ன அறியாமை) எ-று.

(பொ-ரை.) மனமே, கடல்குழந்த இந்த மண்ணிலுட்கதையே தம்மதென்றெண்ணி இதன் யாண்டுமடிந்த வேந்தர்கள், பூமியிலுள்ள துட்பமான மணலை நிகர்ப்பார்களென்று பெரியோர் சொல்லுகின்ற பழமொழியின் உண்மையைக் கேட்டிருந்தும், மலர்களால் தொடுக்கப்பட்டு விளங்குகிற மாலையைத் தரித்த மகுடத்தை உடைய பூபதிகள் முதலானவர்கள் சரீரம் தளர்த்து தம்முறெப்பொழியும்படி இறந்து மண்ணாகின்ற செய்கையை அறிந்திருந்தும் இந்த வுலக

வாழ்வாகிய மயக்கத்திற் பொருந்தினையே, (இதென்ன அறியாமை) எ-று.

(வி-ரை.) வீரரின்குழ் புவிதனையே தம்மதென மறித்தாண்டு மாண்டமன்னர் பாரினினுண் மண்ணிகூர்ப்பார் என்றது இம் மண்ணிலுட்கதையை யாண்டு மடிந்துபோன அரசரை இவ்வளவினொன்று மதித்தறிதல் கூடாதென்பதை விளக்குதற்கு. "மண்ணுண்டமன்னவரு முவ்வாழ்வம்போயின துண்மணலை யொக்கும்" என்றும், "முடிசூர்த்த மன்னரு மற்றமுன்னோரு முடிவிலொரு, பிடிசாம்பராய் சென்று மண்ணுவீதுவகண்டு பின்னறிந்தப், படிசூர்த்த வாழ்வுந் தீயிப்பதல்லாற் பொன்னினம்பலவ, ஈடிசூர்த்த நாமுய்யவேண்டுமென்றே புயிவாரில்லையே" என்கிறபடி அரசர் வாழ்வு முழிந்துபோமென்றும் முதியோர் மொழிந்திருக்கின்றனர். பட்டாங்கு - உண்மை, தாம்-மலக். தாம் - மால். (அ)

இரவுதனிற் கூத்தாடு மவைநேரா
மிவ்வாழ்வை யிருக்கு மென்றே
குருகுமிக வாசையுற்றாய் காசினியெ
லாங்குடைக்கீழ்க் காத்தல் போலக்
குறாகடல்கு முழுநீவுக் காகைகொள்ளும்
பாழ்நெஞ்சே குருவின் குருந்
சரணமென வடைவதென்று புவிமயக்கிற்
சிக்கெடுந் து தவிக்கின்றபே.

(இ-ள்.) இரவுதனில் - இரங்காலத்தில், கூத்தாடும்-கூத்தாடுகிற, அமைநேரம் - சபையைநிகர்த்த, இவ்வாழ்வை - இவ்விலக வாழ்க்கையை, இருக்குமென்றே குருந் - நிலையா யிருக்குமென்றெண்ணியே, மிக - ஆசையுற்றாய் - இதனிடத்தே மிகவும் ஆசைவைத்தாய், காசினியெல்லாம் - உலக முழுதும், குடைக்கீழ் - ஒரு குடைக்கீழ் வைத்து, காத்தல்

போல் - காப்பாற்றுவதுபோல், குண்கடல்கும் - சந்திக்கிற கடல்குமுந்த, எழுதிவக்கு - ஸ்தலீயுகளுக்கும், துணைகொள்ளும் - துணைகொள்ளுகிற, பாழ்கெஞ்சே - பாழ்மனமும், குருவின் தாலில் - சந்திரனாதன் திருவடியில், சரணமவை அடைக்கலமென்று, அடைவது என்று - நீ அடைவது எந்தரீரீனா, புலியமயத்தில் சிக்கி - இரதப் பிரபஞ்ச மயக்கத்தில் அடிப்பட்டு, கொந்தி தவிக்கின்றாயே - கொந்து தவிக்கின்றாயே. எ-று.

(பொ-ரை.) இரக்காலத்தில் உத்தாமித சபைபுது நிகர்த்த இயிலகவாழ்க்கையை நிலையா யிருக்குமென் றெண்ணிய இதனிடத்தே யிசையும் துணைவைத்தாய், உலகமுழுதும் ஒரு குடைவழி வைத்துக் காப்பாற்றுவதுபோல், சந்திக்கிற கடல்குமுந்த சந்திக்கிறார்களும் துணைகொள்ளுகிற பாழ்மனமே, சந்திரனாதன் திருவடியில் அடைக்கல மென்று நியமவைத் எந்தரீரீனா, இரதப் பிரபஞ்சமயக்கத்தில் அடிப்பட்டு கொந்து தவிக்கின்றாயே. எ-று.

(வி-ரை.) இவ்வகவாழ்க்கை விளைப்போகமாயிருந்து அப்போகவிருதியில் சிலயிலதா யுழிதலால் "இரவுகனீர் உத்தாமமவை கோயிலவாழவு" என்றார். "உத்தாட்டவைக் குழாத்தற்றெ பெருஞ் செவ்வம் - போக்குமது விரிந்தற்ற" என்றார் மேலோரோடுகொண்டுகொள்வழிநில்லாமையால், அதனைப் "பாழ்கெஞ்சே" யென் றிழித்துக் கூறினார். இதனைச் "சந்திரனாதன் திருவடியில் அடையத்தனை யாய்ந்தவரை, புற்றுகிது மூண்டகப் பொருந்தா னுணக்கானகில், பற்றாய் குருவைப் பணியாய்ப்புத்தையா பாலிற்சென்றென், பெற்றாய் மடிகெஞ்சேம் புதுப்போலிலைபித்தனுமே". என்று பட்டினத்தடிகன் கூறுதலுங் காண்க. குரைத்தல்-ஒலித்தல். எழுதிவு-சுத்தகிப்பதன், அவையாவது-காவல், இறவி, குணர், கிரவுஞ்சம், புட்கரம், தெவ்ரு, எழுஞ்சென்னும் எழுவுகைப்பொருள்களை யிருதியாக அடையக்காய், அவ்வுப்பொருள்களாலே பெயர்பெற்ற நாவலர்கிது முதவியன். (க)

வாங்குகடல் குழ்புலியைப் பொறுவற்றென.

யாண்டுமன மகிழ்ந்து சீர்த்தி
போங்கிவிளம் பெற்றிருந்துங் கடல்கடக்க
வேரடிது மோடு கையிற்
குங்கியிசு துண்டிருந்து மொருசாணி
ஊதாபதி தணிக்க நாளும்
எவ்ருவதா னுள்ளதுவே போதுமெனி
லாசையறு மிணங்காய் கொஞ்சே.

(இ-ள்.) வாங்கு - வளைத்த, கடல்கும் - கடலால் குழப்பட்ட, புலியை - புலோகத்தை, பொதுஅற ஆனம் - பொதுவற்ற அரசாட்சிசெய்து, மனமகிழ்ந்து - மனங்கனித்து, சீர்த்தி ஒங்கி-புகழாலுயர்ந்து, வனம்பெற்றிருந்தும் - மிகுந்த செல்வத்தைப் புகிட்டுத்திருந்தாலும், கடல்கடக்க ஓடினும் - கடலைக்கடந்தோடிச் சம்பாதித்தாலும், ஒடுகையில் தாங்கி - ஒட்டைக்கடையிலேயேயெந்தி, இரத்த உயாடிருந்தும் - ஐயமெற்று உண்டிருந்தாலும், (இவையாடி) ஒருசாணின் உதாபதிதணிச்சு - ஒரு சகனனவாகிய வயிற்றுப் பிணையத் தணித்தற் பெரிருட்டேயாரும், (கூதலால் இதைக்குறித்து) னாளும் - தினந்தோடும், எவ்ருவதின - ஏக்கங்கொள்வதைப் பாரக்கினும், உள்ளதுவே போதும் எனில் - உண்டேபோதுமென்று திருப்பியடைத்திருந்தால், துணைஅறம் - துணை யொழியும், (கூதலால்) கொஞ்சே - மனமே, இணங்காய் - நீ இத்தஞ்ச சம்மதிக்கவேண்டும். எ-று.

(பொ-ரை.) வளைத்த-கடலாற் குழப்பட்ட-புலோகத்தைப் பொதுவற்ற அரசாட்சிசெய்து மனங்கனித்துப் புகழாலுயர்ந்து மிகுந்த செல்வத்தைப் புகிட்டுத்திருந்தாலும், கடலைக்கடந்தோடிச் சம்பாதித்தாலும், ஒட்டைக்கடையிலேயேயெந்தி ஐயமெற்று உண்டிருந்தாலும் (இவையாடி) ஒருசாணின் வாகிய வயிற்றுப்

பசியைத் தணித்தற் பொருட்டேயாரும், ஆதலால் இதைத் துறித்து நின்னதேயும், எத்தகவ கொள்வதைப் பார்க்கிலும் உன்னைத் போதுமென்று நிரூபித யடைந்திருந்தால் ஆசையொழியும். (ஆதலால்) மனமே, நீயிதற்குக் கையிடுக்க வேண்டும். எ-து.

(வி-கை.) வாய்குதல் - வினைதல், பொதுவற ஆளுதலாவது பலவேந்தரும் ஆளுதற்குரிய பொதுத்தன்மையையொழித்து உலகமுழுதும் தாவினாருவனின் தன்ருடைரிழவில் வைத்தானாதல். நிராகடலோடிப் பொருள் தேடினும், ஐயமெற்று விட்டு அழிதும் இவைபோக்குவதால் சாணனவின் தாகிய வயிற்றுப் பசியைத் தணிக்குகிறதேயாம். ஆகையால் உன்னதேபோதுமென் நிருக்கவேண்டும் என்பதை "பொதிக்கும் வேளையிற் பசிதீரவுண்பது முடிந்தாலுமாக முடியும், உன்னதே போதும்" என்று தாய்ப்பாணசுவாமிகளும் கூறியுள்ளார். வளம் - செல்வம். உதரம்! வயிற்று. கடல் கடக்க வேரெதலாவது கப்பலேறிப் புள் தீபார்தாய்க்களுக்குப்பாய் விடும் பாராதிதளால் பொருளியிடுதல். (க0)

ஆசையெனு மழுக்கதுன்மே லடைந்திருந்தாற்

பரமகுரு வருணி ராலே

மாசுறவே கழுவாயன் மலமிருந்த

வாழ்க்கையெனு மண்டு சேற்றைப்

பூசியதி லுழந்தித மூழ்கினருய்

பாழ்நெஞ்சே பொங்கு மாசை

நாசமுறக் கருதிநிலை எடாம

னலிந்தனையே ளில்லக் கேண்மோ.

(இ-ள்.) ஆசையென்னும் - ஆசையென்கிற, அழுக்கு-அழுக்கானது, உன்மேல் அடைந்திருந்தால் - உன்மீது படிந்திருந்தால் (அந்த அழுக்கை) பரமகுரு - பரமகுருவின்னது, அருள்

நிராலே - அருளாகிய நீரினால், மாசுஅற கழுவாயன் - குற்றமறக்கழுவாயன், மலம்மிருந்த - மலம் பிஞ்சுதிருக்கிற, வாழ்க்கையென்னும் - உலக வாழ்க்கையென்கிற, மண்டு சேற்றை - மிகுந்தசேற்றை, பூசி - பூசிக்கொண்டு அசில் அழுத்தி - அந்தச் சேற்றின் கண்ணே யழுத்தி, அதம் உழல்கின்றாய் - நான் தோறும் அலைகின்றனை, பாழ்நெஞ்சே - பாழ்மனமே, பொங்கும் ஆசை - மிகுந்த ஆசையானது, நாசம் உறக்கருதி - நாசமடையவெண்ணி, நிலாடாமல் - நிலையான பொருளைத்தேடாமல், கலிந்தனையே - வருந்தினையே, (இனி அவ்வாறு வருந்தாதபடி) நயிலக்கேள் - யான் சொல்லக் கேட்பாயாக எ-து.

(பொ-ரை.) ஆசையென்கிற அழுக்கானது உன்மீது படிந்திருந்தால் (அந்த அழுக்கை) பரமகுருவின்னது அருளாகிய நீரினால் குற்றமறக்கழுவாயன், மலமிருந்திருக்கிற உலகவாழ்க்கையென்கிற மிகுந்த சேற்றைப்பூசிக்கொண்டு அந்தச் சேற்றின் கண்ணே யழுத்தினான்தோறும் அலைகின்றனை, பாழ்மனமே, மிகுந்த ஆசையானது நாசமடைய வெண்ணி நிலையான பொருளைத் தேடாமல் வருந்தினையே, (இனி அவ்வாறு வருந்தாதபடி) யான் சொல்லக் கேட்பாயாக. எ-து.

(வி-கை.) "ஆசையென்னும் பெருங்காற்றாழில்லவம்பஞ்செனவுமன தலைபுஷ்டாலம், மோசம்வரு மதனாலே கற்றதுங் கேட்டதுந்தார்து முத்திக்கான, சேமுநல்வாசனும் பேரூப்புவுளுயிற்கொடுமை பற்றிநிற்பார்தோ, தேசுபழுத்தருள் பழுத்தபாபமே நிராசையின்றேற் றெய்வமுண்டோ" என்றும் "ஆசை முதலா மாணத்தும் மறுத்தே புடலம் வெறுத்தரிய, தேசன் னென்பொற் பாத்மவர் செறிந்தார் பிறப்பை மறந்தார்கள் பேசற்கரிய-பெருமைவினைப் பெற்றா சல்லர் கற்றாலும், மாசுமலிந்த வாசையினும் மயங்கித்தியங்கு மானிடரே" என்றும், பெரியோர் கூறுதலால், "ஆசையெனு மழுக்கதுன்மே லடைந்திருந்தாற் பரமகுருவருணி ராலே, மாசுறவே கழுவாயன் மலமிருந்த

ந்தவாழ்க்கையெனுமண்டுசேற்றாய், பூசியதிலுழந்தித்தழுது
கின்றாய் பாழ்வொஞ்சே பொல்குமாசை, நாசமுறக்கருதிநீ
நாடாமனலிந்தனையே நவிலக்கேண்மோ” என்றறிவான்
மனத்தை கோக்கிக் கூறிற்று, ஆசையே பிறவிக்குக் தூட்டணி
என்பது “அவாவென்ப வெல்லா அவிர்க்கு மெஞ்ஞான்றும்
தவாப்பிறப்பினும் வித்து, ஏன்பதனால். இனிதுவினங்கு
நவிர்தனையே என்ற ஏகாரம் இரக்கக்குறிப்புணர்ந்தும் இயை
ச்சொல். (கவி)

உன்னுடைய வாழ்வுதனைக் குயர்ந்தோரைக்

தன்பெற்ற யுன்னி யுன்னி

யன்னபடி வாழுவென்றற் காமனவு

யலைவற்றே யுழன்று கிாடி

யின்னலது பவித்திவொய் கெஞ்சே நீ

சங்கற்ப யிகழ்ந்தே யுன்றன்

பொன்னிலகு வாழ்வுதனிற் றணிந்தோரை

பெண்ணி மகிழ் புரிந்திடாயே.

(இ-ள்.) உன்னுடைய வாழ்வு தனக்கு உயர்ந்தோரை
தண்டு - உன் வாழ்க்கையிலும் உயர்ந்த வாழ்க்கையுடைய
உயர்களைப் பார்த்து, பற்றாய் - அதனிடத்தே ஆசைகொ
ண்டு, உன்னி உன்னி - பலகாலும் அதனையே நினைத்து
அன்னபடி - அதேபிரகாரம், வாழ எஞ்ஞான்றும் - வாழவே
ண்டுமென் றெண்ணினால், சாம்அனவும் - சாகிதவரைக்கும்,
அலைவற்று உழன்று வாடி-அலைந்து உழன்றுவாடி, இன்னன்
அநபவித்திவொய் - துன்பத்தை யநபவிப்பாய், (ஆதலால்)
கெஞ்சே - மனமே, நீ - நீ, சங்கற்பம் இகழ்ந்து - சங்கற்பங்
களை யொழித்து, உன்றன் - உன்னுடைய, பொன் இலகு
வாழ்வுதனில் - அழகாக விளங்குகிற வாழ்வைப் பார்க்கிலும்,
தணிந்தோரை - தாழ்த்தவர்களை, கண்டு-பார்த்து, மகிழ்புரி
திடாய் - மகிழ்ச்சியடைவாயாக. ஏ-று.

(பொ-ரை.) உள்வாழ்க்கையிலும் உயர்ந்த வாழ்க்கையுடைய
யோர்களைப் பார்த்து அதனிடத்தே ஆசைகொண்டு பலகா
லும் அதனையே நினைத்து அதே பிரகாரமாக வாழவேண்டு
மென்று எண்ணினால், சாகிதவரைக்கும் அலைத் துழன்றுவா
டித் துன்பத்தை யநபவிப்பாய், (ஆதலால்) மனமே, நீ, சங்
கற்பங்களை யொழித்து அழகாக விளங்குகிற உன்னுடைய
வாழ்வைப் பார்க்கிலும் தாழ்த்தவர்களைப்பார்த்து மகிழ்ச்சி
யடைவாயாக. ஏ-று.

(வி-ரை.) பற்று ஆசை. உன்னியுன்னி என்ற அகெரு
இடையறுது நினைத்து என்னும் பொருள்பட்டிருந்தது. கம்பி
லும் உயர்ந்த வாழ்வுடையோர்களைக் கண்டு பெருமையுடைய
கொண்டு நாமும்வாழ வாழவேண்டுமென்று கருதினால் சாம்
அனவும் திக்கமே பெருகுமென்பதை “இருகிலம் புக்குமொரு
பெருவேந்தன், மிக்கோடுருவன் வெறுக்கை கோக்குழித்
தொக்கதன் வெறுக்கை கருக்கித் தோற்ற, விழப்புறவி மும்
மெய்யி யழக்கறுத்து, மற்றது பெறுதற் குற்றனதெயி, யயி
ற்கலை பெறுஅன் றுவிற்சுலை யுருஅன், மானிலை மகனிர்
தோணலவ் கொளாஅன், சிறுகாற்று வழங்காப் பெருமூச்செ
றித்து, சவலுபுற்றழிவதுஉங்காண்மெ” என்று குமாருரு
சுவாயிகள் கூறுதலுங் காண்க. சங்கற்பம் - மனவிரும்பு
பம். இது அனேக அகர்த்தவர்களை யுண்டாக்குமாநல்ல இத்
னை வேறாகக் களைய வேண்டுமென்பதற்கு, ‘சங்கற்ப யிகழ்
ந்து, என்றார். “சங்கற்ப நாசத்தா மென்தாக மனநாசத்தானெ
யெய்தும், அக்குற்ற மனநிறக்கிற் சன்ன மரணங்கென்னு
மரமும்பாம், இஃகிப்பா லென்த திருநெல் கள்ளனைக் கண்
டேன் கண்டே னிவள்போர் ஞெஞ்சம், பொய்குற்ற விவனாவே
கெடுகா னென்தேனின் று பொன் றுவிப்பென்” எனப்பிறுஅறி
ஞரும் சங்கற்பமே பிறவிக் சேதுவென்றும் சங்கற்ப நாசம்
பிறவி நாசத்துக்கேதுவென்றும் கூறுதல் காண்க. (32)

வண்டறவே புண்க்கமைத்த தல்லாம
லலைத்தாலும் வாராதென்று
கண்டிருந்து மலைத்தனையே யெனவுரைத்த
நெஞ்சகலாந் கருதிக் கூறும்
உண்டெடுத்துச் சுற்றமுட னன்பாக
வாழ்வதுவே புலகி வின்பப்
கொண்டதன்மே லாசையுற்றே னெனவறிவு
சுற்றிமது குழையக் கூறும்.

(இ-ள்) வண்டுஅற - குற்றமற, உனக்கு அமைத்தது அல்
லாமல் - (கடவுளால்) உனக்கு அமைக்கப்பட்டதே யல்லா
மீன், அலைத்தாலும் - நீயலைத்தாலும், வாராது என்று கண்டிரு
ந்தும் - வேறுபொருள்கள் உனக்குக் கிடைக்கமாட்டாவெ
ன்று நீயறிந்திருந்தும், அலைத்தனையே என-வினே அலைத்தா
யே யென்று, உரைக்க - அறிவானது சொல்ல, நெஞ்சகலாம்-
மனமும், கருதி கூறும் - ஆலோசித்துக் சொல்லுகின்றது,
(அது எப்படியென்றால்) உண்டு உடுத்து - உண்ணவேண்டி
யவற்றை புண்க்க உடுக்கவேண்டியவற்றை புடுத்தும், சுற்ற
முடன் - சுற்றத்தாரோடு கூடி, வாழ்வதுவே - வாழ்ந்திரு
ப்பதே, உலகில் இன்பம்கொண்டு - உலகத்தின் இன்பமாவ
தெனக்கொண்டு, அதன்மேல் - அதனிடத்தில், ஆசையுற்றே
ன்ன - ஆசைகொண்டேனென்ற மனம்கூற, அறிவு - அறி
வானது, சுற்றமதுகுழைய - சுற்றத்தின் நீதுள்ள பற்றறம்
படி, கூறும் - சொல்லுகின்றது. எ-று.

(பொ-கா.) குற்றமறக் (கடவுளால்) உனக்கு அமைக்கப்
பட்டதே யல்லாமல் நீ யலைத்தாலும், வேறுபொருள்கள் உன
க்குக் கிடைக்க மாட்டாவென்று நீ யறிந்திருந்தும் வினே
யலைத்தாயென்று அறிவானது சொல்ல, மனமும் ஆலோசி
துக்கொல்லுகின்றது (அது எப்படி என்றால்) உண்ணவே

ண்டிய வற்றை புண்க்க உடுக்கவேண்டியவற்றை புடுத்தும்
சுற்றத்தாரோடு கூடி வாழ்ந்திருப்பதே உலகத்தின் இன்ப
மாவ தெனக்கொண்டு அதனிடத்தில் ஆசைகொண்டே னெ
ன்று மனம்கூற, அறிவானது சுற்றத்தின் நீதுள்ள பற்றறம்
படி சொல்லுகின்றது. எ-று.

(வி-கா.) வண்டு - குற்றம். “வருந்தியழைத்தாலும் வாரா
தவாரா, பொருத்து வனப்பெவன்றாற் போகா” என்றும்
“ஆழவுருக்கிமுகப்பினு மாழ்கடனீர் நாழிமுகவானா நாழி”
என்றும், “உன்னதொழிய பொருவாந் கொருவர்க்கு, கொ
ள்ளக்கிடையாக் குவலயத்தில்—உள்ளக் கடலோடியிண்டு
கணையேறினென, உடலோடு வாழு முயிர்க்கு” என்றும்
மேலோர் கூறுங்கருத்திற்கெனங்க, வண்டறவே புண்க்கமைத்த
தல்லாம லலைத்தாலும் வாராதென்று கண்டிருந்து மலைத்தனையே,
என்றார். கண்டிருந்தும் என்றது பிரத்தியக்ஷமாகப்
பார்த்துமூன்றபடி, அலைத்தனையே இரக்கக்குறிப்பு, உறுதல்
மிருதலாதலால் ஆசையுற்றேன் என்பதற்கு ஆசைமிருத்தேன்
என்றும்பொருள்கூறலாம். சுற்றத்தின் மேலுள்ள பற்றைச்
சுற்றமென்றே கூறினர். குழைதல் - அறதல். (கா.)

கனகமீரும் பெருவாழ்வு சிறந்தவரைக்

கண்டேரர்கள் கலந்து கூடித்

தனதுடைய சுற்றமென மகிழ்மனம்

புண்க்கதிடிலே தருவார் வாழ்க்கைக்

கனமதுவிகட்டி டிற்பெற்றோர் பிறந்தோரு

மிகழ்ந்தவிதக் கண்டும் பற்றாய்த்

தினமவரைக் சுற்றமெனத் தீயங்கினையே

நெஞ்சகமே செப்பக் ஓகண்மோ.

(இ-ள்) கனகமீரும் - பெருளமிருந்திருக்கிற, பெருவா
ழ்வு சிறந்தவரை - பெருவாழ்விற் சிறந்தோர்களை, கண்டோர்

கன் - கண்டவர்கள், கலந்துகடி - அவருடன் சேர்ந்து, தன் துடைய சுற்றம் என - தன்சுற்றமென்று உறவாடி, மகளை - தன்மகளை, மணம்மெய்யிட தருவார் - விவாகஞ் செய்துகொள்ளத்தருவார்களே, வாழ்க்கை - வாழ்வானது, கணம்மெய்யிடின் - கணம்முறைநிதால், பெற்றோர்பிறந்தோரும்பெற்றோர்களும் உடன் பிறந்தோர்களும், இகழ்த்தவிதம் - கண்டிப்பிதழ்த்தவிதத்தைக் கண்டிருக்கும், புறநாயு - நீ அவர்கள் மீது பத்திரமையவனாய், இனம் - நான்மேலும், அவரை - அவர்களை, சுற்றம் என - சுற்றமென்று நம்பி, தியக்கினையே - மயக்கினையே, செஞ்செய்மே - மனமே, செப்பக்கேள் - யான் சொல்லக் கேட்பாயாக, எ-று.

(பொ-ரை.) பொருள் மிகுந்திருந்திற் பெருவாழ்விற் சிறந்தோர்களைக் கண்டவர்கள் அவருடன் சேர்ந்து, தமது சுற்றமென்று உறவாடி தமது மகளை விவாகஞ்செய்து, தொன்மத்தருவார்கள், வாழ்வானது கணம்முறைநிதால் பெற்றோர்களும் உடன் பிறந்தோர்களும் இகழ்த்தவிதத்தைக் கண்டிருக்கும் நீ அவர்களைச் சுற்றமென்று நம்பி மயக்கினையே, மனமே, யான் சொல்லக் கேட்பாயாக - எ-று.

(வி-ரை.) கனகம் - பொன், அது இங்குப் பலவகையாகிய திரவியங்களாய் குறித்து சிந்தை. பெருவாழ்வு-பெருஞ்செல்வம், வாழ்க்கைக்கனம் - வாழ்வின் பெருமை. செல்வஞ் சிறந்தோரைப் பலருக்களப்படுத்தி இல்லவரை யிழைவவர்களை "இல்லவரையெல்லாரு மென்றவர்களை வரை, யெல்லாருஞ் செய்யுள் சிறப்பு" என்று சிறுக்குறியிலும், "உண்டாய்போழ்தி இடைத்துழிக் காகம்போல், தொண்டாயிரவர் தொகுபவையெண்டாய்த், திரிதருங் காசத்துத் தீநிலையோ வென்பார், ஒருவரு யிவ்வகையில்" என்று காலடியாரி னுள் கூறியிருத்தல் காண்க. பெற்றோர் - தாய் தந்தையர், "விடையது நிறையேதானாத மற்றவன்பான் மின்மனம தன்னை யன்னவரைக், கையென மற்றது துற்து தான

ன்றோ கடுப்பவ விடும்பை புற்றனயிவ், கையெனார் நிலை போன் துடல்வற் கேதுவாயிரத்தாய், பிதாவெனக் கொள், கடைவருகின்றும் பவந்தொ நிலவண்ணமுற் துளவியர்க்குணவி யாதுவையே" என்றார் பெரியோரும். (கச)

பழுத்தமரத்தவிற்பறவுவ நிறைந்திருந்து

பழமோயப் பறந்ததே போற்.

கொழுத்தநிதி, குறுத்தவுடன், சுற்றம்கன்
நிமெல்லாற் கூடுமோ மண்.

வழுத்தமன்னர் முடிதாழப் புலியாண்டோ
நிறந்துண்டு வாடும் போதில்.

அழுத்தமுட னுநரித்த சுற்றமுண்டோ,
நிலையற்றே யல்லாத் நெஞ்சே.

(இ-ள்.) நிலை அற்று - உண்மைநிலையை நீக்கி, அலைந்த நெஞ்சே - அலைந்தமனமே, பழுத்தமரம் தனில் - பழம்பழுத்த மரத்தினில், பறவை நிறைந்திருந்து - பறவைகள் நிரம்பியிருந்து, பழமோய் - பழங்கொழிய, பறந்ததேபோல் - அந்த மரத்தவிற்பு பறந்துபோவது போலவே, கொழுத்தநிதி - குறுத்த - செல்வமானது, குறுத்தவுடன் - குறுக்கின வடனே, சுற்றம் ஆகன்றிமெல்லால் - சுற்றங்கள், நீங்கியவெனியன்றி, கூடுமோ - சேர்ந்திருக்குமோ, மண்பழுத்த - மண்ணுலகத் தார் துதிக்கவும், மன்னர் முடிதாழ - அரசர்களுடைய மகுடங்கள் தாழவும், புலி ஆண்டோர் - யூய் முழுதும், ஆண்டவர்க ளாகிய சக்கரவர்த்திகளும், இரந்து உண்டொடும் - பேரதில் - பிணையேற்றமணி வரும்பொருளில், அழுத்தமுடன் - அநரித்த - முன்னே தாம் செல்வையாய் அநரித்த, சுற்றம் உண்டோ - சுற்றமவந்துவந்ததுண்டோ. எ-று.

(பொ-ரை.) உண்மை நிலையை நீக்கியிலந்தமனமே, பழம்பழுத்தமரத்தில் பறவைகள் நிரம்பியிருந்து, பழங்கொழிய

அந்த மாததைவிட்டுப் பறந்து போவதுபோலவே, மிகுந்த செல்வமானது காலவின்வடிவே சுற்றங்கள் நீங்கிவிடுமெயன்றிச் சேர்ந்திருக்குமே, மண்ணுவகந்தார் துறிக்கவும், அரசர்களுடைய மகுடங்கள் தாழவும் பூமிமுழுதும் ஆண்டவர்களாகிய சக்திவரத்தின்க்கும், பிணையேற்றண்டு வருத்தும் பொழுதில், முன்னே அவர்ஜனங், செவ்வையாய் ஆதரிக் கப்பட்ட சுற்றத்தார் வந்ததவதலுண்டோ, எ-று.

(வி-ரை.) “ஆவிலை பழமுங்காபு மதனுடைப் பழமுமுண்டேல், சாலவேபறவையெல்லார் தங்கினையென்றே யாழும்” என்று கூறதலால், இங்குப் பழுத்த மீடும் என்றது பழுத்த ஆவமாதையே கொள்க. கிழிபிடுகத்தம்பாது கூடியிருந்து சிறுத்தவுடன் அதன் பிடுகென் கூறவின ரல்லர். “அற்ற ருளத்தி வறநீர்ப் பறவைபோல, லுற்றுழித் தீர்வாருறவல்லர், அக்குளத்திற், கொட்டியுமர்ப்பலு கொய்தலுமபோலவே, கொட்டியுலர்வாருறவு” என்பதுபோல் எப்போதும் பீரியாதிருப் போரோ கல்லுறவினராவர். மண்வழுத்த என்றது மண்ணுலக துன்னவர் வாழ்த்த என்றபடி. மன்னர் முடிதாழ ஒன்ற விசேடனத்தால் புவியாண்டேவர் என்றது உலகமுழுதுமாகும் சக்திவரத்தின்க்கு. (கஞ)

தந்தை யண்ணை சுற்றமொடு தனயர்களு
மடக்கையருத் தரணிதன்னிற்
சுந்தரமாய்கெருங்கிவிடப் புகியாளப்
பெற்றுவருஞ் சொல்லெனாத
வந்தமடிநெவாரு மருள்மவுனப்
பாஞ்சுடரி னமைப்பு நீங்க
யிந்த வுடலுறந்திடுமேபோ தெவரா வென்
னிதமபெறுவா யேனாடு கெஞ்சே.

(இ-ள்.) தந்தை அண்ணை சுற்றமொடு - தந்தைதாய் சுற்றத்தார் என்பவர்களுடன், தாயர்களுள்-புதல்கரும், மடக்கைய

ரும்-மாதரும், தரணிதன்னில்-இவ்வுலகத்தில், சுந்தரமாய்கெருங்கியிட-அழகாகெருங்க, புகியாளப்பெற்றாலும்-புகியுமுதும் அரசாட்சி செய்யப்பெற்றாலும், சொல்லெனாத-சொல்லக்கூடாதுவந்தம் அடக்கி ஆகும் - முடிஅடி நெவாகிய, அருள்-அருள்புடைய, மவுனம் - மவுனநிலையிற் நேருந்துகிற, பாஞ்சுடரி - பாஞ்சோதியின், அமைப்பு நீங்கி - அமைப்பொழிந்து, இந்தவுடல் இறந்திடும்போது - இந்தவுடம்பை விட்டுவிட்டு, இறந்து, எவரால் - யாவரால், என் இடம்பெறவாய் நுகும் பேரது, எவரால் - யாவரால், என் இடம்பெறவாய் நுகுன்னகன்மையை யடைவாய், எழைகெஞ்சே - அநியாமை புள்ள மனமே. எ-று.

(பொ-ரை.) தந்தைதாய் சுற்றத்தார் என்பவர்களுடன் புதல்கரும் மாதரும் இவ்வுலகத்தில் அழகாக நெருங்க புகியுமுதும் அரசாட்சி செய்யப் பெற்றாலும், சொல்லக்கூடாத முடிஅடி நெவாகிய அருள்புடைய மவுனநிலையிற் நேருந்துகிற பாஞ்சோதியின் அமைப்பொழிந்து இந்தவுடம்பை விட்டுவிடும் போது யாவரால் என்னதன்மையை யடைவாய், அநியாமை புள்ள மனமே, எ-று.

(வி-ரை.) மடக்கையிற் என்றது இவ்விடத்து மனைவியரைக் குறித்தது. தந்தை தாயார் முதலானோர் செருங்கிசு குழந்திருக்க சிலவுலகமுழுது மாண்டாலும் ஆதிமத்யாகீதங்கனும் தானேயா யிருக்கிற பாஞ்சுடர் அமைத்தபடியேயின்றி, இவ்வுடலை விட்டு விடும்போது அந்தப் தாயார் முதலானோர் என்ன நன்மை யடைவாய் போகிறாய் என்பது கருத்தி. “உற்றாருளானே, யுயிர்கொண்டு போய்பொழுது, குற்றவத்திவை கூத்தனல்லா னம்க், குற்றாராருளானே” என்று திருநாவுக்கரசுசுவாமிக்கும் கூறியிருக்கின்றனர். அக்காலத்தில் அஞ்சேவென் நருள்புரிபவன் சிவபெருமானே, இதனை “புலனைத்தும் பொறிக்கல்கி தெறிமமங்கி யறிவழித்திட டைம்மேலுந்நி, மலமந்தபோதாக வஞ்சேலென் நருள்செய்வா னமருங் கோயில், வலமந்த மடவார்க ணடமாட முழுவதிர மறை

யென்றஞ்சி, சிலமக்தி யலமந்து மாமேறி முகில்பார்க்குந்
திருவையாரே” என்று திருஞான சம்பந்தசுவாமிகள் திரு
வாய் மலர்த்தருளி யிருக்கின்றனர், பாஞ்சுடூரி னமைப்பு-
புண்ணிய பாபங்களின் பாயகனாகிய சக்திக்குகள் (கஞ்சு)

குலமென்றுத் சுற்றமென்று மகவென்று

மலைமென்றுத் கூட்ட மெல்லாம்

அலமந்த கற்பனையா லலகலுற்ற

தல்லாடி லாவ துண்டோ

மலமென்ற மாயைபிதி லெவரிருந்தே

னோவாழித் தென்மடமை கொஞ்சே

பலனுண்டோ சுற்றமதாற் பரமசக

மடைவதுண்டோ பகர்த் திடாயே

(இ-ள்.) குலம் என்றும் - குலமென்றும், சுற்றம் என்றும் -
உறவினரென்றும், மகவுஎன்றும் - மைத்தரென்றும், மலை.
யென்றும் - மலையா என்றும் சொல்லப்பட்ட, கூட்டமீ எல்
லாம் - கூட்டமுமுதும், அலமந்த பிறித் தனப்பத்தில் சுழலு-
தற்கேதுவாகிய, கற்பனையால் - கற்பனையுத்தால், அலக்
லுற்றதல்லாமல் - தங்கியிருப்பதல்லாமல், ஆவதுஉண்டோ -
இவைகளால் ஆகும்பயன் ஏதாயினுமுண்டோ, மலமென்ற-
மலம் என்று சொல்லப்பட்ட, மாயை இதில் - மாயையாகிய
இதனிடத்தில், எவர் இருந்துள்ள - எவரிருந்தாலென்ன, எவர்
அழிந்துள்ள - எவாழிந்தாலென்ன, மடமை கொஞ்சே - அறியா
மைபுள்ள மனமே, சுற்றமதால் - சுற்றத்தால், - பலன்
உண்டோ - பயனுண்டோ, பரமசகம் அடைவது உண்
டோ - மேலான இன்பத்தை யடைவதுண்டோ, பகர்த் தி
டாய் - சொல்லுவாயாக. என்று.

(பொ-ரை.) குலமென்றும், உறவின ரென்றும், மைத்தர்
என்றும், மலையா என்றும் சொல்லப்பட்ட கூட்டமுமுதும்,

பிறவித்துன்பத்தில் சுழலுதற்கேதுவாகிய கற்பனையுத்தால்
தங்கியிருப்பதல்லாமல் இவைகளால் ஆகும் பயன் ஏதாயினு
முண்டோ, மலமென்று சொல்லப்பட்ட மாயையாகிய இத
னிடத்தில் எவரிருந்தாலென்ன எவர் அழிந்தாலென்ன,
அறியாமையுள்ள மனமே, சுற்றத்தால் பயனுண்டோ, மே
லான இன்பத்தை யடைவதுண்டோ, சொல்லுவாயாக (எ-று
(வி-ரை.) குலம் - சாதி - சுற்றம் - உறவினர், இவர் சுற்
றத்தொண்டிருப்பவராதலால் இவர்க்கு இப்பெயர் வழங்கும்.
“சுற்றத்திற் சுழகு குழவிருத்தல்” என்றார் ஸ்தநிவாட்டியா
ரும். கற்பனை - இல்லாததை உள்ளதுபோற் செய்துகாட்
டல், அலகல் - தங்குதல் (நிலைபெறல்), குலம் சுற்றமென
யான கற்பனையால் வந்ததென்பதை, “தந்தைநாய் தமர்தார
மகவென்னு மிவையெவரஞ் சந்தையிற் கூட்டபிதிலோ, சந்
தேகபிள்ளை மணியிடமாளிகை மேடை சதாரங்க சேனைபுட்
னே, வந்ததோர்வாழ்வு மோரிந்தர சாலக்கோலம்” என்றும்,
எவரிருந்தென் னெவாழிந்தென் என்பதை “ஆகிருந்தென்
னாபோ யென்றாழிதா மின்னருளின் சீகிருந்தாலுய்யேன்
சிவமேப்பிரபாமே” என்றும் தாயுமான சுவாமிகளும், “வெங்கா
தற் பெரும்பாம்பு நெளிபுற்றால் குடும்பபாம்பு வெறும்பொய்யெ
ன்றே, இவ்காசையறக்கி யெல்லையிலாப் பரமபதத்திருந்துவா
ழ்வாய், சிங்காரகத்தர்ப்ப கசகிருந்தென் சிதைவுந்தென் றீதோ
கன்றோ, பங்குனமனைமக்கள் வாழ்த்தலென். கெட்டாலென்
பாசமாயை” என்று பிறஅறிஞருக்கட்குதலால் “இவருக்கு மலமெ
ன்றமாயை யிவ்வெவரிருந்தெ னெவாழிந்தென் மடமை மொஞ்
சே, பலனுண்டோ சுற்றமதாற் பரமசக மடைவதுண்டோ
பகர்த் திடாயே” என்றார். (கன)

அத்துவித ஶீலயாசிப் பூரணமாய்

நிடகனமா யறிவாய் மோன

தத்துவமாய்ச் சுழுமுனையிற் கற்பூச

தீபமெனச் சார்த்தே யோங்கு

நித்தியத்தைச் சுற்றமென நெருங்கியதிற்

சேராம னில்லா வுற்றவை

யொத்தபெருஞ் சுற்றமென வலைந்தீனயே

பெண்ணெஞ்ச முரைக்கு மன்றே:

(பு-ரை) அததுவதிலையுரி - இரண்டற்றிலையுளதாகி, பூணமரம் - எங்கும் நிறைந்ததாகி, கிட்களமாய்-கிஷ்களமாகி, அறிவாய் - ஞானவழவாகி, மோன தத்துவமாய் - மௌநசிலையின் உண்மையாகி, சுழுமுனையில் - சுழுமுனையில், சுற்றாநீபம் எனசார்ந்து - சுற்றாநீபம் போலப் பொருந்தி, ஒங்கும், உயர்ந்த, நித்தியத்தை-சாக்ஷதமான் பொருளை, சுற்றம் என நெருங்கி - நமக்கு உண்மையாகிய சுற்றமென் றடைந்து, அதில்சேராமல் - அந்தப் பொருளிறி சேராமல், நிலலாவாழ்வை - நிலையற்றவாழ்வை, ஒத்தபெருஞ் செல்வம் என - நமக்குப் பொருத்தமான பெருஞ் செல்வமென்றெண்ணி, அலைந்தாயே என - அலைந்தாயேயென்று அறிவுகூற, நெஞ்சம்-மனமானது, உரைக்கும் - சொல்லா கின்றது, எ-று.

(பொ-ரை) இரண்டற்றிலையுளதாகி, எங்கும்நிறைந்ததாகி, கிஷ்களமாகி, ஞானவழவாகி, மௌநசிலையின் உண்மையாகி, சுழுமுனையில் சுற்றாநீபம் போலப் பொருந்தி, உயர்ந்த சாக்ஷதமான பொருளை நமக்கு உண்மையான சுற்றமென்றடைந்து அந்தப்பொருளிறி சேராமல், நிலையற்றவாழ்வையும் நமக்குப் பொருத்தமான பெருஞ்செல்வமென்றெண்ணி அலைந்தாயே யென்று அறிவுகூற, மனமானது சொல்லா கின்றது, எ-று.

(வி-ரை) நித்தியப் பொருளாகிய கடவுளை சுற்றமென்பதை 'உடல்பொய் புறவாய் னுண்மையுறவாகக், கடவாரார் தண்ணருளே கண்டாய்' என்று ஸ்ரீநாதரிமானசுவாமிகளும், நிலலாவாழ் வெண்பதனை "வாழ்வாவது மாயம்பிது மின்னுவது தின்னம்" என்று ஸ்ரீ சுந்தரமூர்த்தி சுவாமிகளும் கூறியிருத்தலைக்காண்க, எ-று.

என்னுடைய குலத்தோரைச் சுற்றமென

வெனவுரைத்தேயிகழ்த்தாய்ச் சான்றோர்

சொன்னமொழி புகழுவேண்டிற் சுற்றமடை

கெனவிருப்பச் சுற்றத் தன்னை

கின்னமிது நிலையல்லவெனத் துறந்தார்

புகழ்வாரூர் செப்பு மென்ற

தன்னிதரி நீமைநெஞ்சக் கெதிராக

வறிவு மொழிசாற்ற மம்மா

(பு-ரை) என்னுடைய குலத்தோரை-எனது குலத்தோரை, சுற்றம் அல்ல என உரைத்து இகழ்த்தாய் - சுற்றத்தாரல்ல ரென்று சொல்லி யிகழ்த்தனை, சான்றோர்கொன்னமொழி - பெரியோர் சொல்லியபழமொழி, புகழ்பெண்மன் - புகழை விரும்பினுந், சுற்றம் அடைக என இருப்ப - சுற்றத்தாரைச் தேரக்கடவை என்றிருத்த, சுற்றம்தன்னை - சுற்றத்தை, கின்னம் இது அற்பமாகிய இது, நிலையல்ல என - நிலையல்லவென்று, துறந்தால் - விட்டுவிட்டால், புகழ்வார் ஆர் - புகழ் வோர்யாவர், செப்பும் என்ற - சொல்லும் என்ற, தன்கிதர் இல் - தனக்குச் சமாளியில்லாத, தீமை - தீமையைபுடைய நெஞ்சக்கு - யினத்துக்கு, எதிராக - ஊண்யாக அறிவு - அறிவானது, மொழிசாற்றம் - சிலவார்த்தைகளைச் சொல்லா கின்றது, எ-று.

(பொ-ரை) எனது குலத்தோரைச் சுற்றத்தாரல்லரென்று சொல்லியிகழ்த்தனை, பெரியோர் சொல்லியபழமொழி, புகழைவிரும்பினுந் சுற்றத்தாரைச் தேரக்கடவையென்றிருத்த, சுற்றத்தை அற்பமாகிய இதிலிலையல்லவென்று விட்டுவிட்டால் புகழ்வோர்யாவர், சொல்லும் என்ற, தனக்குச்சமாளியில்லாத தீமையைபுடைய மனத்துக்கு விடையாக, அறிவானது சிலவார்த்தைகளைச் சொல்லா கின்றது, எ-று.

(வி-ரை) இகழ்தல்-அவமதித்தல், சின்னம்-தாழ்வுள்ளது, பிறவித்துன்பமுழுது முண்டாவது மனத்தாலேயாதலால் "தன்னிகரிநீமை கொஞ்சு" என்றார். "தன்னெஞ்சுநினைப்பொழியாதறிவினான் ஞானமெனுந் தன்மைபேச, வன்னெஞ்சு மகிழ்ந்தொருசொல் லுரைத்தனையே யதனையுன்னி யுருகேனையா, வன்னெஞ்சோ விரங்காதமர்ஞ்சோ விரப்புகெஞ்சோவைதமான, தன்னெஞ்சோவலதுமண்ணாய் கட்டிகெஞ்சோவெனது கொஞ்சந் கருதிற்றுனே" என்று தாயுமான சுவாமிசுவரம் அந்நகனமையைக் கூறியுள்ளார்.

(கக)

பெருமையொடு புதழ்வேண்டிற் பொருள்வேண்டும்
பொருளிட்டிப் பேண வேன்றல்
அருமைகெடும் படிச்சிறியோர்க் காளாதி
யேவல்புரிக் தலைந்து கொந்தே
இருகைக்குண் மருண்டுபொரு ளிட்டியிசை
படைப்பது வாயிசையு மற்றப்
பெரும்புகழ்கள் வருமுன்னம் வருஞ்சிறுமை
யறிந்திலையோ பேதை கொஞ்சே.

(ப-ரை) பெருமையொடு புதழ்வேண்டிற் - (உலகத்தில்) பெருமையும் புதழும்வேண்டிமானால், பொருள்வேண்டும் - பொருள்வேண்டும், பொருள் கூட்டி - பொருள்சம்பாதித்து, பேண என்றால் - காப்பாற்றவேண்டிமானால், அருமைகெடும் படி - அருமையழியும்படி, சிறியோர்க்கு - சீழ்மக்களுக்கு, ஆளாகி - அடிமையாகி, ஏவல்புரிந்து அலைந்து கொந்து - (அவரிடமிட) குற்றேவல்களைச்செய்து அலைந்து வருந்தி, இருகைக்குண் மருண்டு - (சுததுக்கங்கனாகிய) இரண்டுகையைலகப்பட்டு மயங்கி, பொருள் கூட்டி - திரவியத்தைச் சம்பாதித்து, இசைபடைப்பதுவாய் இசையும் - புதழ்படைப்பதாகமுடியும், அப்பெரும்புகழ்கள் வருமுன்னம் - (மேற்கூறிய) அப்பெருமையும் புதழும்வருதற்குமுன்னமே, வரும்சிறுமை

அறிந்திலையோ - வருகின்ற இழிவை சீயறிந்தாயில்லையோ, பேதை கொஞ்சே - அநியாமையையுடைய மனமே, எ-து.

(பொ-ரை) உலகத்தில் பெருமையும்புதழும்வேண்டிமானால் பொருள்வேண்டும், பொருளைச்சம்பாதித்துக் காப்பாற்றவேண்டிமானால் அருமையழியும்படி சீழ்மக்களுக்கு அடிமையாகி, அவரிடமிட குற்றேவல்களைச்செய்து அலைந்து வருந்தி (சுததுக்கங்கனாகிய) இரண்டுகையைலகப்பட்டு மயங்கி, திரவியத்தைச் சம்பாதித்து புதழ்படைப்பதாகமுடியும், மேற்கூறிய அப்பெருமையும் புதழும்வருதற்கு முன்னமே, வருகின்ற இழிவை சீயறிந்தாயில்லையோ, அநியாமையையுடைய மனமே, எ-து.

(வி-ரை) புதழ்வேண்டிற் பொருள்வேண்டும் என்பதை, "அருளில்லார்க்கவ்வுலகநிலை பொருளில்லார்க், இவ்வுலகநிலையுறியுங்கு" என்றும், பொருள்தேடிப் புதழ்பெறுமுன்னம் வருஞ்சிறுமையறிந்திலையோ என்பதை, "இன்னதரும் பொருளை யீட்டுதலுந் தன்பமே, பின்னதனைப்பேணுதலுந் தன்பமேயன்றி, தழித்தலுன்னுன்பமே யந்தோழிநர்பா, விழுத்தலுந்தன்பமேயாம்" என்றும் பெரியோர் மொழிந்திருக்கின்றனர். பேருமை - கேளாவம், புதழ் - கீர்த்தி, பேணல் - காப்பாற்றல், ஏவல் - எவப்பட்டவேலைகள், இருகை - விருப்பவெறும்புகழ்கள் எனினுமையுமே.

(உர)

பரமகுரு வருணிகளேநீ பின்ம்போலக்

கிடந்து சகப்பாங்கை நீங்கி

யுழுநீளே சுகவடிவாய்க் கிடப்பதல்லா
லிப்புக ழாலுக்க முண்டோ

பெருமயக்க வுஞ்சிறுநீடு மவரவாய்ப்

புகழ் மிகவும் பெருமையென்றே

வருமயக்கிற் சிக்கிகொஞ்சே யலைத்துழன்று

மடக்காமல் வாதுற்றாயே.

(ப-ரை.) பரமகுரு - மேன்மையையுடைய சற்குருவின் அருள்சிலையில் - அருள்வசப்பட்டு, பிணம்போல்கிடந்து சவம்போல அசைவறக்கிடந்து, சகம்பாங்குக்கீங்கி - உலகவாசனையையொழிந்து, உரமுடனே - மனவறுதியோடு, சகவ்வாய் கிடப்பதல்லால் - இன்பவுருவாயிரப்பதே பயனல்லமல், இப்புகழால் - இந்தக்கீர்த்தியினால், ஸர்க்கம் உண்டோ - இன்பமுண்டோ, பெருமயக்கம் - பெரியமயக்கங்கொண்ட, உலகில் - பிரபஞ்சவாசனையில், அழுந்திமெவ்வாய் புகழ் - மூழ்துலோகிடத்துண்டாரும் புகழ், மிகவும்பெருமையென்றேவரும் மயக்கில்சிக்கி - மிகுதியாகிய பெருமையென்றெண்ணி - அவ்வெண்ணத்தாலுண்டாகிற மயக்கத்திலகப்பட்டு, நெஞ்சே - மனமே, அலைந்து உழன்றும் அடங்காமல் - அலைத்துநிரித்தும் இன்னமும் அடங்காமல், வாறுற்றாயே - என்னுடன் வாதுசெய்யத்துடங்கினையே, எ-று.

(பொ-ரை.) மேன்மையையுடைய சற்குருவின் அருள்வசப்பட்டு சவம்போல அசைவறக்கிடந்து உலகவாசனையையொழிந்து மனவறுதியோடு இன்பவுருவாயிரப்பதே பயனல்லாமல் இந்தக்கீர்த்தியினால் இன்பமுண்டோ, பெரியமயக்கங்கொண்ட பிரபஞ்சவாசனையில் மூழ்துலோகிடத்துண்டாரும் புகழ்விருதியாகிய பெருமையென்றெண்ணி அவ்வெண்ணத்தாலுண்டாகிற மயக்கத்திலகப்பட்டு மனமே அலைத்துநிரித்தும் இன்னமும் அடங்காமல் என்னுடன் வாதுசெய்யத்துடங்கினையே, எ-று.

(வி-ரை.) பரமகுரு வுருணிலையிற் பிணம்போற்கிடத்தலை, "பேய்போற்றிரிந்து பிணம்போற்கிடத்திட்ட பிழையெல்லாம், நாய்போலருந்தி நரிபோலுழன்று நன்மங்கையகாத், நாய்போற்குறித்தமர்போலினாவர்க்குத் தாழ்மைசொல்லிச் செய்போலிருப்பர்கண் உருண்மை ஞானந்தெளிந்தவரே" என்னும் பட்டினத்தடிகள் திருவாக்கின்படியே இவரும் "பிணம்போலக்கிடந்து" என்றார், சகப்பாங்கு - உலகவாசனையெனினும், பொருந்தும் உரம் - அறிவுமாம். (உக)

நில்லாத வாழ்வதனை நிலையென்று •
சகமயக்கை நிகழென நெண்ணிப்
பொல்லாத புகழ் வேண்டி வருத்தமுற்றாய்
நிலையற்ற பொருத்த லாமோ
எல்லாரும் கண்டிடவே காறியறி
மோர் பெருமை யொன்று மாறும்
புல்லாண்மை புள்ளநெஞ்சே புகழ்தனற
பலம் பெற்றுப் பொருத்தலாமே •

(ப-ரை.) நில்லாத வாழ்வை - நிலையற்றவாழ்வை நிலையென்று - நிலையுள்ளதென்று, சகமயக்கை - பிரபஞ்சமயக்கத்தை, நிகழென்று எண்ணி - உண்மையென்று நினைத்து, பொல்லாத புகழ்வேண்டி - இழிவானபுகழைவிரும்பி, வருத்தமுற்றாய் - துன்பமடைந்தாய், அதனால் - அந்தப்புகழால், நிலை - உண்மை நிலையை, பொருத்தல் அமோ - அடையக்கூடுமோ, எல்லாரும் கண்டிட - யாவரும் காணும்படி, நாயேறி - ஒருவன் நாயேறியேறி, ஓர்பெருமை - எய்துமாறால் - ஒருபெருமையடைவானாயின், புல்லாண்மை உள்ள நெஞ்சே - அற்புதநிலையுடையமனமே, புகழ்தனற - புகழ்நிறல், பலம்பெற்று பொருத்தலாம் - முத்திப்பயனையடைந்து வாழலாம், எ-று.

(பொ-ரை.) நிலையற்றவாழ்வை நிலையுள்ளதென்று பிழபஞ்சமயக்கத்தை உண்மையென்று நினைத்து இழிவானபுகழைவிரும்பித்துன்பமடைந்தாய், அந்தப்புகழால் உண்மைநிலையை அடையக்கூடுமோ, யாவரும் காணும்படி ஒருவன் நாயேறியேறி ஒருபெருமையை அடைவானாயின், அற்புதநிலையுடையமனமே, புகழ்நிறல் முத்திப்பயனையடைந்து வாழலாம், எ-று.

(வி-ரை.) நில்லாத வாழ்வு என்பதனை "நேற்றுளானின் துமர் ளாசின் நன்மாதனைக்கண்டும், போற்றிவேனின் னையத்தோ போக்தினைன் வினைகால, மாற்றிலே ன்தண்டானந்த வள்ளலேய

எவின்மாயைச், சேற்றிலேயின்னம்சீழ்ந்து தினைக்கவோ கிறியினேனே" என்று ஸ்ரீதாயுமான சுவரிகளுள் கூறியுள்ளார். — நாயேநின்வனுக்கு உண்டாவது இழியேயன்றி உயர்வில்லையென்பதுதோன்ற "நாயேறியேர்பெருமை" செய்யுளானால்; புல்லாண்மையுள்ளதெஞ்சே புகழ்தனையல்லம்பெற்றும் பொருந்தலாமே" என்றார். "நாயேறியீழ்த்தென்னடர்த்துகிலென் ஞானர்க்குப்பேயாஞ்சகம்பழித்தென் பேணுகிலென்" என்றார் மேலோரும், பொல்லாக்குகம் - பொய்ப்புகழ். (உஉ)

பிரியாத பேரன்பாற்புகழ் தாமதத்தாற்

பாழசுகம் பேறுவ தல்லாற்

பரியாசத்துட் விகழ்ந்து பழிகாரக்

கொலைக்கள்வன் பாவி யென்றுங்

கருதரிய கோளனிவனென்ப புலியோ

ருண்த்த தலற்கானே னாத

னரியநிலையான குருவருடா

னகன்றிடுமோ சொல்லாய் தெஞ்சே.

(ப-ரை.) பிரியாத - நீங்காத, பேரன்பால் - பேரன்பினால், புகழ்ந்து அழைத்தால் - புகழ்ந்து சொன்னால், பாழசுகம்பெறுவது அல்லவால் - மேலான இன்பத்தைடைதலின்றி, பரியாசத்துடன், இசுழ்ந்து - பரிகாசத்தோடு அவமதித்து; பழிகாரக்கொலைக்கள்வன்பாவி யென்றும் - பழிகாரனாகிய கொலைக்கள்வனென்கிற பாவியென்றும், கருது அரிய - கிணத்தந்திரிதாடிய, கோளன் இவன் என - கோட்கொல்வோன் இவனென்று, புலியோர் உரைத்தனால் - உலகத்தார் சொன்னதனால், கானேனாத - காண்கூடாத, துரியாடுவிலையான - துரியபத்தின் கடுகிலையாகிய, குருஅருந்தான் அகன்றிடுமோ - சற்குருவின் திருவருளானது உணக்குக்கிடையாமற்போருமோ, தெஞ்சே - மனமே, சொல்லாய் - நீ கூறுவாயாக, எ-று.

(பொ-ரை.) நீங்காதபேரன்பினால் புகழ்ந்துசொன்னால்மேலான இன்பத்தைடைதலன்றி பரிகாசத்தோடு அவமதித்து பழிகாரனாகிய கொலைக்கள்வன் என்கிறபாவி யென்றும், கிணத்தந்திரிதாடிய கோட்கொல்வோன் இவனென்றும், உலகத்தார்சொன்னதனால், காண்கூடாத துரியபத்தின் கடுகிலையாகிய சற்குருவின் திருவருளானது உணக்குக்கிடையாமற்போருமோ, மனமே, நீ கூறுவாயாக, எ-று.

• (வி-ரை.) உலகத்தாழிற் புகழ்ச்சியிசுழ்ச்சிகளால் ஹத்திப்பலாபலனுண்டாகாமையென்குணர்ந்தவர்களானால், ஞானிகளவற்றையொரு பெருஞ்நாமதீயார். இதனை; "ஏனெனெனையானதுவிரும்பி, கல்லெனினுமென்கவலரே, கல்லெனினுமென்ககில்லாத், திருவொடுகினைத்துப் பெருவளஞ்சிதையா, தின்பத்தமுத்தினுமழ்ந்தகவல்லாத், துன்பத்துதையினுத்தனைகமுன்பி, விளமையொழுகித்திழும்புக்குதகா, தென்றுருப்பினு, மிருக்கவன்றி, மின்றேயிறக்கினுயிறக்கவொன்றினும், வேண்டலுமில்லென வெறுத்தலுமில்லென" என்னும் திருவெண்காட்டமூன்று திருவாக்கானுமுணர்க. அழைத்தல் - இவ்விடத்தைச் சொல்லுதல் எனப்பொருள்பட்டது, பாழசுகம் - முத்தியின்பும், பரியாசம் - ஆசியம், பாவியாவஞ்செய்வன், குருவருள் - சற்குருவின் அருக்கிரகம், போன்பு - இடையருத அன்பு, இதுஉழுவலன்பு எனப்படும் - உழுவலன்பாவது எழுமையுந் தொடர்ந்த அன்பு, (உஉ)

பொய்யாகும் புகழ்தன்மேல்காண்கதனை

யொழிந்திடெனப் போருத்தி தெஞ்சம்

மையாருங் கடற்புளியிற் சொந்தமதாய்

நிலைமைபெற மண்மே ளிச்சை

ஐயாவென்றனை வரட்டுதென் மண்ணி

லாசசயுற்ற லதிலே நொந்து

மேய்யான தரியாம லலைவாயென்

நறிவுமெரி விளம்பு மன்றே.

(ப-ரை.) பொய்யாகும் - பொய்யாகிய, புகழ்தன்மேல் - புகழின்மீது, ஆசையை நீ விட்டுவிடக்கடவாய், என் - என்று அறிவுகூற, மனமானது அதற்கிணங்கி, ஐயம் - ஐயனே, மையுநம் - கருநிறம் பொருந்திய, கடல் - சமுத்திரங்குழந்த, புலியில் - இவ்வுலகத்தில், சொந்தமாதாய் நிலைமைபெற - சொந்தமாக நிலைபெறுமபடி, மண்மேல் இசை - மண்மேலுள்ள ஆசையானது, என்னைவாட்டுகின்றது - என்னைவாட்டுகிறது, என் - என்றுகூற, மண்ணில்துணை உற்றால் மண்மீதில் ஆசையைத்தால், அதிலேவருந்தி - அதிலேவருந்தி, மெய்யானது அறியாமல் - உண்மைநிலையைபுணராமல், அலைவாயென்று - அலையையென்று, அறிவும் - அறிவானதும், இனிவீனமும் - இனிச்சொல்லாநின்றது, எ-று.

(பொ-ரை.) பொய்யாகிய புகழின்மீது ஆசையை நீ விட்டுவிடக்கடவாய், என்று அறிவுகூற, மனமானது அதற்கிணங்கி, ஐயனே, கருநிறம்பொருந்திய சமுத்திரங்குழந்த இவ்வுலகத்தில் சொந்தமாகநிலைபெறுமபடி மண்மேலுள்ள ஆசையானது என்னைவாட்டுகின்றது என்றுகூற, மண்மீதிலாசையைத்தால் அதிலேவருந்தி உண்மைநிலையைபுணராமல் அலையையென்று அறிவானதும் இனிச்சொல்லாநின்றது, எ-று.

(வி-ரை.) மையுநம்கடல் என்பதற்கு மேகங்கள் நீருண்பதற்கிடமாகிய கடல்என்றுரைப்பினுமாம், மை-மேகம், தீர்தல்-உண்டல், மெய்யானது - மெய்ப்பொருள், அதுபிரம்பப்பொருள், என்றிவ்வாறு கூறுதலும் அமையும். (உச)

குருதிசை நரம்பெலும்பு தோல்குடல்சீ

நிணங்கொண்கு கூட்டங் கூடி

மருவுபுழக் கிடமாகு மிவ்வுடற்குச்

சொந்தபா மண்ணை வேண்டித்
திரியலுற்று புடன் மால்பேயெனவீதமு
மண்ணுதச் சேரு மென்றே
தந்தநிலை பெற்றநிலையே மண்மணையே
சொந்தமெனக் கவரு நெஞ்சே.

(ப-ரை.) குருதி - உதிரம், சை - மாய்சம், நரம்பு - நரம்பு, எலும்பு - எலும்பு, தோல் - தோல், குடல் - குடல், சீ - சி, நிணங்கள் - நிணங்கள் என்று சொல்லப்பட்ட, கூட்டம்கூடி, தொகுதியானது ஒன்றாய்ச்சேர்ந்து, மருவுபுழக்கு இடமாகும் - பொருந்தியபுழக்கங்கிடமாகிய, இவ்வுடற்கு சொந்தமாம் - இந்தவுடம்புக்குச் சொந்தமாகிற், மண்ணைவேண்டி, மண்மணையே, விரும்பி, திரியலுற்றாய் - அலையத்தொடங்கினாய், உடல்மான் - உடல் - இவ்வுடம்பு மடிந்தே, எவ்விதமும் - எந்தவகையாலும், மண்ணைச்சேரும் என்றேகருதி - மண்ணைவே போமென்று நினைத்து, மண்மணையே சொந்தமென - மண்மணையுள் வீட்டையுமே சொந்தமென்றெண்ணி, கவரும்நெஞ்சே - ஆவையகளை ஆண்டுகொள்ளுகிறமனமே, நிலைபெற்றநிலையே - உண்மை நிலையடைந்தநிலையே, எ-று.

(பொ-ரை.) உதிரம் மாய்சம் நரம்பு எலும்புதோல் குடல்சை என்று சொல்லப்பட்ட தென்குதியானது ஒன்றாய்ச்சேர்ந்து, பொருந்திய புழக்கங்கிடமாகிய இந்த வுடம்புக்குச்சேர்ந்தமாகிற் மண்மணையிரும்பி அலையத் தெரிடக்கினாய், இவ்வுடம்பு மடிந்தே எந்தவகையாலும் மண்ணைவே போமென்று நினைத்து, மண்மணையும் வீட்டையுமேசொந்த மென்றெண்ணி அவையகளை ஆண்டுகொள்ளுகிறமனமே, உண்மை நிலையை யடைந்தநிலையே, எ-று.

(வி-ரை.) “கொண்டதோலெலும்புமச்சை குருதிநீர்நரம்பு மூளை, மண்டியுநரம்பைவாழ்க்கை வாழ்வியிப் போதும் போதும்” என்றும் “குடருக்கொழுவுங் குருதியுமென்பும், தொடருநரம்பொடு தோலும், இடையிடையே, வைத்ததடியும் வரும் புமாமற்றிவற்றுள், எத்திறத்தாளீர்க்கொதையான்” என்றும்

பெரியோர் கூறியபடியே, இவரும், 'குருதிதசைசரம்பெலும்பு
தோல்குடல் சீ நனைக்கொன்னுங் கூட்டங்கடடி, மருவுபுழுக்கி
டமாகுமிவ்வுடல்', என்றார். உடல்மாண்டு மண்ணாகச்சேரு
மென்பதை "எரியெனக்கொன்னும் புழுமொவ்வெனக்கொன்னு
மிந்தம்ண்ணுநீ, சரியெனக்கொன்னும் பருந்தொவ்வெனக் கொன்
னாந்தான் புசிச்சு, சரியெனக்கொன்னும் புண்ணெனக்கொன்
னு பிச்சுவிட்டலைப், பிரியமுடன்வளர்த்தேனிதனென்னபே
றெனக்கொ" என்று பட்டினத்தடிகளும் பகர்த்தின்னார். (உரு)

புஷ்பிரம்பி நித்தியநின்மல வடிவாய்

சிரீக்ருணாமாயப் பொலிந்து மேலாய்த்

தவநிறியாய்ச் சமயமெல்லாந் தானாகு

மிறைநிலையாந் தடந்தந் தன்னிற்

குனியவுநீ சொக்கியது சொந்தமெனக்

குருவருளைக் குறித் திடமல்

அவனிதனின் மண்மனைமே லாசையுற்றா

யெனநெஞ்சு மறைப்பு மன்றே.

(ப-ரை.) புஷ்பிரம்பி - உலகமுழுதும் நிறைந்து, நித்தியநின்மலவடிவாய் - நித்தியநின்மலரூபமாகி, சிரீக்ருணாமாய - சிரீக்ருணாமாமி, பொலிந்து - விளங்கி, மேலாய் - மேலானபொருளாகி, தவநிறியாய் - தபோமார்க்கமாய், சமயம் எல்லாம் தான் ஆகும் - எல்லாச்சமயங்களும் தானேயாகி, இறைநிலையாய் - இறைவனது நிலையாகி, தடத்தம்நன்னில குவியவும் - தடத்தத்தில் நீயொடுங்கும்படியாகவும், நீ சொக்கி-கீ லயித்து, அது சொந்தம் என - அதுவேசொந்தமென்றெண்ணி, குரு அருளாகுறித்திடாமல் - சந்திருவின் அருளை நின்னயாமல், அவனிதனில் - உலகத்தில், மண்மனைமேல் ஆசையுற்றாய் - மண்மனை என்பவற்றின்மேல் இச்சைசெய்கொண்டாய், என - என்று அறிவுகூற, நெஞ்சம் அறையும் - மனமானது சொல்லுகின்றது, எ-று.

(பொ-ரை.) உலகமுழுதும் நிறைந்து நித்தியநின்மல ரூபமாகி, சிரீக்ருணமாகவினங்கி, மேலானபொருளாகி, தபோமார்க்கமாய் எல்லாச்சமயங்களும் தானேயாகி, இறைவனது நிலையாகி, தடத்தத்தில் நீயொடுங்கும்படியாகவும், லயித்து, அதுவே சொந்தமென்றெண்ணி சந்திருவின் அருளாகி, நின்னயாமல், உலகத்தில் மண்மனை என்பவற்றின்மேல் இச்சைசெய்கொண்டாய் என்று அறிவுகூற, மனமானது சொல்லுகின்றது, எ-று.

(வி-ரை.) நின்மலம் - மலரஹிதம், சிரீக்ருணம் - குணரஹிதம், மண்மனைமேல் - மண்ணின்மேலும், மனையின்மேலும், மேலாய் - மேலானபொருளாய், மேலானபொருள் - புரிமப்பொருள், சமயமெல்லாம் - அதுசமயங்களுள்ளும், சமயமெல்லாந் தானாகும் என்பதனை, "வேறுபடுஞ்சமயமெல்லம் புஞ்சுதுபார்க்கின், விளங்குபாரம்பொருளேநின் விளைபாட்டல்லால், மாறுபடுங்கருத்திலை முடிவின்மோன, வாரிதியின் தித்திரன் போல் வயங்கிற்றம்மா" என்றும், "ஆதசமயங்கட்டாறும்வேறு வேறுகி விளையாடுமெனையாவ்றியார்" என்றும் பூதி தாயுமான சுவாமிகள் கூறியுள்ளதுங்காண்க. குவிய - ஒடுங்க.

ஒதரியவறுமை யுறுங் காலமெய்தி

அனுவ வலோங்கு செம்பொன்

ஆதரமாப் புதைக்கவென்ற கெஞ்சையிகழ்ந்

தறிவுநீர்க் குமமல மோனப்

பூதாசிறீ செயலையன்றிச் சீருளதே

விரவிமதி பொருந்து நாளிற்

சீதமதிகலம் பெருகக்குட சலத்தி

லிந்து சிறைசெய்த தாமே.

(ப-ரை.) ஒதரிய-சொல்லுதற்குநிதாயி, வறுமை உறும் தரித்திரம்மிகுமின்ற, காலம் எய்தினால் - காலம் நெரிட்டால், உதவ - அக்காலத்திலுதவும்படி, ஒங்குசெம்பொன் - உயர்ந்த செம்பொன்னைத்தேடி, ஆதரமாய் - ஆசையோடு, புதைக்க

என்றநெஞ்சை - புதைத்துவைக்கவேண்டியதென்று சொன்ன நெஞ்சை, இகழ்ந்து-பரிகசித்து, அறிவு உரைக்கும்-அறிவு சொல்லாநின்றது, அமலமோனபூதமம்-மலர்விதமாய் மோனநிலையுள்ளதாய் மலைபோலவைவற்றதாய், சித்தியில் ஆன்றி-ஞானவுருவமாயிருக்கிறபரம்பொருளின்செயலையல்லாமல், சீர்உளதோ - சிறப்புண்டோ, (உண்டாமென்பது) இரவிமதி பொருந்தும் நாளில்-சூரிய சந்திரர்கள் சேர்கிற காலமாகிய அமாவாசையில், சேதமதி நலம்பெருக - சூரிர்ச்செய்யுடைய சந்திரனது அழகுநோக்க, குடசலத்தில் - குடசீரில், இத்து-சந்திரனை, சிறைசெய்தது ஆம்-சிறைசெய்தல் போலும், எ-று.

(பொ-ரை.) சொல்லுதற் கரிதாகிய நரித்திரம் மிகுமின்ற நாலம் நேரிட்டால் அக்காலத்திலுதவும்படி உயர்ந்த செம்பொன்னைத்தேடி ஆசையோடு புதைத்துவைத்துவேண்டிய தென்றுமொன்ன நெஞ்சைப்பரிகசித்து, அறிவுசொல்லாநின்றது. மலர்விதமாய், மோனநிலையுள்ளதாய், மலைபோலவைவற்றதாய் ஞானவுருவாயிருக்கிற பரம்பொருளின் செயலையன்றிச்சிறப்புண்டோ, (உண்டென்பது) சூரியசந்திரர்கள் சேர்கிற காலமாகிய அமாவாசையில், சூரிர்ச்செய்யுடைய சந்திரனது அழகுநோக்க, குடசீரில் சந்திரனைச் சிறைசெய்தல்போலும், எ-று.

(வி-ரை.) ஒதரியவிறுமைபுரிசூதியாகிய வீறுமை, பல்வகைத் துன்பங்களை விளைத்தற்கேதுவாயிருத்தலால் ஒதரிய வறுமையென்றார். இதனை “கொடிது கொடிது வறுமை கொடிது” என்றும், “வடிவுத்தனமும் மனமுங்குணமும், குடியுங்குலமும் குடிபோகியவா, வடியந்தமிலாவயில்வேலரசே, மிடியென்றொருபாவி வெளிப்படினே” என்றும் “நல்கூவென்னுமிடம்பெயுட் பல்சுரைத், துன்பங்கள் சென்றுபடும்” என்றும் “இன்மையென, பொருபாலிமறுமைபு - பிம்மையுமின்றிவரும்” என்றும் ஆன்றோர் கூறுதலானுமுணர்க. ஆதாமா - ஆதாரமாக. பூதம் - மலை, அது அசைவற்றதாதலால்,

அசைவற்றதாய் எனப்பொருள் கூறப்பட்டது. இரவிமதி பொருந்துநாள் என்றது சூரிய சந்திரர்கள் கூடுகிறநாள், அது அமாவாசை, இத்து-சந்திரன், இது வீடசொல், சிறை செய்தல்-காவற்புகித்தல், சீதம் - சூரிர்ச்சி, மதி - மதுவைப்புடையது, மது - அமிர்தம், அமிர்த கிரணங்களையுடையவருதலால் சந்திரனுக்கு இப்பெயர் வழங்குகின்றது.

திவினை நல்வினையனைத் துந்தானுகி

நின்றதொரு தெய்வந்தானே

மேவியொருத் தன்வறுமைத் துயரமுறத்

திருவுளத்தில்-விரும்புங்காலேத்

தாவிய தோர்துன்பமுற்றத்தளர்வதல்லாற்

சுகமூட்டயத் தகுமோ வீட்டில்

ஆவலுடன் புதைத்த பொருளானையுண்ட

விளங்கனியதாகு நெஞ்சே.

(ப-ரை.) தீவினை - தீவினைப்பயனும், நல்வினை - நல்வினைப்பயனும் ஆகிய, அனைத்தும் - எல்லாம், தான் ஆகியின்றது - தானையாகியின்றதாகிய, ஒரு தெய்வந்தானே - ஒரு கடவுளே, மேவி - பொருந்தி, ஒருத்தன் - ஒருவன், வறுமையுத்துயரம் உற் - வறுமைத்துன்பத்தையுடையுப்படி, திருவுளத்தில் விரும்புங்காலே - திருவுளத்தில் விரும்பும்பேகூறி, தாவியது - வந்து பற்றியதாகிய, துர் துன்பம் உற்று - ஒப்பற்ற துன்பத்தையடைந்து, தளர்வதல்லால் - தளர்வதேயன்றி, சுகம் அடைய்த்தகுமோ-இன்பமடையக்கூடுமோ, வீட்டில்-மனையில், ஆவலுடன் - ஆசையோடு, புதைத்தபொருள் - புதைத்துவைத்தபொருளும், (அருக்காலத்தில்) ஆனை உண்ட விளங்கனியதாகும் - யானையுண்ட விளங்கனியோல ஒன்று மில்லாமற்போய்விடும், நெஞ்சே - மனமே, (இதனை ஆராய்ந்தறிவாயாக) எ-று.

(பொ-ரை.) தீவினைப்பயனும் நல்வினைப்பயனுமாகிய வெல்லாம் தானையாகின்றதாகிய ஒரு கடவுளே, பொருந்த ஒருவன் வறுமைத்துன்பத்தை யடையும்படி திருவுளத்தில் விரும்பும்போது வந்துபற்றியதாகிய ஒப்பற்ற துன்பத்தை யடைந்து தளர்வுதேயன்றி யின்பமடையக்கூடுமோடு மனையில் ஆசையோடு புதைத்துவைத்த பொருளும் (அந்தக்காலத்தில்) யானையுண்ட வினங்கனிபோல ஒன்றுமில்லாமற்போய் விடுமெனமே (இதனை யாராய்ந்து அறிவாயாக.)

(வி-ரை.) தீவினை - துவக்கம், நல்வினை - சந்தர்மம், வைபு இவற்றின்பயன்களாகிய பாபபுண்ணியங்களை புணர்த்தின. எல்லாஞ்செய்விப்பவன் கடவுளொருவனையாதலால் தீவினை நல்வினையினத்தும் தானாகின்றதொரு தெய்வம் என்றார். இக்கருத்தையே, “ஊட்டுலிப்பானு முறங்குலிப்பானுமிங் கொன்றொடொன்றை, மூட்டுலிப்பானு முயங்குலிப்பானு முயன்றவினை, காட்டுலிப்பானுமிருவினைப் பாசக, சுயிற்றின்வழி, யாட்டுலிப்பானு மொருவனுண்டே தில்லை யம்பலத்தே” என்று பட்டினத்தடிகளும் பகரீதுள்ளார். தெய்வம் - தைவம் என்னும் வடசொற்றிரிபு, யாதேக்கை யாய்ச் சஞ்சரிக்கிறவன் என்பது பொருள். திருவுளத்தில் விரும்புங்கலை - திருவுளத்தில் சங்கற்பிக்குங் காலத்தில் ஆனையுண்ட வினங்கனிபோல் - ஆனைவிழுக்கின் வினங்கனி மலத்துவரவழியாத ஓவளிப்படுங்காலத்தில் உருவங் கொடா திருப்பினும் உன்னிடில்லா திருப்பதைப்பற்றி யுலமை கூறுவது கிட்டாசாரம், உன்னிடில்லாமற்போதல் - ஒன்று மில்லாமற்போதல், அதாவது ஒடு மாத்திரமாயிருத்தல்.

இனிப்புசிக்க வேண்டுமெனவூசையிலா

தீப்புசிப்ப தென்ன நீயுந்

தனிப்பொருளி னனைப்பதனாற் கிட்டுவதை

யுண்டுபசி தனித்திடாமல்

அனிச்சமலர் வனத்தோறு மலைந்து கொடு

தேலிச்சுநாருந்தே னீட்டிக்

குனித்தகிலே வேடனுக்குக் கொடுப்பது போற்

பெயருண்டித் குறித்தாய் னெஞ்சே.

(ப-ரை.) செஞ்சே - மனமே, இனி புசிக்கவேண்டும் எனும்- னிருவ்வு கொலத்தில் நாம் உண்ணுதற்கு வேண்டுமென்கிற, ஆசை இல்லாது - இச்சையில்லாமல், ஈபுசிப்பது என்ன - ஈயுண்ணுதல்போல, நீயும் - நீயும், தனிப்பொருளின் ஒப்பற்ற பொருளாகிய கடவுளின், அமைப்பதனால் - அமைப்பினால், கிட்டுவதை உண்டு - கிடைப்பதையுண்டு, பசித்துனித்திடாமல் - பசியை நீக்கிக்கொள்ளாமல், அனிச்சமலர்வனம் தோறும் - அனிச்சமபூக்களுள்ள சோலைத்தோறும், அலைந்து - திரிந்து, கொடு - கொடுமையுள்ள, தேன், சக்கை - தேன் வண்டிகள், அருதேன் சுட்டி - அரிதாகிய தேனைச் சம்பாதித்தி, குனித்த - வளைக்கப்பட்ட, சிலை - வில்லையுடைய, வேடனுக்கு கொடுப்பதுபோல் - வேடனுக்குத் தருவதுபோல, பொருள் - திரவியத்தை, சுட்டிக் குறித்தாய் - சம்பாதிக்க நிறைத்தாய், ஏறு.

(பொ-ரை.) மனமே இனிவருங்காலத்தில் நாம் உண்ணுதற்கு வேண்டுமென்கிற இச்சையில்லாமல் ஈயுண்ணுதல் போல நீயும் ஒப்பற்ற பொருளாகிய கடவுளின் அமைப்பினால் கிடைப்புறையுண்டு பசியை நீக்கிக்கொள்ளாமல் அனிச்சமபூக்களுள்ள சோலைத்தோறும்திரிந்து கொடுமையுள்ள தேன் வண்டிகள் அரிதாகிய தேனைச் சம்பாதித்து வளைக்கப்பட்ட வில்லையுடைய வேடனுக்குத் தருவதுபோலத் திரவியத்துச் சம்பாதிக்க நிறைத்தாய்.

(வி-ரை.) “நச்சாவம் பூண்டானை நன்றாய்தொழுவதுபிச்சையில்லா நானங் கிருப்பதுவும் - பிச்சைதனை - வாங்குவது முண்பதுவும் வந்து திருவாயில்லை - அங்குவுந்துதர்

னே சுகம்” என்றுபட்டினத்தடிகள் கூறியுள்ளபடி இவருள்
கிட்வேகையுண்டு பசிதணித்திடாமல் பொருளிட்டக் குறிச்
தாய் என்று நெஞ்சைநோக்கிக் கூறினார். தனிப்பொருள்
கட்டினர், கடவுள் என்பதற்கு எல்லாத்தத்துவங்களையும் கட
ந்தவன் என்பது பொருள். அனுபவப் - சுவதற்பம். வண்டிகள்
பலமலர்களிலுள்ளென்று அவற்றிலுள்ள தேனைச்சேகரித்துத்
தாமுண்ணினமல் வேடனுக்குக் கொடுப்பதுபோல் நீயும்
பொருவீட்டிப் பிறர்க்குக் கொடுத்தினைத்தாய், இதென்ன
அறியாமையென்பது கருத்து; இதற்கு உதாரணமாக, “உடா
அது முண்ணுதல் தம்முடம்பு சென்றும், கெடாஅதகல்லற
முஞ் செய்யார், கெடா அது, வைத்தீட்டினரிழப்பர் வான்
ரேயு மலைநாடி, உய்த்தீட்டிந் தேனீக்கரி” என்றார் பிறரும்.

காசினியில் வெறுப்புடனே கடனடுவில்

விட்டிடினுங் கனத்தசெம் பொன்

சேசமுறவுரிமை யொடு முனைச்சேரு

முனக்குரித்தாய் நெருங்குங்கூலை

ஆசையுடன் பொருள் புதைத்துப் பொன்காத்த

பூதமென வருகின்றும்

நாசமுறுங் காலம்வந்தா லழிந்திடமென்

றுரைக்க நெஞ்சுநவில் வதன்றே.

(ப-ரை) காசினியில்-இவ்வுலகத்தில், வெறுப்புடனே-வெ
றுப்போடு, கடல்கடுவில் விட்டிடினும் - கடலின் மத்தியில்
போட்டுவிட்டாலும், கனத்தசெம்பொன் - (உன்)பெரும் பொ
ருளானது. உனக்கு உரித்தாய் நெருங்கும்கூலை - உனக்கே
உரியதாகி உன்னைச் சேருங்காலம் வந்தால் நேசம்உற-ஆசை
மிக, உரியமையொடும் - பாத்தியதைபோடும், உன்னையே -
உன்னையே தேடிக்கொண்டுவந்து சேரும், ஆசையுடன் - ஆ
சையோடு, பொருள்புதைத்து-பொருளைப்புதைத்து வைத்து,
பொன்காத்த பூதம்என - பொன்காத்த பூதம்போல, அருகில்

நின்றும் - அருகேயிருந்தாலும், நாசம் உறும் காலம் வந்தால்-
நாசமடையுங்காலம் நேரிட்டால், அழிந்திடும் என்று உரைக்க-
கூறித்துப் போலிமன்று (அறிவு)கூற, நெஞ்சம் - மனமானது
செல்லும் - செல்லா நின்றது, என்று.

(பொ-ரை) இவ்வுலகத்தில் வெறுப்போடு கடலின்மத்தி
யில் போட்டுவிட்டாலும் உன் பெரும் பெருளானது உனக்
கேயுரியதாகி யுன்னைச்சேருங் காலம்வந்தால் ஆசையிகப் பா
த்தியதை யொடும் உன்னையே தேடிக்கொண்டு வந்தீச்சேரும்,
ஆசையோடு பொருளைப்புதைத்துவைத்துப்பொன்காத்தபூதம்
போல அருகேயிருந்தாலும் நாசமடையுங்காலம் நேரிட்டால்
நசித்துப் போமென்று அறிவுகூற மனமானது செல்லா
நின்றது.

(வி-ரை) ஆங்காலத்தில், வெறுப்புடனே கடலிற் போட்ட
பொருளும் போட்டவனையே வந்து சேரும், போங்காலத்தில்
எவ்வளவு சாக்கிரதையாக் பத்திரப் படுத்தினாலும் அப்பொ
ருள் நிலைபெற்றிராமல் அழிந்துபோம் என்பது கருத்து. இத
னை “எண்ணி யொருகனும் மியார்க்குஞ்செய்யொண்ணாதுபுண்
னியம்வந்தெய்து போதல்லாற், கண்ணல்லான்; மாங்காம்பி
ழுவெறிந்த மாத்நிரைக் கோலொக்குமே, யுங்காலமாகுமவர்
க்கு” என்னும் ஓளவையாருடைய முதமொழியிலுமுணங்க.

ருடும்பமெனுஞ் சமுசாரக் கீட்டமம்

தென்றனையே குறித்து நம்பித்

திடீர்பெறலா மெனவிருக்கவது தனையே

காக்கரிதந் திகைத்தே நென்றே

யுடர்ந்த நெஞ்சமுரைத்திடவே சமுசாரக்

கடல்தனி லழுந்தீத்துன்பம்

படர்ந்ததனை தனைத் தனைத்துக்கொண்டாயென்

றறிவுமினிப் பகருமன்றே.

(ப-ரை.) குடும்பம் என்றும் குடும்பமென்று சொல்லப்படுகிற சமுசாரக்கட்டம்-சமுசாரீகும்பலாகிய, அல்கு-அது, என்றனையே குறித்து நம்பி-என்னையே ஆதரவாய் நினைத்து நம்பி, திடம்பெற்றலாம் என இருக்க-உறுதிபெற்றலாமென்றிருப்பதனால், அதுதனையே காக்க - இதனையே காப்பாற்றும் பொருட்டு ரிதம் - நாள்தோறும், திகைத்தேன் என்று - அலைத்துழன்றேனென்று, அடர்ந்த - குடும்பப்பாதுகாப்பில் புற்று மிகுந்த, நெஞ்சம்-மனமானது, உரைத்திட-புசால்ல, அறிவும் - அறிவானதும், சமுசாரக்கட்டத்தளில்-சமுசாரசாகரத்தில், அழுந்தி-ஆழ்ந்து, துன்பம் - துன்பமாகிய, படர்ந்த - நெடிதாகிய, தலைதலை தோத்துக்கொண்டாய் என்று - விலங்கைப் பூண்டு கொண்டனை யென்று சொல்லி, இனி - மேலும், பசுரும் - சொல்லாகின்றது, என்று.

(பொ-ரை.) குடும்பமென்று சொல்லப் படுகிற சமுசாரக்கும்பலாகிய அது என்னையே ஆதரவாய் நினைத்து நம்பி உறுதிபெற்றலாமென்றிருப்பதனால் அதனையே காப்பாற்றும் பொருட்டு நாள்தோறும் அலைத்துழன்றேனென்று குடும்பப்பாதுகாப்பில் புற்றுமிகுந்த மனமானது சொல்ல, அறிவானதும் சமுசார சாகரத்தில் ஆழ்ந்து துன்பமாகிய நெடியவிலங்கைப் பூண்டு கொண்டனை யென்று சொல்லி மேலும் சொல்லாகின்றது.

(வி-ரை.) “குடும்பபாசீர்தலைக் கொண்ட வர்க்கல்லல், விடும்பரி, சின்மையாலுக் தீபற, மெய்யுணர் வெவ்வறு முத்தீபற” என்றும், “தாரதன மிகுமெண்ணிற்றையாகு மப்பாசு தலைத்துக் கொண்டால், ஆரதனை யறுத்தகலம் விரகுடையார்” என்றும் மேலோர் கூறியபடியே குடும்ப சாகரத்தில் முத்தி யிருக்கிற நெஞ்சைநோக்கி அறிவானது சமுசாரக்கடல் தளிலழுந்தித்துன்பம், படர்ந்ததோ தலைத்தலைத்துக் கொண்டாய் என இங்கிக் கூறியதென்பது கருத்து.

அடுத்தவரைக் காக்காநிதமல் கலுற்றிற்
 நென்றநெஞ்சே யாவிமர்ன்டு
 படுத்துவிடிற் காப்பாயோ வெனவிருக்கு
 மளவல்லாப் பரிந்து காக்கத்
 தொடுத்தாசை யுற்றதோன வறிவுரைக்கும்
 பிணிதொடரினலதோர்வேளைக்
 கெடுத்தாசீரிறைபிடிணங்காப்பாயோ
 வெனநெஞ் சங்கிளத்து மன்றே.

(ப-ரை.) அடுத்தவரைகாக்க - அடுத்திருப்பவர்களைக் காக்கும்பொருட்டு, நிதம்-நாள்தோறும், அல்கு-அது, என்றனையே குறித்து நம்பி-என்னையே ஆதரவாய் நினைத்து நம்பி, உறுதிபெற்றலாம் என இருக்க-உறுதிபெற்றலாமென்றிருப்பதனால், அதுதனையே காக்க - இதனையே காப்பாற்றும் பொருட்டு நாள்தோறும் அலைத்துழன்றேனென்று குடும்பப்பாதுகாப்பில் புற்றுமிகுந்த மனமானது சொல்ல, அறிவானதும் சமுசார சாகரத்தில் ஆழ்ந்து துன்பமாகிய நெடியவிலங்கைப் பூண்டு கொண்டனை யென்று சொல்லி மேலும் சொல்லாகின்றது, என்று.

(பொ-ரை.) அடுத்திருப்பவர்களைக் காக்கும் பொருட்டு நாள்தோறும் (சமுசாரவாழ்க்கையில்) தங்கியிருக்கிறேனென்று சொல்லிய மனமே, உயிரீங்கி நீயிறந்துவிட்டால் (அவர்களைக்) காப்பாற்றுவாயோவென்று அறிவுகேட்க, உயிரீங்காதிருக்குமளவாயினும் அவர்களை அன்போடு காக்கும்

பொருட்டு எண்ணப்பற்றின் ஆசையானது மிகுகின்றதென்று மனம்சொல்ல, அறிவுசொல்லாரின்றது (எப்படியெனின்) பிணிகன் பற்றிவருத்தினாலும் அன்றி ஒரு காலத்தில் வேந்தர் ஒருத்திக் காவல்செய்தாலும் வந்து இவர்களைக் காப்பாற்றுவாயோவென்று கேட்க மனம் சொல்லாரின்றது.

(வி-ரை) அடுத்தவர்-நம்பினவர், அவர் மனைவிமக்கள் முதலானோர். “நவிவினியி மனைமக்களுக் கொழுதுணை நாமலதிலை யென்றே, கவலையுற்றன ருண்மற” தனையுனைக் காலன்ற கொடுபோயிற், குவலயத்தடைந்தி வரைநாடொறும் புரந்திடுவையோ குறிக்குங்கால், சவலைகெஞ்சமே சிவனலாதியிர்க்கு யிர்தானு மோர்துணையாமே” என்ற மேலோர் திருவாக்கை இச்செய்யுட் கருத்துக்கு உதாரணமாகக் கொள்ளலாம்.

வக்கணையாய் வெருசுமர்த்தா புரைத்தாமென்
குடும்பமதை வண்மையாகப்

பக்குவமாய்க் காக்க வெனையல்லாம்

லொருவருண்டோ பகராயென்ன

அக்கணமே யதிசயித்தே யறிவுரைக்கு

மலரில்மணமாக வெங்கும்

புகழ்புயிர் களைக்காக்க விற்றயிருப்ப

தழியாமற் பூல்க் கின்றபே.

(ப-ரை.) வக்கணையாய் - தந்திரமாகவும், வெருசுமர்த்தாய் - மிகவும்சுமர்த்தியமாகவும், உரைத்தாய்-சொன்னாய், என்குடும்பத்தை - எனது குடும்பத்தை, வண்மையாக பக்குவமாய்க் காக்க - வளமாகவும் பக்குவமாகவும் காப்பாற்றுதற்கு, எனனை அல்லாமல்-என்னை யன்றி ஒருவர் உண்டோ - வேறொருவருளரோ, பகராய்-சொல்லக்கடவை, என-என்று (மனம்) கூற, அறிவு - அறிவானது, அக்கணமே - அந்த கணமே, அதிசயித்து-அதிசயங் கொண்டு, உரைக்கும் - சொல்லாரின்

து. (எப்படியெனின்) மலரில்மணமாக - மலரில்மணம் போல, எங்கும் - எங்குமிடத்தும், பூக்கி - புகுந்த, உயிர்களைக்காக்க - உயிர்களைக் காப்பாற்றுதற்கு, இறை இருப்பது, இறைவனொருவனிருப்பதை, அறியாமல்-உணராமல், புகல்கின்றபே - சொல்லுகின்றனையே, எ-று.

(பொ-ரை.) தந்திரமாகவும் மிகவும் சரிமர்த்திய மாகவும் சொன்னாய், எனது குடும்பத்தை வளமாகவும் பக்குவமாகவும் காப்பாற்றுதற்கு என்னையன்றி வேறொருவருளரோ சொல்லக்கடவை என்று மனம் கூற, அறிவானது அந்த கணமே அதிசயங் கொண்டு சொல்லாரின்றது, எப்படியெனின், “மலரில் மணம்போல எங்குமிடத்தும் புகுந்த உயிர்களைக் காப்பாற்றுதற்கு இறைவனொருவ னிருப்பதை புணராமல் சொல்லுகின்றனையே”

(வி-ரை) பக்குவமாய் - பத்திரமாய், பகர்தல் - சொல்லுதல். உயிர்களைக்காக்க இறைவ னொருவனுள் நென்பதை “எவ்வுயிருங்காக்க வொருவீசனுண்டோ வில்லையோ, வவ்வுயிரில் யானொருவனல்லவோ, வவ்வி, யருகுலது கொண்டிங்க லாவதென்னே, வருஞ்வுததா னேவரும்” என்னும் திருவள்ளுவதேவர் திருவாக்கானுமுணர்க.

கோபுரத் திலமைத்துவைத்த பொறிபாவை

கோபுர்த்தோட் கொண்டு தகங்கிச்

சோபமுற்ற தெனக் கூனியிருப்ப தொகற்

கூஞ்சே நீ சொன்னநீர்மை

தாபரத் திதாடேனையமற்று யிர்க்கையுங்

காத்து நிலைச்சார்பு நல்கத்

தீபவொளியெனத்தே சீராமய மிருப்ப

தறியாமற் திகைக்கின்றபே.

(ப-ரை.) கோபுரத்தில் - கோபுரத்தின்மேல், அமைத்துவைத்த-அமைக்கப்பட்டிருக்கிற, பொன்பாவை - அம்மையது

மைபானது; கோபுரம் - அந்தக் கோபுரத்தை; தோள்கொண்டு
தொங்கி - தன்தோள்வலியால் சுமந்து; சோபம் உற்றது என -
தளர்வடைந்ததுபோல; கடனியிருப்பது ஒக்கும் - வளைந்திரு
ப்பதை யொக்கும், நெஞ்சே - மனமே, நீ சொன்னதன்மை -
நீ சொன்னதன்மை; தாபரத்தோடு - தாபரவுயிர்களோடு;
வினையம்ற் றுயிர்களையும் - வேருகிய மற்றையுயிர்களையும், கா
த்து - காப்பாற்றி, நிலைசார்புநல்க - இன்பநிலையும் ஆதரவையு
யும் அருள்செய்வதற்கு, தீபவொளியென - தீப்பிரகாசம் -
போல, தேசோமயம் இருப்பது - தேசோமயமாகிய - கடவு
ளிருப்பதை, அழியாமல் - உணராமல், திணைக்கின்றாயே -
நீ பிரமிக்கின்றனையே, என்று.

(பொ-ரை.) கோபுரத்தின் மேல் அமைக்கப்பட்டிருக்கிற
அழகிய பதுமையானது அந்தக் கோபுரத்தைத் தன்தோள்
வலியால் சுமந்து தளர்வடைந்ததுபோல வளைந்திருப்பதை
யொக்கும் மனமே நீ சொன்னதன்மை. தாபரவுயிர்களோடு
வேருகிய மற்றையுயிர்களையும் காப்பாற்றி இன்பநிலையையும்
ஆதரவையும் அருள் செய்ததற்குத் தீப்பிரகாசம் போலத் தே
சோமயமாகிய கடவுளிருப்பதை யுணராமல் நீ பிரமிக்கின்ற
னையே.

(வி-ரை.) சோபம் - தளர்வு. தாபரம் - அசரவுயிர்கள்; அவை
மரம்செடி கொடிமுதலாயின. நல்குதல் - அருள்செய்தல்.
தேசோமயம் - ஒளியருவருகிய கடவுள். தாபரத்தோடு - வினா
யுயிர்களையும் காக்கத்தேஜோமயம் - கடவுளுண்டென்பதை
“அத்திறுந்நவெறும் பீருளவுயிரத்தனைக்குஞ், சித்தமகிழ்ந்த
ளிக்குந்தேசிகள், முற்றவே, சுற்பித்தான் போலானோ கா
க்ககடனிலையோ, வற்பனோவன்னாயான்” என்றுமுன்னோரும்
கூறியுள்ளார்.

பருத்த மலைக்குட் டேரையுண்டாக்கி

யாகாரம் பருக்கல்கி

வருத்தமறக் காத்தளிக்கு நிட்களமுன்

குடும்பமதை வளர்க்கு மென்று

கருத்தினினைத் திருக்காமற் காசினியி

ல்புறவரத் கலங்கினொந்து

சேருச்செய்வோர் பேரடைந்த துயர்க்கானு

பென்றிடவே செப்பு நெஞ்சம்.

(பு-ரை.) பருத்தமலைக்குள் - பெருத்தமலைக்கல்லுக்குள்ளே,
தேரை உண்டாக்கி - தேரையைப்படைத்து, (அது) ஆகா
ரம் பருக்கல்கி - உணவையுண்ணக்கொடுத்துத் துன்பமில்லா
மல் காத்து வளர்க்கிற நிட்களப்பொருளானது, உன் குடும்பமதை
வளர்க்கும் என்று - உன்குடும்பத்தையும் காப்பாற்றமென்று,
கருத்தில் நினைத்து இருக்காமல் - மனத்தில் நினைத்திராமல்,
காசினியில் - இவ்வுலகத்தில், ஐயுறவரல் - சந்தேஹபுத்தி
யால், கலங்கி நொந்து - கலக்கமடைந்து வருத்தி, செரு
செய்வோர்பேரல் - போர் செய்வோர்பேரல், அடர்ந்த - நெ
ருங்கி, துயர்க்கு ஆளும் - துன்பத்துக்காளானும், என்
றிட - என்று அறிவுகூற, நெஞ்சம் செப்பும் - மனம் சொல்
லாபின்றது, என்று.

(பொ-ரை.) பெருத்த மலைக்கல்லுக்குள்ளே தேரையைப்
படைத்து அத் உணவையுண்ணக்கொடுத்துத் துன்பமில்லா
மல் காத்து வளர்க்கிற நிட்களப்பொருளானது உன் குடும்
பத்தைப் காப்பாற்றமென்று மனத்தில் நினைத்திராமல், இவ்
வுலகத்தில், சந்தேக புத்தியால் கலக்கமடைந்து வருத்திப்
போர்செய்வோர்போல நெருங்கின துன்பத்துக்காளானும்
என்று அறிவுகூற மனம் சொல்லாபின்றது.

(வி-ரை.) தேரை - கல்லுக்குள்ளிருக்கிற ஓர்வகைத்தவளை.
பருத்தமலைக்குள் தேரையுண்டாக்கி, ஆகாரம் பருக்கல்கி
வருத்தமறக்காத்தளிக்கும் நிட்களம் என்பதை “கருப்பை”

குன்றுட்டைக்குந் கல்லினுட்டேரைக்கும், விருப்புற்றமுத
ளிக்கு மெய்யன், உருப்பெற்ற, ஊட்டிவளர்க்கானே லோ
கெடுவாயன்றும் கீகன், வாட்டமுனக்கேன்முகிழ் என்றமே
லோரும் கூறியுள்ளார் ஐயறவு - சந்தேகம். செரு - சண்டை.
அடர்ந்த என்பதற்கு யிருத்த எனப்பொருள் கூறினும் பொ
ருத்தும்.

எனையடுத்த பேர்களுக்கா வேதமுற்று.

வருந்துவதை யிகழ்த்தீர் மெத்தீர்

கனத்தனத்தை யுடையோரை யடுத்தவரா

விபரம்பிழைக்கக் கருத்திலுற்றுத்.

தினமலைந்தே நென்கின்ற நெஞ்சமதைக்

குறித்தறிவு சொப்புமுன்மன்

இனமதெலாள் சுத்தமுற வெதுவுரைத்துத்.

தேரிந்திலையே யேழை நெஞ்சே.

(ப-ரை.) எனையடுத்தபேர்களுக்கா - என்னையண்டின
பேர்களுக்காக, ஏதம் உற்று வருந்துவதை - துன்பமுடைந்து
வருந்துவதை, இகழ்த்தீர் - அவமதித்தீர், மெத்த - மிகுதி
யாக, கனத்தனத்தை உடையோரை - பெரும்பொருளுடை
யோரை, அறிந்தவரால் - அண்டினபேர்களால், யான் பிழை
க்க - யான் பிழைக்கும்படி கருத்திலுற்று-மனத்திலெண்ணி
நீனம் - ஆலேந்தேன் என்கின்ற - நான் தோறும் ஆலேந்தே
னென்கிற, நெஞ்சமதைக்குறித்து - மனதைக்குறித்து, அறி
வுசெப்பும்-அறிவானது சொல்லுகின்றது, (எப்படியெனின்)
உன்மன் இனமதெலாம் சுத்தமுற - உன் இனத்தாரெல்லா
ரும் பரிசுத்தமுடைய, எது உரைத்தும் - எந்த நன்மையைச்
சொன்னாலும், தெரிந்திலையே - அறிந்தாயிலையே, "எனைய
நெஞ்சே - அறியாமையுடைய மனமே. எ-று.

(பொ-ரை.) என்னையண்டின பேர்களுக்காகத் - துன்பம
முடைந்து வருந்துவதை அவமதித்தீர், மிகுதியாகப் பெரும்பொ

ருளுடையோரை அண்டினபேர்களால் யந்ன் பிழைக்கும்படி
மனத்திலெண்ணி நான் தோறும் ஆலேந்தேனென்கிற மனத்
தைக்குறித்து அறிவானது சொல்லுகின்றது (எப்படியெ
னின்) உன் இனத்தாரெல்லாரும் பரிசுத்தமுடைய - எந்த
நன்மையைச் சொன்னாலும் அறிந்தாயிலையே அறியாமையை
யுடைய மனமே.

(வி-ரை.) தன்மனத்தை புத்திரபுத்திரகனத்திராதியர் யா
ரும்பொய்யுறவினராதென, அவர்கள்பொருட்டுவருந்துவதை
அறிவு இகழ்ந்து கூறியதை "நெஞ்சுசதமல்ல வற்றார் சத
மல்லவற்றுப்பெற்ற, "பெருஞ்சதமல்ல பெண்ணார் சதமல்ல
பிள்ளைகளுஞ், சேருஞ்சதமல்ல செல்வஞ்சதமல்லுமேந்திலே,
யாருஞ்சதமல்ல நின்றார் சதங்கச்சியேசுமப்பனே" என்னும்
பட்டினத்துப்பிள்ளையார் திருவாக்காலுணர்க. ஏதம் - தன்
மம், தனம் - செல்வம், குறித்து - சுட்டி. "இனமதெலாள்
சுத்தமுற" என்றது - சந்ததியெல்லாம் பரிசுத்தமுடைந்து
விடுபெறும்பொருட்டு என்பபடி.

மன்னுமெழிற் பசுங்கிள்ளை யிலவதனைக்

காத்துமனமலைந்த தென்னப்

பொன்னுடையோர் தமைக்காத்துப் புல்லறிவோர்

மலைந்துலைது போவாராளும்

தன்னிகரிலாவறிவோர் சற்குருக்கின்

பதம்போற்றித் தனித்தானந்த

இன்னமுதமுண்பொரு வறிவுரைக்க

நெஞ்சியினியேங்கக்கூறும்.

(ப-ரை.) மன்னும் எழில் - சிலபெற்ற அழகையுடைய,
பசுங்கிள்ளை - பசுக்கூடுகிற குளியானது, இலவதனைக்
காத்து - இலவமரத்தைக்காத்து, மனம் அலைந்தது என்ன -
மனம் வாடினதுபோல, பொன் உடையோர் தமைக்காத்து -
பொருளுடையோரைக்காத்து, புல்லறிவோர் - அறிவு

வினையுடையவர்; அலைந்து உலுந்துபோவர் - திரிந்து கெட்டுப்போவார்கள், எனும் எந்தாளும், தன்கிசர் இல்லா அதுவோர் - தனக்கு நிகரில்லாத அறிவுடையோர், சந்தருவிட பதம்போற்றி - சதாசாரியனுடைய திருவடிபய வணங்க தனித்த ஆனந்தம் - ஒப்பற்ற ஆரத்தமாகிய, இன்னமுத உண்பர் என-இனிமையாகிய அமிர்தத்தை யுண்பாரென்று அறிவு உரைக்க - அறிவானதுசொல்ல, நெஞ்சம் - மனமானது, இனி - இதற்குமேல், எங்குக்கும் - ஏக்கமடைந்து சொல்லாகின்றது, எ-து.

(பொ-ரை.) நிலைபெற்ற அழகையுடைய பச்சை நிறமுள்ள இனியானது இலவமாத்தைக்காத்து மனம் வாயினதுபோல பொருளுடையோரைக் காத்துஅற்ப அறிவினையுடையவ திரிந்து கெட்டுப்போவார்கள். எந்தாளும் தனக்கு நிகரில்லாத அறிவுடையோர் சதாசாரியனுடைய திருவடியை வணங்க ஒப்பற்ற ஆரத்தமாகிய இனிமையுள்ள அமிர்தத்தை யுண்பாரென்று அறிவானது சொல்ல மனமானது இதற்குமேல் ஏக்கமடைந்து சொல்லாகின்றது.

(வி-ரை.) "இலவத்தைக்காத்து மனமலைதலாவது - இலவம்புத்தனதோக்கி இது அழகாயிருக்கின்றதே; இதன் உள் எல்லெமிகவும் இனிசுவையுள்ளதாயி ருக்குமென்றெண்ணிக் காத்திருந்த சிவிகள், அப்பழம் வெடித்தவுடனே அதிலிருந்த புஞ்சு வெளிப்பட்டிக் காற்றிற் பறப்பதை கோக்கி மனம்வருந்துதல். இம்மியளவுச் சயாத உலோபராயிருந்தாலும் பொன்னுடையோரைக் காத்துப் புல்லறிவோர் அலைந்துபோவர் என்பதை "என் சொலிலும், கைத்துடையான் காற்கு மொதுங்குவ் கடன் ஞாலம், பித்துடையதல்லபிற" என்னுய் சிவப்பிரகாச சுவாமிகள் திருவாக்கானுணர்க. ஆரத்தம் - பிரமாரத்தம். இன்னசுவையிற் சிறிந்தது அமிர்தமென்பதை எல்லாருமறிவான்றே, அப்படியிருக்க அதற்கு இன் என்னும் அடைகொடுத்தார் அந்த அமிர்தத்தின் சுவையினும் பிரமாரந்தசுவை சிறந்ததென்பதை வற்புறுத்தற்கென்க.

பொருளுடைய வேந்தர்நாழையடுப்பதனை

யிகழ்த்திரியான் புசிப்பதற்கே

அருளுடனல்லென்னமது நல்குவாரா

ரெனநெஞ்ச மறைந்தகால

உரையிந்தாயில்லைவன விலங்கினுக்கும்

பறவைமுத லுயிர்கட்கெல்லாம்

பருகவுணவருளும்ந்த நிலையறியா

யென்றறிவு பருமன்றே

(பொ-ரை.) பொருள் உடைய - செல்வத்துடைய, வேந்தர்தமை அடுப்பதனை - அரசரையண்டிவாழ்வதை, "இகழ்ச்சிர் - அவமதித்தீர், யான் புசிப்பதற்கே-நான் உண்பதற்கே, அருளுடன் - அன்போடு, நல் அன்னமது - நல்ல அன்னத்தை, நல்குவார் ஆர் - கொடுப்பவர் யார், என - என்று, நெஞ்சம் அறைந்த கால - மனம் சொன்னபோது, உரம் அறிந்தாயில்லை - மெய்யறிவைப்பெற்றாயில்லை, வனவிலங்கினுக்கும், காட்டுருகங்களுக்கும், பறவை முதல் உயிர்கட்கு எல்லாம் - பறவை முதலாகிய உயிர்களுக்கெல்லாம், பருக - உண்ண உணவு அருளும் - உணவைக்கொடுக்கிற, அந்தநில அறிவார்ய என்று - அந்தக்கடவுளின் செயலையறியமாட்டாய் என்று, அறிவுபடரும் - அறிவானது சொல்லாகின்றது, எ-து.

(பொ-ரை.) செல்வத்துடைய அரசரையண்டி வாழ்வதையமதித்தீர் நான் உண்பதற்கே அன்போடு நல்ல அன்னத்தைக் கொடுப்பவர் யார் என்று மனம் சொன்னபோது, மெய்யறிவைப் பெற்றாயில்லை காட்டுருகங்களுக்கும் பறவை முதலாகிய உயிர்களுக்கெல்லாம் உண்ண உணவைக்கொடுக்கிற அந்தக்கடவுளின் செயலையறியமாட்டாய் என்று அறிவானது சொல்லாகின்றது.

(வி-ரை.) வனவிலங்கு பறவைமுத லுயிர்கட்கெல்லாம் பருகவுணவருளும்ந்த நிலையறியாயென்பதனை, "அத்தி முத

லெறுப் பிரணவியிற் தனைக்குந், சித்தமகிழ்த்தனக்குந் தேச
மன் முற்றவே, சந்திரந்தான் போனானே நாகக் கடனிலை
யோ, அற்பனேவனனுயான்” என்றமேலேநீர் கூறியுள்ளார்.
உம் - அறிவு, (ஏனாம்) “உரனென்னும்” எனட்டியானே
ரைந்து காப்பான், உரனென்னும் வைப்புக்கொர்வித்து
சின்ம விட்டதும் உம் இப்பொருள் தருதல் காண்க.

அரவுதனக்கு - தனித்துவனர்த்துமுன்

குயிர்தனக்கு மன்பாயன் னம்.

பருவருள் புரிந்து கடற்புலவியிற் கு

முனவருளிப் பண்டாய்வினது

தருகெருங்கும் பருவனத்தின் மரத்தனக்குந்

காரகமாய்த் தண்ணீர்நல்கி

அருண்மொயர்வனர்த்து நற்பொருளிநக்கீ.

வுழன்றையே யலையுஞ்சே.

(ப-ரை.) அரவுதனக்கு - பாம்புக்கு, அமுது அளித்து வள
ர்த்தும் - உணவுகொடுத்து வளர்த்தும், உலகு - உலகத்திலு
ள்ள, உயிர்தனக்கும் - உயிர்களுக்கும், அன்னம்பருகு - அன்ன
முண்ணும்படி, அன்பாய் - அன்புபாடி, அருள்புரித்து - அரு
ள்பெய்து, சூடல் - சூழத்திரத்திலுள்ள, புலவியிர்க்கும் - புல
வியர்களுக்கும், உணவு அருளி - ஆகாரமிதந்து, பண்பாய்ச்
சிறு - ஆருட்குணத்தோடு சிலபெற்று, தருகெருங்கும் - மா
க்கள்கொருங்கிய, பருவனத்தின் - பெருங்காட்டிலுள்ள, மா
த்தனக்கும் - விருட்சங்களுக்கும், தாரகமாய் - ஆராவாய், தண்
ணீர் நல்கி - தண்ணீர்கொடுத்து, அருண்மொயர்வனர்த்தும் -
அருண்மொயர்வனர்த்தும், உள்பொருள் இருக்க - நன்மை
பாகிய பரம்பொருள் ஒன்றிருக்க, (அப்பொருளை நம்பியிரா
மல்லாதி) அலையும் - செஞ்சே - அலையுபயல்புள்ளமனமே!
(உலன்றையே - வீணே வருத்தியே, ஏ-து.

(பொ-ரை) பாம்புக்குப் புலவார்த்து வளர்த்தும் உலக
த்திலுள்ள வியர்களுக்கும் அன்னமுண்ணும்படி அன்போடு
அருள்பெய்து சூழத்திரத்திலுள்ள புலவியர்களுக்கும் “ஆகார
மிதந்து அருட்குணத்தோடு சிலபெற்று மாக்கள் கொடுங்கிய
பெருங்காட்டிலுள்ள விருட்சங்களுக்கும் ஆராவாய்த் தண்
ணீர்கொடுத்து” அருண்மொயர்வனர்த்தும் நன்மைபாகிய
பரம்பொருள் ஒன்றிருக்க (அப்பொருளை நம்பியிராமல்விட்டு)
அலையுபயல்புள்ள மனமே! வீணே வருத்தியே.

(வி-மை.) உலகுயின், வன்றது உலகிலுள்ள மக்களுயினர்
அன்னம்பருகிவருள்புரிந்து, வன்றதனால் அன்னமுண்பதற்
குரிய மக்களுயினவெனவன்றது, கடற்புலவியர், வன்றது
பின்புதலியுவற்றை, இவை சவசம் எல்லாவியர்களுயும் காப்
பாற்றற்குணமிருப்பதனால் இவைவனை நற்பொருள்என்றார்.

முட்டையினுட் குஞ்சினுக்குமுழுதிரு

வளர்த்துமொய்த்த தனிர்க்குச்சாயர்

திட்டமுடிவிட்டு வளர்கெங்கினுக்கு

விரருளிச்சேவிர மீனின்

குட்டிதனக்குந் விருக்குமுட்டனக்குக்

கார்மைதனைக் கொடுத்தமோன.

வெட்டவெளிபாயபனஞ் சுடரிருக்க

விஞ்சமெலிந்தாய் கொஞ்சே.

(ப-ரை.) முட்டையினுள் - முட்டைக்குளிருக்கிற குஞ்சு
க்கும் - குஞ்சுக்கும், அமுது சாந்துவளர்த்து - உணவுதந்து
வளர்த்து, மொய்த்த தனிர்க்கு - கொருங்கின தனிகளுக்கு
சாயம் - நீர்த்தை, திட்டமுடிவ் இட்டு - திட்டமாய் அமை
ந்து, வளர் தெய்தினுக்குந் நீர் அருளி - வளராகின்ற தென்
னாகாய்க்குள்ளே சீராயமைத்து, சேணீர் மீனின் - ஆழ
ந்த நீரிலுள்ள மீனினது, குட்டி தனக்கு உள் இருக்கும் -

குட்டிக்குள்ளேயிருக்கிற, முள்ளுதன்க்கு - முள்ளுக்கு, கூர்
மைதன்கொடுத்த - கூர்மையையுண்டாக்கி, மோனவெட்ட
வெளியாய் - மோனமயமான பரமாகாச ஷ்டிவமாயுள்ள -
பரமகடர் இருக்க - பரஞ்சடராகிய கடவுளிருக்க வீனாய்,
வீனாய், மெலிந்தாய் - இளைத்தாய், வெஞ்சே - மனமே, ஸ்.று.

(பொ-ரை) மூட்டைக்குளிருக்கிற குஞ்சுக்கும் உண்டா
கந்து வளர்ந்து பெருங்குண் தாரிக்குளிருந்து நிறத்தைத் திட்ட
மாய் அமைத்து வளரவின்ற தென்னகையகளுக்கும்ள்ளே
கரையமைத்து ஆழத்த நீரிலுள்ள மீனினது குட்டிக்குள்ளே
யிருக்கிற முள்ளுக்குக்கூர்மையை யுண்டாக்கி மோனமய
மான பரமாகாசஷ்டிவமாயுள்ள பரஞ்சடராகிய கடவுளிருக்க
வீனாய் இளைத்தாய் மனமே.

(வி-ரை) “கருப்பைக்குண் மூட்டைக்குங் கல்லினுட்டே
ரைக்கும், விருப்புற்றமுதன்க்குமெப்பயன்” என்று துன்றோர்
கூறியபடி இவ்வாசிரியரும், “மூட்டையினுட் குஞ்சினுக்கும்
முசிந்தவளர்த்து” என்று கூறினர். சேண் - தாரம், அது
இவ்விடத்து ஆழம் எனப்பொருள் படவந்தது.

கரையற்றவவராழி காசினியைக்
காக்கவைத்துக் காரின் கூட்டம்
விரைவாழிப் பொழிந்துவகு செழித்திடவே
யமைத்துவைத்து வெவிரிவித்தாய்
இரவிமதித்திராரு திலங்கவைத்து
மலப்பிறற்றலிருக்குங் கூட்டிற்
பரிவாகவைப்பூதம் வாழவைத்த
பொருளிருக்கப் பயமென்னெஞ்சே.

(ப-ரை) கரையற்ற - கரையில்லாத, உவர் ஆழி - உப்பு
கீர்க்கடலை, காசினியைக் காக்கவைத்து - உலகத்தைக்
காக்கும்படி சியமித்து, காரின் கூட்டம் - மேகக்கூட்

டம், விரைவாக - சீக்கிரமாக, பொழிந்து - பெய்து, உலகு
செழித்திட - உலகஞ்செழித்திட, அமைத்துவைத்து - ஏற்
படுத்திவைத்து, வெவிரியல் - ஆகாயத்தில், நிற்கும் - நான்தோறும்,
இரவிமதி - சூரிய சந்திரர்கள், கதிமாருது - செல்லுங்
கதி மாருதம், இலங்கவைத்து - பிரகாசிக்க ஏற்படுத்தி, மண்
ப்பிறற்றல் இருக்கும் கூட்டில் - மலம் நிறைந்த நவந்துவாரங்
களிருக்கின்ற உடம்பில், பரிவாக - அன்பாக, ஐம்பூதம்வாழ
வைத்த - ஐம்பூதங்களும் வாழும்படி அமைத்து, அபிராஜன்
இருக்க - பரம்பொருளிருக்க, ரெஞ்சே-மனமே, பூயம் - என்-
உனக்குப்பயம் யாதுக்கு, ஸ்.று.

(பொ-ரை) கரையில்லாத உப்புக்கடலை பூல்கத்தைக்
காக்கும்படி சியமித்து மேகக்கூட்டம் சீக்கிரமாகப் பெய்து
உலகு செழித்திட ஏற்படுத்திவைத்து ஆகாயத்தில் நான்
தோறும் சூரிய சந்திரர்கள் செல்லுங்கதி மாருதம் பிரகாசி
க்க ஏற்படுத்தி மலம்கிறைந்த நவந்துவாரங்களிருக்கின்ற
உடம்பில் அன்பாக ஐம்பூதங்களும் வாழும்படி அமைத்த
பரம்பொருளிருக்க மனமே உனக்குப் பயம்யாதுக்கு.

(வி-ரை) “உரையிறந்து பெருமைபெற்றத் தனைக்கை
ட்டி யொலிக்கின்ற கடலே யில்லலகூஞ்சுமக், கரையுமின்றி
யுள்ளை வைத்தாரியாரே யென்பேன்” என்று ஸ்ரீதாயுமான
சுவாமிகள் கூறியுள்ளபடி, “கரையற்றவவராழி காசினியைக்
காக்கவைத்து” என்று கூறினர். உவர் - உப்புச்சுவை புடை
யது, கார் - மேகம், இது கருகிறமுள்ளதாதலால் இதற்குக்
கார் என்னும் பெயரமைத்தது. கதி - கடை, ஐம்பூதம் - பஞ்
சபூதங்கள், அனை - பிருதுவி, அப்பு, தேயு, வாயு, ஆகாயம்
என்பன.

விந்துவெறு நீ தனையுருவாக்கிக்
கருப்பமதில் விருப்பி காத்துத்
தந்திரமரப்புவியில் வைத்தயவுப்பிரி

திவ்வளவுத் தனித்துக்கூர்த்த

அந்தவிலாவிதை யிருக்கவிலைகின்ற

யென்றிடவே யகற்றும்பாரச்

சின்தையற்றே னுதரபசிக்குஞ்செய்யே

னெனையறிவு செப்புமன்றே.

(ப-ரை.) வீர்துவெனும் நீர் அதனை - வித்து என்கின்ற
நீரை, ஐயுவாக்கி - ஷட்வாக்கி, கருப்பூமதில் - தாய் வழிற்
றில், விரும்பி காத்து - வீரப்பத்தோடு காத்தருளி, தந்தி
ரமா - உபாயமாக, புலியிலிவா - பூமியிற் விழும்படி, தயவு
புரிந்து துணையசெய்து, திவ்வளவும் - இதுவரைக்கும், தனி
த்துக்காத்த - ஒப்பறக்காத்த, அந்தம் இல்லா - முடிவில்லாத,
இறை இருக்க - இறைவனிருக்க, அலைகின்றாய் என்றிட -
அலைகின்றனையென்று அறிவுசொல்ல, அறையும்-இதுவரை
க்கும் நீ சொல்லிவந்த, பாசம்-உலகபாசத்திலவைத்து சிந்தை-
சிந்தையை, அற்றேன் - ஒழித்துவிட்டேன், உதரபசிக்கு -
வயிற்றினெழுதின்ற பசிக்கு, என்செய்வேன் என-என்னுசெய்
வேனென்று மனம்கேட்க, அறிவு செப்பும் - அறிவானது
சொல்லாநின்றது, எ-று.

(பொ-ரை.) வீர்து என்கின்ற நீரை ஷட்வாக்கித் தாய்வயி
ற்றில் விருப்பத்தோடு காத்தருளி உபாயமாகப் பூமியில்விழு
ம்படி துணையசெய்து இதுவரைக்கும் ஒப்பறக்காத்த முடிவில்
லாத இறைவனிருக்க அலைகின்றனையென்று அறிவுசொல்ல,
இதுவரைக்கும் நீ சொல்லிவந்த உலகபாசத்திலவைத்து சிந்
தைமையொழித்துவிட்டேன், வயிற்றினெழுதின்ற பசிக்கு என்
னசெய்யவேனென்று மனம்கேட்க அறிவானது சொல்லா
நின்றது.

(வி-ரை.) “ஒருமடமாத் மொருவனுமாகி, யின்பசுக்கற்ற
மன்புபொருத்தி, யுணர்வுகலங்கி யொழுதியவந்து, ஆறுசு
போணித மீதுகலந்து, பனியிலோர்ப்பதி சிறுதுளிமாத், பண்

டியில்வந்துபுரூந்து திரண்டு, பதுமவரும்பு கமடந்தென்று,
பார்வைமெய்வாய் செவிகாலைகுகனென்ற, வருவமுமாகி”
என்று பட்டினத்தடிகள் பகர்த்துள்ளவனது இவ்வாசிரியரும்
“வித்துவெனு நீர்தனையருவாக்கி” என்று கூறினர். வித்து -
தாது (விரியம்) உதாம் - வயிது.

கர்சினியிலுள்ளபல வகைகளெல்லாம்.

வாழ்த்திருக்கக் கருதும்வேளை

தேசமற்றபரிகலங்க் களிருக்கவுருஞ்

சுவைக்கனிகாய் நெருங்கியோங்கும்

பாசிலையின்மரங்கடழைத் திருக்கநீர்

படர்த்திருக்கப் பரிவாயானும்

பூசுக்கும் பரமகுருவருளிருக்கத்

தனிப்பதென்கொ புலாய்நெஞ்சே.

(ப-ரை.) கர்சினியில் உள்ள-உலகத்திலுள்ள பல அகங்கள்
எல்லாம் வாழ்த்திருக்க - பல விடிகளெல்லாம் வாழ்த்திருக்க,
கருதுமவேளை - நினைக்கும்வேளையில், தேசம் அற்ற - யாருக்
கும் விருப்பமில்லாத பரிகலங்கள் இருக்க - பாத்திரத்தா
ருக்க, அருசுவை - அருமையான சுவையுள்ள, கனிகாய் -
பழம் காய்களும், நெருங்கி ஒங்கும் - நெருங்கி உயர்த்திருக்
கின்ற, பசு இலையின் மரங்கள்-பசுஇலையுடைய மரங்கள்,
தழைத்து இருக்க - செழித்திருக்க, நீர் - தண்ணீர், படர்த்து
இருக்க - எங்கும் வியாபித்திருக்க, பரிவாய் - அன்பாய்,
யானும் - காணும், பூசுக்கும் - பூசிக்கிற, பரமகுரு அருள் இரு
க்க-மேலான சற்குருவின் கருணையிருக்க, தவிப்பது என்னோ-
நீ தவிப்பதற்குக் காரணம் யாதோ, புலாய் - சொல்லாய்,
நெஞ்சே - மனமே, ஏ-று.

(பொ-ரை.) உலகத்திலுள்ள பலவிடிகளெல்லாம் வாழ்த்தி
ருக்க நினைக்கும்வேளையில் யாருக்கும் விருப்பமில்லாத பாத்
திரக்களிருக்க அருமையான சுவையுள்ள பழம் காய்களும்

நெருங்கி உயர்ந்திருக்கின்ற பச்சிலையையுடைய மரங்கள் செழித்திருக்கத் தண்ணீர் எங்கும் வியாபித்திருக்க அன்பாய் நூனும் பூசிக்கிற மேலான சந்தருவின் கருணையிருக்க நீதவிப்பதற்குக் காரணம் யாதோ சொல்லாய் மனமே.

(வி-ரை) உலகில் நமக்கெல்லாச் செல்வங்களும் அவற்றைச் கொடுக்கச் சிலனுயிருக்க, நெருங்கி நீயேன். கவலையற்றனையென்று அழிவுகூறியது. இக்கருத்தையே பூரி பட்டினத்தடி களும், உடுக்கக் கவிக்கக் குளிர்காற்று வெய்யிலொடுங்கி வந்தாற், றடுக்கப்பழைய இவாரு வேட்டியுண்டு சகமுழுதும், படுக்கப் புறந்திண்ணையெங்கெங்குமுண்டு பசித்துவந்தாற், கொடுக்கச் சிலனுண்டு நெருங்கி நமக்குக் குறைவில்லையே என்று கூறியுள்ளனர். நேசமற்ற பரிசுலங்கள் - ஒருவர்க்கும் விருப்பமில்லாத பாத்திரங்கள், அவை - உடைந்து குப்பை மேட்டிலெறியப் பட்டிருக்கிற மட்டிலங்கள். அருஞ்சுவை மதுரச்சுவை, பரிவு - அன்பு.

அத்துவிதப்பரம குருவருளிருக்கப்

பொருளிருக்க வன்பாயாமுனி

சுத்தமுறவுதித்த தற்குணரத்திடுவோன்

துசிருக்கத் துயில்வதற்கே

அத்தமுடையோமைத்த புறந்திண்ணை

பவருக்க வகித்தனனில்

எத்தனைமைச்சாதினும் மிதந்துண்ணத்

துணிவிருக்க விளைப்பதென்னே

(ப-ரை) அத்துவிதம் - துவதபாவையற்ற, பரமகுரு

மேலான குருநாதனது, அருள் இருக்க கருணையிருக்க பொருள் இருக்க - அருளாகிய பொருளிருக்க, அன்பாய் - அன்போடு, யாமும் - நாமும், சுத்தம் உற - பரிசுத்தம்பொருந்த, உடுத்துதற்கு - உடுப்பதற்கு, விரத்தி என்னும் தாசு இருக்க - வைராகிய மென்கின்ற ஆடை இருக்க, துயில்வதற்கு

துங்குவதற்கு, அத்தம் உடையோர் - பொருளுடையோர், அமைத்த - கட்டிவைத்த, புறந்திண்ணை பல் - இருக்க - புறந்திண்ணைகள் அநேகமாகவிருக்க, அகிலம் தன்னில் - இவ்வுலகத்தில் எத்தனைமைச் சாதியினும் - எவ்வகைப்பட்ட சாதிகளிலும், இரந்து உண்ண - யாசித்து உண்ணுதற்கு, துணிவு இருக்க - தைரியமிருக்க, இளைப்பது என்னே - (மனமே) இளைப்பதற்குக் காரணம் யாதோ, எ-று.

(பொ-ரை) துவத பாவையற்ற மேலான குருநாதனது கருணையிருக்க அருளாகிய பொருளிருக்க அன்போடு நாமும் பரிசுத்தம்பொருந்த உடுப்பதற்கு வைராகிய மென்கின்ற ஆடையிருக்கத் தாங்குவதற்குப் பொருளுடையோர் கட்டிவைத்த புறந்திண்ணைகள் அநேகமாகவிருக்க இவ்வுலகத்தில் எவ்வகைப்பட்ட சாதிகளிலும் யாசித்து உண்ணுதற்குத் தைரியமிருக்க (மனமே) இளைப்பதற்குக் காரணம் யாதோ.

(வி-ரை) புறந்திண்ணைப்படுக்கையும் இரந்துண்ணும் வாழ்வும் மேலான செல்வமாகையால் இவ்வாசிரியர் இவ்வகை கூறினார். “கன்றயற்றபல்லங் கரித்துணி யுடையுங் கள்ள மின்றிப், பொறையற்ற நெஞ்சமும் பொல்லாதலுணும் புறந்திண்ணையுந், தறையிற் கிடப்பு மிரந்துண்ணுமோடுஞ் சுகமறியக், குறைவற்ற செல்வமென்றே கோலமாமணி கூப்பியமே” என்று திருவெண்காட்டடிகளும் கூறியுள்ளார். விரகதி - விரும்பின்மை, தாசு - ஆடை, அத்தம் - பொருள், புறந்திண்ணை - வெளித்திண்ணை, துணிவு - தைரியம்.

திருவோடாதிதியிருக்கத் திகைப்பதென்னே

* வென்றிடத்தின் சுவையாயன்னம்

பரிவாகவீருவரோ வென்சீசுவை

ணுவளவே பண்புற்றப்பால்

விரைவாகவசக்கியமா மலமாவ

தறித்திலையோ ஷெனீவேவண்ணம்

பிரிவானபேறுமுள தெனவறிவு

• மையமுற்றப் பேசுமன்றே.

(45)

(ப-ரை) திருவோடும்பிதிருக்க - திருவோடாகிய செல்வயிருக்க, திகைப்பதுஎன்றோ - நீதிகைப்பதற்கும் காரணமாயோடு, என்றிட - என்றுஅறிவுசொல்ல, "நீசுவையாம் - இவையகையையோடுகூடிய, அன்னம் - சோற்றை, பரிவாக - ஆன்பாக, ஈருவரோ-உலகத்தாரிபுவார்களோ, என-என்று மனம்மேட்க, கூறவதன் - அதுசுவைகளும், காஅனவே - நாவின்வகைக்குடும், பண்புற்ற - இன்சுவையாயிருந்து, அப்பால் - அதற்குமேல், விரைவாக - சீக்கிரமாக, அசக்கியமாம் - அருவருக்கத்தகுந்ததாகிய, மலம்ஆவது - மலரூபமாவதை, அறிக்கிலையோ - நீஅறிந்தாயில்லையோ, என - என்று அறிவுகூற, வண்ணம் - உடம்பின்றிறமானது, பிரிவானபேறுமுளது-பலவகையாகிய வேறுபாடுடையதாகின்றது, என-என்றமனங்கூற, அறிவும் - அறிவானதும், ஐயம்அற-மனத்தின் சந்தேகம் நீங்கும்படி, பேசும் - (அடியில்வருமாறு) சொல்லாவின்றது, எ-று.

(பொ-ரை) திருவோடாகிய செல்வயிருக்க நீதிகைப்பதற்குக் காரணமாயாதோன்றுஅறிவுசொல்ல இவையகையையோடு கூடியசோற்றை அன்பாக உலகத்தாரிபுவார்களோ என்று மனம் மேட்க, அதுசுவைகளும் நாவின்வகைக்குமே இன்சுவையாயிருந்து அதற்குமேல் சீக்கிரமாக அருவருக்கத்தகுந்ததாகிய மலரூபமாவதை நீ அறிந்தாயில்லையோ என்று அறிவுகூற உடம்பின் நிறமானது பலவகையாகிய வேறுபாடுடையதாகின்றது என்று மனங்கூற அறிவானதும் மனத்தின் சந்தேகம் நீங்கும்படி அடியில் வருமாறு சொல்லாவின்றது.

(வி-ரை) திருவோடு-பிஷாபாத்திரம், "ஆதரித்தனே குளகிருதா நியஸ்டிசிலைக்கட்காடி, "யேனுபெற்றிடினும் புதித்தாத் பசியெகலுஞ் சயித்தந்ரூல், பேதம்ந்நெறலாமலீமதாதலுஞ் சரியென்றிடிற்றினை நெஞ்சே, நீதரித்திலாதவைவிழைத்துமல்வதென்னிமலன்னேறியோதே " கல்ல வறுசுவையு நாவினுனிமாத்திரமே, மெல்லவிருகிரஞ்மவேநீல்லே, மெல்ல, இருவியலுத்தான் கட்டக்க மாட்டாதொஞ்சே, பொருகடலைத் - தான்கடப்பாய்ப்போய்" என்றற் றெருக்கத்தை விற்றின் கருத்தையடக்கி, 'சுவைகனாவனவே பண்புற்றப்பால், விரைவாகவசக்கியமா மலமாவதறித்திலையோ' என்றார்.

சாதிதனி லுயர்ந்தோர்க் குடலன்ன

• மயமென்னிற் றுழந்தோர்க்கந்த

நிதியு மலது சயிதன்னியமென்

நிதிவிலுவாய் நிற்குமென்னிற்

பேதமுறுமோ கனகபாத்திரத்து

நீனிவேபிரதி தோன்று

• சோதிதிரவன்வேறோ-வருகணத்திற்

பிரதியுற்ற சுடர்தான்வேறோ.

(46)

(ப-ரை) சாதிதன்னில் உயர்ந்தோர்கள் - குலத்தினு லுயர்ந்தோர்களுடைய, உடில் - உடம்பானது, ஐனனமயம் - என்னின் - அவ்விமயமாம் என்றால், தாழ்த்தோர்க்கு - குலத்தினு விழித்தோர்களுக்கும், அந்தநீதியாம் - அந்தமுறைமை யேயாகும், அல்லது - இவ்வாறல்லாமல், கைசன்னிய மென்றிடி - அவ்வுயர்ந்தோரிடத்தில் அறிவு ஒருபடியே இருக்குமென்றால், அதுவாய் நிற்கும் - தாழ்த்தோரிடத்தும் அப்படியே இருக்கும், என்னில் - இப்படியாய்நுமிடத்தில், பேதம் உறுமோ-உயர்ந்தோர் தாழ்த்தோர்க்குள்ளே யிருக்கும் அறிவு வேற்றுமைப்படுமோ, கனகபாத்திரத்து - பொற்பாத்திரத்து

ன்ன, நீரினிலே நீரிலே, பிரதி தோன்றும் - பிரதிபிம்பிக்கிற, சோதி - ஒளியையுடைய, கதிரவன் - ஸூரியனாக, வேறோரு வேறோரு, அங்கணத்தில் - ஜலதாரையில், பிரதிபுற்ற-பிரதிபிம்பித்த, சொந்தான் - சூரியன் தான், வேறோ - வேறாவோ, (நீ சொல்வாய்) - உறு.

(பெரு-ரை.) குலத்தினாலுயர்ந்தோர்களுடைய உடம்பானது அன்னமயமாம் என்றால், குலத்தினால் விழிந்தோர்களுக்கும் அந்த முறைமையேயாகும். இவ்வாறல்லாமல் அவ்வுயர்ந்தோரிடத்தில் அறிவு ஒருபடியே யிருக்குமென்றால் தாழ்ந்தோரிடத்தும் அப்படியே யிருக்கும், இப்படியாகுமிடத்தில் உயர்ந்தோர் தாழ்ந்தோர்களுள்ளேயிருக்கும் அறிவுவேற்றுமை ப்படுமோ பொற்பாத்திரத்திலுள்ள நீரிலே பிரதிபிம்பிக்கிற ஒளியையுடைய சூரியன்வேறாவோ ஜலதாரையில் பிரதிபிம்பித்த சூரியன் தான் வேறாவோ நீ சொல்வாய்.

(வி-ரை.) அன்னமயம் - சோற்றிருவும், சைதன்சியம் - அறிவு, கனகம் - பொன், அண்ணம் - சலதாணி (சாங்கடை.)

கொக்குதனிற் குக்கிடந்தான் கூடியிடி

லண்டமுது குறிக்குமோசொற்

பக்குவத்திற் கடைச்சியரைப் பாங்காகு

வேதியர்கள் பரிந்துகூடிற்

றக்கவிந்து தரியாதோ கடலைதனிற்

சுமரற்றத் தான் வேறுண்டோ

மீக்கவுகையாதியந்தப் பேதமுண்டோ

வெனநெஞ்சம் விளம்புமன்றே.

(47)

(ப-ரை.) கொக்குதனில் - கொக்குடனே, குக்கிடம் தான் - கோழிசேவல்தான், கூடி - புணர்ந்து, இடில் - இட்டால், அண்டம் - அந்தமுட்டை, அதுகுறிக்குமோ - அவ்

வேற்றுமையைக் காட்டுமோ, சொல் - நீ சொல்வாயாக, பக்குவத்தில் - பருவகாலத்தில், கடைச்சியரை - பள்ளப்பெண்களை, வேதியர்கள் - பிராமணர்கள், பாங்காகு - பரிந்துகூடின நன்றாக அன்போடு புணர்ந்தால், தக்க - தகுதியாகிய, விந்து தரியாதோ - அந்தவிந்து தரித்துச் சிசுவண்டக்காதோ, கடலை தனில் - மயானத்தில், சுமரற்றத்தான் - சுமிகிறாற்றமும், வேறுஉண்டோ - ஜாதி வேறுபாடுபோல வேறுபாடுண்டாயிருக்குமோ, மிக்கஉடை - மேலாகிய பேச்சுகளின் அந்தம் - முதல் முடிவுகளில், பேதம் உண்டோ - வேறுபாடுண்டோ, என - என்று அறிவு சொல்ல, (அதற்குவிடையாக) நெஞ்சம் விளம்பும் - மனம் சொல்லும், உறு.

(பொ-ரை.) கொக்குடனே கோழிசேவல்தான் புணர்ந்து இட்டால் அந்த முட்டை அவ்வேற்றுமையைக் காட்டுமோ நீ சொல்வாயாக, பருவகாலத்தில் பள்ளப்பெண்களைப் பிராமணர்கள் நன்றாக அன்போடு புணர்ந்தால் தகுதியாகிய அந்தவிந்து தரித்துச் சிசுவண்டக்காதோ மயானத்தில் சுமிகின்ற ஈற்றமும் ஜாதிவேறுபாடுபோல வேறுபாடுண்டாயிருக்குமோ மேலாகிய பேச்சுகளின் முதல்முடிவுகளில் வேறுபாடுண்டோ என்று அறிவு சொல்ல அதற்கு விடையாக மனஞ் சொல்லும்.

(வி-ரை.) கொக்கு - ஓர்பறவை, குக்குடம் - கோழி, அண்டம் - முட்டை, குறித்தல் - கூட்டுதல், கடைச்சியர் - பள்ளப்பெண்கள்.

புலன்சொறிகள் வேண்டி பதற்காசையுற்றே

னெனவறிவு புதுலுந் தும்பி

மீலந்துமிக நாகியினுன்மன்காதி

னுன்மீன்கள் வாரிணுந்

அலர்த்தகனற் கண்டவிட்டிற் கண்ணனுந்

கரி பரிசமுடைத லானும்

பலன்பெறவோகினைத்திறந்த வென்றிடவே

நெஞ்சமினி பகருமன்றே. (48)

(பு-ரை.) பொறிகள் - ஐம்பொறிகளும் புலன் - ஐம்புலன்களை, வேண்டி - விரும்பினதனால், அதற்கு - ஐம்புலனுக்கரிக்காக, ஆசைபுற்றேன் - ஆசைப்பட்டேன், என - என்று மனம்கூற அறிவானது சொல்லாநின்றது, வண்டானது, மிகவும் தாக்குண்டு, நாயினால் - கத்தத்தினாலும், மான் - மாநீண்டது, கானினால் - சத்தத்தினாலும், பிள்கள் - மச்சங்களானவை, வாயினாலும் - ரசத்தினாலும், அலர்ந்த - பரவிய, களங்கண்ட - நெருப்பக்கண்ட, விட்டில் - விட்டிற் பூச்சியானது, கண்ணாலும் - ருபத்தினாலும், கரி - யானையானது, பரிசும் அடைதலானும் - பரிசுத்தினாலும், பலன்பெற - இன்பமாகிய பயனடையும்படி, கினைத்து - எண்ணி, இறந்த - மரித்தன, என்றிட - என்று அறிவுகூற - இனி - அதற்குமேல், நெஞ்சம்பகரும் - மனமானது கொல்லாநின்றது, எ-று.

(பொ-ரை.) ஐம்பொறிகளும் ஐம்புலன்களும் விரும்பினதனால் ஐம்புலனுக்கரிக்காக ஆசைப்பட்டேன் என்று மனம்கூற அறிவானது சொல்லாநின்றது வண்டானது மிகவும் தாக்குண்டு கத்தத்தினாலும் மானது சத்தத்தினாலும் மச்சங்களானவை பரித்தினாலும் பரவிய நெருப்பக்கண்ட விட்டிற் பூச்சியானது ருபத்தினாலும் யானையானது பரிசுத்தினாலும் இன்பமாகிய பயனடையும்படி எண்ணி கினைத்தன என்று அறிவுகூற அதற்கு மேல் மனமானது சொல்லாநின்றது.

(வி-ரை.) புலன் - சத்தம், பரிசும், ருபம், ரசம், கந்தம் என்னும் விஷயபஞ்சகம், பொறிகள் - மெய், வாய், கண், மூக்கு, செவி, என்னும் இக்கிரியப்பஞ்சகம். ஐம்புலவிரும்ப மூன்றவர்கள் வண்டு முதலானவைகள் போல நாசமடைவா என்பதுதருத்து. இதற்குப்பிரபாணம், பரிபகபாசவிளக்கம், சத்தத்தா லசனமாயும் பரிசுத்தாற் றந்திரமாயும், வெற்றிசே

ருருவத்தாலே விட்டிலம்பறவைமாயும், பற்றியாரிசத்தாலே மாணியினங்கண்மாயும், மொய்த்த கத்தத்தினாலே மூசவண்டினங்கண்மாயும் களங்கென்றது விளக்கொளியை.

வப்போழுதும் பொறிபுலனுக்கேற்றசப

லீகமதைநிறுத்து கேர்மை

செப்புமெனவறிவுரைக்கு மனமேபின்

விருத்தியிற்று சேர்ந்ததாலே

அப்புலந்தான் களங்கமுற லாச்சந்த

விருத்தி வினையடர்க்கக்கட்டித்

தப்பவிடாநிறுத்திடவே சமயமக்கிற்

பொறிபுலன்கள் சாராவன்றே. (49)

(பு-ரை.) வப்போழுதும் - எக்காலத்தும், பொறிபுலனுக்கு ஏற்ற - பொறிபுலன்களுக்குத் தகுதியான, சபா - சமையை, இயல்பை, இருத்தம் - தடுக்கின்ற, கேர்மை - கோரணவழியை, செப்பும் - சொல்லுமென்று மனம்கேட்க, அறிவு உரைக்கும் - அறிவானது சொல்லாநின்றது, மனமே - நெஞ்சே, உன்விருத்தி - உன்வியாபாரம், அதில் - சேர்தலாலே அந்தச்சப்தாதி விஷயங்களில் பொருந்தலாலே, அப்புலந்தான் - அந்தச்சப்தாதிவிஷயங்களும், களங்கம் உறல் ஆச்ச - களங்கத்தை அடையலாயின. அந்தவிருத்தியினை - அந்தவியாபகத்தை, அடக்கிக்கட்டி - அடக்கித்தடுத்தது, தப்பவிடாது இருத்திட - பிசுரும்படி விடாநிறுப்பையானால், பொறிபுலன்கள் - பொறிபுலன்களானவைகள், சமயமக்கில் - உலகமயக்கத்தில், சார - பொருந்தமாட்டா, எ-று.

(பொ-ரை.) எக்காலத்தும் பொறிபுலன்களுக்குத் தகுதியான இயல்பைத்தடுக்கிற கோரணவழியைச் சொல்லுமென்று மனம்கேட்க அறிவானது சொல்லாநின்றது நெஞ்சே உன்வியாபாரம் அந்தச்சப்தாதி விஷயங்களிற் பொருந்துதலாலே அந்தச்சப்தாதி விஷயங்களும் களங்கத்தை அடையலா

யின் அந்தவியாபகத்தை அடக்கித்தடுத்துப் பிசகும்படி விடா
திருப்பையானால் பொறுப்பிலினைகளானவைகள். உலகமயக்கத்
தில்பொருந்தமாட்டா.

(வி-ரை) சுபாவீகம் - இயற்கை, கனக்கீழறல் - குற்ற
மடைதல், சாரா - பொருந்தமாட்டா.

மனம்மயிந்து விருத்திதனை யடக்குவதெப்

புடியெனவே மற்றொன்றைத்தான் ..

வினைத்ததனிலமுந்தாமப்போ தெதிர்ந்தோன்றும்

பொருளுணரா நெறிபோனியும்

கனத்தினை வினைப்பரமஞ்ஞபதத்தி

றுற்புலன்கள் கட்டாயென்ன

எனைப்புரக்கமகவாசைக் கிடைத்தெனென்ற

நெஞ்சையிகழ்ந் தியம்புமன்றே. (50)

(ப-ரை) மனம் - மனமானது, லீயந்து - அதிசயித்தி,
விருத்திதனை - வியாபகத்தை, அடக்குவது - எப்படி என -
தடுப்பது எப்படியென்று கேட்க, மற்றொன்றைத்தான் - வே
றொரு பொருளைத்தான், வினைந்து - எண்ணி, அதனில் அழு
ந்தும் அப்போது - அதில் அழுந்துகிற அக்காலத்தில், எதிர்
தோன்றும் - எதிரேகண்ணப்படுகிற, பொருள் - வேறொரு
பொருளை, ஊணராநெறிபோல் - அறியாதவாறுபோல, நீயும்-
நீயும், கனத்தினைவினை - பெரிதாகிய வினைப்பை, பரமஞ்ஞ
பதத்தில்உற - பரமாசாரியரது திருவடியில் பொருந்தும்படி,
புலன்கள் - புலன்களை, கட்டாய் - தடுப்பாயாக, என்ன -
என்று அறிவுகூற, என்னை புரக்க - என்னை ஆறறிக்க, மகவு
ஆசைக்கு இசைத்தென் - குழிந்துதையைப் பெறவேண்டுமென்
னும் ஆசையைப் பொருத்தினைன், என்ற - என்று சொல்லிய
நெஞ்சை - மனத்தை, இகழ்ந்து - பரிசுதித்து, இயம்பும் -
அறிவுகூறும், எ-று.

(பொ-ரை) மனமானது அதிசயித்து வியாபகத்தைத்
தடுப்பது எப்படியென்று கேட்க, வேறொரு பொருளைத்தான்
எண்ணி அதில் அழுந்துகிற அக்காலத்தில் எதிரேகண்ணப்படு
கிற வேறொரு பொருளை அறியாதவாறுபோல நீயும் பெரிதா
கிய வினைப்பைப் பரமாசாரியரது திருவடியில் பொருந்தும்
படி புலன்களைத்தடுப்பாயாக என்று அறிவுகூற, என்னை ஆத
றிக்கக் குழிந்துதையைப் பெறவேண்டுமென்னும் ஆசையைப்
பொருத்தினைன் என்று சொல்லிய மனத்தைப் பரிசுதித்து
அறிவுகூறும்.

(வி-ரை) வியத்தல் - அதிசயித்தல், கட்டல்-தடுத்தல்,
புரத்தல் - காப்பாற்ற்தல், மகவு-பின்னை.

நித்தனிலே விரைந்து வருநீருடனம்

மணி லுறவாய் நம்பிகளாம்

அதிகிறவெனவினைத்த தொக்குமக

லாகையிவன்பதாமோ

ததிகடைந்த வெண்ணெய்தனையம்மோரிற்

சலந்துவிழற் சார்விலாபோற்

சதிபிசைந்து நெஞ்சேறற் றந்தையும்கு

தருங்கலந்துஞ் சங்கிலாபோ.

(51)

(ப-ரை) நித்தனிலே - ஆற்றிலே, விரைந்துவரும் - விரை
வியோடுகிற, நீருடன் - நீரோடு, அம்மணல் - அந்த ஆற்றி
மணலானது, உறவாய் - சம்பந்தப்பட்டதாகி, நம்பி - அந்த
நீரைநம்பி, நாளும்-எப்பொழுதும், அதிகவுறவுஎன - மிகுந்தவு
றவென்று, வினைத்ததுவுக்கும்-வினைத்ததை நிகர்க்கின்ற, மகவு
ஆசை - பின்னையாசை, மிக அன்பு ஆமோ - மிகவும் அன்பு
டையதாகுமோ, ததிகடைந்த வெண்ணெய்தனை - தயிரைக்
கடைத்தெடுத்த வெண்ணெயை, அம்மோரில் கலந்துவிழ்ந்
அந்தமோரில் கலந்துவிட்டால், சார்விலாபோல் - கலவாதது

பொல், சதிஇசைத்த நெஞ்சே - வஞ்சகம்பொருந்திய - னமே,
நல் தந்தையும் மகனும் சுவந்தும் - கல்லதந்தையு மக்களுங்க
வந்திருந்தும், சார்க்காரே - கலவாதவரேயாவர், எ-று.

(பொ-ரை.) ஆற்றிலே கடுகியோடுகி. நீரோம் அந்த
ஆற்றமணலானது சம்பந்தப்பட்டதாகி - அந்தநீரையும் எப்
பொழுதும் பிஞ்சுதவறவென்றி நினைத்ததை நிகர்க்கின்ற பிள்
னையாணைக்கவும் அன்புடையதாருமோ தயிரைக்கடைந் தெ
டுத்திவண்ணையை அந்த மோரில்கலந்து விட்டால் - கல
வாததுபோல் வஞ்சகம் பொருந்தியமனமே நல்லதந்தையுமக்
களுங் கலந்திருந்தும் கலவாதவரேயாவர்.

(வி-ரை.) சதி - தயிர், அல்லதுமோர், சதி - வஞ்சகம்.

அந்தியத்தின் மகவுதன்னைமென்
வாசையுற்றே யிலந்தாய்மாயப்
பந்தமல்லவெவிரிந்தென் னுயிரொடுங்கி
புலன்கலங்கிப் பதைக்கும் போது
சுந்தரசின்பரங்குரு சொன்னிலைபோன்
மயக்கதுக்குந் துணிவுண்டாடுமா
சிந்தையுற்றநெஞ்சே பென்றியுரைக்க
நெஞ்சவினிச் செப்புமன்றே. (52)

(ப-ரை.) அந்தியத்தில் - அந்தியகாலத்தில், மகவு உதவி
வேண்டும் என - பின்னீளகளின் உதவி வேண்டுமென்று,
ஆசைஉற்றே அலந்தாய் - ஆசைகொண்டே யிலந்தனை, மா
யப்பந்தம் - இந்தமாயைக்கட்டானது, அல்லல் - துன்பமே
யாம், உயிர்ஒடுங்கி - உயிர் ஒடுக்கமடைந்து, புலன்கலங்கி -
புலன்களிலேமாறி, பதைக்கும்போது - துடிக்கும்போது,
எவர் இருந்துஎன் - எவரிருந்தாலென்ன, சுந்தரம் - அழகா
கிய, சித் - ஞானத்தையுடைய, பரமஞ்ஞ, பரமாதாரியருடைய,
சொல்லிலைபோல் - சொல்லுறுதியைப் போல், மயக்கு அதுக்

கும் - பிரபஞ்சமயக்கத்தைச்சேதிக்கும்படியான - துணிவு
உண்டாமே - துணிவுண்டாடுமே நெஞ்சை உற்ற நெஞ்சே
என்று - கவலைபுருந்தமனமே யென்று, அறிவுரைக்க - அறி
வானது சொல்லு, நெஞ்சம் - மனமானது, இனி - அதற்கு
மேல், செப்பும் - சொல்லாவின்றது, எ-று.

(பொ-ரை.) அந்தியகாலத்தில் பின்னீளகளின் உதவிலே
மென்று ஆசைகொண்டே யிலந்தனை இந்தமாயைக்கட்டா
னது துன்பமேயாம் உயிர் ஒடுக்கமடைந்து புலன்கள் சில
மாறித்தாடிக்கும்போது எவரிருந்தாலென்ன அழகாகிய ஞா
னத்தையுடைய பரமாதாரியருடைய சொல்லுறுதியைப்போ
ல் பிரபஞ்சமயக்கத்தைச் சேதிக்கும்படியான துணிவுண்
டாருமோ கவலைபுருந்த மனமேயென்று அறிவானது சொ
ல்ல மனமானது அதற்குமேல் சொல்லாவின்றது.

(வி-ரை.) அந்தியம் - முடிவுச்சாலம், (மரணம்) மாயப்
தம் - மாயையாகிய சத்தி, அல்லல் - துன்பம்.

விண்ணிலங்குமதிமுதற்கும்விந்து
கொக்கொலைக்கு வேல்வாள்நாணும்
கண்ணிதெனவரிபார்த்து கடைகிழிக்கு
மதவிழியுக்காமர்காத
லென்னாருஞ்சன்னதீமுட்டு மிளமுலையுங்
குறுக்கையி லிலங்குவொல்கும்
வண்ணமயிலையும் கூடமறக்கவென்பி
ரோவெனவே வழங்குமன்றே. (53)

(ப-ரை.) விண் ஆகாயத்தில், இலங்கும் - விளங்குகிற
மதி - பூர்ணசந்திரன் போன்ற, முகமும்-முகத்தையும், வில் -
வில்லையொத்த, புதலும்-புருவமும், கொக்கொலைக்கு - கொ
ல்லுகிற கொலைத்தொழிலுக்கு, வேல்வாள்நாணும் - வேலுழ

வானும்நாணுகிற, கண் இதுஎன - கண் இதுவென்று சொல்லும்படி, அரிபாநீது - செவ்வரிபடர்ந்து, கடைகிழிக்கும் - கடையைக்கிழிக்கின்ற, மதர்விழியும் - மதர்த்தகண்களும்; காமக்காதல் - காமவிரும்பமாகிய, எண் ஆற - நினைத்தற்கரிய, சன்னதம் மூட்டும் - மோகாவேசத்தை மூட்டுகிற, இளமுலையும் - இளமைபொருந்திய ஸ்தநங்களும், குறுகையும் புன்கிரிப்பும், இவங்க - விளங்க, ஒல்கும் - அசைகின்ற, வண்ணம் அழகிய, மயிலையும்கூட - மயிற்சாயலையுடைய மனைவியையும், மறக்கஎன்பிரோ - மறக்கவேண்டுமென்று சொல்லவிரோ, என - என்றுமனம்கேட்க, வழங்கும் - (அதற்கு விடையாக) அறிவுகூறுகின்றது, எ-று.

(பொ-ரை.) ஆகாயத்தில் விளங்குகிற பூர்ணசந்திரன் போன்ற முகத்தையும் வில்லையொத்த புருவமும் கொல்கிற கொலத்தொழிலுக்கு வேலும் வானும் நாணுகிறகண் இதுவென்று சொல்லும்படி செவ்வரிபடர்ந்து கடையைக்கிழிக்கின்ற மதர்த்தகண்களும் காமவிரும்பமாகிய சினைத்தற்கரிய மோகாவேசத்தை மூட்டுகிற இளமைபொருந்திய ஸ்தநங்களும் புன்கிரிப்பும் விளங்க அசைகின்ற அழகிய மயிற்சாயலையுடைய மனைவியையும் மறக்கவேண்டுமென்று சொல்லவிரோ என்று மனம்கேட்க அதற்குவிடையாக அறிவுகூறுகின்றது.

(வி-ரை.) புதல் புருவம் கடைகிழித்தல்-கட்கடையெய்க்கிறதல், சன்னதம் - ஆவேசம், குறுகை - புன்கிரிப்பு, ஒல்குதல் - அசைதல், வண்ணமயில் என்றது மனைவியை, வண்ணம் - நிறம் எனினும் பொருந்தும்.

நிலவொழுக்குமதிமுகத்தி னெழிமுகு
நீண்டவிழி நிமையுழுத்தென்
நிலகுமிளக்கையதனை மறைக்குமித
ழையுங்குறித்தே யிர்த்துபார்க்கி

லலயிருத்த வாசைதரு மரிவைமுருத்.

தழுகதனையறியலாகு

முலையதனைமுடிய தோலான்றியலம்

முலையதருமுணர்வாய் செஞ்சே.

(54)

(ப-ரை.) நிலவு ஓடுதும் - சிலவு லிசுகிற, மதிமுசுத்தில்-பூர்ணசந்திரன் போன்ற முகத்தில், செழுமுகும் - நீண்ட நாசியையும், நீண்ட விழிநிமையுழி - நீண்ட கண்களையும் இளமையையும், முத்து என்று இலகும் - முத்தென்று கொல்லப்பட்டு விளங்குகிற, இளக்கையதனை - புன்கிரிப்பை, மறைக்கும் - மறைக்கின்ற, இதழையும் - அதரத்தையும், குறித்தநிலைந்து, ஈர்த்துபார்த்தால் - பருத்துப்பார்த்தால் அலம்மிருத்த - சஞ்சலமிருத்த, ஆசைதரும் - ஆசையைபுண்டாக்குகிற, அறிவலாகும் - அறிந்துகொள்ளலாம், முலையதனை முடிய - ஸ்தநத்தை முடிக்கொண்டிருக்கிற, தோல் அசைநிலில் - தோல்நீங்கிஒலி, அ - அந்த, முலையதரும் - ஸ்தநத்தின் அழகையும், உணர்வாய் - அறிவாய், செஞ்சே - மனமே, எ-று.

(பொ-ரை.) நிலவு லிசுகிற பூர்ணசந்திரன் போன்ற முகத்தில் நீண்ட நாசியையும் நீண்ட கண்களையும் இளமையையும் முத்தென்று கொல்லப்பட்டு விளங்குகிற புன்கிரிப்பை மறைக்கின்ற அதரத்தையும் கினைத்தும் பருத்துப்பார்த்தால் சஞ்சலமிருத்த ஆசையைபுண்டாக்குகிற பெண்ணின் முகத்தழகை அறிந்துகொள்ளலாம், ஸ்தநத்தை முடிக்கொண்டிருக்கிறதோல் நீங்கிஒலி அந்தஸ்தகத்தின் அழகையும் அறிவாய் மனமே.

(வி-ரை.) நிலவு - சந்திரிகை, நிமை - இமை, இதழ - அதரம், ஈர்த்துபார்த்தல் - பிளந்துபார்த்தல், அலம் - சஞ்சலம், பெண்ணின் முகத்தழகைக்கண்டு மோகிக்குங்காறாக

க்கு அதனிழிவைப்பட்டினத்தடிகள் கூறியுள்ளதை “வெப்பு
மூத்தையுமெலிய வாணைத்-துப்புமுருக்கின்றாய் மலரென்றும்-
அன்னமுங்கதிகுமனைவிட்டிற் றக்கும் - முன்னியபல்லை முத்
தெனமொழிந்தும், நீருஞ்சுரையின் று நின்றுமுளும் - கூரி
யமூக்கைக் குயிலென்றுரைத்தும் - தண்ணீர் பூளைதவிராதொ
ழுதுங் - கண்ணைப்பார்த்துங் கழுநீரென்றும் - உள்ளுயிருறும்
பியொழுதுங்காவதை - வள்ளைத்தண்டின் வளமெனவாழ்த்தி
யும் வெய்யவதரும் பேனும்விளையத் - தக்கதலையோட்டின்
முனைதெழுந்த. சித்தின் மயினைத்திரை முகிலென்றும்”
என்றுவருவனவற்றிற்குநகரண்க.

சுன்னியர் சம்மொனிர் முகத்தைக் கண்ட கண்

ஓலவெண்டலையைக் கருதியுன்றி

யுன்னியதினுறுப்பறித்து பெண்முகமு

மிப்படி யொன்றென்னவோர்ந்து

மின்னெனப் பேசுமுடன் மலக்கூடல்

கழியுமிது மின்போனெஞ்சி

பொன்னின்மையென்ற முலைபொதிந்தனைசக்

கட்டியெனப் பொருத்திடாயே.

(55)

(ப-ரை.) கன்னியர்தம் - இனம்பெண்களுடைய, ஒவ்வொ
ருக்கத்தை - லினங்குகிற முகத்தை, தண்டகண்ணால் - பார்
தற்கண்ணால், வெளிதலையை - விண்ணமையாகியதலையோட்
கூட்டி, கருதிவென்றி உன்னி - ஆலோசித்து நோக்கி நினை
ந்து, அதின் உறுப்பு அறிந்து - அந்தத்தலையினுள்ள உறுப்
புக்களையறிந்து, பெண்முகமும் - பெண்ணின் முகமும்; இப்
படியொன்று என்ன ஓர்ந்து - இப்படி யொன்றென்றொராய்
ந்து அறிந்து, மின்னல் என பேசும் - மின்னல் போன்ற
தென்று சொல்லும்படியான; உடல் - உடம்பென்கிற மலக்
கூடு-மலப்பையாகிய, இது-இது, இவ்வு-இவ்வுலகில், மின்
போல்-மின்னலைப்போல, அழியும்-தோன்றியழியும், நெஞ்சு

வெள்ளெலும்பைக்காட்டி நகைத்திடமயங்கி

யுடன்மறித்துவெட்டிக் கழித்திடுகிற்

கள்ளமலத்துடன் கலந்தெஞ்செந்

யவளுடலெக்கிருதிராயே.

(56)

(ப-ரை.) தன் ஒருகுர்மலர்கூட்டி - தேனெழுதுகின்ற மல
ரைத் தரித்து, குழல்நாற்றம் தனைமாற்றி - சூத்தலின் தூர்க்
கத்தத்தை யொழித்து, களபக்சேறென - கலவைச் சூத்தன
த்தை, அள்ளி - வாரி, அவன்மீது அணிந்து - அவன்மேலே
பூசி, உடல்நாற்றமாற்றி - உடம்பின் தூர்க்கத்தத்தை நீக்கி,
வைத்தாய் - வைத்தனை, அவன் முன்னின்று - அவன் உன்
னெறிபேரின்று, வெள் எலும்பைக்காட்டி நகைத்திட - வெ
ள்ளெலும்பாகிய பற்களைக்காட்டிச் - சிரித்தலும், மயங்கி - நீ
மயக்கமடைந்து, உடல்மறந்து - உடம்பைமறந்து, வெட்டிக்
கழித்திடுகி - ஆசையிருந்து, கள்ளமலத்துடன் கலந்தெஞ்செந்
யவஞ்சையாகிய மலத்தோடுகூடின மனமே, நீ அவன் உடலை
நீயவளுடம்பின் இழிவாகிய தன்மையை, கருதிலாய் - சித்
தும் நினைத்தாயில்லை, ஏ-று.

(பொ-ரை.) தேனெழுதுகின்ற மலரைத் தரித்துக் கூத்த
லின் தூர்க்கத்தத்தை யொழித்துக் கலவைச்சூத்தத்தைவாரி
அவன்மேலே பூசி யுடம்பின் தூர்க்கத்தத்தை நீக்கிவைத்தனை.
அவன் அன்னெறிமேலுன்று வெள்ளெலும்பாகிய பற்களைக்
காட்டிச் சிரித்தலும் நீ மயக்கமடைந்து உடம்பைமறந்து
ஆசையிருந்து வஞ்சகையாகிய மலத்தோடுகூடினமனமே நீ
அவளுடம்பின் இழிவாகிய தன்மையைச் சற்றும் நினைத்
தாயில்லை.

(வி-ரை.) கள் - தேன், வெள்ளெலும்பு - பல், குடருங்
கொழுவுங் குருதியுமென்பும், தொடருங் காய்பொடுதோலும்,
இடையிலையே, வைத்த தடியும் கழுப்புமாய்மற்றியற்றில்

மனமே, பொன்னின் மலை என்ற பொன்மலையென்று சொல்லப்பட்ட, முலை - ஸ்தனங்கள், பெய்திருந்த - பெயர்ருந்திய, தகைக்கட்டியென் - மாயிசுக்கட்டியென்று, பொருந்திடாய் - நீ சம்மதிக்கக்கூடவாய், இ-து.

(பொ-ரை) இளம்பெண்களுடைய விளங்குகிற முகத்தைப் பார்த்த கண்ணால் வெண்மையாகிய தலையாட்டை ஆலோசித்து ஆழ்ந்து சிந்தித்து அந்தத்தலையிலுள்ள உறிப்புக்களையறிந்து பெண்ணின் முகமும் இப்படி யொன்றென்றோர் பந்து அறிந்து பின்னல்போன்றதென்று சொல்லும்படியான உடம்பென்கிற மலப்பையாகிய இது இவ்விலகில் பின்னலைப் போலத்தோன்றியுமே மனமே பொன்மலையென்று சொல்லப்பட்ட ஸ்தனங்கள் பொருந்திய மாயிசுக்கட்டியென்று நீ சம்மதிக்கக்கூடவாய்.

(வி-ரை) உடல் மலக்கூடு என்பதை “நாறுங்குருதிச் சலதாரைதோற்புரை நாடொறுஞ்சீ, யூறுமலக்குழிகாமத்துவாய் மொளித்திடும்பின், தேறுத்தலைப்பிளப்பந்தாய்கத்துள சிறநின்பம் வீட்டு, டேறும்பதந்தருவாய் திருக்காளத்தியிச்சுனை” என்று திருவெண்காட்டடிதரும் கூறியுள்ளார். பொன்னின்மலை, மேருபர்வதம், இதுதனங்களுக் குவமையாகக் கூறுதல் கவிஞரியல்பு “மேருவின் குவட்டின் வீழும்விரிநீரைக் கங்கைபோல், ஆரமுற்றிலங்குகின்ற வனியிழைமடவார்கொல்கை, நாரயன்மயானத்துணி லுற்றநீரோதுருந்தைச்சோற்றின், நேருதகவளம்போல சிராரிரைநாய்க்கெட்கும்” கீன்ருர் பிறரும்.

சுன்னொழுஞ்மலர்கூட்டிக்குழைந்து
தனைமாற்றிக்கோபச்சேர்ந்து
யள்ளியவன் மீதணிந்தேட்ட னுற்ற
மாற்றிவைத்தாயவன்முன்னின்

(பொ-ரை) கீற்றிறந்த கட்டியை வேற்படையென்றும் கயல்மினென்றும் நெடிசுருளினென்றும் உலகுமுழுதுமறிந்து எல்லம்பெழுத்துப்போன்ற பல்லென்றும் மாயிசுக்கட்டையைக் கச்சுசூழிருவிடக் குதித்தெழுமின்ற முலையென்றும் கீதநூலுருவாகிய உதட்டில் முளைக்கிற பற்களின் கைத்தையோடுகலந்த எச்சினை அயிந்துமுள்ளும் (பரிராட்டி) உதிரக்குழியினுள்ளுண்டாகிறது சகத்தினால் மனமே நீதிகைத்தனையே (என்னபாவம்.)

(வி-ரை) மாநர் உறுப்பின் அழகைகோக்கி கீழ்வீரார் அவற்றினிழினில் நன்கறிந்திலார் என்பதை “மாக்கேழ்மடவல்லா யென்றபற்றுஞ்சான்றவர், கோக்கார் கொடுஞாய்தோர்புக்கிலை, யார்க்கைக்கோர், எச்சிறகன்னதோர் தோலினும் வேண்டிமே, காத்தை கடிவதோர்கோல்” என்னும் நாலடியார் வெண்பாவாணுணங்க, நெண்டகட்டி பென்றது கண்ணை, கயல் - கெண்டைபின், தசையின் கண்டை - மாயிசுத்துண்டு, உதிரக்குழி-பெண்குறி.

துரியநிறைபாமருஞ்சொல்லியநன்

விலையுதித்தசொக்கிநானும்

பிரமமணிசு கடர்மலையிற் கண் ஊர்நிப்ப

பரமசுகம்பெற்றுலாழ்கக்

கருசிறையடங்காமற்குள் ளியருக்

கனாகிக்குவங்கிநோந்து

குருதியொடுபுன்னீர்மனொழுகுமுதி

யின்பமதைக்குறித்தாய்நெஞ்சே.

(58)

(ப - ரை) துரியம்நிறை - துரியபுத்தில் நிறைந்த, பரமருகு - பரமாதாரியர், சொன்ன-சொல்லிய, நல்லிலையினில் சொக்கி - நல்லிலையாகிய உபதேச மயக்கத்திலடக்கப்பட்டு நின்ற, நானும் - எங்காளும், பிரமம் - பிரமமணிய, மணிசுடர் மலையில் - உத்காந்தியுள்ள மலையின்மேல், கண் ஊர்நி -

சத்திமத்தாவிர்க்கொதையான் - என்னுன்மேலும், பெண்
ஹையன் எதிரென்று நன்னுதரத்தகச்சுட்டி மயச்சமய
க்குவது ஆடவர்க்கியல்பென்பதை - பெண்ணிக்குதொரு
மரம்பிசாசம் பிழத்தப்டென்னைக், கண்ணல் பெருட்டி
முல்லையால் மயக்கிவைக்கப்பட்டப, புண்ணுக்குழியிடைத் தன்
பெண் போதப்பொருள்பலிக்க, பெண்ணு தனமுதற்கு
பரிதாபமாகச்செய்கம்பென்னை - பற்றந்த தீர்ப்புடைய
தற்குறள் கூறியுள்ளார்.

நிநுண்டசட்டிதலைவேவென்றுச்

காவென் னுதொகைகண்ணென்றுச்

காவணியெல்லாமுபுமெல்லபெறுத்த

கைகபென் னுத்தகையிள்கண்ணம்

வாநுநுவிக் தத்தியெழுமுலைபென்றுச்

கோலுதட்டில்வரும்பல்லுதகை

செருவேரிசிறகுதமெல்நெருகுதிருழி

யிழப்பத்திறகைக்காய்க்கொடுசே

(57)

(பொ.நா.) பரிபூரணப்பொருளின் நிலையை காணுதோறும்
நான் உனக்குச் சொல்லியிருக்கம் (3. அதனைமறந்து) மாந
ரைப் புழந்தாயென்று சிறப்புக்குத் திறவாகவது சொல்ல
மாந்களுடைய இழிதன்மை வெனக்குத் தெரிந்திருத்தும்
மாநு காரணமோ அத்துவித லிஷயத்தை சீர் சொல்லுகிற
இத்தகணநேரத்திலும் முத்தமாலையணிந்த மாநருடைய
ஸ்தகங்கின்மேல் விருப்பமுண்டாகின்றது இதற்கு நான்
யாதிசெய்கேன் என்றுமனஞ்சொல்ல அறிவானது சொல்லா
கின்றது.

(பொ.நா.) பரிபூரணப்பொருளின் நிலையை காணுதோறும்
நான் உனக்குச் சொல்லியிருக்கம் (3. அதனைமறந்து) மாந
ரைப் புழந்தாயென்று சிறப்புக்குத் திறவாகவது சொல்ல
மாந்களுடைய இழிதன்மை வெனக்குத் தெரிந்திருத்தும்
மாநு காரணமோ அத்துவித லிஷயத்தை சீர் சொல்லுகிற
இத்தகணநேரத்திலும் முத்தமாலையணிந்த மாநருடைய
ஸ்தகங்கின்மேல் விருப்பமுண்டாகின்றது இதற்கு நான்
யாதிசெய்கேன் என்றுமனஞ்சொல்ல அறிவானது சொல்லா
கின்றது.

(பொ.நா.) பரிபூரணப்பொருளின் நிலையை காணுதோறும்
நான் உனக்குச் சொல்லியிருக்கம் (3. அதனைமறந்து) மாந
ரைப் புழந்தாயென்று சிறப்புக்குத் திறவாகவது சொல்ல
மாந்களுடைய இழிதன்மை வெனக்குத் தெரிந்திருத்தும்
மாநு காரணமோ அத்துவித லிஷயத்தை சீர் சொல்லுகிற
இத்தகணநேரத்திலும் முத்தமாலையணிந்த மாநருடைய
ஸ்தகங்கின்மேல் விருப்பமுண்டாகின்றது இதற்கு நான்
யாதிசெய்கேன் என்றுமனஞ்சொல்ல அறிவானது சொல்லா
கின்றது.

(வி.நா.) பூண்டியர் - உபமையாகு பெயர், ஆ - குதி
யாக எனினும் பொருத்தம், அத்துவிதகாரியம் - அக்கை
மார்க்கமாதியவிஷயம் தெரினவயர் - மாநர்ப்போதப்பெயர்
(பருவத்தகக்குறித்ததன்மது)

நாடி நாம் பெண்புதகை சேரற்குருதி

மின்ம பொதத்து நாரற் பிறற்ற

நாணக் கண்ணைப்பதித்து, பாம்பசகம் பெற்றுவாழக்கருவி
பேரின்பத்தையடைந்துவாழ இன்னது, சை அடங்காமல்
ஆசையடங்காமல், கண்ணியருக்கு ஆள் ஆகி - மாதர்களுக்கு
அடிமையாகி, கீழவ்விரொந்து - மனங்கலங்கி வருந்தி, குரு
நியோகி - உதிரத்தோடு, பன்னீர்க்கள் ஏழகு - ஏறு நீர்களை
முருகின்ற, குழி - யோனித்துவாரத்தின், இன்பமணி - சக
த்தை, குறித்தாய் - கி பெரிதாக மகித்தையே, மனமே -
மனமே. (உன் அநியாணமயிருத்தபடி யென்னை) எ-று.

(பொ - னா.) துரியபதத்தில் நிறைந்த படியாசாரியர் சொ
ல்லிய நல்ல நிலையாகிய உபதேசகரீகத்தி லகப்பட்டுகின்ற
தந்தையும் பிரம்மாதிய தந்தையுள்ள மனமேல் நாணக்
கண்ணைப்பதித்துப் பேரின்பத்தையடைந்து வறழ்நினைத்து
ஆசையடங்காமல் மாதர்களுக்கு அடிமையாகி மனங்கலங்கி
வருந்தி, உதிரத்தோடு சிறுநீர்களைமுருகின்ற யோனித்
தவாரத்தின் சகத்தை கி பெரிதாக மகித்தையே மனமே
(உன் அநியாணமயிருத்தபடி யென்னை).

(வி ளு.) சொக்குதல் - பசுவசப்படுத்தல், சை - லிவ்யே
சை, பன்னீர் - மூத்திரம், பரமசாரியர் கொழியே சகவா
யுடையிருக்கென்பதை மன்னவொரு சொற்கொண்டெனத்
தந்தையாண்டன்பின் வாழ்வத்தொரு குருகே என்று மூ
மனசுவா பிதனும் கூறியுள்ளார்.

தூணத்தினிலேயிதழீர் புக்கன் நிருக்கப்

புவையரைப் புகழ்தா யென்றே

சிருநைந்த வறிவுரைக்கத் தெரிவையர்ச

ணில யெனக்குத் தெரிந்து மென்ன

காரணமொலித்துவிதக் காரிய கி

ருமைக்குறித்தக்கனத்திலேயு

யுரமுடைய திகாசை யாகுதென்னெய்

வேவெனவே யறிவு கூறும்.

கடியதிற்புழுக்குதிக்குங் கும்பியெனு

மலப்பூண்டக் கூட்டிடீர்நாளுந்

தேடரிய போழக மெமதுடலெனீ

நிறைமீச சிறந்ததாலே

வாகி மீடையாருடன்மீடு னாரையுற்ற

யுன்னுடைய மகத்திலாயே.

(60)

(ப - னா.) கடி - கடி, கடி - கடி, கடி - கடி, கடி - கடி, கடி - கடி,
சை - மாய்சம், தோல் - சோல், சூருதி - கதிரம், கிணம் -
கொழுப்பு, (ஆரிய இவைகளை) பெரிதா - நிறைத்து, கதல் -
முண்டகாற்றம் காவலையுடைய, பிறந்தகடி - துவாரங்கொ
டியுடையதாகி, அதில் - அதிலே, புழுக்குதிக்கும் - புழுக்கள்
துள்ளுகிற, கும்பியென்னும் - காகமென்று சொல்லத்தகுந்த,
பாண்டிக்கூட்டிட - மலபாண்டமாகிய இத்தக்கூட்டினை
களும் - துணைத்தோறும், தேடு ஆரிய - தேடுதற்கரிதாகிய
போழக ஆம் - போழகையுடையதாகும், எமது உடல் என்று
எமது உடம்பென்று, ஆசைவிக்கிறத்தாலே - இதனிடத்
தில் ஆசையானது பிசவும் அதிகரித்தலால், காரம் - துவார
நின்ற, இடைமார் - இடையையுடையவாகிய மாதர்களு
டைய, உடல்மேல் - உடம்பின்மீது, ஆகை உற்றாய் - விரு
ப்பயிருத்தாய், (உருக்கே) உன் உடலை - உனதுயதார்த்தமர்
யெ சீர்த்தின் தன்மைமையு, மகத்திலாயே - (சிறிதாயினும்)
நியந்தாயில்லைய, எ-று.

(பொ - னா.) கடி - கடி, கடி - கடி, கடி - கடி, கடி - கடி, கடி - கடி,
கொழுப்பு ஆரிய இவைகளை நிறைத்து முண்டகாற்றம் காவ
லையுடைய துவாரங்கொடியுடையதாகி அதிலே புழுக்கள்
துள்ளுகிற காகமென்று சொல்லத்தகுந்த மலபாண்டமாகிய
இத்தக்கூட்டினைத் துணைத்தோறும் தேடுதற்கரிதாகிய போ
ழகையுடையதாகும் எமது உடம்பென்று இதனிடத்தில் ஆ
சையானது பிசவும் அதிகரித்தலால் துவாரநின்ற இடையை

யுடையவராகிய மாதர்களுடைய உடம்பின்மீது விருப்ப
யிருந்தாய், நெஞ்சே உனது யீதார்த்தமாகிய சீர்த்தின் தன்
மைமையச் சிறிதாயினும் யீயநின்றாயல்லியே.

(வினா.) சந்ததாதுக்களாலாகிய உடலே பிங்கவழிகுட
யென்று மயங்கி யாயையுற்றனை என்பதை “தோலிரத்த
மெலும்பிறைச்சி சிக்கலேழைமச்சைமொன்றாய்த், தூலிகரி
த்தவுடம்பிற்குத் தொட்டவெவையுத் தன்வடிவாய்த், கோல்
யடக்கித்தொழுந்தனைக் கூறுக. ஸ்சோக்கர்து, போலியுனர்
வோர்மகிழ்வெய்தும் புனிதமென்றும் பரமபதம்” என்றுக
றியுள்ள மஹாராஜா துறவிறானை. நாடி - வாதுபித்தக
லேட்டிழைகளாகிய தாதுக்கன், பீற்றலி - துவாரம். குமபி -
ஓர் நரகவிசேடம்.

பசியறவேபுசிப்பதற்கா யாமர்ந்தே

யுரிக்கு மவர் பரவற் சென்று

வசையறவேயசங்கிதத்தை மறந்துமின

வதிலுன்றி வளமை பாரக்கிற்

றசை யெனும்பு குடலினிணங்குருதி

யிருப்பதுவைத் தன்றேசத்தும்

பிசகிலா திப்படியே யிருக்கு தெளிந்

பெண்ணுசை பெறுமோ நெஞ்சே.

(61)

(ப - னா.) பசி அற பசிதீர, புசிப்பதற்காய் உண்பதற்
காகவே, ஆடு சார்து - ஆட்டையறுத்து, உரிக்குமவர் பரவல்
சென்று - உரிப்பவரிடத்திற் போய், வசையற - குற்றம் நீக்க,
(அதிவுள்ள) அசங்கிதத்தைமறந்து - அருவருப்பான பொரு
ள்களைமறந்து, நினைவு அதில் ஊன்றி - கருத்தை அதிலே
பதியவைத்து, வளமைபாரக்கின் - அதன் வளப்பத்தைப்
பார்த்தால், தசை - மாயிசம், எலும்பு-எலும்பு, குடல்-குடல்,
சரல் - சரல், மிணம் - கொழுப்பு, குருதி - உதிரம், (இவை

கள்) இருப்பதனால் - நிறைத்திருத்தலால், தன்றேசத்தும் -
தன் சீர்த்துள்ளும், பிசகு இலாது - தவிராமல், இவ்விதயே
இருக்கும் எனின் - இப்படியேயிருக்குமென்னும் புத்தியுண்
டானால், (பின்பு) நெஞ்சே-மனமே, பெண் ஆசை பெறுமோ -
உன் புத்திபெண்ணுசையையும் அடையுமோ, எ-று.

(பொ - னா.) பசிதீர உண்பதற்காகவே ஆட்டையறுத்து
உரிப்பவரிடத்திற் போய்க் குற்றம் நீக்க (அதிவுள்ள) அருவ
ருப்பான பொருளினையிறந்து கருத்தை அதிலே பதியவை
த்து அதன் வளப்பத்தைப்பார்த்தால் மாயிசம் எலும்பு குடல்
சரல் கொழுப்பு உதிரம் இவைகள் நிறைத்திருத்தலால் தன்
சீர்த்துள்ளும் தவிராமல் இப்படியே யிருக்குமென்னும் புத்
தியுண்டானால் பின்பு மனமே உன்புத்திபெண்ணுசையையும்
அடையுமோ.

(வி - னா.) சர்தல் - அறுத்தல், அசங்கிதம் - அருவருப்பு.

கந்தி கர்த்தவற் கரத்தரிப்தரை

தேர்வீதம்பு தானாக் கொய்தே

யத்திலெளி கண்டிதெனவுணர்ப்பதன்றித்

தோற் றவெண் றகத்தெண்ணுமந்

சித்திரமா யமரு மனர்ப் புனிலங்கத்

தின்னங்கலவை திரிந்து வராதத்

கொத்துமலர்த் தாரணிந்தே யிறுமாப்பார்ப்

பெண் மடக்கந் கொண்டாய் நெஞ்சே.

(62)

(ப - னா.) கந்தி - கையிலிருக்கும் கத்தியானது, கரம்
தவறி - கைதப்பி, கொத்து அரிய - கையில் அறுத்துவிட,
தசைதோல் நரம்புதரண - மாயிசம் தோல்சரம்பு என்பவை
கள் தெரியும்படி, கொய்து - அறுப்பது; அத்தி வெளிகண்
டது என-எனும்பு வெளியே காணப்பட்டதென்று, உரைப்ப

தன்றி - சொல்லுதல்லாமல், தோல் உடென்று - தேற்றுக
டாகுமென்று, அசத்து என்னோமல்-மனத்தில் நினைக்காமல்,
தித்திராமாய் - விசித்திரமாய், அழகு - சமுதாயம், மணி புன்
இலங்க - ரத்திரபாணங்கள் பிரகாசிக்க, தினம் - நான்தோ
றும், கலவை - கலவைச்சத்தத்தை, திரிந்து - பூரி, வாசம்-
மணம்போருந்திய, கொத்து - கொத்துகளாயிருக்கிற, மலர்
தார் அணிந்து - பூமாலைகளைத்தரித்து, இறுமாப்பாய் - இறு
மாய்நடைத்து, கெஞ்சே - மனமே, பெண்மயக்கம் கொ
ண்டாய் - நீ பெண்கள்மேல் காமமயக்கம் கொண்ட
யோடிய, என்று.

(பொ-ரை.) நெயிலிருக்கும் சுத்தியானை கைதப்பிக்கை
யிலுத்துவிட மாரிசம் தோல் நாய்பு என்பவைகள் தெரியும்
படி அறப்பட்டு எலும்பு வெளியே காணப்பட்டதென்று
சொல்லுதல்லாமல் தோற்குடாகுமென்று மனத்தில் நினை
க்காமல் விசித்திரமாய் அழகாகிய ரத்திரபாணங்கள் பிரகா
சிக்க நான்தோறும் கலவைச்சத்தத்தைப்பூரி மணம்பொரு
ந்திய கொத்துகளாயிருக்கிற பூமாலைகளைத்தரித்து இறுமா
ப்புடைத்து மனமே நீ பெண்கள்மேல் காமமயக்கம் கொண்ட
யோடியே.

(வி - ரா.) அத்தி - தாதுப்பு. 4 எண்ணெண்டு நீ மா நார
வடிவம் திசைசைத்துழல்கின்றாய், பொன்னையுந்துகிலை
யீம் பிரித்திழை வெறுப்புமூலக்கடல்வால், பின்னையுண்டு
கொல் கண்டு நீ மயங்குதல் பிராந்திசங்கரன்பாதம், தன்னை
என்திறெஞ்சுமேபரசுகோததியுற்பெறலாமே. 5 என்னும்
ஆனேரோர் நிருவாசகை இவ்விடத்திற் குதிராணமாகக்கொ
ள்ளலாம், மரதர்சனமேல்வைக்குமையலை பச்சென்ற கோங்
கைப்பசப்பியர் பரமான்மயில், சச்சென்றநித்தருளை நன்னா
ராகெக்காரோர் என்று பெரியோர்களும் இழித்துக்கறி
யுள்ளார்.

பிணங்கள் கடுஞ் சுகோட்டுக் கேகிதலி
யாகவெரு பிணத்தின்பாற்சென்
றிணங்கிபரப்படங்கிடவேயுணர்ந்தறியின்
பிணவுறுப்பு பிணசந்த தோலின்
கணங் கொணவை நினைமொழுகும் படிநா
வேருமதைக்கண்டேயெந்த
மணங்கொடருறகைச் சடின மிவ்விதமா
மெனக்கருதிமதித்திடாயோ

(63)

(ப - ரா.) பிணங்களுக்கும் - பிணங்களைச்செய்தென்ற, கடு
காட்டுக்கு எடு - கடுகாட்டுக்குப்போய், தனியாக - தனிமை
யாக, ஒரு பிணத்தின்பால் சென்று - ஒரு பிணத்தினிடத்
துச்சென்று, இணங்கி - அமைந்து, பரப்பு அடங்கிட - பரவு
தலடங்கிப்போம்படி, உணர்ந்து அறியின் - யோசித்துப்பார்
த்தால், பிணவுறுப்பும் - பிணத்தின் உறுப்புக்களும், இணந்த
தோலும் - பொருந்தியதோலும், கணங்கொள் - மிகுதியைக்
கொண்ட, நவை - தர்க்கத்தையுடைய, கிணம் ஒருகும்
படி - கொழுப்பு, உருகியொழுகும்படி, நாத - முடைநாற்ற
முண்டாக, வேருமதை கண்டு - வேருமதையுபார்த்து, எந்தம
ணம் கொள் - உடல்தனைச் சுடிதும் - ஏழ்மையுடைய மணத்
தைக்கொண்ட வுடம்பைச்சுட்டாலும், இந்நிலை - ஆம் எனக்
கருதி - இப்படியேயாகுமென்று நினைத்து மதித்திடாயோ -
(கெஞ்சே) நீ பெண்சொல்லமைதிக்கமட்டிடாயோ, என்று.

(பொ - ரா.) பிணங்களைச்செய்தென்ற, கடுகாட்டுக்குப்போ
ய்த் தனிமையாக ஒரு பிணத்தினிடத்துச்சென்று அமைந்து
பரவுதலடங்கிப்போகுமென்று யோசித்துப்பார்த்தால் பிணத்
தினுறுப்புக்களும் பொருந்தியதோலும் மிகுதியைக்கொண்ட
தர்க்கத்தையுடைய கொழுப்பு உருகியொழுகும்படி மு
டைநாற்றமுண்டாக வேருமதையுபார்த்து எப்படிப்பட்டமண

த்தைக்கொண்டவுடம்பைச் சுட்டாலும் இப்படியேயாகுமென்று நினைத்து நெஞ்சே ஓடியுஞ்சொல்லை மதிக்கமாட்டாயோ.

(இ - ரா.) பரப்பு - அவசரம்; உறப்பு - அவயவம்; கணம் - சுட்டம், அது இவ்வுயிக்குதிப்பொருளது, சுவை - முடைநாற்றம்.

மங்கையர்களுடனிலையுத்தமதுடவின்

பெருநிலையு மதித்து நின்று

பங்கமற நானிறக்கப் படிந்து குரு

வருணிலையிற் பதிக்க மங்கையர்

கொங்கைமட மின்னர்கள் குவிமுலையின்

மயங்கிமனங்கொதிய ரென்று

சங்கையற கொஞ்சமதுக் குரைத்திடவே

பேசாதாற் சாற்று மனறே.

(64)

(ப - ரா.) மங்கையர்கள் உடல் நிலையும் - மாதர்களுடைய சரீரநிலையையும், தமதுடவின் பெருநிலையும் - தமதுடம்பின் பெரியநிலைமையையும், மதித்ததின்று - ஆராய்ந்தறிந்து நின்று, பங்கம் - ற - னுற்றம் சிங்க, நான் இறக்க படிந்து - நான் எகத்தும் அகங்கார சிங்கம்படியனுந்து, குரு அருள் நிலையிற் பதிந்த - சீதாசாயரது வருணிலையிற் பதியிடுபற்ற, மங்கையர் - மேலார், கொங்கை - வ - சின்னையுணரித்த, இ - அகிய, மடம் - இனமைபொருத்திய, மின்னர்கள் - மாதர்களுடைய, குவிமுலையில் - குவித்தஸ்தங்குகின்மேல் விருப்பமாகொண்டு, மயங்கி - மயக்கமடைந்து, மனங்கொதியார் என்று மனம்பதையாரென்று, சங்கை அற - சந்தைபொழியும்படி கொஞ்சமதற்கு - மனத்துக்கு, உரைத்திட - சொல்ல (அ - மனம்) பேசாதால் - ஒன்றும்பேசாதிருந்தமையால், (மேலும்) சாற்றும் - அறிவுசொல்லாவின்றது, என்று.

(பொ - ரா) மாதர்களுடைய சரீரநிலையும் - தமதுடம்பின் பெருநிலையையும் ஆராய்ந்தறிந்து நின்று குற்றம்சிக்க நான், என்னும் அகங்காரம் சிங்கம்படியனுந்து சீதாசாயரது அருணிலையிற் பதியிடுபற்ற மேலார் வானையையணிந்த அழகிய இனமைபொருத்திய மாதர்களுடைய குவித்தஸ்தங்குகின்மேல் விருப்பமாகொண்டு மயக்கமடைந்து மனம்பதையாரென்று, சங்கை அற - சந்தைபொழியும்படி மனத்துக்குச்சொல்ல (அ - மனம்) பேசாதால் - ஒன்றும்பேசாதிருந்தமையால், (மேலும்) அறிவுசொல்லாவின்றது.

(வி - ரா) பங்கம் - தோஷம், சின் இறக்க - அகங்காரம் சிக்க - நான் என்பதற்கால் குருவருக்கைகடும், அழகியில் பலதன்பங்கன்வியையும் இதனை "நானென்னுமேராகத்தை யெவர்க்கு வந்து நலிந்தவுடன் சகமையை நானாவகித் - நான் வந்து தோய்நுமித்தால் வளருத்துணைச் சாதரத்தின்பெருமை யெவர்க்கு நலிந்தவல்லார்" என்றுடைய நூதாயுமானசுவாபிகள், நிறுவாக்கானுமுணர்கு பின்னார்கள் மின்னற்கொடிபோன்றபடி அழகாகிய மாதர்கள், கொடுத்தல் - பதைத்தல், சங்கை - சந்தை.

புலங்கலங்கி மனமப்கி யிறிவழிந்து

நிலைநாந்து போறியு மெந்த

வலம் வந்து மெய்தளர்ந்து சன்னிநுண்டு

வாய்மழறியாவி நின்று

நிலைநலங்கி மண்ணமுதார். வேதனையைப்

பரப்பியு நிலையெல்லாற்

பலரறிய வெண்ணுத மரணவத்தை

வருமுன்னம் புடியாய் நெஞ்சே.

(65)

(ப - ரா.) புலந்தலங்கி - ஐயு - லன்கள் தத்தம் நிலைநிலை, மனம்மயங்கி - மனம்மயக்கமடைந்து, அறிவு அழிந்து -

அறிவுகெட்டு, பொறியும் - ஐம்பொறிகளும், நிலைதளர்ந்து - தத்தாசிலைசோர்ந்து, மெத்த அலம்பவந்து - மிகவும்வருந்தி மெய்தளர்ந்து - சரீரம்மெலிந்து, கண் இருண்டு - கண்கள் இருளுடைந்து, வாய் குழறி - வாய்தடுமாறி, ஆலிதின்றநிலை கலங்கி - உயிர்நின்ற நிலைபெயர்ந்து, மாணமுதும் - மாண மடைபுங்காலத் துண்டாகிற், வேதனையை - துன்பத்தைப் பாம் அறியும் நிலையல்லால்-பாம்பொருளாகிய இறைவன நிதற்குரிய நிலையுடைத்தாதலேயன்றி, பூர் அறிய வெண்ணாது - "வேருகியபலாறியவெண்ணாது (ஆதலால்) மாண வத்தை வருமுன்னம் - அந்த மாணத்துன்பம் வருதற்குமு ன்பே, டெஞ்சே - மனமே, படியாய் - நீ குருவருளில்புடிந்து உய்யங்கடவாய், எ - து.

(பொ - ண.) ஐம்புலன்கள் தத்தம் நிலைதடுமாறி மனப மயக்கமடைந்து அறிவுகெட்டு ஐம்பொறிகளும் தத்தம் நிலை சோர்ந்து மிகவும் வருந்தச்சரீரம்மெலிந்து கண்கள் இருளு டைந்து வாய்தடுமாறி உயிர்நின்றநிலை பெயர்ந்து மாணமடை புங் காலத்துண்டாகிற் துன்பத்தைப் பாம்பொருளாகிய இறைவன நிதற்குரிய நிலையுடைத்தாதலேயன்றி, வேருகிய பலாறிய வெண்ணாது(ஆதலால்) அந்த மாணத்துன்பம்குரு ளற்குமுன்பேயேமே நீ குருவருளில்புடிந்து உய்யங்கடவாய்.

(வி - தூ.) இச்செய்யுளில் மாணகாலத்தி னுண்டாகிற் துன்பம்மிகுதி கூறினார். இதற்குதாரணமாக, "பாணமாகிய ஓபண்டிருஞ் சுற்றமும் பண்டு தங்கையிற்றந்த, இராணமான வைகொண்டிடலிவரைவிட் டியம்பிடாதிவினேகும், மாண வேதனையாடாறியலா மடங்கினையம்புலனந்தக், காணம் யாவையுங் கலங்கிட வருந்துயர்கடவுளே யறிகிற்பான்" "வந் திடுமோணத்துன்ப மறித்திறைசெய்யப்போமோ, உந்திமே லையும்பித்த முணர்வொடுபொறிகலங்கி, கந்திடா விருளே மூடிநாடிவந்தலமந்தென்னே, இந்தமாலிற் பிற்றண்டம்

த்துன்பத்தென்மடங்கே" என்னுஞ் செய்யுட்களைக்கொள் ளலாம். புலன் முதலியன கலங்கி நிலைதடுமாறிவருந்தும் மா ணவேதனைமைப் பாம்மேயுணர்ந்து அக்காலத்திலவந்து அஞ்சேவென்றருள்புரிவானென்று துள்ளானசம்பந்தசுவாமி கள் திருவாய்மலர்ந்தருளியுள்ளார். அது "புலனைந்தும் பொறிகலங்கி தெரியயங்கியறிவுழிந்திட்டைம் மேலுங்கி, யல் மந்த போதாசுவஞ்சேவென் றருள்செய்வானம்ருங்கோயில்" என்பது.

குடம்பைதனிலிருந்து பறந்தகன்ற புட்போ

லிவ்வுயிருங் குருதி தோய்த

உடம்பதனையகன்றுவிடிலிந்த வுடற்

போம் வழியே துரைப்பேன் பேய்க்

ண்டம் பரினுஞ் சுடலைதனி னரி நாய்கள்

விருந்துண்டு நடிக்க நாள்

ளடைந்திடுமுன் குருவருளே யணுகென்ன

தெஞ்சு முனையறையு மன்றே.

(66)

(ப - ண.) குடம்பைதனில் இருந்து, உட்டிலிருந்து, பறந்து அகன்ற - பறந்துபோன, புட்போல் - பறவைகைப் போல, இவ்வுயிரும் - இந்தச்சுவையும், குருதிதோய்த - உதிர்ம்படிந்த; உடம்பதனை ஆன்றுவிடில்-இவ்வுடம்பைவிட்டு கீழ்கினால், இந்த உடல்போம்வழி - இந்தவுடம்பு போகும் வழியை, எது உரைப்பேன் - என்னென்று சொல்லுவன்; பேய்கள் - பிசாசுகள், நடம்பயிலும்-நடாஞ்செய்கிற, சுடலை தனில் - மயரத்தில் நரிநாய்கள் விருந்துண்டு நடிக்க - நரி நாய்கள் விருந்துண்டு (குளிப்பால்) நடாஞ்செய்ய, நாள் கள் அடைந்திடுமுன் - நாங்கள் வருமுன்னமே, குரு அருளே அணுகு என்ன - குருவருளையடையக் கடவையென்று அறிவுகூற, டெஞ்சும் - மனமானது, உரை அறையும் - சில சொற் களைச் சொல்லாநின்றது, எ-து.

(பொ - லா.) கூட்டிலிருந்து பறந்துபோன பறவையைப் போல இந்தச் சின்னம் உயிர்ப்பலிந்த இவ்வுடம்பைவிட்டு நீக்கிவைத்து இத்தவுடம்பு போகும்படியாய் என்னென்று சொல்லுவேன். பிசாசுகள் கடவுள்கொய்கிற மயாகத்தில் கரிகாய்கள் விரிந்துண்டு (தனிப்பால்) நடக்கஞ்செய்ய காண்கள் வருமூன்றுமே திருவருளை மூடையக்கடவை யென்று அறிவு கூற மனமானது கில்சொந்தனைச் சொல்லாரின்றது.

(வி - னா.) கூட்டைவிட்டுப் பறந்துபோகிற பறவையோல இந்த வுடம்பைவிட்டு உயிர்ப்பலிந்த இவ்வுடம்பு கடவையிற்போக்குநாய் கரி முதலானவைக்குக்கிரையாகும் என்ற பதஞ்ஞை. "குடம்பை தனித்தொழியப் புட்பறத்தந்தே, உடம்போடுவிரிவிடை நட்பு" "எரிமெனக் கென்னும்புழுவோடுவெனக் கென்னுமிந்த மண்ணும், சரியெனக் கென்னும் கழுதேகாவெனக்கென்னுந் தான் புதிக்க, கரியெனக் கென்னும் புண்ணுபெனக் கென்னுமிக்காறுபெய், பிரியமுடன் வளர்ந்தேகனிதனவென்னபெருனக்கே" என்ற மேலோர் திருவாக்குகளை இவ்விடத்திற் குதாரணமாகக்கொள்ளலாம்.

திண்ணமிரு மென்றேதவர் தணைநீர் தின்

பது நிசமோ செப்பாய் மென்ன

பெண்ணிலோ தந்தை யன்னை சுந்தமுட

னுண்டவனும் பெற்ற சேயும்

சண்ணி மெதிர் சொந்த மென் வாழ்வருயி

ரிழந்தவுடன் கழுது நாயு

மெண்ணரிய புழுவுடன் மண்சொந்தமெனு

முடற் சொர்க்க மென்றாய் நெஞ்சே.

(67)

(பு - னா.) திண்ணமிடமும் உலியிருந்த, என் தேகத்தனை என்னுடம்பை, கரிதன்பது விசமோ - கரிதன்பது உண்மையாமோ, செப்பாய் என்ன - சொல்லுவாயென்று மனம்தே

ட்க, (அறிவு சொல்லாரின்றது) பெண்ணினெடு - மனைவியுடன், தந்தை - தகப்பன், அண்ணை - தாய், சுற்றமுடன் - உறவினரோடு, ஆண்டவனும் - யஜ்மானுயி, பெற்றசேயும் - பெற்றபிள்ளையும், கண்ணிமெதிர் - கண்ணுக்கெதிரே, சொந்தமென வாழ்வார் - சொந்தமென்று வாழ்வார்கள், (இவர்களைல்லாரும்) உயிர் - இழந்தவுடன் - உயிரையிழந்தவிடமே, கழுதும் - கழுதகனும், நாயும் - நாய்களும், என்னு அரிய - என்னுதற்கரிய, புழுவுடன் - புழுக்களோடு, மண் - மண்ணும், சொந்தம் என்னும் - (இத்தவுடம்புக்கு நாய்களே) சொந்தக்காரர்கள் என்று சொல்லுதற்குரிய, உடல் - உடம்பை, சொந்தம் என்றாய் - (உனக்கு) சொந்தமென்று சொல்லுகின்றனையே, நெஞ்சே - பேதைமனமே, எ-து.

(பொ - னா.) உலியிருந்த என்னுடம்பை கரிதன்பது உண்மையாமோ சொல்லுவாயென்று மனம்கேட்க (அறிவு சொல்லாரின்றது) மனைவியுடன் தகப்பன் தாய் உறவினரோடு யஜ்மானுயி பெற்றபிள்ளையும் கண்ணுக்கெதிரே சொந்தமென்று வாழ்வார்கள். இவர்களைல்லாரும் உயிரையிழந்தவிடமே கழுதகனும் நாய்களும் என்னுதற்கரிய புழுக்களோடு மண்ணும் (இத்த வுடம்புக்கு நாய்களே) சொந்தக்காரர்கள் என்று சொல்லுதற்குரிய உடம்பை (உனக்கு) சொந்தமென்று சொல்லுகின்றனையே பேதைமனமே.

(வி - னா.) இவ்வுடம்பு உயிருள்ளவும் மனைவிமக்களும் முதலானவர்களுக்குச் சொந்தமாகவும், உயிரிழந்தபிறகு நாய்கரி முதலானவற்றுக்குச் சொந்தமாகவும் உபயோகப்படுகின்றபொருளாயிருக்கின்றது என்பது கருத்து. இவ்வுடம்பைத் தாய்தந்தை மனைவிமுதலோர் தமக்குச் சொந்தமென்பது போலவே, நாய்கரி நமன்முதலோர் தமக்குச் சொந்தமென்றிருப்பார் என்பதை "நாய் நமதென கரிநமதென்பபிதா, தாய் நமதென தமீஸ் நன் பிதா" 9, பேய் நமதெனமனமதி

கும் பெற்றிபோ, லாய்கமதெனப்படும் யாக்கையாரதே
என்று தூபாஞ்சோதிமுனிவரும் திருவிளையாடற் புராணத்
திற கூறியுள்ளார்.

ஆனியிற்றந்திதின் முன்னாளைந்திருந்த
அரிவையரு மகல நின்ற
மேவி விழிபாற் பார்க்கப்பயந்து பிண
மென வொதுங்க மீறி ஏய்கள்
தாவு மெரிநரிக்கிரையாய்த் தரணிதனிற்
பலர் சுடலைசார்க்கண்ணம்
கவியழுதழுது குருவடிவணுகி
லாயெனவே நெஞ்சங் கூறும்.

(68)

(ப - னா.) ஆவி இறந்திதின் - உயிர்நீங்கினால், முன்னால்
அணைந்திருந்த - முன்னாலில் சேர்ந்திருந்த, அரிவையரும்
மாதர்களும், அகலகின்று - தூரமாகின்று, மேவி-பொருந்தி
விழிபால் பார்க்கப்பயந்து - கண்களால் பார்க்கவும் அஞ்சி
பிணம் என ஒதுங்க - பிணமென் றொதுங்கிப்போக; மீறி -
அதிகரித்து, நாய்கள் - நாய்களும், தாவும் எரி - தாவுகின்ற
அக்கினியும், நரிக்கு - நரிகளும் ஆகிய இவைகளுக்கு, இடை-
யாய் - இரையாகி, தரணிதனில் - பூமியில், பலர் - பலபேர்,
சுடலைசார்க்கண்ணம் - மயாந்ததைச்சேர்க்கண்ணம், கவி அழு-
துஅழுது - இரைந்தழுது அழுது, குரு அடி அணுகிலாய் -
சற்குருகாதனது திருவடியையடைந்திலையே, எனவே - என்-
று அறிவுசொல்லவே, நெஞ்சம்கூறும் - மனமானது சொல்லா-
கின்றது, எ-று.

(பொ - னா.) உயிர் நீங்கினால் முன்னாலில் சேர்ந்திருந்த
மாதர்களும் தூரமாகின்று பொருந்திக் கண்களால் பார்க்க-
வும் அஞ்சிப்பிணமென்று ஒதுங்கிப்போக அதிகரித்து

களும் தாவுகின்ற அக்கினியும் நரிகளும் ஆகிய இவைகளுக்கு
இரையாகிப் பூமியில் பலபேர் ஸ்ரீயானத்தைச் சேர்க்கண்-
டும் இரைந்தழுது அழுது சற்குருகாதனது திருவடியையடை-
ந்திலையே என்று அறிவுசொல்லவே மனமானது சொல்லா-
கின்றது.

(வி - னா.) அரிவையர் - பருவக்குறியாமல் மாதர் எனப்
பொதுப்பட்கின்றது. உயிர் உடலைவிட்டு நீங்கினால் முன்-
நட்பாயிருந்தோர் தாவரும் பிணமென்றிகழ்த்தொழிவார் என்-
பதை "என்பெற்ற தாயருமென்னைப் பிணமென்றிகழ்த்து
விட்டார், பொன்பெற்றமாதரும் போவென்று சொல்லிப்
புலம்பிவிட்டார், கொன்பெற்றமைந்தரும் பின்வலம்பந்து
குடமுடைத்தார், உன்பற்றொழிய வொருபற்றுபில்லையுடை-
யவனே" என்று தூபட்டினத்தடிகளும் பகர்ந்துள்ளார்.

இந்தவுடலிறந்திடுமுன் னேககுரு
பதம் பணியா திருப்பேனோ வென்
றந்த முடீனுரைத்திடவே யறிவுரைக்கும்
பாலகலு யஞ்ஞானத்திற்
பந்த முற்றாய் காணையுமாய்ப் பரத்தையருக்
காளானாய் பகைத்த மூப்பு
வந்தவுடனுடற்றளர்வாய் நிலையறிவு
தென்று நெஞ்சே வாதாற்றுகே.

(69)

(ப - னா.) இந்த உடல் இறந்திடுமுன் - இந்தவுடம்பு நசிப்-
பதற்குமுன்பே, எககுரு - ஒப்பற்ற சற்குருவின், பதம்-திரு-
வடியை, பணியர்து இருப்பேனோ என்று-வணங்காதிருப்பே-
னோ என்று, அந்தமுடன் உரைத்திடவே-அழகாகச் சொன்ன
வுடனே, அறிவு உரைக்கும்-அறிவுசொல்லாநின்றது (எப்புடி-
யெனின்,) பாலகலாய் - நீ பாலகலாய்க்கும் பருவத்தில்,
அஞ்ஞானத்தில் பந்தம் உற்றாய் - அஞ்ஞானத்தில் கட்டுப்

பட்டிருந்தாய், காளையாய் - யவ்வரபருவத்தில், பரத்தை யருக்கு ஆளானாய் - பொதுமாதருக்கு ஆளாகியுமுன்றாய், பகைத்தழுப்புவந்தவுடன் - பசையாகிய முதுமைப்பருவம் வந்தவுடனே, உடல்தளர்வாய் - உடம்புதளர்ப் பெறுவாய், (உண்காலமெல்லாம் இப்படி கழியுமானால் நெஞ்சு - மனமே, நிலை அறிவது - உண்மை நிலையை நியறிவது, என்று - எக் காலத்தில் வாதுற்றாயே - (வீனாக - என்னோடு) வாதாடுகின்றனையே, எ-று.

(பொ - ரை.) இச்செய்யுள் நசிப்பதற்குமுன்பே ஒப்பற்ற சற்குருவின் திருவடியை வணங்காதிருப்பேனோ என்று அழகாகச் சொன்னவுடனே அறியு சொல்லாகின்றது எப்படியெனின், நீ பாலகனாயிருக்கும் பருவத்தில் அஞ்ஞானத்தில் உட்பெட்டிருந்தாய் யவ்வரபருவத்தில் பொதுமாதருக்கு ஆளாகியுமுன்றாய் பகையாகிய முதுமைப் பருவம்வந்தவுடனே உடம்பு தளர்ப்பெறுவாய் உண்காலமெல்லாம் இப்படி கழியுமானால் மனமே உண்ணிநிலையை நியறிவது எக்காலத்தில்? வீனாக (என்னோடு) வாதாடுகின்றனையே.

(வி - ரை.) இச்செய்யுளுக்கு "பாலகனாய்ந்தானத்தருந்து வணங்காதுய்யப்பாவைமாரால், சால்வருந்து அன்லிருத்தன் குணகிக் குடும்பத்தாற்றினந்துசாவன், எவலியனெக்காலத்தென்செய்வான் மாயக்கூத்திருந்தகாரே, ஞாலமெல்லாமாடா ஸ்காய்ப்பொறிமேனமாய் மனப்பேய்கடிக்குமன்றே" என்று மேலோர் செய்யுள் உதாரணமாகக் கொள்ளலாம்.

எனவுரைக்க நெஞ்சமது காலையெனும்

பருவமது வேகிணைத்

தன்முதலேடீண் வினைக்குக் கவலையறும்

பிறகு குருநாட்கள் புத்தே

தனம் பணிந்து நிலைபெறுவே நெனவறவு

செப்புமிடர் செறிக்கே ஊன்பக்

கனலடர வுடற்றளர்வ தன்றிபுவி

யகைச் சிலை காணலாமோ.

(70)

(ப - ரை.) என உரைக்க - என்றிவ்வாறு அறிவுசொல்ல; நெஞ்சமது - மனமானது, காலையெனும் பிருவது எகிலையவ்வரபருவம்; கீங்கினால், இ - இந்த, தனம் முதலீ ஈடனை விரிக்கும் - பொன் முதலியவற்றின் இச்சையுண்டாக்குகிற, கவலை அறும் - காலையொழியும், பிறகு - அந்நின்பின்பு, குருநாட்கு - சற்குருவின் திருவடிகளுக்கு, அன்பு உற்று - அன்பு பூண்டு, தினம்பணிந்து - நான்மேதோறும் வணங்கி, நிலைபெறுவேன் - உண்மைநிலையை அடைவேன், என - என்றுசொல்ல, அறிவுசெய்யும் - அறிவுசொல்ல சின்றது, (எப்படியெனின்) இடர்செறிந்து - இடர்மிஞ்சுது, துன்பக்கனல் அடர் - துன்பமறிய சக்கினிதிகை, (அதனால்) உடல் தளர்வது அன்றி - உடம்புதளர்வதல்லாமல், புவி ஆசை - பிரபஞ்சவீருப்பங்கொண்ட காலத்தில், சிலை - உண்மைநிலையை, காணலாமோ - அறியக்கூடுமோ, எ-று,

(பொ - ரை.) என்றிவ்வாறு அறிவுசொல்ல மனமானது யவ்வரபருவம் கீங்கினால் இந்தப் பொன்முதலியவற்றின் இச்சையுண்டாக்குகிற கவலையொழியும், அதன் பின்பு சற்குருவின் திருவடிகளுக்கு அன்புபூண்டு நான்மேதோறும் வணங்கி உண்மை நிலைபெறுவேன் என்றுசொல்ல, அறிவுசொல்லாரின்றது எப்படியெனின், இடர்மிஞ்சுது துன்பமாகிய அக்கினிதிகை அதனால் உடம்புதளர்வதல்லாமல் பிரபஞ்சவீருப்பங்கொண்ட காலத்தில் உண்மைநிலையை அறியக்கூடுமோ.

(வி - ரை.) தன்முதலீடீண் - பொன்னுரை முதலியமுதலானவைகள், அடைபொன்னுரை, மண்ணுரை, பெண்ணுரை என்ன பன, "பொன்னிலமாதாரை பொருந்தினர்" என்றும்பிறரும்.

கவலை யுற்றே யுடனடுங்கிக் கனபிணிமே

லாமுப்புக் காலந்தன்னைக்

ருவலயத்திற் கவலையிலாக் காலமென.

மூப்பதிலே குருவின்றானேத்

தவழிசையிற் பெறுவனென வுரைத்தனை சித்.

சங்குலயத் தருமோ வுன்ற

ளவையினுட ஸ்டைசாயா திருக்குமோர்

கண்குறிமேனடுமா நெஞ்சே.

(71)

(ப - ரை.) கவலை உற்று - கவலையிருந்து, உடல் நடுக்கி - உடம்புநடுக்கமடைந்து, கனபிணிமேலாம் - பெரியபிணிகள் அதிகரிக்கிற மூப்புக்காலத்தனை - முதுமைப்பருவத்தை, ருவலயத்தில் - உலகத்தில், கவலையிலாக்காலம் என - கவலையற்ற காலமாகக்கருதி, மூப்பதிலே - அந்த மூப்புப்பருவத்திலே, குருவின் தானே - சற்குருவின் திருவடிவையே, தவழிசையின் - (என்முற்காலத்) தவழியாகிய புண்ணியமிருந்தால், பெறுவன் என உரைத்தனை - பெறுவெனென்று சொல்லினே, நெஞ்சே - மனமே, (அக்காலத்தில்) சித்தம் - (பருமுகமாய் விரிந்திருக்கிற) மனமானது, குலியத்தருமோ - ஒருமுகமாய்க் குலியவொன்றுமோ, உன்றன் - உனது, நவையின் - உடல் - பழுதுபட்டவுடம்பானது, இடை - இடையில், சாயாதிருக்குமோ - சாயாமலிருக்குமோ, கண் - கண்ணானது, குறிமேல் நடுமோ - புருவமத்தியாகிய குறியிடத்தில் நாட்டம் வைக்குமோ, என்று.

(பொ - ரை.) கவலையிருந்து உடம்பு நடுக்கமடைந்து பெரியபிணிகள் அதிகரிக்கிற முதுமைப்பருவத்தை உலகத்தில் கவலையற்ற காலமாகக்கருதி அந்த மூப்புப்பருவத்திலே சற்குருவின் திருவடியை (என் முற்காலத்) தவழியாகிய புண்ணியமிருந்தால் பெறுவெனென்று சொல்லினமனமே (அக்

காலத்தில்) பருமுகமாய் விரிந்திருக்கிற மனமானது ஒருமுகமாய்க் குலிய வொன்றுமோ உனது பழுதுபட்டவுடம்பானது இடையில் சாயாமலிருக்குமோ கண்ணானது புருவமத்தியாகிய குறியிடத்தில் நாட்டம்வைக்குமோ.

(வி - ரை.) முதுமைப்பருவத்தில் ஆகைகளெல்லாம் மடங்கிக் கவலையற்றிருப்பேன், அப்பொழுது சற்குருபாதத்தை யாகிரயித்துவிடவன் என்ற மனத்தைப்பார்த்து, அக்காலத்தில் உன்னிடம் முதலானவை தளர்ந்து துன்பநெருப்பால் எரிக்கப்படுவையே, அப்போது நீ சற்குருவைச் சிந்தித்தாட்டாய், இப்பொழுதே சிந்தித்துவாயாகவென்று அறிவு சொல்லியது என்பது கருத்து. மூப்புப்பருவம் பூக்க கவலை யுள்ளதென்பதை, "குந்திரந்து குணிக்தொருகை கோழான்னறி, கொந்திருமியேங்கி தரைத்தேறி, வந்தாறி, யையாறு வாயாறு பரியாமுனெஞ்சமே, யையாறுவாயாலமை" என்று ஐயடிகள் காடவர்கோளுயனார் அருளிச்செய்த நேத்திர வெண்பாவாறுமுணர்க.

இளமையெனும் புருவமதிற் சற்குருவைக்

கிட்டாமலிருந்து தேகம்

தளருமுது மூப்பதனிற் பெறுவனென

வுரைத்தது மெய்தளர்ந்து நானு

மிளமையற்ற தொண்ணாறு வயதுடையான்

மங்கைமண் மிசைந்து கூடி

வளம்பெறுவே நென்ற தொக்கு நெஞ்சே நீ

யுரைத்த தெனவுறங்கு மன்றே.

(72)

(ப - ரை.) இளமையெனும் புருவமதிற் - இளமையென்று சொல்லப்படுகிற பருவத்தில், சற்குருவைகிட்டாமலிருந்து - சற்குருவையடையாமலிருந்து, தேகம் தளரும் - சரிதம் தளர்வின்ற, முதுமூப்பதனில் - முதுமைப்பருவத்தில், பெறுவன்

என உரைத்தது. அடைவேனென்று சொன்னது, மெய்த
ளர்ந்து - சீர்தளர்ந்து, நாளும் இளமையற்றது-நாள்தோறும்.
இளமைப்பருவங்குறைந்துபோன, தொண்ணூறுவயது உ-
டையான் - தொண்ணூறுவயதுடைய ஒருவன், மங்கை -
ஒரு மங்கைப்பருவப்பெண்ணை, மணமிசைத்து-மணம்செய்து,
கூடி - அவளைச்சேர்ந்து, வளம் பெறுவேன் என்று ஒரு-
சகாபுவச்செல்வத்தைப் பெறுவேனென்று சொன்னதை
நிகர்த்திருக்கின்றது, நெஞ்சே நீ உரைத்தது - மனமே நீ சொ-
ன்னது, என - என்று, வழங்கும் - மேலும் அறிவுசொல்லா-
நின்றது, என்று.

(பொ - ரை) இளமையென்று சொல்லப்படுகிற பருவத்-
தில் சந்திரனையடையாமலிருந்து சீர்தளர்கின்ற முது-
மைப்பருவத்தில் அடைவேனென்று சொன்னது சீர்தளர்-
ந்து நாள்தோறும் இளமைப்பருவம் குறைந்துபோன தொ-
ண்ணூறுவயதுடைய ஒருவன் ஒரு மங்கைப்பருவப்பெண்ணை
மணம்செய்து அவளைச்சேர்ந்து சகாபுவச் செல்வத்தைப்
பெறுவேனென்று சொன்னதை நிகர்த்திருக்கின்றது மனமே
நீ சொன்னது என்று மேலும் அறிவுசொல்லாநின்றது.

(வி - ரை) இளமைப்பருவங்கழிந்து முதுமைப்பருவம் வந்த-
தபிறகு சந்திரனையடைந்துவேனென்று நீ சொன்னது.
தொண்ணூறுவயதுடைய கிழவன் இளமைப்பருவப்பெண்-
னைமணஞ்செய்து கூடிச்சுகிப்பெனென்று சொல்லுவதை
யொக்குமென்பது கருத்து.

பாளையி கமுகனையு கந்தரத்தான்

முலையக்கம் பற்றியுந்

காளை பெனும் பருவமது கழித்து விழற்

பின் னயர்வு கதிக்கு மாசான்

முனை நினைந் தானந்த் பாவாமாய்

நாட்கழித்தாற் றளர்ந்து சாகும்

வேளையினு மானந்தக் கழிக்கு

மித்தறுணிபாய் விரைவி னெஞ்சிச. (73)

(ப - ரை) பாளைவிரி - பாளைகள் விரித்த, கமுகு அனைய-
கமுகமரத்தைக்கீர்த்த, கந்தரத்தான் - கழுந்தையுடையவளாக
கிய ஒருமாதின், முலையக்கம்பற்றி - தனமயக்கங்கொண்டு,
உன்றன் - உன்னுடைய, காளைபெனும் பருவமது கழித்து
விழன்-காளைப்பருவத்தைக் கழித்து விட்டால், பின்-பின்பு,
அயர்வுகதிக்கும் - அயர்வு அதிகரிக்கும், ஆசான் தானே நினை-
ந்து - சந்திரனின் நிறுவடியை நினைத்து, ஆரத்தபாவமாய்-
ஆரத்தபாவப்பட்டு, நாட்கழித்தால் - உனது வாழ்காங்களைக்
கழித்தாயானால், தளர்ந்துசாகும் வேளையினும் - நீ உடல்
தளர்ந்து இறக்குஞ் சமயத்திலும், ஆரத்தக்களி - ஆரத்தக்களிப்-
பானது, கூரும் - மிகும், (ஆதலால்) நெஞ்சே - மனமே,
விரைவின் - விரைவாக, இதில் துணிவாய் - இதில் துணிவி-
தொன்வாயாக, என்று.

(பொ - ரை) பாளைகள் விரித்த கமுகமரத்தை நிகர்த்த
கழுந்தையுடையவளாகிய ஒரு மாதின் தனமயக்கங்கொண்டு
உன்னுடைய காளைப்பருவத்தைக் கழித்துவிட்டால், பின்பு
அயர்வு அதிகரிக்கும் சந்திரனின் நிறுவடியை நினைத்து ஆர-
த்தபாவப்பட்டு உனது வாழ்காங்களைக் கழித்தாயானால்
நீ உடல் தளர்ந்து இறக்குஞ் சமயத்திலும் ஆரத்தக்களிப்பா-
ளதுமிகும் ஆதலால் மனமே விரைவாக இதில் துணிவி-
தொன்வாயாக.

(வி - ரை) கமுகு - பாக்குமரம், கந்தரம் - கழுத்து, கூர்-
தல் - மிகுதல்.

உன்னுடைய காளைபெனும் பருவம்

தனிற் குருதா னுகந்து ரமற்

கன்னியொடு பொன் புவிமேற் காதுற்று

நெஞ்சகமே உலங்கி மெக்க

வின்ன லனுபவித்தா பென்றிட நெஞ்சு

ரியம்பு மிக்குப் பருவ மேக

வின்ன நெடு நாட் செல்லு மிதிற் பெறுவே

னென வறிவு மியும்புமன்றே.

(74)

(ப - ரா.) உன்னுடைய காளையெனும் இப்பருவத்தனில் உனது யவ்வரமென்று சொல்லப்படுகிற இந்தப்பருவத்தில், குருதான் உகந்திடாமல் - சற்கருவின் யாதிருவடியை விரும்பாமல், கன்னியொடு பொன்புவிமேல், பெண்பெண்மண் என்பவற்றின்மேல், காதல் உற்று - ஆசைமிக்குத்து, நெஞ்சு கமே - நெஞ்சமே, கலங்கி - கலக்கமடைந்து, மெத்த - மிகவும், இன்னல் அனுபவித்தாய் என்றிட - துன்பமடைபவ்வித்தாயென்று அறிவுசொல்ல, நெஞ்சம் இயம்பும் - மனமானது சொல்லாநின்றது, இந்தப்பருவம் ஏக - இந்தப்பருவங்கழிய, இன்னம் நெடுநாள்செல்லும் - இன்னம் அதிகநாள்செல்லும், இதில் - இதற்குள்ளே, பெறுவேன் என - குருதிருவடியைப் பெற்றுக்கொள்வேனென்று மனங்கூற, அறிவும் இயம்பும் அறிவும் சொல்லாநின்றது, ஏ-று,

(பொ - ரா.) உனது யவ்வரமென்று சொல்லப்படுகிற இந்தப்பருவத்தில் சற்கருவின் திருவடியை விரும்பாமல் பெற பொன்மண் என்பவற்றின்மேல் ஆசைமிக்குத்து நெஞ்சமே கலக்கமடைந்து மிகவும் துன்பமனுபவித்தாயென்று அறிவு சொல்ல மனமானது சொல்லாநின்றது, இந்தப் பருவங்கழிய இன்னம் அதிகநாள் செல்லும் இதற்குள்ளே குருதிருவடியைப் பெற்றுக்கொள்வேனென்று மனங்கூற அறிவும் சொல்லாநின்றது.

(வி - ரா.) உகந்திடெதல் - அன்புண்டதல், புவி - மண் இன்னல்-துன்பம், நெஞ்சமானது ஐம்புலன்வழியே சென்ற முன்று பலநீமைகளை விளைத்து அல்லலுற்றழிவது இயல்பாதலால் "கன்னியொடு பொன்புவிமேற்காதலுற்று நெஞ்சு

மேகலங்கி மெத்த, வின்னலனுபவித்தனை" என்று அறிவு கூறியது. அது தன்குற்றமென்பென்று ஒப்புக்கொண்டமனம் இக்காளைப்பருவம் நீங்கி இனிவரும் முதுகைப்பருவத்திலேனும் அக்குற்றங்களைபெல்லாமொழிந்து குருவருளைப்பெற முயல்வேன் என்று பகர்த்தது. எல்லாத்தீமை விளைவுக்கும் - நெஞ்சே காரணமென்பதைப் பின்வரும், விண்ணப்பக்கவி வெண்பாவால் நன்குணரலாம்.

என்னலடியெனைக்குளொளியாம்

லுள்ளபடியேயுரைக்கின்றேன் - விஞ்ஞாபியான் (1)

வன்சொலுடனன்றிவள்ள லுன்தன்பர்தமக்

கின்சொலுடன்பணிந்தொன் நீந்ததிலை-புன்சொலெனும் (2)

பொய்புரைக்கெவென்றற்புடையெழுவேளன்றியொரு

மெய்யுடைந்தெவென்றும்விழைந்ததிலை - வையகத்தில் (3)

பொல்லாவிடத்தைப்போற்றியுவுந்துன்பதல்லாற்

கொல்லாவிடத்தைக்கொண்டதிலை - யல்லாதார் (4)

புன்குழைக்கேட்கமனங்கொண்டதல்லாம்

புன்குழைக்கேட்கரினாந்ததிலை - வன்புகொண்டே (5)

இன்னடிக்குறுண்ணிடையார்க்கேவல்புரிந்தேனவதுன்

பொன்னடிக்குத்தொண்டபுரிந்ததிலை - புன்னுதிவற் (6)

செக்குற்றவுள்ளென்னவேகிந்தைகிந்தேனவது

முக்குற்றந்தனைமுறித்ததிலை - துக்கமிருந் (7)

தாவில்வலங்கொண்டுசஞ்சரித்தேனல்லதுமின்

கோவில்வலங்கொள்ளுறித்ததிலை - பூவுலகில் (8)

வண்ணிடையார்முன்கூப்பிவாழ்த்தினென்னறியுந்நன்

சண்ணிறியற்கைகூப்பித்தாழ்ந்ததிலை - புன்னெறியேர் (9)

நிண்டொருகூடியியந்ததல்லாநியாநின்

நெண்டொருகூடியிச்சுழந்ததிலை - கண்டவரைக் (10)

- கன் றுமுகங்கொண்டுகடுகித்துப்பார்ப்பதல்லா
லென் றுமுகமலர்ச்சியேற்றதிலை - கன்றிபெறு (11)
- கன்னெஞ்சுநன் சீர்நலிவனதுகேட்டுக்
கன்னெஞ்சுநன்சீர்நலிவனதுகேட்டுக் (12)
- பண்ணீர்மைகொண்டதமிழ்ப்பாறாமலையாற்றதிதிக்
கண்ணீர்கொண்டென பாற்கனித்ததிலை - தண்ணீர்போல் (13)
- கெஞ்சமுருகிலினைக்குமன் பர்போலெனே
யஞ்சுவெனநின் றுளடுத்ததிலை - வீஞ்சுவலர் (14)
- மெய்யழியெனென் றுளடக்கவித்தகநின்பொன்னடிக்குப்
பொய்யழிமைமேடவகன்பூண்டதுண்டு - கையவிகு (15)
- மையல்லினைக்குவந்தமாதர்புணர்ச்சியெனும்
மெய்யல்லினைக்குழியில்வீழ்ந்ததுண்டு - துய்யர்தமை (16)
- மன்னென் றுமில்லாதியல்பாகப்பின்னென்று
மன்னென் றுமாகமொழித்ததுண்டு - மன்னுகின் (17)
- கானஞ்செயாதுமனநொந்திரப்போர்க்குத்
தானஞ்செய்வாரைத்தடுத்ததுண்டு - னனயிலு (18)
- காரமுரையாதுவழக்கினிடையோ
காரமுரைத்தேமலைத்ததுண்டு - னடியிலா (19)
- கெஞ்சருடன்கூடிசெஞ்செய்துமமடியே
தஞ்சுமெனத்தாழாதுதழீழ்த்ததுண்டு - எஞ்சவிலு (20)
- தூய்மையாயுந் தனதுசன்னிதிசோவ்ந்துமொரு
சேயமுடில்லா * தொதிபொனின் றதுண்டு - தீயவிலை (21)
- மொளாக்கொடியமனச்செல்வாவயிலிற் போய்க்
செளாச்சிவநிதைகேட்டதுண்டு - மீளாத (22)
- பொல்லாப்பிலையரைப்போற்புண்ணியரைவன்மதத்தாற்
சொல்லாவையெல்லாஞ்சொன்னதுண்டு - கல்லோரைப் (23)

* உதி - ஒதியெனமீதியது.

- போற்றுதுபொய்யுடம்பைப்பேறிநிச்சிவபூசை
யாற்றாதுசேற்றற்குலெந்ததுண்டு - தேற்றாமல் (24)
- சுபத்தாவென்றிங்கிரப்போர்தமைக்கண்ணீர்
தோபத்தாளுய்போற்றுகாத்ததுண்டு - சீபத்தால் (25)
- சித்தையொன்றாவாக்கொன்றுசெய்கையொன்றாய்ப்போகவி
யெந்தையினைமேய்த்தாநிருத்ததுண்டு - புத்தியித்த [ட்டே
செல்லுக்கல்லென் றுல்லலொர்சொன்னபுத்திகேளாம
லெல்லுக்கல்லொத்தேயுந்ந்ததுண்டு - தொல்லவினை (27)
- மாழ்த்தாமயவல்கிலற்புகழ்ச்சியிலு
மாழ்த்தாமலுன்னமந்தத்ததுண்டு - மாழ்த்தாமற் (28)
- பூனுவலுமயவனிமாய்ப்புண்ணிடோய்நின்பொன்னடிக்கு
காணுதுவீராள்கழித்ததுண்டு - மாணுத (29)
- காதிபொன்னுலக்கடுகையிலேயிருகான்
மாடுபொனின் றுழைத்துவாழ்த்ததுண்டு - நாடகன்ற (30)
- கன்லிவாயோங்குபெருங்காமக்கடுங்காட்டிற்
கொன்றிவாய்ப்பிப்போற்றுகித்ததுண்டு - ஒன்றியவால் (31)
- என்னுண்டமீர்யாவியன்புதபுன் கல்வியெலாந்
துன்னுண்டமீத்தனைப்போற்கிற்ததுண்டு - கன்னுலகிற் (32)
- சீரானையெங்குஞ்செந்நென் றிடவேவேண்டிநெனும்
பேரானைப்பிழைய்தான் பிடித்ததுண்டு - தீராவென் (33)
- சாதகமோதிலிவையின்சாதினையோகநுறியேன்
பாதகமென்றாலெனக்குப்பாற்சோறு - தீதகன்ற (34)
- தாய்மைநன்றாமென்கின்றதொண் டையிலுந்நவாய்க்கினி
வாய்மையென்றாலென்னுடைவாவாய்க்குமட்டில் - காய்மைதரும்
கந்திரிகரங்குஞ்சொலன்றிகன்மதூர்
சொற்குமெனக்கும்வெகுதுவகிதான் - பொற்பு (36)
- பண்ணியுனைப்போற்றுகின் றுல்லலொர்க்கினியசிய
புண்ணியமென்றாலெனக்குப்போராட்ட - மண்ணுனை (37)

- நாளுந்ரயாதேத்துகின் நகல்லோர்மேலில்லாத
கோளுமையென்றலெனக்குக்கொண்டாட்ட - நெரினை (38)
- தேசிக்ஞகல்லெனநியாஞ்சிவாகமதூல்
வாசிக்கெவென்றலென்வாய்நோருல் - காசிக்ஞ (39)
- நீடிக்கிலாநூலுநேர்ந்தறிவதல்லதுவின்
வேடிக்கையென்றல்லிவெதிலை - நாடயவில் (40)
- வீருமுன் துணிழாச்செயினுமல்லிடந்தா
நூருயிரங்காதுமாங்கண்டாய் - மாருள் (41)
- பேர்கெமென்றலுன்னடிக்ப்பூரிக்குமன் நிசிவ
யேர்கெமென்றலென் னுடையவுண்ணெடுக்குஞ்சொகமுடன்
துள்ளலெழிந்தென்னெஞ்சஞ்சொந்தழியுங்காலத்திற்
கன்னமென்றலுன்னகலித்தெழும்பு - மன்னெனநி (43)
- செல்லென்றலுன் றிச்சிவசிவாவென்றெருகாற்
சொல்லென்றலென் றனக்குத்துக்கம்வரு - நல்லெனநி (44)
- வாழ்பவன்கொண்டோர்க்கம்மற்றம்பெருந்தொடிய
சொம்பலென்பதென் னுடையசொந்தங்கர் - ணைம்பலுடன்
- வந்தோலார்க்கெவென்பதென் றனைக்கண்டஞ்சியென
புந்தோலையுமுடன் விட்டோடுங்காண் - சந்தேனும் (46)
- பூக்கமேகோததத்தூத்துகின் றெவ்வூர்
தூக்கமேயென் றனக்குச்சோபனங் கா - ணாக்கயிரும் (47)
- எதுடையாய்நீநணியாவின் மனையாய்நிலுமெவன்
சொறுகிடைத்தாலதுவேசொர்க்கங்காண் - வீதுகின்ற (48)
- வாழ்வரைக்குகல்லமனத்தீர்தமையெஞ்ஞான் றுந்
தாழ்வரைத்தெவென்னுடையசாதகங்காண் - வேள்விசெயுந்
தொண்டர்நாமத்துதியாத்துட்டரைப்போலெப்பொழுது
சண்ணுடையென்பதென் றனுக்குத்தாய்தந்தை - கொண்டெழு
தாதாடவெற்கித்தலையாடவஞ்சொடு
வாதாடவென்றலென்வாய்துடிக்குல் - கோதாடச் (51)

- சிந்தைநிந் துழலுந்தீயரைப்போன்றற்றமு
நிந்தையென்பதென்பழையநெச்சங்காண் - முந்தரினை (52)
- எண்ணென்றலுன் றியிடர்செய்திடென்கொடிய
பெண்ணென்றலுந்நூக்கம்பிடியாது - பெண்களுடன் (53)
- புல்லென்றற்றேதம்புனகிக்குமன் நிவிட்டு
நிலென்றலென் கண்ணினீரநம்பும் - புல்லென்ற (54)
- பேர்க்கும்விருப்பெய்தாதபெண்பேய்கள்வெய்யசிறு
நீர்க்குழியேயான் குளிக்ஞீர்ப்பொய்கை - சீர்க்கரையின் (55)
- எருப்பெண்மாதரிடைக்குளனிக்ஞென் று
மாருப்புண்ணுகேயுடிமைநாண் - நேருத (56)
- வெஞ்சலஞ்செய்மாயாவிகாரத்தினுல்வருமீன்
சஞ்சலெமல்லாமென துசம்பந்த - மஞ்செழுத்தை (57)
- நேர்த்தாரக்கருள்புரியுநின் னடியர்தாமேயுந்
சார்த்தாலுதுபெரியசங்கட்ட - மாந்திமொன் (58)
- கூர்துமவிழிப்புலியைக்கண்டதுபோனல்லருண்
சார்தமேனைக்கண்டாற்றலையுக்கு - மாந்தகையோர் (59)
- சேரமன் த்திற்செறிவித்திடெம்புருட
தீரமெனைக்கண்டாநீரிக்குங்காண் - கோரமதைக் (60)
- காணிலுலகிந்கருத்திடையோர்கொன்னகின் ற
நாணமெனைக்கண்டெண்ணுய்கர் - ணெண்ணுலகில் (61)
- ஞானங்கொளாவென தூர்மமுரைத்தாலுமபி
மானம்பயங்கொண்மொய்ந்துவிடு - மானவுன்றன் (62)
- கேண்மைக்குலத்தொண்டர்கீர்த்திபெறக்கொண்ட
வாண்மைக்குநானென்றலாகாது - காண்மைபெறும் (63)
- ஐயநின்றபூசிக் குமன்பருள் எத்தன்பிற்கும்
பொய்யெனைக்கும்பொருத்தயிலை - வையகத்தோர் (64)
- இல்லெனினுஞ்சும்மாரீயிகின்றேனைன்றெருசொற்
சொல்லெனினுஞ்சொல்லத்துணிவுகொளே - னல்லெயமக்

- சீயென்பா நியன்னை வெண்பயத்தானின்சோற்றி
வீயென்பதற்குமினையாநிகாடீ ணீயென்பார் (66)
- கெண்ணுஞ்சிலர்மீனெனிடவாரெனக்கந்த
மண்ணுங்கெருகிக்கமண்புவாராத - அண்ணுறுமென் (67)
- இல்லையடைந்தேயிர்ப்பவருக்கெப்போது
பில்லையென்பவெனவாய்க்கியல்புகாண்-டொல்லுலகை (68)
- ஆண்டாலுமன்றியயலார்புன்கெரையணிப்
புண்டாலுமென்கண்பொறுக்காது - நீண்டவெரு (69)
- தீபமுறுவோர் திசைசூரியர்முற்றியாவர்க்குய்
சேர்பமுதுகாண்கொடுக்கிலுண்டு - ஆபத்தில் (70)
- பிசங்கொடுத்தெட்டுவீசமெனப்பிறரை
மோசஞ்செய்காண்முதற்பாதம் - பாசமுனோர் (71)
- கைக்குடையவெருதிக்கட்டினவத்தவியவுலகம்
பொய்க்கதறையெய்தபடிக்கும்புத்தகங்கண் - மெழும்புகின் (72)
- புத்திரத்தையுச்சரியாவாயுடையெனென்போலத்
தத்திரத்திறைகதேர்த்தவரில்லை - யெந்தையிலை (73)
- வெகன்றுவெப்பேனிருங்கடல்சூழலையாத் திற
சூழ்தென்பதெல்லாமென்கற்றய்கா - டெனறுகின்ற (74)
- சஞ்சமெலாயுட்டிநிலிநிறுனுமொவ்வாது
மஞ்சமெலாமென்கைவசங்கண்டீ - யஞ்சமரும் (75)
- மீனவமாக்கிவஞ்சலினைக்குமுதலாகிநின்ற
காணவமெயென்காணியாட்கியதாம் - மானிறைந்த (76)
- வில்லநிலையென்னெருகொட்புகைத்ததன் திறம்நறைய்
புல்லநிலையென்னுட்பொருள்கண்டாய் - சொல்லவொன்று (77)
- வேடருக்குங்கிட்டாதவெங்குணத்தாலிக்குமுறு
மூடருக்குள்யானேமுதல்வன்கீரண் - வீட்டுத்த (78)
- மேதையர்கள்வேண்டாலிலக்காய்த்திரிகின்ற
பேதையென்பதென்னுரிமைப்பேர்கண்டாய் - பேதமுறு

- துதுவதென்பற்பலவாயுற்றதவத்தோர்நீத்த
துதுகளெல்லாமெனதுசெல்வங்காழ் ணுதலினால் (80)
- பேயினையொத்திவ்வுலகிற்பித்தாகிநின்றலிந்த
நாழினையாண்டிடுதென்கண்டே - யாழினுமுன் (81)
- மண்ணுருயர்களுக்கும்வானவர்க்குந்தானிரங்கி
புண்ணுக்கொடுவீடமுமுண்டனையே - பெண்ணுமல் (82)
- வெய்துநீவளவெய்தெய்துவெய்யவர்க்குநன்கும
வாய்த்தவீமெல்லவியவழங்கினையே - சாய்த்தமன் (83)
- வீம்புடையவன்முனிகவீவென்வெய்யுறுவிட்டகொடு
பாம்பையெல்லாந்தோளிற்றரித்தனையே - நாம்பெரியர் (84)
- எஞ்சேமென்றானவத்தாலேற்றலிருவரையு
மஞ்சேமென்றாட்கொண்டருளினையே - துஞ்சுபன்றித் (85)
- தோயாக்குருளைகளின்றுன்பம்பொருதன்று
தாயாய்முழைப்பாலுத்தத்தனையே - வாயினைக்குப் (86)
- பாண்டியன்முன்சொல்லிவந்தபாணன்பொருட்டமெ
வேண்டுவிறதெடுத்தவிற்தனையே - யாண்டொருநாள் (87)
- வாய்முடியாதுதூன்புகொண்டவந்திக்கோராளாகித்
தூய்முடிமென்மண்ணஞ்சுமந்தனையே - யாய்துயர (88)
- மாகவந்தசேர்மானிக்கவாசருக்காய்க்குநிறைச்
சேவகன்பொல்வீதிதனிற்சென்றனையே - மாவீசயன் (89)
- வில்லடிக்குருஞ்சுமவிகுமீபியதெல்லாவெறிந்த
கல்லடிக்குமுள்ளங்கலித்தனையே - மல்லலுறம் (90)
- வில்லக்கிறையுதித்தவெய்யமுருத்தலையைச்
செல்வத்துணாமகனாய்செய்தனையே - சொல்லகலின் (91)
- நின்றுநின்றெய்யருத்தோரெலியைமுடிவரு
மாருகின்றமன்னவனாய்க்கினையே - கோளகல (92)
- வாய்ச்சங்குநூலினைமுற்றவாய்ச்சிலம்பித்தனையுயர்
கோச்செங்கட்டோழனெனக்கூட்டினையே - யேச்சுநகல் (93)

- * ஆறெத்தவாசீசர்க்காம்பசியைக்கண்டுகட்டிச்
சொறெத்தபிண்ணை சுமந்தனையே - கூறுகின்ற (94)
- தொன்மைபெறுஞ்சுத்தார்க்குத்தோழனென்றுபெண்பாவை
நன்மனைக்குத்து தூடந்தனையே - நன்மைபெறு (95)
- இற்றென்றவிற்றென்றாவெத்தனையோபேர்க்கள்செய்த
குற்றயுருணமடக்கொண்டனையே - பற்றுலகில் (96)
- அன் புடைபயதாய்களோராயிரம்பேராளுலு
மன்புடையாய்கிண்ணைப்போலாவாரே - கின்பமுடன் (97)
- மண்டவருந்தந்தையர்களைண்ணிலரோயாயினுமென்
குண்டவனெனின்னைப்பேர்லாவாரோ - பூண்டுகைகொள் (98)
- எனவுடைபெரினையன்நியெந்தைபிரானேயுன்
குணையென்குற்றதுணையாகுமில்லை - காணமுளன் (99)
- ஆனென்பிழைகளனைத்தினையுமையாநீ
தானேபொறுக்கத்தகுங்கண்டாய் - மெனேற்ற (100)
- மாற்றனுக்குமெட்டாமலர்க்குமலையகீடுமென்னைக்
கூற்றனுக்குக்காட்டிக்கொடுக்கற்க - பற்றுவன (101)
- நந்தக்கடற்புரியினுனின்னும்வன்பிறவிப்
பந்தக்கடலமுர்த்தப்பண்ணற்க - முந்தைநெறி (102)
- நின்றேயுன்பொற்றாணினையாதார்பாழ்மனையிற்
சென்றேயுடலோம்பச்செய்யற்க - நன்றேரின் (103)
- ரேய்குருநறியோருளத்தமர்க்குதோயுன்நன்னைத்
தீங்குநெறியிற்செலுத்தற்க - விங்கடங்கி (104)
- வாழியெனத்தான்வழுத்தினுமென்சொற்கடங்கா
வேழைமன்த்தாலினைக்கின்றேன் - வாழாமர் (105)
- கோடேறும்பொல்லாக்குங்கெனவேபொய்யுலகக்
கோடேறுகெஞ்சாற்கலங்குகின்றேன் - பாடேறும் (106)

* ஆறு - எ-து, வழி.

- உள்ளநியாமாயையெனுமுட்பகையாற்காமுமெனுங்
தள்ளநியாதுதொண்டுவல்கின்றேன் - நென்றாறுமென் (107)
- கண்ணையாய்பின்றுட்கமலங்களைவழுத்தா
மண்ணையாய்ப்புற்போய்யயங்குகின்றேன் - நிண்ணடிலாக்
காதரவாந்துன்புக்கவலைக்கடல்வீழ்ந்தே
யாதரவொன்றின்நியலெனின்றே - நெறுமிறை (109)
- யாதுநெனுமுன்றையார்தமைக்கண்டு
நாத்திகஞ்சொல்வார்க்குருகெய்குகின்றேன் - பாத்துண்டே (110)
- உய்வதநியாவுளத்தினேனுய்யும்வனுகச்
செய்வதநியென்றிகைக்கின்றேன் - சைவநெறி (111)
- யுண்ணிரம்புகின் கருணையுண்டோலிலையோவென்
நெண்ணியெண்ணியுள்ளபினைக்கின்றேன் - மண்ணினிடைக்
கொண்டெய்கைகொண்டகொடுங்குடற்றங்குருகிலதற்
கென்செய்யுவாமென்றெண்ணியெய்க்கின்றேன் - முன்செய்வி
யாமறையானோயாலகமெலிவுற்றையோநான்
சூமரைபுலிநீர்போற்றயங்குகின்றேன் - ருமமுடி (114)
- வுள்ளவருள்கொடுக்கவந்திலனையின்னுமென
வுள்ளமதுநீராய்குகுகின்றே - கெள்ளலுறு (115)
- முலைபாய்தின்னுமெனவந்திடமோவென்றுகெஞ்ச
முலைபாய்துள்ளமழிகின்றேன் - ருலையிசைக் (116)
- கோட்பாரவாழ்க்கைக்கெடுஞ்சிறையினின்நென்றே
மீட்பாரிலாதுவிழிக்கின்றேன் - மீட்பாரும் (117)
- ஆற்றிலொருகாலுமடங்காச்சமுசாரச்
சேற்றிலொருகாலுமவைத்துத்தேய்க்கின்றேன் - ரேற்றமையற்
தாதுமுறுகொண்டேதலிக்கின்றேன் - மோகமறிற் (119)
- போடிப்படுமோர்பஞ்சப்பொறிகளால்வெம்பாய்பின்
வாய்ப்படுமோர்தேரையைப்போல்வாடுகின்றேன் - நாய்ப்பவறு

மீன்போலுமாதர்லிழியால்யலைப்பட்ட

மான்போலுஞ்சார்ந்துமீடங்குகின்றேன் - கரண்போல (121)

வீற்றிமுலகவிகாரப்பிரளயத்திற்

ரோந்துஞ்சுழியுட்கழல்கின்றே - ஞற்றவரான் (122)

இப்பாநிலுன்மேலன்பில்லெனினுமன்பனென

வெரப்பாரியேனுமுடையேன்காண் - டப்பாய்த் (123)

மட்டுவிடேனுன்ருண்மறக்கினும்வெண்ணிற்றெந்நி

விட்டுவிடேனென்றனைக்கைவிட்டுவிடே"றுட்டனென (124)

மாலுந்திசைமுகனும்வாணுவரும்வந்துததித்

தாலுஞ்சிறியேனைத்தன்னிவிடேல் - சாலுலக (125)

வாதனைகொண்டோனென்றும்நெறவராணலும்வந்து

போதனைசெய்தாலுமெனைப்போக்கிவிடே - னீதயவு (126)

குழந்திகுகவெண்ணையுநின்றொண்டருட்சேர்த்தருள்

வாழ்ந்திகுகின்றருண்மலர். (127)

சிலை மிரும்பை யுடலாகக் கொண்டோரு

மித்துணிவாய்ச் செப்பாரீயும்

பலவிதமாய் மொழியலுற்று மிப்பருவங்

சுழிய வெகு பகலுண்டென்ற

யல்மிருத்த நெஞ்ச்கமே யானியிந்தத்

தோற் கூட்டி லனத்தகால

மீலகு மென நனைத்தனையோ வென்றறிவு

வுட னிலையை யியம்பு மன்றே

(ப - ரா.) சிலை - இரும்பை. - கல்லையும் இரும்பையும் உடலாகக்கொண்டோரும் - உடம்பாகக்கொண்டவர்களும், இத்துணிவாய்ச்செப்பார் - இவ்வளவு துணிவாய்ப் பேசமாட்டார்

கள், நீயும் பலவிதமாய் மொழியலுற்றாய் - நீயும் பலவகையாய்ப் பேசுகின்றாய், இப்பருவங்குழியு - இந்த இளமைப்பருவங்குழிவதற்கு, வெகுபகல் - உண்டு என்றாய் - அநேக நாட்களிருக்கின்றனவென்றாய், அலம்மிருத்த நெஞ்ச்கமே - சலனமிருத்தமனமே, ஆவி - உயிரானது, இந்த தோல்கூட்டில் - இந்தத்தோற்கூட்டிலே, அனத்தகாலம் - முடிவற்றகாலம், இலகும் என் - நிலைத்திருக்குமென்று, நனைத்தனையோ என்று - நிலைத்தாயோவென்றுசொல்லி, அறிவு - அறிவானது, உடல் நிலையை இயம்பும் - மேலும் சீரத்தின் நிலைமையைச் சொல்லுகின்றது, ஏ - து.

(பொ - ரா.) கல்லையும் இரும்பையும் உடம்பாகக் கொண்டவர்களும் இவ்வளவு துணிவாய்ப் பேசமாட்டார்கள். நீயும் பலவகையாய்ப் பேசுகின்றாய். இந்த இளமைப்பருவங்குழியிதற்கு - அநேக நாட்களிருக்கின்றனவென்றாய். சலனமிருத்தமனமே, உயிரானது இந்தத்தோற்கூட்டிலே முடிவற்றகாலம் நிலைத்திருக்குமென்று நிலைத்தாயோ வென்றுசொல்லி அறிவானது மேலும் சீரத்தின் நிலைமையைச் சொல்லுகின்றது.

(வி - ரா.) செப்புதல் - சொல்லுதல், அலம் - சலகம், அனத்தகாலம் - முடிவற்றகாலம், இலகுதல் - வினங்குதல், சீரத்தின் நிலைமை - நிலையாமை, இயம்புதல் - சொல்லுதல்.

மங்குவிடு விற்புனலில்வருங் குமிழி

யெழிந்த சிலைமாருத் தீபிதி

றக்கு மென வைத்த சில வெண்ணெயொடு

மின்னலையுந் தரணிதன்னிற்

புபங்கமிலா திருக்கு மிதுகித்திய மென்

றுரைத்தாலும் பருந்தோற்பிற்ற

லக்கமதி லுயிர் நிலையென் றுருரைப்பார்

நீயுரைத்தாயலைந்த நெஞ்சே.

(76)

(ப - ஐ.) மங்குல் இரில் - மேகத்தில் தோன்றுகின்ற இந்திரவிலையும், புனலில்வரும் குமிழி - நீரில் தோன்றுகின்ற குமிழியையும், எறிந்த சிலை - ஆகாயத்திலெறிந்த கல்லையும், மாறாதீயில் தங்கும் எனவைத்த சிலவெண்ணெயொடு - தணியாத நெருப்பிலிருக்கு மென்றெண்ணிவைத்த சிலவெண்ணெயுடனே, மின்னலையும் - மின்னற்கொடியையும், தாணிதவினிலி - உலகத்தில், பச்சம் இல்லாது இருக்கும் - பழுதில்லாமலிருக்கும், இவை சித்தியம் என்று சொன்னதாலும் - இவைகள் சித்தியப்பொருள்களென்று சொன்னாலும், பருத்தோல் பிற்தல் அங்கமதில் - பெரியதோலாத் செய்யப்பட்டுத் துளைகளேரிகூடிய இந்த வடம்பில், உயிரிலையென்று-உயிரானது சிலையாயிருக்குமென்று, ஆர் உடைப்பார் - யார் சொல்வார் (ஒருவருஞ் சொல்லமாட்டார்) அப்படியிருக்க, நீ உரைத்தாய் - நீ மாத்திரம் நிலைத்திருக்குமென்று சொன்னாயே, அலைந்த நெஞ்சே - வீணையலைந்த மனமே, என்று.

(பொ - ஐ.) மேகத்தில் தோன்றுகின்ற இந்திரவிலையும் நீரில் தோன்றுகின்ற குமிழியையும் ஆகாயத்தில் எறிந்த கல்லையும் தணியாத நெருப்பிலிருக்கு மென்றெண்ணிவைத்த சில வெண்ணெயுடனே மின்னற்கொடியையும் உலகத்தில் பழுதில்லாமலிருக்கும் இவைகள் சித்தியப்பொருள்களென்று சொன்னதாலும் பெரியதோலாத் செய்யப்பட்டுத் துளைகளேரிகூடிய இந்த வடம்பில், உயிரானது சிலையாயிருக்குமென்று யார் சொல்வார்? (ஒருவருஞ் சொல்லமாட்டார்) அப்படியிருக்க நீ மாத்திரம் நிலைத்திருக்குமென்று சொன்னாயே-வீணையலைந்த மனமே.

(வி - ஐ.) மங்குல் - மேகம், மங்குலிடுவில் - மழைக்காலத்தில் மேகத்தில் தோற்றுகிற பச்சையில், இதற்கு இந்திரதாசு என்றுபேர், புனலில்வருங்குமிழி - நீர்மேல் உண்டாகிறகுமிழி, அங்கம் - உடப்பு, பிற்தல் - துளை.

காத்திரத்தி நேற்றிருந்தா நின்றிறந்தா

ரெவழலகைக் கருதிப் பார்த்தோர்
மாத்திரைப் போதும் வாழ்வதரி நெனவே

யுணர்ந் திதனுன் மொளையூறுங்

கோத்திரத்தி னுச்சியிற் சென்றமுதருந்த

நாட் கழங்கிற் குறித்தே துன்பம்

காத்திரமாயலெயுற்றாய் நெஞ்சேயென்

றறிவு மினி பகருமன்றே.

(77)

(ப - ஐ.) காத்திரத்தில் - சீர்த்தில் நேற்றிருந்தவர் - நேற்றிருந்தவர், இன்று இறந்தார் என்னும் - இன்று இறந்து போனார் என்னும், உலகை - இவ்வுலகின் நிலையில்லாமையை, கருதிபார்த்தோர் - ஆலோசித்துப் பார்த்த மகான்கள், மாத்திரைப்போதும்-ஒரு மாத்திரைப்பொழுதாயினும், வாழ்வது-உயிர் வாழ்ந்திருப்பது, அரிது என உணர்ந்து-அருமையான தென்றறியுது, இதனுள் - இதற்குள்ளே, மொளையூறும் - மொளையுடையானது விருத்தியடைதற்குரிய, கோத்திரத்தின் உச்சியில்சென்று - மலையினுச்சியிற்போய், அருது அருந்த-அமிர்தபாகம் பண்ணும்பொருட்டே, நாள் கழிச்சில் - தமது வாழ்நாளைக் கழிப்பார்களானால், நெஞ்சே-மனதே, குறித்து-அதனையறிந்திருந்தும், தன்பபாத்திரமாய் - தன்பத்துக்கிடமகி, அலைகின்றாய் என்று - அலைகின்றனையே யென்று, இனி - மேலும், அறிவு அறிவானது, பகரும்-சொல்லாநின்றது, ஈ-று.

(பொ - ஐ.) சீர்த்தில் நேற்றிருந்தவர் இன்று இறந்து போனார் என்னும் இவ்வுலகின் நிலையில்லாமையை ஆலோசித்துப்பார்த்த மகான்கள் ஒரு மாத்திரைப்பொழுதாயினும் உயிர்வாழ்ந்திருப்பது அருமையாமென்றறிந்து இதற்குள்ளே மொளையுடையானது விருத்தியடைதற்குரிய நிலையினுச்சியிற்போய் அமிர்த பாகம் பண்ணும்பொருட்டே தமது

வாழ்காளைக் கழிப்பார்களுந் தலை மனமேநீ அதனையறிந்திருந்தும் துன்பத்துக்கிடமாடி அலைகின்றனையே யென்று மேலும் அறிவானது சொல்லுகின்றது.

(வி - ரை.) காத்திரத்தில் கேற்றிருந்தார் இன்றிறந்தார் என்பதை "கொருவனொருவனின் நிலை யென்னும்-பெருமைபுடைத்திவ்வுலகு" என்று திருவள்ளுவரும் "இன்னுளேனொயில்லே னென் செய்வான்ருளே நினைவே" என்று திருவாய்மொழி சுலாமிகளும் கூறியுள்ளார். காத்திரம்-சீரம், கோத்திரம் - மலை, அயிர்த்தபாசம் - சந்திரமண்டலத்தினின்றும் உருகிற அயிர்த்ததைப்பெருகுதல் துன்பப்பாத்திரம்-துன்பத்துக்கேயுரியவன்.

தினைப்பொழுதும் வாழ்வதரி தென்றறிந்த
தெருளுடை யோர் சிந்தை தன்னி
வினைத்தவுட னானந்த நிலையனுக்கிப்
பேதமற நிற்பர் நீயுங்
கனத்த பெருங் கரணத்திக்குணலன்ய
குரு வருளைக் கருகி மோன
தினைத்தினைத்தேடா திருந்து நாட கழித்தார்
யென நெஞ்சஞ் சாற்று மம்மா. (78)

(ப - ரை.) தினைப்பொழுதும் - தினையளவாகிய காலமும், வாழ்வது - உலகில் உயிர் வாழ்த்திருப்பது, அறிது என்று அறிந்த - அருமையாமென்றுணர்ந்த, தெருள் உடையோர் - தெளிவுடையவர்களாகிய ஞானிகள், சிந்தை தன்னில் நினைத்தவுடன் - மனத்தில் நினைத்தமாதிரத்தில், ஆந்தரிலே அனுகி - இன்பநிலையைடைத்து, பேதம் அற்றிற்பர் - வேற்றமையற்று சிற்பார்கள், நீயும்-நீயும், கனத்தபெருங்கரணத்தி-பிகப்பெரியவாகிய அந்தக்கரண முதலியவைகளாகிற, கனல் அலிய - நெருப்பவியும்படி, குருவருளைகருகி - சந்தரு

வின் திருளைத்தியானித்து மோனத்தனத்தினை - மெனக்கிலையாகிய செல்வத்தை, தேடாதிருத்து - தேடாமலிருந்துகொண்டு, நான்தழித்தாய் என - உன்வாழ்காட்களை வினைத்தழித்தவிட்டாயே யென்று அறிவுசொல்லு, நெஞ்சம்சாந்தமும் - மனம்சொல்லுகின்றது, எ-று.

(பொ - ரை.) தினையளவாகிய காலமும் உலகில் உயிர் வாழ்த்திருப்பது அருமையாமென்றுணர்ந்த தெளிவுடையவர்களாகிய ஞானிகள் "மனத்தில் நினைத்தமாதிரத்தில் இன்பநிலையைடைத்து வேற்றமையற்று சிற்பார்கள். நீயும்-நீயும் பெரியவாகிய அந்தக் கரணமுதலியவைகளாகிற, நெருப்பவியும்படி சந்தருவின் அருளைத்தியாசித்து மெனக்கிலையாகிய செல்வத்தைத் தேடாமலிருந்துகொண்டு உன்வாழ்காட்களை வினைத்தழித்தவிட்டாயே யென்று அறிவுசொல்ல மனம் சொல்லுகின்றது.

(வி - ரை.) தினைப்பொழுதும்வாழ்வ தரிதென்பதை "வருகணத்துவாழ்த்திமோ விழுமோலிந்த மலக்கடென்றறிருவொலாம் வீருந்தக்கேடும், அருகனைத்துக் கொளப் பெண்பேயெங்கே மேடுக்கைடைத்திடவென் சோறென்றோ யாடையெங்கே, யிருகணக்கும் வியப்பெங்கே வசதியான விடமெங்கேயென்று திரிந்தினைத்தேனல்லால், ஒருகணத்து முனைசினித்தின்னிடோ வென்னையுடையினே" யெவ்வன நானும்புமாறே" என்னும் ஸ்ரீராமலிங்ககவராயிகள் திருவாய்மொழி முணர். தினைப்பொழுது - காலமாகாலம், தெருள் - தெளிவு, கரணத்திக்குணல் - அந்தக்கரண முதலியவைகளாகிற நெருப்பு, அந்தக்கரணத்தினை நெருப்பு என்றது அவையற்ற வித்தன்பமாகிய தாபத்திரயத்தை யுண்டாக்குதலாலென்க.

தேக றொனு முடலிதக்கு மென்ற மொழி.

நெஞ்சுணர்ந்து தேக நோந்து

சாக நெறியிலகா போருபாய மில்லை

யோ வென்னைவெதாந்தச் சேட்டு

பூகமுற்ற நெஞ்சேயென் றறிவுரைக்கு

நீர்க்குமிழி போழந்திடாமற்

பாகமுடன் பூண்விசிக்க நீனைந்தவனை

யொசுரு மேனப் பகரு மாகோ.

(79)

(ப - னா.) தேகம் என்னும் - திகழ்மென்று சொல்லப்பட்ட, உடல் - உடம்பானது; இறக்கும் என்றமொழி - அழிந்துபோம் என்று அறிவுசொன்ன வார்த்தையை, நெஞ்சு உணர்க்கு - நெஞ்சம் அறிந்து, தேகம் நொந்து - சரீரம் தளர்ந்து, சாகும்நெறி இலதாய் - இறக்கும் வழியில்லாததாகிற ஒர் உபாயம் இல்லையோ என - ஒருநந்தியில்லையோவென்று, சாற்றக்கேட்டு - சொல்லக்கேட்டு, அறிவு - அறிவானது, பூகம் உற்றநெஞ்சேயென்று உரைக்கும் - புக்கிலிற் சிறந்த மனமே யென்றழைத்துச் சொல்லுகின்றது, (எப்படியென்றால்) (நீ சொல்லுவது) நீர்க்குமிழி ஒழிந்திடாமல் - நீர்க்குமிழியானது அழியாதிருக்கும்படி, பாகமுடன் பூண்விசிக்க - பாகுமையாகப் பூண்கட்டிதற்கு, நீனைந்தவனை ஒக்கும் - நீனைத்தவொருவனுடைய புத்தியை நிகர்க்கும், எனபுகரும் - என்றமேலும் அறிவுகூறுகின்றது, என்று.

(பொ - னா.) தேகமென்று சொல்லப்பட்ட உடம்பானது அழிந்துபோம் என்று அறிவுசொன்ன வார்த்தையை நெஞ்சம் அறிந்து சரீரம் தளர்ந்து இறக்கும் வழியில்லாததாகிற ஒருநந்தியில்லையோவென்று சொல்லக்கேட்டு அறிவானது புத்தியிற்சிறந்த மனமேயென்றழைத்துச் சொல்லுகின்றது. எப்படியென்றால் நீசொல்லுவது நீர்க்குமிழியானது அழியாதிருக்கும்படி பக்குவமாகப் பூண்கட்டிதற்கு நீனைத்தவொருவனுடைய புத்தியைநிகர்க்கும் என்றுமேலும் அறிவுகூறுகின்றது.

(வி - னா.) இறத்தல் - மாணாட்டதல், நெறி - வழி, பூகம் - புக்கி, பாகம் - பக்குவம், விசிக்கல் - கட்டிதல், பகர்தல் - சொல்லுதல்.

அது விதுவென் னுணரரியாப் போருளமைத்து

நடக் கழியி லண்டத் தொடு

மதி கதிரோடே பூத மழியு மெனிற்

பெண்ணோனி வழியே சிந்து

முந்திர முருண்டிட்ட வுண்டையாந்தேக

மலபாண்ட மொழிந்திடாமற்

பதிய விருந்திட பூகமுண்டாமோ

நெஞ்சகமே பகர்த்திடாயே.

(80)

(ப - னா.) அது இது என்று உணரரியாபொருள் - அது இது என்று சுட்டியறிய வொண்ணாதபொருளால், அமைத்த - ஏற்படுத்தப்பட்ட, நான்கழியின் - வாழ்காள் கழிந்துவிட்டால், ஆண்டத்தோடும் - ஆகாயத்தில் ஒக்கிற, மதிக்கிறோடே - சந்திர சூரியர்களுடனே, பூதம் - ஐம்பெரும் பூதங்களும், அழியும் எனின் - அழிந்துபோவனவென்றால், பெண்ணோனிவழியே சிந்தம் உதிரம் - பெண்ணின் - யோனிவழியாய் ஒழுகின உதிரம்; உருண்டிட்ட உண்டையாம் - உருண்டு திரண்டவுண்டையாகிற், தேகம் மலபாண்டம் - தேகமென்று சொல்லப்படுகிற மலபாண்டமானது, ஒழிந்திடாமல் - அழிந்திடாமல், பதிய இருந்திட - நிலபெற்றிருக்கும்படியான பூகம் உண்டாமோ - புக்கி யுண்டோ, நெஞ்சகமே - மனமே, பகர்த்திடாய் - சொல்வாயாக, என்று.

(பொ - னா.) அது இது என்று சுட்டியறிய வொண்ணாத பொருளால் ஏற்படுத்தப்பட்ட வாழ்காள் கழிந்துவிட்டால் ஆகாயத்தில் ஒக்கிற சந்திர சூரியர்களுடனே ஐம்பெரும் பூதங்களும் அழிந்துபோவனவென்றால் பெண்ணின் யோனி

வழியாய்வுமுகின உதிரும் உருண்டுதிரண்ட வண்டையாகிற தேகமென்று சொல்லப்படுகிற மலபாண்டமானது அழிந்திடாமல் நிலைபெற்றிருக்கும்படியான யுக்தியுண்டோ மனமே சொல்லாயாக.

(வி - னா.) அதுவிது வென்றுணரறியாப்பொருள் - என் தது பிரமம்பெருளை, அண்டத்தோடு என்பதற்கு உலகங் களுடனே யென்றுரைப்பினும் பொருந்தும், பரிபாற்றிந் திடல் - நிலைபெற்றிருத்தல்.

மெய்யெனவே யுரைக்கு மிந்தப் புழுக்கூட்டை

நம்பி யிதின் மெலிந்திடாமல்.

பொய்யெனு மிவ்வுட லிறக்கு மென்பதனை

மறவாமற் பொருந்தினர் பின்

வையமெலா மழுந்தியதோ ராசையெனும்

கூடல் வற்றி வடியுந்துன்பஞ்

செய்யு மந்தக் கவலையெனும் திரையோயும்

வினாவினாள் தேடாநெஞ்சே.

(81)

(ப - னா.) மெய்யென உரைக்கும் - மெய்யென்று சொல் லப்படுகிற, இந்த புழுக்கூட்டை - இந்தப்புழுக்கூடாகிய உட ம்பை, நம்பி - உறுதியாய் நம்பி, இதில் மெலிந்திடாமல் - இத னால் இளைத்திடாமல், பொய்யெனும் - பொய்யென்கிற, இவ் வுடல் இறக்கும் என்பதனை - இவ்வுடம்பு, அழியுமென்பதை, மறவாமல் பொருந்தினால் - மறவாமல் மனத்திற்கொண்டால், பின் - பிறகு, வையம் ஏல்லாம் - உலகமுழுதும், அருந்தி யது - முழுக்கிடப்பதாகிய, ஓர் - ஒப்பற்ற, ஆசையென் னும் - ஆசையென்று சொல்லப்படுகிற, கடல் - கடலானது, வற்றிவடியும் - வற்றிவடிந்துபோகும், துன்பம்செய்யும் - துன் பத்தையுண்டாக்குகிற, அந்த கவலையெனும் - அந்தக்கவ லைகளென்கிற, திரை ஓயும் - அலைகள் அடங்கிப்போகும்.

(ஆகையால்) நெஞ்சே - மனமே, நிரைவில் - சீக்கிரமாக அருள்தேடாய் - திருவருளைத்தேடுவாயாக, னு.

(பொ - னா.) மெய்யென்று சொல்லப்படுகிற இந்தப் புழு க்கூடாகிய உடம்பை உறுதியாய் நம்பி, இதனால் இளைத்திடா மல் பெய்யென்கிற - இவ்வுடம்பு அழியுமென்பதை மறவா மல் மனத்திற் கொண்டால் பிறகு உலகமுழுதும் அருகிக் கிடக்கவாய்வு ஒப்பற்ற ஆசையென்று சொல்லப்படுகிற கட லானது, வற்றிவடிந்துபோகும். துன்பத்தையுண்டாக்குகிற அந்தக்கவலைகளென்கிற அலைகள் அடங்கிப்போகும் (ஆகை யால்) மனமே சீக்கிரமாகத் திருவருளைத்தேடுவாயாக.

(வி - னா.) மெய் - சீரம், பொய்யாகிய சீரத்தை மெய் யென்பது மந்தக் கவலைக்கு, திரை - அலை, ஓய்தல் - அடங்குதல்.

என அரைத்த மொழி கேட்ட நெஞ்சியம்பு

மெண்ணிறந்த சமயந் தன்னிற்

நனிப் பெருகுந் கன்பரின் சமயமியம்

பிடிவதென்ற சார்வே னென்ன

மனமயக்காய்ப் பரீஞ்சுடரை வெகு விதமாய்

வெவ்வேறாய் மிதித்து நின்னு

தினம்புணர்வார் நிலையறியார் பேர்வேறாய்ப்

பேசி நெஞ்சே துயிற்குவாசே.

(82)

(ப - னா.) எனவுரைத்த - என்று அறிவுசொல்லிய, மொ ழிகேட்ட - சொல்லக்கேட்ட, நெஞ்சு இயம்பும் - மனம் சொல்லாநின்றது (எப்படியென்றால்) என்ன இறந்தசமயம் தன்னில் - அளவற்ற சமயசாத்திரங்களில், தனிப்பொருளுக்கு - ஒப்பற்ற பரம்பொருளுக்கு; அன்பான - அன்புள்ளதான, சமயம் - சமயத்தை, இயம்பிடி - சொன்னால், அதனில் சார்வேன் என்ன - அந்தச்சமயத்திற் சார்ந்திருப்பேனென்று

மனஞ்சொல்ல, மனமயக்ராய்-மனமயக்கத்தையுடையவராய், பரஞ்சுடரை - பரஞ்சோதியை, வெகுவிதமாய் - அநேகவிதமாகவும், வெவ்வேறாய்-வெவ்வேறாயும், மதித்தறிந்து - எண்ணிப்பின்று, தினம்பணிவார் - நாள்தோறும் வணங்குவோர், நிலை அறியார் - உண்மை நிலையின்னதென்றறியமாட்டார், பேர்வேறாய்ப்பேசி - (அந்தப்பொருளின்) பேர்வேறுகச்சொல்லி, தியங்குவார் - திகைப்பார்கள், என்று.

(பொ - ரை.) என்று அறிவுசொல்லிய சொல்லைக்கேட்ட மனம் சொல்லாநின்றது (எப்படியென்றால்) அளவற்ற சமய சாத்திரங்களில் ஒப்பற்ற பரம்பொருளுக்கு அன்புள்ளதான சமயத்தைச்சொன்னால் அந்தச் சமயத்திற் சார்ந்திருப்பேனென்று மனஞ்சொல்ல மனமயக்கத்தையுடையவராய்ப் பரஞ்சோதியை அநேகவிதமாகவும் வெவ்வேறாயும் எண்ணி நின்று நாள்தோறும் வணங்குவோர் உண்மை நிலையின்னதென்றறியமாட்டார் அந்தப்பொருளின் பேர்வேறுகச் சொல்லித் திகைப்பார்கள்.

(வி - ரை.) எண் இறந்த - கணக்கற்ற, சமயம் - சமயமார் க்கம், பணிதல் - வழிபடுதல், தியங்குதல் - திகைத்தல்.

கண்ணிரண்டு மில்லாதார் சிலர் கரியி

னுரு வதனைக் கரத்தா னீவித்

திண்ணமைந்த யானையுரு தாங்கள் கண்ட

படியுரைத்துத் தியங்குவார் போத

சண் முக பல் சமயமுடையோர் பரணைச்

சாற்றி தினந்தவித்து நோகுந்

தண்மை யல்லாற் பரமிருக்காதிட முண்டோ

வெண்கருதித் தணிந்திடாரே.

(83)

(ப - ரை.) கண் இரண்டும் இல்லாதார் சிலர் - இரண்டு கண்களும் இல்லாதவராகிய சிலர், கரியின் உருவத்தை - யானையினுருவத்தை, கரத்தால் நீவி - கையால் தடவி, தின் அமைந்த - வலியமைந்த, யானை உரு - யானையின் வடிவத்தை, தாங்கள் கண்டபடி உரைத்து - தாங்கள் பரிசித் திறிந்தபடியே சொல்லி, தியங்குவார்போல் திகைப்பார்போல், சண் முகபல்சமயமுடையோர் - ஆறுவழியாகிய பலசமயத்தையுடையோர், பரணை - பராபரணை தினம் - தினந்தோறும், சாற்றி-(என்தெய்வம் உன்தெய்வம் என்று வழக்கிடப்பே) பேசி, தவித்துநோகும் தண்மை அல்லால் - தவித்து வருந்துகிற தாழ்வேயன்றி, பரம் இருக்காத இடம் உண்டோ-பரம்பொருளில்லாத இடமுண்டோ, என்கருதி - என்று நினைத்து, தணிந்திடார் - திருப்தியடையமாட்டார், என்று.

(பொ - ரை.) இரண்டு கண்களும் இல்லாதவராகிய சிலர் யானையினுருவத்தைக் கையால் தடவி வலியமைந்த யானையின் வடிவத்தைத் தாங்கள் பரிசித்தறிந்தபடியே சொல்லித்திகைப்பார்போல், ஆறுவழியாகிய பலசமயத்தையுடையோர் பராபரணைத் தினந்தோறும் (என்தெய்வம் உன்தெய்வம் என்று) வழக்கிடப்பேசி, தவித்து நோகும் தண்மை அல்லால் - தவித்து வருந்துகிற தாழ்வேயன்றிப் பரம்பொருளில்லாத இடமுண்டோ என்று நினைத்துத் திருப்தியடையமாட்டார்.

(வி - ரை.) கண்ணிரண்டு மில்லாதார் சிருட்டர் (அந்தக்) கரி-யானை, துதிக்கையையுடையது என்பதுபொருள், கரம் - கை, நீவல் - தடவல், தின்மை - பலம், அது தின் என மை விசுதிசுறைந்து நின்றது, தண்மை - தாழ்வு.

வீதி தனில் விளையாடுஞ் சிறுபால்

ரக மதனை விரும்பிச் செல்லும்

போதி லுயர் மாமதியைத் தங்கள் தங்க

ளுடன் வரவேபுகலல்பேரூ

காத லுற்ற சமய மேலா மெனதுனதென்

றே பாததைக் கருதித் தர்க்க

"வாத மிட வழல்வ தல்லா லெவ்விடம்"

"மிறை யிருக்கும் வளங் காணாரே." (84)

(பு - னா.) வீதிதனில் வீளையாடும் - தெருவில்வீளையாடுகிற, சிறுபாலர் - சிறுகுழந்தைகள், அகமதனை - தங்கள் வீட்டை, வீரும்பி செல்லும்போதில் - விரும்பிப் போகுகாலத்தில், உயர்மாதியை - (ஆகாயத்தில்) உயர்ந்து தோன்றுகின்ற சிறந்த சந்திரனைத் தங்கள் தங்களுடன்வரவே - தங்கள் தங்களுடைய வரும்படி, புகல்பேரல் - அழைப்பதுபோல, காதல் உற்றசமயம் எல்லாம் - (தங்கள் தங்கள் சமயங்களில்) அபிமானம் வைத்த சமயிகளெல்லாரும், என்று உன்னது என்று - என்னது உன்னது என்று, பாததைக்கருதி - பாம்பொருளை நினைத்து, தர்க்கவாதமிட்டு உழல்வதல்லால் - தர்க்கவாதஞ்செய்து கொண்டு நிரிவதேயன்றி, எவ்விடத்தும் - எவ்விடத்திலும், இறையிருக்கும் - இறைவனிருக்கிற, வளங்காணார் - தன்மையைக் காணமாட்டார்கள், என்று.

"(பா - னா.) தெருவில்வீளையாடுகிற சிறுகுழந்தைகள் தங்கள் வீட்டை விரும்பிப் போகுகாலத்தில் (ஆகாயத்தில்) உயர்ந்து தோன்றுகின்ற சிறந்த சந்திரனைத் தங்கள் தங்களோடுவரும்படி அழைப்பதுபோலத் தங்கள் தங்கள் சமயங்களில் அபிமானம்வைத்த சமயிகளெல்லாரும் என்னது உன்னது என்று பாம்பொருளை நினைத்துத் தர்க்கவாதஞ்செய்துகொண்டு நிரிவதேயன்றி எவ்விடத்திலும் இறைவனுக்குத் தன்மையைக் காணமாட்டார்கள்."

(வி - னா.) அகம் - வீடு, தர்க்கவாதம் - தர்க்கக் கண்டை இறை - இறைவன், வளம் - தன்மை, பாம் - பாம்பொருள்.

எவர்க ளெதை யிறைஞ்சிடிலும் பாஞ்சுடரே

யதிலிருப்ப தெனினு மெத்தக்

கவலையுஞ் சமயமதாற் பரமசுக

மடைவதற்குக் காணொனது

தவமினசத்த பரமகுரு நிலையிருக்கச்

"சமயமுதிற் சார்வ தென்கிற்

சுவையினிய வழிநுக்க மாழ்கிடவே

கள்ருண்ட தொக்கு கெஞ்சே.

(85)

(ப - னா.) எவர்கள் எதை இறைஞ்சிடிலும் - எவர்கள் எந்தத் தெய்வத்தை வணங்கினாலும், பாஞ்சுடரே - பாஞ்சோதியே, அதில் இருப்பது எனினும் - அதற்குள்ளிருப்பதாயினும், மெத்தகவலை உறும் - மிகவும் கவலையடைதற் கெதுவாகிய, சமயமதால் - சமயப்பற்றினால், பரமசுகம் அடையும் - நேரிகாணொனது - மேலான இன்பத்தை யடையும்வழிகாணொனது, தவமினசத்த - தவத்தொழில்மைந்த, பரமகுரு நிலையிருக்க - பரமசாரியாத நிருவருணிலையிருக்க, சமயத்தில் சார்வது என்னில் - சமயநெறியிற் பொருந்துவதென்றால், சுவை இனிய அமுது இருக்க - இனியசுவையுள்ள அயிர்தமிழுக்க மாழ்கிட - மதியயுகும்படி, கள்ருண்டது ஒக்கும் - கட்டுடித்ததை நிகர்க்கும், கெஞ்சே - மனமே, என்று.

"(பா - னா.) எவர்கள் எந்தத் தெய்வத்தை வணங்கினாலும் பாஞ்சோதியே அதற்குள்ளிருப்பதாயினும் மிகவும் கவலையடைவதற்கேதுவாகிய சமயப்பற்றினால் மேலான இன்பத்தையடையும் வழிகாணொனது தவத்தொழில்மைந்த பரமசாரியாத நிருவருணிலையிருக்கச் சமயநெறியிற் பொருந்துவதென்றால், இனிய சுவையுள்ள அயிர்தமிழுக்க மதியயுகும்படி கட்டுடித்ததை நிகர்க்கும்மனமே."

(வி - னா.) இறைஞ்சல் - வழிபடல், தவம் - தவத்தொழில், மாழ்குதல் - மயங்குதல்.

இந்தவிதஞ் சமயநெறி யியம்பிடவே

நெஞ்சுரைக்கு மிறையைப் பூசை

யந்தமுடன் புரியுந் யருளாயென்

றிடவநிப் மறைபுறாசா

ஹந்தனக்கே யருள்புரிந்தா லந்தநிலை

யிற்பரத்துஞ்ஞன் கண் ணென்னுங்

கத்தமலரினைச் சாத்தியுளம் பதியப்

பணிந்து மருள் காணலாமே.

(86)

(ப - னா.) இந்தவிதம் - இந்தப்பிரகாரமாக, சமயநெறி சமயமார்க்கங்களை, இயம்பிட-அறிவானது எடுத்துச்சொல் நெஞ்சு உரைக்கும் - மனமானது சொல்லா நின்றது, (எப்படியென்றால்) இறைமையி - இறைவனை, அந்தமுடன்-அழகாகப் பூசைபுரியும் நெறி - பூசைசெய்யும்வழியை, அருளாய் என றிட - அருள்செய்யுக் கடவாயென்று கூற, அறிவும் அறையும்-அறிவும் சொல்லாநின்றது, (எப்படியென்றால்) ஆசான் சற்குருநாதன், உந்தனக்கு அருள்புரிந்தால்-உனக்கு அருள் செய்தால், அந்த நிலையில் - அந்த நிலையிலின்று பரத்துக்கு பரம்பொருளுக்கு, உன்கண் என்னும் - உன் அறிவென்கிற கத்தமலரினை சாத்தி - மணமலரைச் சமர்ப்பித்து, உள்ளப் பதியபணிந்து - மனம்பதிய வணங்கி, அருள் காணலாம்-திருவருளைக் காணலாகும், எ-து.

(பொ - னா.) இந்தப்பிரகாரமாகச் சமயமார்க்கங்களை அறிவானது எடுத்துச்சொல்ல மனமானது சொல்லாநின்றது (எப்படியென்றால்) இறைவனை அழகாகப் பூசைசெய்யும்வழியை அருள்செய்யக் கடவாயென்றுகூற அறிவும் சொல்லாநின்றது (எப்படியென்றால்) சற்குருநாதன் உனக்கு அருள் செய்தால் அந்த நிலையிலின்று பரம்பொருளுக்கு உன் அறிவென்கிற மணமலரைச் சமர்ப்பித்து மனம்பதிய பணிக் திருவருளைக் காணலாகும்.

(வி - னா.) புரிதல் - செய்தல், அறைதல் - சொல்லுதல், கண்ணென்னும் - அறிவென்கிற, கத்தம் - பரிமளம், சாத்திதல் - அருச்சித்தல்.

பூசை புரிபவனு கி மலராகி

பலவாகிப் பூசை தன்னி

னேசமொடு மோதுகின்ற மந்திரமாயித்

தெய்வமும் நித்களத்தைப்

பாசமுற்ற சமயநெறி கட்டந்திரா

மயகுரு சொற்பதித் தானந்த

வகையொடு பணிவதல்லால் வேறே யோ

பூசைநெறி பறியேனெஞ்சே.

(87)

(ப - னா.) பூசைபுரிபவனு - பூசைசெய்யவனாகியும், மலர் ஆகி - பூசைசெய்திற மலராகியும், பலவாகி - (அதற்குரிய) வேறுபல உபகரணங்களாகியும், பூசைதன்னில் - பூசைசெய்யுங்காலத்தில், நேசமொடு - அன்புடனே, ஒதுகின்ற - சொல்லுகிற, மந்திரமாய் - மந்திரமாகியும், தெய்வமும் ஆம் - அந்தமந்திரத்தை யேற்றுக்கொள்ளுகிற தெய்வமாமகிற நித்களத்தை - நித்களப்பொருளை, பாசமுற்ற - உலகவாசனையாகிய கயிறிற் கட்டப்பட்ட, சமயநெறிகடந்த - சமயமார்க்கங்களைக்கடந்த, கிராமயகுரு - கிராமயானு பரமகுருவின், சொல்பதித்து - உபதேசமொழியிற் படித்து, ஆர்த ஆசையோடு பணிவதல்லால் - பேரின்பவிரும்பத்தோடு வணங்குவதல்லாமல், வேறே - அதைவிட வேறாகிய, ஓர்பூசைநெறி, ஒருபூசை செய்யும்வழியை, ஆறியேன் - ஆகவே அறிந்திலேன், நெஞ்சே - மனமே, எ-து.

(பொ - னா.) பூசைசெய்யவனாகியும், பூசைசெய்திறமலராகியும், (அதற்குரிய) வேறுபல உபகரணங்களாகியும், பூசைசெய்யுங்காலத்தில் அன்புடனே சொல்லுகிற மந்திரமாகியும், அந்தமந்திரத்தை யேற்றுக்கொள்ளுகிற தெய்வமாமகிற நித்களப்பொருளை, உலக வாசனையாகிய கயிறிற் கட்டப்பட்ட சமயமார்க்கங்களைக் கடந்த கிராமயானு பரமகுருவின் உப

தேசமொழியிற்படிந்து பேரின் பவிருப்பத்தோடு வணங்குவதில்லாமல், அதைவிட பேருருதிய ஒருபூசை செய்யும்வழியை நான் அறிந்திலேன், மனமே.

(வி - கை.) நேசம் & அன்பு (பக்தி) ஒதுதல்-சொல்லுதல், நிமித்களும் - அருவப்பொருள், நிராமயன் - நேயற்றவன் (ஆம்மம் - நோய்)

* விண்ணினுக்கு விண்ணாகிப் பரவுளியாம்

பரஞ்சுடரை விருப்பிப் பூசை

பண்ணி நிற்கப் பரமகுரு நிலையலா

* தில்லை யெனப் பணிந்து கூறும்

கண்ணின் மணியெனும் குருவி னடையாளம்

காட்டி லவா கழலை யானும்

* திண்ணமிது பணிவனென நெஞ்சரைக்க

வறிவுமினித் தேர்ந்து கூறும்.

(88)

(ப - ரை.) விண்ணினுக்கு விண்ணாகி-ஆகாசத்துக்கு ஆகாசமாகி, பரவுளி ஆம் - பரமாகாசமாயிதும் விளங்குகிற, பரஞ்சுடரை - பரஞ்சோதியை, விருப்பி & அன்பு பூண்டு, பூசைபண்ணிநிற்க - பூசைசெய்து நிற்பதற்கு, பரமகுரு - பரமாகாசமாகி, நிலையலாது - உண்மை நிலையல்லாமல், தில்லையென - வேறுபடியில்லையென்று அறிவுகூற, பணிந்து - வணங்கி கூறும்-(மீளும்) சொல்லாநின்றது, கண்ணின்மணியென்னும் - கண்மணியென்று சொல்லப்படுகிற குருவின் - சற்குருவின் அடையாளம் காட்டில் - அடையாளம் இன்னதென்று எனக்குத் தெரிவித்தால், அவர்கழலை - அவரது திருவடியை, யானும்-நானும், பணிவன்-வணங்குவேன், இது திண்ணம். இது நிச்சயம், என-என்று நெஞ்ச உரைக்க-மனஞ்சொல்ல இனி - அதற்குமேல், அறிவும் தேர்ந்துகூறும் - அறிவும் ஆராய்ந்து சொல்லாநின்றது, என்று.

(பொ - ரை.) ஆகாசத்துக்கு ஆகாசமாகிப் பரமாகாசமாகியும் விளங்குகிற பரஞ்சோதியை அன்புபூண்டு பூசைசெய்து நிற்பதற்குப் பரமாகாசமாகியது கண்மை நிலையல்லாமல் வேறுபடியில்லையென்று அறிவுகூற, வணங்கி மனம்சொல்லாநின்றது. கண்மணியென்று சொல்லப்படுகிற சற்குருவின் அடையாளம் இன்னதென்று எனக்குத் தெரிவித்தால் அவரது திருவடியை நானும் வணங்குவேன், இது நிச்சயம் என்று மனம் சொல்ல, அதற்குமேல் அறிவும் ஆராய்ந்து சொல்லாநின்றது.

(வி - ரை.) விண் - ஆகாசம், கண்ணின்மணி - கண்மணி (கட்பாவை) கழல் - திருவடி.

* அத்துனிதப் பரமகுருதனை யறிவ

கரிதரிதே யவர் பாதத்தீர்

பத்தி புரிசற் சனரை யடுத்தவரோ

டன்பாகப் பழகினற் பின்

முத்திபெறக் குருகாண்பா யெனவுரைக்க

வவர்குறிசை மொழியா யென்னச்

சிந்திமதி லறித்தமட்டுஞ் சற்சனர்தம்

பெருந் குணத்தைக் செப்பு மன்றே.

(89)

(ப - ரை.) அத்துனிதப் பரமகுருதனை - அத்துனித நிலையை யுடைய பரமகுருவை, அறிவது - அறிந்துகொள்வது, அரிது அரிதே - அருமையினும் அருமையாகும், அவர்பாதத்தீர் - அவர் திருவடியில், பத்திபுரி சற்சனரை - பத்திபுரிசற்சனரை சாஸிகளை, அடுத்த - ஆசிரியித்து, அவரோடு-அவர்களுடன் அன்பாகப் பழகினல் - அன்புகளே பழகினல், பின் - அந்நின்றகு, முத்திபெற - மோகத்தையடையும் பொருட்டு, குருகாண்பாய் - சற்குருவைத் தரிசிப்பாய், என உரைக்க-என்று அறிவுசொல்ல, அவர்குறிசை அவருடைய அடையாளத்தை மொழியாய் - சொல்லக்கடவாய், என - என்று மனக்கே

பூசு, சித்தமதில் அறிந்தமட்டும் - மனத்தாலறிந்தவரைக்கும், சற்சனர் தம்பெருங்குணத்தை - சற்சனர்களுடைய உத்தமகுணங்களை, செப்பும் - (அறிவு) கொல்லாவின்றது. ௭-அ.

(பொ - ரை.) அத்துவிதநிலையையுடைய பரிமகுருவை அறிந்துகொள்வது அருமையினும் அருமையாகும், அவர்கிருவடியில் பூத்திசெய்கிற சாதுசனங்களை ஆசிரியித்து அவர்களுடன் அன்புடனே பழகினால் அதன்பிறகு மோகித்தையடையும் பொருட்டுச் சற்குருவைத் தரிசிப்பாய் என்று அறிவுகொல்லி, அவருடைய அடையாளத்தைச் செல்லலக்கடவாய் என்று மனங்கேட்க, மனத்தாலறிந்தவரைக்கும் சற்சனர்களுடைய உத்தமகுணங்களை அறிவுகொல்லாவின்றது.

(வி - ரை.) அத்துவிதம் - இரண்டிற்றது, குறி - அடையாளம்.

• பொய்ப்புலகந் தனிலமுந்தி மயக்கமுறு

ஆசைதனிற் பொருந்தாருள்ள

மையமுறு ருலகிலுயிர்தன் னுயிர்போ

வருள்புரிவா ரான்மை சொல்லார்

வையமறி லிருவகைக்கும் விடார்கண்

மகிழார்கள் வருந்தார் நானும்

துய்ப்பொலன் கமலமல ரென்வொரு சீர்ப்

பட்டு நிதந் துலக்குவாரே. (90)

(ப - ரை.) பொய்ப்புலகந்தனில் அமுந்தி - பொய்யாகிய இவ்வுலகமானியில் மூழ்கி, மயக்கம் உறுர் - மயக்கமடையார்கள், ஆசைதனில் பொருந்தார் - ஆசையிற் சேரார்கள், உள்ளம் ஐயம் உறுர் - மனத்தில் சந்தேகமடையார்கள், உலகிலு - உலகத்திலுள்ள, உயிர் - உயிர்களை யெல்லாம், தன் உயிர் போல் - தன்னுயிர் போல எண்ணி, அருள் புரிவார் - அருள் செய்வார்கள், ஆண்மை சொல்லார் - ஆண்மை பேசார்கள், வையமறி - உலகத்திலுள்ள, இருவகைக்கும் - (துக்க ச

வகளாகிய) இரண்டுவகைக்கும் வாடார்கள் மகிழார்கள் - (முறையே) வாட்டமடையார்கள் களிப்புடையார்கள், வருந்தார் - வேறுவகையால் வருத்தமடையார்கள், நானும் - எங்குளும், துய்ய - பரிசுத்தமான, பொலன் கமலமலர் என - பொருமரை மலர்போல, ஒரு சீர்ப்பட்டி - ஒரு சீலாகப்பொருந்தி, நிதம் - நான்தோறும், துலக்குவார் - விளக்குவார்கள், என - து.

(பொ - ரை.) பொய்யாகிய இவ்வுலகமானியில் மூழ்கிய க்ருமடையார்கள், ஆசையிற் சேரார்கள், மனத்தில் சந்தேகமடையார்கள், உலகத்திலுள்ள உயிர்களை யெல்லாம் தன்னுயிர் போல எண்ணி அருள் செய்வார்கள், ஆண்மை பேசார்கள், உலகத்திலுள்ள துக்கங்களுக்காகிய இரண்டுவகைக்கும் முறையே வாட்டமடையார்கள் களிப்படையார்கள், வேறுவகையால் வருத்தமடையார்கள், எங்குளும் பரிசுத்தமான பொருமரை மலர்போல ஒரு சீலாகப்பொருந்தி நான்தோறும் விளக்குவார்கள்.

(வி - ரை.) ஐயம் - சந்தேகம், ஆண்மை - ஆண்டன்மை (அகங்காரவார்த்தை, இருவகைக்கும் வரடார்கள் மகிழார்கள் என்னுந் துக்கதுசகந்தனில் சமமாயிருப்பார்கள் என்ற படி, ஒரு சீர்ப்படுத்தி - ஒரு தன்மைப்படல்.

அண்டமெல்லாம் பிபாடியாக்க வருள்பெற்று
மொனவ்வாய் நறையார் தங்கள்
பெண்மீயிள்ளை சுற்றமதைப் தீபிணுமறி
பிழிந்து மூடற் பிரிந்து கிணறு
கண்மென மிழிந்து குருவருணிலைய
நாடியதிரு கலந்து விசுதிற
றெண்டி புரீபேருந் ததைமை துடிதுடித்த
நெஞ்சே யான் சொல் லொண்ணுதே. (91)

(ப - ரை.) அண்டம் எல்லாம் பொடியாக்க - உலகங்கள் எல்லாம் நிரூபிக்க, அருளிசெற்றும் - திருவருள் வல்ல

மையைப் பெற்றிருந்தும், ஆணவமாய் அறையார் - அகங்கரித்துப் பேசார்கள், தங்கள் - தங்களுடைய, பெண்டுபிள்ளை சுற்றத்தை - பெண்டுபிள்ளை சுற்றங்களை, பேணுமல் - விரும்பாமல், பிரிந்தும் - அவர்களைவிட்டு நீங்கியும், உடல்பிரிந்து நின்று கண்டு-சீர்த்துக்கு அந்நியமாகத் தாழ்ப்பிரிந்து நின்று பார்த்து; மனம் மகிழ்ந்து - மனம் மகிழ்ந்தும், குரு அருள் நிலையையாடி-சங்குருவின் திருவருள் நிலையவிரும்பி, அதில் கலந்து நிற்கும் - அதில் கூடிநிற்கின்ற, தொண்டர் - அடியார்கள் புரி - செய்கின்ற, பெருந்தனிகை - பெருங்குணத்தின் செய்கைகள், துடிதுடித்த கொஞ்சே - பதை பதைத்தமனமே, யான் சொல்லொணுது - யான் சொல்ல ஒண்ணுது, ஏ-று.

(பொ - னை.) உலகங்கள் எல்லாம் நீருக்கத்தக்கதிருவருள் வல்லமையைப் பெற்றிருந்தும் அகங்கரித்துப் பேசார்கள், தங்களுடைய பெண்டுபிள்ளை சுற்றங்களை விரும்பாமல் அவர்களைவிட்டு நீங்கியும் சீர்த்துக்கு அந்நியமாகத் தாழ்ப்பிரிந்து நின்று பார்த்து மனம் மகிழ்ந்து சங்குருவின் திருவருள் நிலையவிரும்பி அதில் கூடிநிற்கின்ற, அடியார்கள் செய்கின்ற பெருங்குணத்தின் செய்கைகள் பதைபதைத்தமனமே, யான் சொல்ல ஒண்ணுது.

(வி - நை.) பொடி - தூளி, ஆணவமாயறையல் - அகங்காரமாகப் பேசுதல், பேணல் - விரும்பல், காடுதல் - விரும்புதல், தனிகை - குணத்தின் தன்மை.

தேசிகனாகக் கொடு போதித்த

பரமநிலை சேர்ந்தே மேள

வரசமல ரணைமீது வண்டெனவே

துயில் வோரில் வாழ்வுற்றாலும்

பாசமுறர் வரும்பொருண்மேற் போன பொரு

ளுக் கிரங்கிப் புகையார்வந்து

நேசமுறும் பொருள் வெறுக்கார் நின்மலவா

னந்தழது நிறைந்த மிக்தோர். (92)

(ப - னை.) நின்மல ஆனந்தமது நிறைந்த-நிர்மலமாகிய பேரின்பம் நிரம்பப்பெற்ற, மிக்தோர்-மேலோர்கள், தேசிகனார்-பாமாசாரியர், அங்கைகொடு - அழகிய கையைக்கொண்டு, போதித்த - போதித்தருளின, பரமநிலைசேர்ந்து - மேலான உண்மை நிலையையடைந்து, மேளம் - மௌனநிலையாகிய, வரசமலர் அணைமீது - சுகந்த புஷ்பசயனத்துமீது, வண்டு என - வண்டுபோல, துயில்வார் - தூங்குவார்கள், இவ்வாழ்வு உற்றாலும் - இவ்வாழ்க்கையை யடைந்திருந்தாலும், வரும் பொருள்மேல் - இனிவரும் பொருளினமீது, பாசம் உறர் - பற்றுவையார்கள், போனபொருளுக்கு இரங்கி - முன்னே போனபொருளுக்கு முனம்வருத்தி, கிவையார் - பதைக்கமாட்டார்கள், வந்துநேசம் - உறும்பொருள் - மிகழ்காலத்தில் தம்மைத்தேடி விரும்பிவந்த பொருள்களை, வெறுக்கார் - வெறுக்க மாட்டார்கள், ஏ-று.

(பொ - னை.) நிர்மலமாகிய பேரின்பம் நிரம்பப்பெற்றமேலோர்கள் பாமாசாரியர் அழகியகையைக்கொண்டு போதித்தருளினமேலான உண்மை நிலையையடைந்து மௌனநிலையாகிய சுகந்த புஷ்பசயனத்துமீது வண்டுபோலத் தூங்குவார்கள், இவ்வாழ்க்கையை யடைந்திருந்தாலும் இனிவரும் பொருளினமீது பற்றுவையார்கள் முன்னே போன பொருளுக்கு முனம்வருத்திப் பதைக்கமாட்டார்கள், கிவையார் - பதைக்கமாட்டார்கள், வந்துநேசம் - உறும்பொருள் - மிகழ்காலத்தில் தம்மைத்தேடி விரும்பிவந்த பொருள்களை வெறுக்க மாட்டார்கள்.

(வி - நை.) அங்கைகொடு போதித்தல் - கைகாட்டி வணங்கித்தல், "கல்லாலினிழைநிலொரு நீரில்வார்க்குங் கடவுண்புணர்த்துவதுகைகாட்டென்றால், சொல்லாலே சொல்லப்படுமோ சொல்லுந்தன்மை துறும்புபற்றிக் கடல்கடக்குத் துணிவேயன்றோ" என்றார் மேலோரும், "பாசமுறர்வரும்பொருள்

மேல் போன பொருளுக்கிரங்கிப்பதையார், வந்து நேசமுதும் பொருள்வெறுக்கார், என்றது, முக்காலச்செயலினும் சமமா விரும்புபார்கள் என்றபடி. “சென்றது ஈருதார் நாலைச்சேர்வது நினையார் கண்முன், சின்றதுபுரிப்பார் வெய்யினிலவாய் விண் விழுதுவீழ்ந்தீ, பொன்றின் சுவம்வாழ்ந்தாலும் புதிமையர் யொன்றுழ்பாரார், நன்று திதென்றார் தீர்த்த நவொன சீவனை முத்தர்” என்றார் பிற்கும்.

சுவையினி தோண்டு தெத்துச் சுகந்த மணிங்

தரிவையர்து டோவிற சேர்த்து

சுவமுலையை த்தீழுவி யணைந்திடு பொழுது

யிறை செயலேக் குறிப்பர் வல்லோ

ரவைநடுவே மந்திரத் தேரீரவதனை

யாட்டமன மஞ்சாரென்ன

நலைப்புவியின் மயக்கறிந்து விலைமாத

ரென்ப்பொருளை நண்ணுவாரே.

(93)

(பி - ரை.) சுவை - அறுசுவையுணவுகளை, இனிதாய் உண்டு - அன்பர்கவுண்டு, உடுத்து - நல்ல ஆடையையுடுத்து, சுகந்தம் அணிந்து - நறுமணமுள்ள புஷ்பசந்தராதிகளையணிந்து, அரிவையர்கள் - மாதர்களுடைய தோளிற்கூடி, குவி - குவிந்த, முலையை - ஸ்தநங்களை, தழுவி அணைந்திடும் பொழுதும் - தழுவியணைத்தின்ற காலத்திலும், வல்லோர் - தவ வலிமையுள்ள பெரியோர்கள், இறைசெயலை குறிப்பர் - இறைவன் செயலையே நாடுவார்கள், அவைநடுவே - சபைநடுவில், மந்திரத்தோர் - மந்திரபலமுடையோர்கள், அவதனை ஆட்ட - பாம்பையாட்ட, மனம் அஞ்சார் என்ன - மனமஞ்சாதவர் போல், நவை - குற்றத்தையுடைய, புவியின் மயக்கு அறிந்து - பிரபஞ்சமயக்கத்தையறிந்து, விலைமாதர் என - விலைமாதர் போல, பொருளை நண்ணுவார் - மெய்ப்பொருளையடைவார்கள், எ-று.

(பொ - ரை.) அறுசுவையுணவுகளை அன்பர்கவுண்டு, நல்ல ஆடையையுடுத்து, நறுமணமுள்ள புஷ்பசந்தராதிகளை யணிந்து, மாதர்களுடைய தோளிற்கூடி, குவிந்த ஸ்தநங்களைத் தழுவியணைத்தின்ற காலத்திலும், தவவலிமையுள்ள பெரியோர்கள் இறைவன் செயலையே நாடுவார்கள், சபைநடுவில், மந்திரபலமுடையோர்கள் பாம்பையாட்ட மனமஞ்சாதவர்போலக் குற்றத்தையுடைய பிரபஞ்சமயக்கத்தையறிந்துவிடைமாதர்போல மெய்ப்பொருளையடைவார்கள்.

(வி - ரை.) சுகந்தம் - நல்லமணம், (புஷ்பசந்தராதிகளின் வாசனை) தழுவுதல் - ஆலிங்கனம்செய்தல், அனவ - சபை, மந்திரத்தோர் - மந்திரவாதிகள், விலைமாதர் - வேசையர்.

தனதுடைய கொழுநெடு கூடியணைந்

திடுபெரிமுதுந் தனதுகும்பக்

கனதனத்தை நீவியதோர் பிறபுருடன்

றனையினையக் கருதுவான்போற்

புனைமுணிமேகலை மடவார் போகமதிற்

ரேரேரேயிப் புல்லச்செய்த

தெனதுடைய பரஞ்சுடரென் றிசைத்த்குரு

பதம்பெறு வோரிருப்பர் ரெஞ்சே.

(94)

(ப - ரை.) தனதுடைய கொழுநெடு - தன்ருணவெட்டு, கூடி அணைந்திடுபொழுதும் - கூடியணையும் காலத்திலும், தனது - தன்னுடைய, கும்பம் - குடத்தையொத்த, கனதன் த்தை - மருத்தல் தங்களை, நீவிய - பரிசுத்த, ஓர் பிறபுருடன் தனை - ஒரு பரபுருஷனை, அணையக்கருதுவான்போல் - தழுவநினைப்பவளாகிய மாதிர்போல, புனைமுணிமேகலை - ஆலங்கரிக்கப்பட்ட மணிகளிறைத்த மேகலாபசணத்தையணிந்த, மடவார் - மாதர்களது, போகமத்தில் - போககாலத்தில், தோல் தோலைப் புல்லச்செய்தது - ஒரு தோல்கூடுறொரு தோலைப்

பொருந்தச்செய்தது, என்னுடைய பாஞ்சுடர் என்று - என்னுடைய பாஞ்சோதியேயென்று, இசைந்து - பொருந்தி, குருபதம் பெறுவார் - குருபர்த்தத்தை ஆசிரயித்த பெரியோர்கள், இருப்பர்-சலமற்றிருப்பார்கள், நெஞ்சே-மனமே, எ-று.

(பொ - ரை.) தன் கணவனோடு கூடிய ணயுங்காலத்திலும் தன்னுடைய குடத்தை யெடுத்த பருத்தலதநங்களைப் பரிசித்த ஒரு பரபுருஷனைத்தமுவ நினைப்பவளாகிய மாதுமோல, அலங்கரிக்கப்பட்ட மணிகளினையுடைய மேகலாபாணத்தையணிந்த மாதர்களுது வேககாலத்தில் ஒருதோல் வேறொரு தோலைப்பொருந்தச்செய்தது என்னுடைய பாஞ்சோதியேயென்று, பொருந்திக்குருபாதத்தை ஆசிரயித்த பெரியோர்கள் சலமற்றிருப்பார்கள், மனமே, எ-று.

(வி - ரை.) கொழுநன் - கணவன், கும்பம் - யானை மத்தகம் என்னும் பொருந்தும், நீவுதல் - பரிசித்தல், மேகலை-மாதரிடையணிகளிலொன்று, இது ஏழு கோலையுள்ள மணிவடம்.

பூசையெனும் வகைபுரியார் சாதிவரம்பு
படங்குகள் பொருந்தார் நெமர்
தேசமொடு காலமிகுபகையுறவென்
றறியகிற நிர்வாரணை
நாசமுறவகையறிவார் சாதிதனிற்
பேதங்குடாந் நானும்
பாசமிலாப்பலார்பித்தர் பேயர்
திரிவார்கள் பாசியு நெஞ்சே.

(ப - ரை.) பூசையெனும் வகைபுரியார் - பூசையென்னும் வகையிலொன்று செய்யமாட்டார்கள், சாதிவரம்பு அடங்குகள் - சாதிக்கட்டுப்பாட்டில் அடங்கி நிற்கமாட்டார்கள், நெமம்பொருந்தார் - நித்தியாநுஷ்டாநங்களையுஞ்செய்ய மன

ம்பொருந்தார்கள், தேசமொடுகாலம் - தேசகாலங்கள், பகை உறவு என்று அறியாமல் - பகைவார் உறவினர் என்று வேறு பிரித்தறியாமல், திரிவார் - திரிவார்கள், ஆசை நாசம் உறவகை அறிவார் - இச்சைகெடும்படியான வழியையறிவார்கள், சாதிதனில் பேதங்கள் நாடார் - சாதிகளிலுள்ள பேதங்களை ஆராயமாட்டார்கள், நானும் - தினந்தோறும், பாசம் இலா - பாசமில்லாத, பாலர்பித்தர் பேயர் என - பாலர் பித்தர் பேயர் என்று கண்டோர் சொல்லும்படி, திரிவார்கள் - அலைவார்கள், நெஞ்சே - மனமே, பாராய் - நீ கானாய், எ-று.

(பொ - ரை.) பூசையென்னும் வகையிலொன்று செய்ய மாட்டார்கள், சாதிக்கட்டுப்பாட்டில் அடங்கி நிற்கமாட்டார்கள், நித்தியாநுஷ்டாநங்களையுஞ்செய்ய மனம் பொருந்தார்கள், தேசகாலங்கள் பகைவர் உறவினர் என்று வேறுபிரித்தறியாமல் திரிவார்கள், இச்சை கெடும்படியான வழியையறிவார்கள், சாதிதனிலுள்ள பேதங்களை ஆராயமாட்டார்கள், தினந்தோறும் பாசமில்லாத பாலர் பித்தர் பேயர் என்று கண்டோர் சொல்லும்படி அலைவார்கள், மனமே நீ கானாய்.

(வி - ரை.) சாதிவரம்பு - சாதிக்கட்டுப்பாடு, நெமம் - நியமம், (இன்னசற்குத்தியங்களைச் செய்வென்னும் நியதி.) நியதி-ஏற்பாடு பரீலர் பித்தர் பேயரெனத்திரிவார்கள், என்றதுக்கு உதாரணமாக, "பாலருடனுன் மத்தர் பசாசர்குணம் வருமே" என்று மேலோர் திருவாக்கைக் கொள்ளலாம்.

எந்தனுடைச் செந்தமிதென்றி ரங்கார்கள்
செந்தமிதென்றி சையாரெண்ணார்
பத்தமற்று நினைமலமாய்த் துக்கசக
மொருவழியாய்ப் பார்ப்பார் பொங்கி
வந்தொருவன்றைகத்தாறுமிறை செயலைக்
குறிப்பதல்லால் வாய்ப்பேசார்கீள்

சிந்தையறவேதாந்த சித்தாந்த

சமமோன்ந் தெரிந்த மிக்கோர்.

(9)

(ப - ரை.) சிந்தை அற - மனமிறக்கும்படி, வேதாந்த, சமமோனம் - வேதாந்த சித்தாந்த சமரசமாகிய மெளனநிலையை, தெரிந்த - அறிந்த, மிக்கோர் - மேலோர், இது தனுடை சொந்தமென்று - இது என்னுடைய சொந்தப் பெருளென்று, இரங்கார்கள்-வருந்தமாட்டார்கள், நான் என்று இசையார் எண்ணார் - நான் என்று என்று வாயிலு சொல்லமாட்டார்கள் மனத்தினுலெண்ண மாட்டார்கள், தமற்று - பாசபந்தங்கள் நீங்கப்பெற்று, நினைமலமர் - நிர்மலம், திக்க சகம் - துன்ப இன்பங்களை, ஒருவழியாய் ப்பார் - ஒரேவழியாக நோக்குவார்கள், பொங்கிவந்த கோலித்துவந்து, ஒருவன் தகர்த்தாலும் - ஒருவன் அடித்தாலும் இறைசெயலை குறிப்பது அல்லால் - இறைவன் செயல் யெண்ணுவதன்றி, வாய்பேசார்கள் - வாய்திறந்து பேசமாட்டார்கள், எ-று.

(பொ - ரை.) மனமிறக்கும்படி வேதாந்த சித்தாந்த சமரசமாகிய மெளனநிலையை அறிந்த மேலோர் இது என்னுடை சொந்தப் பொருளென்று வருந்தமாட்டார்கள், நான் என்று என்று வாயினுற் சொல்லமாட்டார்கள், பாசபந்தங்கள் கப்பெற்று நிர்மலமாகித் துன்ப இன்பங்களை "ஒரேவகையா நோக்குவார்கள், கோலித்துவந்து ஒருவன் அடித்தாலும் இவன் செயலை யெண்ணுவதன்றி வாய்திறந்து பேசமாட்டார்கள்.

(வி - ரை.) இசைத்தல் - சொல்லுதல், புந்தம் - மரைய பிணிப்பு, பொங்குதல் - கோலித்தல், தகர்த்தல் - அடித்த குறிப்பது - நினைப்பது, சிந்தையறதலாவது - மனம்பெ வாயிலாகச்சென்று விடயங்களிலழுந்தாமல் தன் வயத்தத் ஒடுக்குதல், இந்த மனமொடுக்கமே பிரமாந்தரூபவமாகி

தேனைப்பருகுதற்குக் காரணமாம், "உள்ளத் தழிவிலிக்குந் தேனை யன்பொலாமுண்ண" என்னுட் பிறநம்.

ஞாலமொடு புனல்கனல் கானண்ணரிய

வெளிபுகழ்ந்து நண்பாய்ச்

சீலமுடையோர் தயவரசுரெளி

யோர்வலியர் தீமைநன்மை

சாலதனித் தனிப்பிரித்துப் பேதகமாய்ச்

சாராமற்சமம் தாய்போன்

மாலறவிவ யிறையரட்டுந் செயலெனவே

சமமேவ்வாழ்வர் மிக்கோர்.

(97)

(ப - ரை.) மிக்கோர் - மேலோர்கள், ஞாலமொடு - பூமி யோடு, புனல்-நீர், கனல்-நெருப்பு, கால்-காற்று, நன் ஆரிய- அனுகுத்தரிகிதாகிய, வெளி-ஆகாயம், புகழ் ஆற்றம்- (ஆசிரிய) ஐந்து புகழ்களையும், நண்பாய் - தமக்கு நட்பாகக்கொண்டு, சீலம் உடையோர் - ஒழுக்கமுடையோர்களாகிய ஞானிகள், கயவர் அரசர்-மூடர் அரசர், எளியோர் வலியர்-எளியவர் வலியவர், தீமை நன்மை-நீது நன்று, சால்-மிகவும், தனிதனி பிரித்து - வெவ்வேறுகப்பிரித்து; பேதகமாய் சாராமல் - வேற்றுமையாய்க் கருதாமல், சமமதாய்போல் - சமமாகுதலோல, மால் அற - மயக்கமறும்படி இறை ஆட்டும் செயில் எனவே - இறைவன் ஆட்டுகின்ற செயலென்றே சமம்மேவிவாழ்வர் - சமபுத்தி பண்ணிவழந்திருப்பார்கள், எ-று.

(பொ - ரை.) மேலோர்கள் பூமியொடு நீர் நெருப்புக்காற்று அனுகுத்தரிகிதாகிய ஆகாயம் (ஆசிரிய ஐந்து புகழ்களையும்) தமக்கு நட்பாகக்கொண்டு ஒழுக்கமுடையோர்களாகிய ஞானிகள், மூடர் அரசர் எளியவர் வலியவர் தீதுகன்று மிகவும் வெவ்வேறுகப்பிரித்து வேற்றுமையாய்க் கருதாமல் சமமாகுதலோல, மயக்கமறும்படி இறைவன் ஆட்டுகின்ற செயலென்றே சமபுத்திபண்ணி வாழ்க்கிருப்பார்கள்.

(வி - ரை.) ஞாலம் - இங்குமண்ணென்னும் பொருளது புனல் - நீர், கனல் - இசுருப்பு, கால் - காற்று, சேலம் - நல் லொழுக்கம், அதாவது ஞான னுடை, கழுவர் - கீழ்மக்கள் (முட்டர்) சாஸ - மிக, ழால் - மயக்கம், சமம் - சமநிலை.

கரசினியோ ரெதுநிசுமீன் துரைத்தாலு

மதுநிசுமீ கருதிலென்று

பேசியடங்குவதல்லால் வேறென்றால்

வாதமொழி பேராற்போதும்

வாசனையும் கலந்ததெனவு யிர்தோறு

மிறைகலந்த வளமைவார்த்து

நேசர்குரு பரந்தனக்கும் பேதமிலா

தொன்றாக நினைப்பரன்றே.

(9)

(ப - ரை.) கரசினியோர் - உலகத்தார், எது நிசும் என்ற உரைத்தாலும் - எதை உண்மையென்று சொன்னாலும், அ கருதில் நிசமெயென்று - அது நினைக்குமிடத்தில் உண்மையையாமென்று, பேசி அடங்குவதல்லால் - சொல்லிவாயடங்குவதெயன்றி, வேறென்றால் - வேறொருவகையால், வாத மொழிபேசார் - தர்க்கவாதஞ் செய்யமாட்டார்கள், போதும் வாசனையும் கலந்தது என - மலரும் மண்மும் அபேதமாய்க் கூடியிருப்பதுபோல, உயிர்தோறும் - எல்லா வுயிரிகளிலும், இறைநலந்தவளமைபுரிந்து - இறைவன் சேர்த்து நிற்கும் தன்மையைநோக்கி, நேசர் - அன்பர்கள், குருபரந்தமக்கும் - குருபரங்களுக்கும், பேதம் இல்லாது - வேற்றுமையுல்லாமல், ஒன்றாக நினைப்பர் - ஒன்றாக நினைப்பார்கள், என்று.

(பொ - ரை.) உலகத்தார் எதை உண்மையென்று சொன்னாலும் அது நினைக்குமிடத்தில் உண்மையையாமென்று சொல்லி வாயடங்குவதெயன்றி வேறொருவகையால் தர்க்கவாதஞ் செய்யமாட்டார்கள், மலரும் மண்மும் அபேதமாய்க்கூடியிரு

பபதுபோல எல்லாவயிற்களிலும் இறைவன் சேர்த்து நிற்குத் தன்மையைநோக்கி, அன்பர்கள் குருபரங்களுக்கும் வேற்றுமையில்லாமல் ஒன்றாக நினைப்பார்கள்.

(வி - ரை.) பொது - மலர், நேசர் - அன்பர், "நான்சான் ஞானியாமென்பது நன்றல; பிரமமே ஞானியாம் பேதமின் றென்றது" என மேலேவர் கூறுதலால், இவரும், "நேசர் குரு பரந்தனக்கும் பேதமிலாதொன்றாக நினைப்பர், என்றார்.

இந்திரியச் சேட்டைக்கெட மனமடக்கி

குருநாதனிட கிசைத்தமோன

மந்திரத்தி னிலைநாடிச் சுகம்பாவைக்

கூத்தெனவே மதிப்பேரன்னச்

சிக்னதயற்ற நெஞ்சியம்பும் பாவைக்கூத்

தெனவுரைத்தாய் தெரியவிந்த

விந்தைதனை விவரமதாய் விளம்பாயென்

திடவழிவு விளம்புமுன்றே.

(99)

(ப - ரை.) (பெரியோர்கள்) இந்திரியச் சேட்டைக்கெட - இந்திரியத்தொழிலற்றுப்பு போரும்படி, மனம் அடக்கி - மன தையடக்கி, குருநாதன் இசைத்த - சற்குருநாதன்சொன்ன, மோனமந்திரத்தின் நிலைநாடி - மொனமந்திரத்தின் உண்மை நிலையைநோக்கி, சுகம்-இந்நிதப்பிரபஞ்சமானது, பழவைகத்தி எனவே - நாவைக்கூத்தென்றே, மதிப்பர் - எண்ணுவார்கள், என்னை - என்று அறிவுகூற, சிக்னத அற்றநெஞ்ச இயம்பும் - ஆலோசனையிலலாத மனம்செகல்லும், (எப்படியென்று) பாணைக்கூத்து - என கூரைத்தாய் - பாவைக்கூத்தென்று சொன்னாய், தெரிய - நான் தெரிந்துகொள்ளும்படி, இந்த விந்தைதனை-இந்த விந்தையாகிய செய்தியை, விவரமதாய் விளம்பாய் - விவரமாகச்சொல்லுவாயாக, என்றிடென்றகேட்க, அறிவு விளம்பும் - அறிவு சொல்லாநின்றது, என்று.

(பொ - ரா.) (பெரியோர்கள்) இந்திரியத் தொழிலற்றுப் போகும்படி மனத்தையடக்கிச் சற்குருநாதன்சொன்ன மௌந மீந்திரத்தின் உண்மையிலையை நோக்கி இந்தப் பிரபஞ்சமா னது பாவைக்கூத்தென்றே எண்ணுவார்கள் என்று அறிவு கூற ஆலோசனையில்லாத மனம்சொல்லாத (எப்படி யென் றால்) பாவைக் கூத்தென்று சொன்னாய் நான் தெரிந்துகொ ள்ளும்படி இந்த விந்தையாகிய செய்தியை விவரமாகச் சொ ல்லுவாயாக என்றுகேட்க, அறிவுசொல்லாநின்றது.

(வி - ரா.) சேட்டை - தொழில், இந்திரியச்சேட்டை - பஞ்சேந்திரியங்களாய் தத்தம் விஷயங்களின் மேற்செல்லு தல், விஷயங்கள் - சப்தாதிகள், பாவைக்கூத்து - பொம்ம லாட்டம், வீர்த்த - ஆச்சரியம்.

ஆனந்த சின்மயமாய் மாந்திருக்குங்

கூத்தில்வல்லவா கிலத்தன்னி

வானந்தப் புழுத்துடிக்கு முடற்பாவைக்

குகத்துவளிக் கயிறுபூட்டி

மேனந்த மெனுந்திப் மேற்றியகக்

தனிநினைப்புத்திரையின்மூடி

வானந்தமுகிய நம்மிறையுவந்தே

யாட்டிவைக்கும் வவமை கெஞ்சே. (100)

(பா - ரா.) ஆனந்தம்-பேரின்பத்தைத் தருதற்குரிய, சின்ம யமாய்-ஞானரூபமாய், அமாந்திருக்கும்-எங்கும் வியாபித்திரு க்கிலக்கூத்தில்வல்லவன்-கூத்தாட்டத்தில் வல்லவனாகிய இறை வன், அகிலமதன்னில்-இவ்வுலகத்தில், உன் உந்தி-மாமிசத் தைப்பொருத்தி, புழுத்துடிக்கும்-புழுக்கள் துடிக்கின்ற, உடல் பாவைக்கு - உடம்பாகிய பாவைக்கு, உகத்து - விரும்பி, வளி கயிறுபூட்டி - காற்றாகிய கயிற்றைக்கட்டி, மேனந்தம் எனும் தீபம் ஏற்றி-மௌநரந்த மென்கிற விளக்கேற்றி, அகமதனில்

நினைப்பு - மனத்திலுதிக்கிற எண்ணங்களாகிய, திரையால் மூடி - திரையால் மறைத்து, லீனப்பரமாகாயத்தில், அந்தம் ஆகிய - அழகாக விளங்குகிற, நம் இறை - நம்மிறைவன், உவந்து ஆட்டிவைக்கும் - திருவுள்ளமுலந்து ஆட்டிவைக்கிற, வவமை - பெருமையாம், கெஞ்சே - மனமே, எது.

(பொ - ரா.) பேரின்பத்தைத் தருதற்குரிய ஞானரூபம் மாய் என்கும் வியாபித்திருக்கிற கூத்தாட்டத்தில் வல்லவனாகிய இறைவன் இவ்வுலகத்தில் மாமிசத்தைப் பொருத்திப்புழுக்கள் துடிக்கின்ற உடம்பாகிய பாவைக்கு விரும்பி, காற்றாகிய கயிற்றைக்கட்டி மௌநரந்தமென்கிற விளக்கேற்றி மனத்திலுதிக்கிற எண்ணங்களாகிய திரையால் மறைத்து, பரமாகாயத்தில் அழகாக விளங்குகிற நம்மிறைவன் திருவுள்ளமு வந்து ஆட்டிவைக்கிற பெருமையாம், மனமே.

(வி - ரா.) லீன - மாமிசம், உடற்பாவை - உடம்புகளாகிய பிரதீமைகள், வளி - காற்று (உயிர்), திரை - மூடு சீலை, 'வானந்தமாகிய' என்றமையால் பிரதவிமுதலாக என்று பொருள்கொள்க, "வானந்தமான வடிவுடையான்" என்றா பிறரும்.

வஞ்சமறவுரைத்தாய் நம்மிறை யிருத்தே

யாட்டுமிட்டம் வழங்குபென்ற

கெஞ்சமீதற் கறிவுரைக்குத் தாவரத்துஞ்

சங்கீமத்து நிறைந்துபூத

மஞ்சினுக்கு மகம்புறமாய் பிர்க்குயிராய்ப்

பூரணமாய்மார்த தென்ன

பிஞ்சிகணை கற்றிராம சாமன்றே

வெனவறிவு விளம்புமன்றே.

(101)

(ப - ரா.) வஞ்சம் அற உரைத்தாய் - வஞ்சனையில்லாமற் சொன்னாய், (ஆயினும்) நம் இறை இருத்து - நம்மிறைவனிரு

ந்து, ஆட்டம் இடம் - ஆட்டமிடத்தை, வழங்காய் - சொல்லக் கடவாய், என்ற - என்று கேட்ட, நெஞ்சமதற்கு - மனத்துக்கு, அறிவு உடைக்கும் - அறிவு சொல்லாரின்றது, (எப்படி மென்றால்) தாவரத்தும் - தாவரப்பொருள்களுள்ளும், சங்கமத்து - சங்கமப்பொருள்களுள்ளும், நினைத்து - பூர்ணமாய் நிரம்பி, பூதம் அஞ்சினுக்கும் - பஞ்சபூதங்களுக்கும்; அகம் புறம் ஆய - உள்ளும் புறமுமாகி, உயிர்க்கு உயிர் ஆய - உயிர்களுக்கும் உயிராகி, பூரணமாய், அமர்ந்தது, பரிபூரணமாய் அமர்ந்திருப்பது, என்ன - என்று அறிவுகூற, மிஞ்சி - அதிகரித்து, சராசரம் - சராசர ஜீவராசிகள், கணக்கற்ற அன்றோ - கணக்கில்லாதனவா யிருப்பனவன்றோ, (இத்தனை ஜீவராசிகளுக்குள்ளிருந்து எப்படியாட்டுவான்) என - என்று முனங்கேட்க, அறிவுவிளம்பும் - அறிவுசொல்லாரின்றது, ஏ - ன்.

(பொ - ரை.) வஞ்சனையில்லாமற் சொன்னும் (ஆயினும்) எம்பிறைவனிருந்து ஆட்டமிடத்தைச் சொல்லக்கூடவாய் என்று கேட்ட மனத்துக்கு அறிவுசொல்லாரின்றது (எப்படி மென்றால்) தாவரப்பொருள்களுள்ளும் சங்கமப்பொருள்களுள்ளும் பூர்ணமாய் நிரம்பிப் பஞ்சபூதங்களுக்கும் உள்ளும் புறமுமாகி உயிர்களுக்குள்ளே உயிராகிப் பரிபூரணமாய் அமர்ந்திருப்பது என்று அறிவுகூற, அதிகரித்துச் சராசர ஜீவராசிகள் கணக்கில்லாதனவா யிருப்பனவன்றோ (இத்தனை ஜீவராசிகளுக்குள்ளிருந்து எப்படியாட்டுவான்) என்று மனங்கேட்க அறிவு சொல்லாரின்றது.

(வி - ரை.) வழங்கல் இவ்விடத்தில் சொல்லல் என்னும் பொருளது.

பெருவெளிக் குளண்டமெலாகி கலந்துபே

லும்பேத மீன்மெய்ப்பா
முருவெழுத்துக் குயிராகக் கலந்துதனித்
தகரமொன்றே புறையுமாபோன்

மருவியுயிர்க் குயிராகிக் கலந்துதனித்

தொன்றாக வயங்குமென்னைத்
குருவருளா லறிவுரைக்க நெஞ்சமது
வினவியுச்சாற் கூறலுற்றும்.

(102)

(ப - ரை.) பெருவெளிக் குள் - பெரிதாகிய ஆகாயத்தில்; அண்டம் எல்லாம் - உலகங்களெல்லாம், கலந்துபோலும் - கலந்திருப்பதுபோலவும், பேதம் ஆன - வெவ்வேறுகிய மெய்யாய் - மெய்களென்கிற, உரு எழுத்துக்கு - உருக்கொண்ட எழுத்துக்களுக்குள்ளே, உயிர் ஆக - உயிர்போல, கலந்து - சேர்ந்து, தனித்து - தனிமையாய், அகரம் ஒன்றே - உகிறதல் போலும் - அகரமென்கிற ஒரெழுத்தேதற்கு அந்த மெய்யெழுத்துக்களே இயங்குவிப்பதுபோலவும், மருவி - பொருத்தி, உயிர்க்கு உயிர் ஆகி - உயிர்களுக்குள் உயிராகி, கலந்து - கூடி, தனித்து - தனிமையாய், ஒருகவயங்கும் - ஒருபொருளாகவே விளங்கும், என்ன - என்று, குரு அருளால் - சற்குரு கருணையால், அறிவு உரைக்க - அறிவுகூற, நெஞ்சமது - மனமானது, வினவியுச்சால் - கேட்ட சொற்களை, கூறலுற்றும் - சொல்லத்தொடங்கினோம், ஏ - ன்.

(பொ - ரை.) பெரிதாகிய ஆகாயத்தில் - உலகங்களெல்லாம் கலந்திருப்பதுபோலவும் வெவ்வேறுகிய மெய்களென்கிற உருக்கொண்ட எழுத்துக்களுக்குள்ளே உயிர்போலச் சேர்ந்து தனிமையாய் அகரமென்கிற ஒரெழுத்தேதற்கு அந்த மெய்யெழுத்துக்களே இயங்குவிப்பதுபோலவும் பொருத்தி உயிர்களுக்குள் உயிராகிக்கூடித் தனிமையாய் ஒரு பொருளாகவே விளங்கும் என்று சற்குருகருணையால் அறிவுகூற, மனமானது - கேட்ட சொற்களைச் சொல்லத்தொடங்கினோம்.

(வி - ரை.)

“அகரவுயி ரெழுத்தனைத்தும் மாகி வேறு
யமர்ந்ததென வகிலாண்ட மனைத்து மாகிப்
பகர்வனவெல் லாமாகி * யல்ல தாகிப்
பரமாகிச் சொல்லீய பான்மை யாகித்
துகளறுதல் கற்பவிகற் பங்க னெல்லாம்
தோயாத வநீவாகிச் சுத்த மாகி
நிகரில்பச் பதியான பொருளை நாடி
நெட்டியிடுத்துப் பேரன்பா னினைதல் செய்வாம்.”

பூதீதாயுமான சுவாமிகளும் கூரியுள்ளனர்.

பெருவெளி - பெருவிசம்பு, (சிதிகாசம்) அண்டமெ
லாம் - மந்திரை ஆகாசங்கனெல்லாம், பேதழ் - வேறுபாடு
மருவுதல் - பொருள்துதல், வினவல் - கேட்டல்

உடலுறையு முயிர்கடொறும் பரஞ்சுடரே
யுறைந்திருப்ப துண்மையாகிற்

ரோடரறவே யொருவிதமாய் வாழாம
லலைதவகை சொல்லா யென்னக்

கூடற்புலியி லாகுகின்ற பாவையெலா
மரசனெனக் காட்டிகிற்கிற்

நிடப்படுமோ வாணையினுற் பலவிதமா

யாட்டிவைக்குஞ் செயல்கீ நெஞ்சே.

(103)

(ப - ரை.) உடல் உறையும் - உடலில்வாழ்கின்ற, உயிர்
தூண்டொறும் - ஜீவராசிகளிலெல்லாம், பரஞ்சுடரே - பரஞ்
சோதியாகிய பொருளொன்றே, உறைந்திருப்பதி - உறைந்
திருப்பதி, உண்மை ஆயின் - மெய்யானால், தொடர் அற - பிற
வித்தொடர்புறம்படி, ஒருவிதமாய் வாழாமல் - ஒரேவகை

* அல்லதாகி என்றும் பாடமுண்டு.

யாய் வாழ்ந்திருக்காமல், அலைந்தீவிகை - அலைந்தவிதத்தை,
சொல்லாய் - சொல்லக்கடவை, ஏன்ன - ஏன்றமனம்கேட்க,
கூடல்புலியில் - கூடல்குழந்தவுலகத்தில், ஆடுகின்ற - ஆடா
கின்ற, பாவையெல்லாம் - பாவைகனெல்லாம், அரசன் என
காட்டிகிறதின் - அரசனாகவேகாட்டி யாட்டினால், திடப்படு
மோ - உறுதியாமோ, ஆகையினால் - ஆதலால், (இறைவன்)
பலவிதமாய் - பல்வகையாய், ஆட்டிவைக்கும் - செய்கை - ஆட்
டிவைக்கிற செயலாகும், நெஞ்சே - மனமே, எ-று .

(பொ - ரை.) உடலில் வாழ்கின்ற ஜீவராசிகளிலெல்லாம்
பரஞ்சோதியாகிய பொருளொன்றே வாழ்ந்திருப்பதி மெய்
யானால் பிறவித்தொடர் பற்றம்படி ஒரேவகையாய் வாழ்ந்திரு
க்காமல் அலைந்தவிதத்தைச் சொல்லக்கடவை ஏன்று மனம்
கேட்க, கூடல்குழந்த வுலகத்தில் ஆடாநின்ற பாவைகனெல்
லாம் அரசனாகவேகாட்டி யாட்டினால் உறுதியாமோ, ஆதலால்
இறைவன் பலவகையாய் ஆட்டிவைக்கிற செயலாகும் மனமே.

(வி - ரை.) தொடர்பற - சம்பந்தமற, பாவையெல்லாம் ஏன்
றது உடல்களை, திடப்படல் - உறுதிப்படல், செய்கை - செயல்.

துக்க சுகமென்பவைகளைப்பலிக்க

வைத்தவிதஞ் சொல்லாயென்ன

யிக்கதெனின் தறிவுகைக்குங் கற்புநையு

லாதுசுக. துக்கமேது

தக்கபுகழ் வேந்தனென வேடமுற்றேன்

பொய்ச்சுகமுந் தளர்த்து மெத்தத்

துக்கமுறுவேட முற்றேன் பொய்த்தளர்வு

மாஞ்சகத்தின் ரொல்லெனெஞ்சே.

(104)

(ப - ரை.) துக்கசுகம் அதுபலிக்க - துன்பவியல்களை
அதுபலிக்கும்படி, வைத்த - உயிர்களை யமைத்துவைத்த,

விதம் - விதத்தை, சொல்லாய் - சொல்லக்கடவை, என்ன - என்று மனங்கேட்க, மிகத்தெளிந்த - மிகத்தெளிந்த, அறிவு உரைக்கும் - அறிவுசொல்லானீன்றது; (எப்படியென்றால்) கற்பனை அல்லது - இவையாவும் கற்பனையேயன்றி, சுகதுக்கம் எது - சுகதுக்கங்கள் எது, தக்கபுகழ் - தகுதியான புகழையுடைய வேந்தன் என வேடமுற்றேன் - அரசன்போலவேடம்பூண்டவன், பொய்ச்சுகமும் - பொய்யாகிய சுகமும், தளர்ந்துமெந்த - மிகவுந்தளர்ந்து, துக்கம் உறுவேடம் உற்றேன் - துக்கமிருந்தவன்போல வேடம்பூண்டவன், பொய்த் தளர்வும் - பொய்யாகிய தளர்வும், ஆம் - உண்டாம், சகத்தின் தொல்லை - இதுவே உலகத்தின் துன்பவின்பக்கூறுபாடு என்றறிவாய், நெஞ்சே - மனமே, எ-று.

(பொ - ரை.) துன்பின்பங்களை அநுபவிக்கும்படி உயிர்களை யிமைத்துவைத்த விதத்தைச் சொல்லக்கடவை என்று மனங்கேட்க, மிகத்தெளிந்த அறிவுசொல்லா சின்றுது (எப்படியென்றால்) இவையாவும் கற்பனையே யன்றிச்சுகதுக்கங்கள் எது, தகுதியான புகழையுடைய அரசன்போலவேடம்பூண்டவன் பொய்யாகிய சுகமும் மிகவுந்தளர்ந்து துக்கமிருந்தவன்போல வேடம்பூண்டவன் பொய்யாகிய தளர்வும் உண்டாம், இதுவே உலகத்தின் துன்பின்பக்கூறுபாடு என்றறிவாய் மனமே.

(வி - ரை.) தெளிந்த அறிவுவெளிபாலது தெளிந்தறிவுவெளிமொழியிற்று தொகுத்தவாயிற்று, கற்பனை - இல்லாததொன்றை உண்டாக்கிக் கூறுதல்.

• கண்ணினுரு வாயதற்கு முன்னொன்றுயாப்க்

கலந்திருந்துங் கண்ணாற்காணு
மேண்ணரிய வருவாகி யருவாகிப்
புலவாகி யேகமாகிப்

புண்ணிய பாவங்களுமாய்ப் புரிபவனுய்ச்

சுகதுக்கப் பொலிவாய் சித்த . . .

மண்ணில்தை யண்டபவநீ யிறையிருந்து

விளங்கிய மெய்வளங்கா னெஞ்சே.

(105)

(ப - ரை.) கண்ணின் உருவாய் - கண்ணினுருவாகியும்; அதற்கும் உள் ஒளியாய் - அந்தக்கண்ணுக்கும் உன்னொளியாகியும், கலந்திருந்தும் - சேர்ந்திருந்தும், கண்ணில் கண்ணினால் பரிசுக்கப்படுகிற, என் அரிய - கணக்கற்ற, உருவாகி - வடிவங்களாகி, அருவாகி - அருவங்களாகி, பலவாகி - பலபொருள்களாகி, ஏகமாகி - ஒரு பொருளாகி, புண்ணியபாவங்களும் ஆய் - புண்ணியபாவங்களாகியும், புரிபவன் ஆய் - அவற்றைச்செய்பவனுமாகி, சுகதுக்கப்பொலிவு ஆய் - இன்பிதுன்ப விளக்கமாகியும், மண்ணில் அதை அடைபவனுய் - உலகில் அதை யடைவோளுகியும், சித்தம் - நான்தோறும்கூற்றிதை இருந்து விளங்கிய இறைவன் இருந்து விளங்குகின்ற, மெய்வளம் - உண்மையாகிய விளையாட்டேயாம் காண் - இதை நீ யாராய்ந்தபார், நெஞ்சே - மனமே, எ-று.

(பொ - ரை.) கண்ணினுருவாகியும் அந்தக் கண்ணுக்கும் உன்னொளியாகியும் சேர்ந்திருந்தும் கண்ணினால் பரிசுக்கப்படுகிற கணக்கற்றவடிவங்களாகி அருவங்களாகிப் பலபொருள்களாகி ஒரு பொருளாகிப் புண்ணிய பாவங்களாகியும் அவற்றைச்செய்பவனுமாகி இன்பிதுன்ப விளக்கமாகியும் உலகில் அதையடைவோளுகியும் நான்தோறும் இறைவன் இருந்து விளங்குகின்ற உண்மையாகிய விளையாட்டேயாம், இதை நீ யாராய்ந்தபார், மனமே.

(வி - ரை.) உன்னொளியே - ஆந்தாதேஜ்சு, புண்ணியபாவங்கள் - சக்தகரமதுஷ் கரம்பலங்களாகிய சுகதுக்கங்கள், அடைபவன் - அநுபவிப்பவன்.

தினந்தினமில்லுயிரினைத் துஞ்செயுஞ்செயலெல்
லாமிறைநின் னெயிலென்றையோர்
நினைவுறவே நினைத்திடவுஞ் செயலிலையோ
வெனவறிவு நிகழ்த்துஞ் சோதித்
தனிப்பரமா மிறையாட்டுஞ் செயலன்றி
யுடனடக்கத் தருமோமெத்த
வினித்தமொழி தனைநாவு மியம்பிடோ
வெனினினைப்ப தெதுவா னெஞ்சே.

(106)

(ப - ரா.) தினந்தினம் - நான்தோறும், இவ்வுயிர் அனைத்
தும் - இந்தவுயிர்களெல்லாம், செய்யுஞ்செயல் எல்லாம் - செய
யுஞ்செயல்களெல்லாம், இறையின்செயல் என்றும் - இறை
வனது செயலென்றுசொன்னாய், ஒர் நினைவு நினைத்திடவும்
ஒரு நினைவையாயினும் நினைக்கவாயினும், செயல் இல்லையோ
உயிர்களுக்குச் சுதந்தரமானசெயல் இல்லையோ, என - என்
றுமனங்கேட்க, அறிவு நிகழ்த்தும் - அறிவுசொல்லாநின்றது
சோதி - ஒளியுருவாகிய, தனி - ஒப்பற்ற, பரமாரும் - மேலான
இறை ஆட்டம் - இறைவன் ஆட்டுகின்ற, செயல் அன்றி
செயலெயல்ல்லாமல், உடல் நடக்கத்தருமோ - உடம்பு நட
க்கக்கூடமோ, மெத்த-மிகுதியாக, இனித்தமொழிதனை - இன்
தாகியசொல்லை, நாவும் இயம்பிடமோ - நாவும் பேசுமோ
வனின் - என்றால், நினைப்பது - உயிர்கள் நினைப்பது, எது
ஆம் - யாதாகும், நெஞ்சே - மனமே, எ-று.

(பொ - ரா.) நான்தோறும் இந்தவுயிர்களெல்லாம் செய்
யுஞ் செயல் எல்லாம் இறைவனது செயலென்றுசொன்
னாய், ஒரு நினைவையாயினும் நினைக்கவாயினும் உயிர்களு
குச் சுதந்தரமானசெயல் இல்லையோ என்று மனங்கேட்டு
அறிவுசொல்லாநின்றது. ஒளியுருவாகிய ஒப்பற்ற மேலான
இறைவன் ஆட்டுகின்ற செயலெயல்ல்லாமல் உடம்பு நடக்க

கூடுமோ, மிகுதியாக இனிதாகியசொல்லை நாவும்பேசுமோ
என்றால் உயிர்கள் நினைப்பது யாதாகும் மனமே, எ-று.

(வி - ரா.) எல்லாவுயிர்களின்செயலும் இறைவன் செய
லேயன்றி வேறொருசெயலில்லை, அவனைவன்றி உடம்பு
நடவாது, வாய்பேசாது, ஆதலால், மனமே யுணர்ந்திருப்
பாயாக என்பது கருத்து, "அவனன்றியோரனுமொன்றையு
தெனும் பெரியவாழ்தர்மொழியொன்று கண்டால், அறிவாது
தேது சிவ்வறியுமை யேதிவைவறிற்கார்களைறியார்கன்யார்,
மவுனமொழுகுந்த தாரென்போலுடம்பெலாம் வாயிர்ப்பித
ற்றும்வரார், மனதெனவுமொருமையை யெங்கேயிருந்துவரும்
வன்மையொழிக்கமென்கே, புவனம்படைப்பதினை கர்த்த
வியமெவ்விடம் பூதபேதங்களெவிடம், பொய் மெய்தமகித
மேல்வரு நன்மை தீமையொழி பொறைபெருநுண்புமெவ்
விடம், எவர்" சிறியவரவர் பெரியவருநுண்புமெவ்
ருயாது, நுணையன்றியுண்டோ, இகபரமிரண்டுகிற முயி
ரினுக்குயிராகி யெங்கு சிறைகின்றபொருளே" என்றும்,
"எழுவகைப்பி பிறவிகளு னெப்பிறவி யெய்துகினுமெய்துக
பிறப்பி லினிகா, செய்யதாமை யெய்துகினு மெய்திகெவிரு
னமயினு மின்மெய் தினுமெய்துக. வழுவகைத்துன்பமே
வந்திடினும், வருகமிகு வாழ்வுவந்திடினும் வருக, வறமைஒரு
கினும்வருக மதிவருனும் வருகவவ மதிவரினும் வருக
வுயர்வோர். டுழிவகைத் துலகின்மற்றெதுவரினும் வருகவவ
தெதுபோகி னும்போக அன், னினை யுழிகண்மற்றவாத மன
மொன்றுமாந்திரமெனக்கடைதல் வேண்டொருசே, கரிவனாப்
பவரோக நீக்குதல் வருகெனும் கதிமருத் துதவு நிதியே,
கன்கவம் பலவாத கருணையல் கணபோத கமலகுஞ் சித்பா
தனே." என்றும் "வித்தாரம்பேசினுஞ்சோக்கேநீனும் கம்ப
மிதிருந்து, தந்தாவென்றோதிப்பு வுரிசொண்டாடினும் தம்
முன்றம்பி, ஒத்தாண்பேசினுமாவதுண்டோ தில்லையுண்ணி

கிறந்த, கத்தாவின்சொற்படியல்லாது வேறில்லை கன்மக் களே" என்றும், மேலோர் கூறுதலுங்காண்க.

நினைப்பதுவு மறப்பதுவுஞ் சித்தமதை
மயக்குவது நேராய்ச்செய்து
தனித்திருக்கச் செய்வதுவுந் தொந்தமொடு
நிர்த்தொந்த தர்க்கமெல்லாந்
கிளைத்துடனே வளர்ப்பதுவுந் திரமுநவே
துடைப்பதுவுந் தேசதான்.
கனச்சுடரென்ற னீனைக்க மறக்கசெய
வினியேது காணய் நெஞ்சே. (107)

(ப-ரை.) நினைப்பதும் - நினைத்தலும், மறப்பதும் - மறத்தலும், சித்தமதை மயக்குவதும் - மனத்தை மயக்கச்செய்வதும், நேராய்ச்செய்து - நேராகச்செய்து, தனித்திருக்கச் செய்வதுவும் - ஏகாந்தமாயிருக்கச்செய்வதும், தொந்தமொடு நிர்த்தொந்ததர்க்கமெல்லாம் - தொந்தத்துடனே நிர்த்தொந்ததர்க்கமெல்லாவற்றையும், கிளைத்துடனே வளர்ப்பதுவும் - கோபத்துடன் வளர்ப்பதும், திரமுநவேதுடைப்பதுவும் - உறுதியாக அழிப்பதும், தேசது துண - ஒளியருவாகிய, கனச்சுடர் என்றால் - பெரிய பரம்பொருளென்றால், நினைக்கமறக்க - நினைக்கவும் மறக்கவும், இனிசெயல் ஏது - இனிவேறு செயலேது, காணய் - நீளாராய்ந்து பாராய், நெஞ்சே - மனமே, எ-று.

(பொ - ரா.) நினைத்தலும் மறத்தலும் மனத்தை மயக்கச்செய்வதும் நேராகச்செய்து ஏகாந்தமாயிருக்கச்செய்வதும் தொந்தத்துடனே நிர்த்தொந்ததர்க்கமெல்லாவற்றையும், கோபத்துடன் வளர்ப்பதும் உறுதியாக அழிப்பதும் ஒளியருவாகிய பெரிய பரம்பொருளென்றால் நினைக்கவும் மறக்கவும் இனிவேறுசெயலேது நீளாராய்ந்துபாராய் மனமே, எ-று.

(வி - ரா.) தொந்தம் - சம்பந்தமீடு நிர்த்தொந்தம் - சம்பந்தமின்மை, எல்லாம் ஒளியருவாகிய இறைவன் செயலாயிருக்கும்போது நமக்கு நினைக்கத்தான் துடமுண்டோவென்பது கருத்து.

மனமேந் சின்மயத்தி லாசைவ்ரு
வித்துருகு வடிவாய்வந்து
கனகெளரிநித் தங்கவொரு நிலைகாட்டி
யநிலையிற் கருதெண்ணுத
தனிச்சுடராய் வெளிகாட்டித் தனிபுணர்ந்த
வானந்தத்த வனுமாகி
வனமுலைமொடு முயங்குபவனுமிறை
யாய்ப்புவியில் வயங்குமன்றே. (108)

(ப - ரா.) மனமே - நெஞ்சே, நல் - நல்ல, சின்மயத்திலீ - சின்மயத்தினிடத்தில், ஆசைவருவித்து - விருப்பத்தையுண்டாக்கி, குருவடிவாய்வந்து - குரு ரூபமாய்வந்து, கனகெளரியில்தங்க - பெருவெளியில் தங்கும்படி, ஒரு நிலைகாட்டி - உனக்கொரு உண்மை நிலைபுக்காட்டி, அந்நிலையில் - அந்த நிலையில், கருதொண்ணுத - நினைக்கவொண்ணுத, தனிச்சுடராய் - ஒப்பற்ற சோதியாய், வெளிகாட்டி - உனக்கு வெளிப்படக்காட்சிதந்து, தனி உணர்ந்த - வேறொரு சகாயமின்றி தானையறிந்த, ஆனந்தத்துவனுமாகி - ஆனந்தத்தை புடைய வனுமாகி, வனமுலை - அழகிய ஸ்தனங்களைபுடைய மாதொடு பெண்களோடு, முயங்குபவனும் - கூடிச்சுகிப்பவனும், இறை யாய் - இறைவனொருவனாகவே, புவியில் வயங்கும் - உலகில் பிரகாசிப்பான், எ-று.

(பொ - ரா.) நெஞ்சே நல்ல சின்மயத்தினிடத்தில் விருப்பத்தை யுண்டாக்கி குருரூபமாய்வந்து பெருவெளியில் தங்கும்படி உனக்கொரு உண்மை நிலைபுக்காட்டி அந்த நிலை

விலே நினைக்கவொண்ணுத ஒப்பற்ற சோதியாய் உனக்கு வெளிப்படக் காட்சிதந்துவேறொரு சகாயமின்றித்தானேய றிந்த ஆனந்தத்தையுடையனுமாகி அழகிய ஸ்தலங்களை யுடைய பெண்களோடுகூடிச் சுகிப்பவ்னும் இறைவனொருவ னாகவே உலகில் பிரகாசிப்பான், எ-று.

(வி - னா.) மனமே, உனக்குச் சின்மயத்தில் வீரப்பமு ண்டாகச்செய்தல் முதலிய எல்லாம் இறைவன்செயலேயெ ன்றறிவாயாக வென்பது கருத்து.

ஆட்டிவைக்கு மவனாகி யாவ்வை

யாட்டமதை யன்புயர்நின்று

காட்டுபவனாய தனைக்காண்பவனாய்த்

துரியநிறை கடுவுனாகி

வாட்டமிலாக் களிப்பாகி நினைவாகிச்

சொந்தமென்ற வாஞ்சையாகிச்

கூட்டமொடு கூடாதாழிறை யிருக்க

நினைப்பேது கூறாய் நெஞ்சே.

(109)

(ப - னா.) ஆட்டிவைக்குமவனாகி - ஆட்டிவைப்பவனாகியும், ஆடுவனாய் - ஆடுவோனாகியும், ஆட்டமதை - ஆட்டத்தை, அன் பாய்நின்று காட்டுபவனாய் - அன்போடுநின்று காட்டுவோனா கியும், அதனை காண்பவனாய் - அதைக்காண்போனாகியும், துரியம் - துரியபதத்தில், நிறை - நிறைந்து விளங்குகிற, கடவு ளாகி - கடவுளாகியும், வாட்டம் இல்லா - துன்பமில்லாத, களிப் பாகி - மகிழ்ச்சியாகியும், நினைவாகி - நினைப்பாகியும், சொந தம் என்ற - சொந்தமென்று சொல்லப்படுகிற, வாஞ்சையாகி - விருப்பமாகியும், கூட்டமொடு கூடாதாய் - கூட்டத்தோடு கூடாததாகியும், இறை இருக்க - இறைவனிருக்கையில், நினை ப்பு - இது - நினைவுயாது, கூறாய் - சொல்லாய், நெஞ்சே - மனமே, எ-று.

(பொ - னா.) ஆட்டிவைப்பவனாகியும் ஆடுவோனாகியும் ஆட் டத்தை அன்போடுநின்று காட்டுவோனாகியும் அதைக் காண் போனாகியும் துரியபதத்தில் நிறைந்து விளங்குகிற கடவுளாகி யும் துன்பமில்லாத மகிழ்ச்சியாகியும் நினைப்பாகியும் சொந்த மென்று சொல்லப்படுகிற விருப்பமாகியும் கூட்டத்தோடுகூ டாததாகியும் இறைவனிருக்கையில் நினைவுயாது சொல்லாய், மனமே, எ-று.

(வி - னா.) ஆட்டுவப்போன் ஆடுவோன் முதலாக எல் லாம் இறைவனுயிருக்குமேனது அவனையல்லாமல் நாம் நினை க்குமிடமேது என்பது கருத்து.

இந்தமொழி யுணர்ந்தோர்களு லநிலையிர்க்

குயிராகி யுறைந்தே யோங்கும்

பந்தமற்ற பரஞ்சுடரின் செயலாகி

யெங்கெங்கும் பார்க்குந்தோறு

மெந்தவீச மெவ்விடமும் பாஞ்சுடரி

வரியல்பாக விரும்பதாலே

சிங்நதபந்தூர் பேசவே றொருவரினா

தான்மோனஞ் சிறந்தார் நெஞ்சே.

(110)

(ப - னா.) இந்தமொழி உணர்ந்தோர்கள் இந்தச்சொல் லின் உண்மையை அறிந்தவர்கள் (எல்லாம்) உலகில் - உல கத்தில், உயிர்க்கு உயிர் ஆகி - உயிருக்குயிராகி, உறைந்து - அவற்றுக்குள்ளேதங்கி, ஒங்கும் - விளங்குகிற, பந்தம் - அற்ற - பாசபந்தங்களொழிந்த, பாஞ்சுடரின் செயல் ஆகி - பாஞ் சோதியின் செயலையாகியும், எங்கெங்கும் - எவ்விடத்தும், பார்க்குந்தோறும் - பார்த்தும் போதெல்லாம், எந்தவிதம் - எவ்விதமான, எவ்விடமும் - எந்த இடமும், பாஞ்சுட ரின் - இயல்பாக - பாஞ்சோதியினியல்பாகவே, இருப்ப தாலே - இருப்பதனால், சிங்நத - அற்றார் - மனமிறந்தவர்கள், பேச - பேசுதற்கு, கேற்றொருவர் இல்லாதால் - கேற்றொருவ

“ரில்லாமையால், மோனம் சிறந்தார் - மௌந நிலையினால் மேன்மைபெற்றார்களுள், நெஞ்சே - மனமே, எ-று.

(பொ - ரை.) இந்தச் சொல்லின் உண்மையை அறிந்தவர்கள் எல்லாம் உயிருக்குயிராகி அவற்றுக்குள்ளேதங்கி விளங்குகிற பாசபந்தங்களைப் பிடுங்கிப் பரஞ்சோதியின் செயலேயாகியும் எவ்விடத்தும் பார்க்கும்போதெல்லாம் எவ்வகையான எந்த இடமும் பரஞ்சோதியினியல்பாகவே இருப்பதனால் மனமிறந்தவர்கள் பேசுதற்கு வேறொருவிரில்லாமையால் மௌநநிலையினால் மேன்மைபெற்றார்கள், மனமே, எ-று.

(வி - ரை.) இந்த வுண்மைநிலையை யறிந்தோர்கள் பேச இடமில்லாமையால் மௌந நிலையில் நின்றார்களென்பது கருத்து.

உலகில்பரி பூணமேதானகி

யாட்டிவைத்தே யுருவாயாடி

யிலகிபுவிநிறைந்ததென நெஞ்சுரைக்கு

மேன்செயலுக் கிணைத்ததெல்லாநு

சொல்வரிய னிறையியற்றுஞ் செயலென்ற

யெனவறிவு கழுத்திதன்னி

லலமிருத்த கரணமொடு பொறிபுலனே

சென்செயலை யறிந்திலாயோ.

(111)

(பொ - ரை.) (அப்பரம்பொருளானது) உலகில் - இவ்வுலக முழுதிலும், பரிபூரணமேதானகி - பரிபூரணமாய் நிறைந்தும், ஆட்டிவைத்து (உயிர்களை எல்லாவற்றையும்) ஆட்டிவைத்து, உருவாய் ஆடி - தான் ஒருருவாயாய்வும், இலகி - பிரகாசித்து, புவிநிறைந்தது என - உலகமெங்கும் நிறைந்திருக்கின்றதென்று அறிவுகூற, நெஞ்சு உரைக்கும் - மனம்சொல்லும், என் செயலுக்கு இணைத்தது எல்லாம் - என்செயலென்பதற்குப் பொருந்தின எல்லாவற்றையும், சொல் - அரிய - சொல்லுதற்

கரிதாகிய, இறை இயற்றும் - இறைவன்செய்கிற, செயல் என்றும் - செயலென்று சொன்னாய், ஏன - என்று மனங்கேட்க, அறிவு - அறிவுகூறுகின்றது, கழுத்திதன்னில் - கழுத்தியவத்தையிலுந் தலம்மிருத்த - துன்பமிருத்த, கரணமொடு - அந்தக் கரணங்களுடன், பொறிபுலனே - பொறிபுலன்களோடுகூடிய, உன்செயலை - உனதுசெயலை, அறிந்திலையோ - அறிந்திலையோ, எ-று.

(பொ - ரை.) (அப்பரம்பொருளானது) இவ்வுலக முழுதிலும் பரிபூரணமாய் நிறைந்தும் (உயிர்களை எல்லாவற்றையும்) ஆட்டிவைத்துத்தான் ஒருருவாயாய்வும் பிரகாசித்து உலகமெங்கும் நிறைந்திருக்கின்றதென்று அறிவுகூற, மனம்சொல்லும், என்செயலென்பதற்குப் பொருந்தின எல்லாவற்றையும் சொல்லுதற்கரிதாகிய இறைவன்செய்கிற செயலென்று சொன்னாய் என்று மனங்கேட்க, அறிவுகூறுகின்றது, கழுத்தியவத்தையின் துன்பமிருத்த அந்தக்கரணங்களுடன் பொறிபுலன்களோடுகூடிய உனதுசெயலை அறிந்திலையோ, எ-று.

(வி - ரை.) பூணம் - நிறைவு, இதின் முன்பரியென்பது தீவிரத்து மிகுந்தநிறைவு எனப்பொருள்பட்டது, பரி - பூணம், என்னுமிரண்டும், வீடசொற்கள், கழுத்தி - மூன்றாம் வந்ததை, இதற்கிடம் இருதயம், இதில் ஆன்மபுருடன், பிராணவாயு, சித்தம், என்னுமிரண்டினே கூடியிருப்பன், “இது” “கழுத்தியிதயத்தின்னீர் பரிணஞ்சித்தம் - கோல்லரியுருடனுடன் மூன்றதாகும்” என்ற பெரியோர் திருவாக் கொல் இனிது விளங்கும்.

யுருவான தென்செயலெனவே உயக்கமுற்ற

தாலண்ட புவனமெல்லாந்

தானையாய்ச் சாமசார் தானாஞ்சிற

செயன்மறந்து சலித்தாயினு

நானேயென்றிடு மொழிக்கே யுரித்தாரா
 குவாய்ந்து நலிதுகென்ன
 வானோடைய் பூசமுமாஞ் சக்தியானன்
 நெனநெஞ்சம் வழங்குமன்றே.

(112)

(பா - ரை.) யான் - நான், என்ன - என்னுடையது, என் செயல் - என்னுடையசெயல், என்மயக்கமுற்றதால் - என் மயக்கமடைந்ததனால், அண்டபுவனம் எல்லாம் - அண்ட புவனங்களையாவும், தானேயாய் - தானேயாகி, சரம் - சரப் பொருள்களும், அசரம் - அசரப்பொருள்களும், தான் ஆம் - தானேயாய் விளங்குகிற, சிற்பெயல்மற்றது - ஞானவருவின னாகிய இறைவன்செயலுமற்றது, சலித்தாய் - சலமடைந் தாய், (என்று அறிவுகூற) (ஆனால்) இங்கு - இவ்விடத்தில், நான் என்றிடுமொழிக்கு - நானென்கிறசொல்லுக்கு, உரி த்து - உரிமையுடையவர், ஆர் ஆருவர் - யார் ஆவர், ஆய்ந்து நலிவு என்ன - ஆராய்ந்து சொல்லக்கடவையென்று மனம் கேட்டீர், வாறோடு ஐம்பூதமும் ஆம் - ஆகாயத்தோடுசேர்ந்த ஐந்துபூதங்களாகிய, சகம் - இந்தப்பிரபஞ்சம், யான் அன்று என - நானல்லவென்று அறிவுகூற, நெஞ்சம்வழங்கும் - மனம் சொல்லாநின்றது, எ-று.

(பொ - ரை.) நான் என்னுடையது என்னுடைய செயல் என்று மயக்கமடைந்ததனால் அண்ட புவனங்களையாவும் தானேயாகிச் சரப்பொருள்களும் அசரப்பொருள்களும் தானேயாய் விளங்குகிற ஞானவருவினனாகிய இறைவன் செயல் மற்றது சலமடைந்தது (என்று அறிவுகூற) (ஆனால்) இவ்விடத்தில் நான் என்கிற சொல்லுக்கு, உரிமையுடையவர் யார் ஆவர், ஆராய்ந்து சொல்லக்கடவையென்று மனம் கேட்டீர், ஆகாயத்தோடுசேர்ந்த ஐந்துபூதங்களாலாகிய இந்த பிரபஞ்சம் நானல்லவென்று அறிவுகூற, மனம் சொல்ல நின்றது, எ-று.

(வி - ரை.) சலித்தல் - சலமடைதல், நலிவுதல் - சொல்லுதல், சகம் - உலகம், சகம் எனினுஞ்சொல்லுக்கு, தோன்றியழியு மியல்புடைய தென்பதறிபொருள்.

யாசதுவென் னென்புதகை சீதாவுருதி
 ரினம்பொதிந்து மலசலாதி
 நேசமுறுமுடற் பாலை நானல்ல
 வாசிகயிறல்ல நேரே

யாசைதருமனம் புந்தியகங் காரா
 ணவத்திரை நானல்லமேலாக்
 தேசபெறுஞ் சின்மோனச் செழுஞ்சுடரே
 யானென்று சிறந்ததம்மா.

(113)

(ப - ரை.) மர்ச அறு - குற்றமற்ற, வென் என்பு - வெண்மையாகிய எலும்பு, தன - மாயிசம், தோல் - சர்மம், குருதி - உதிரம், நிணம் - கொழுப்பு (ஆகிய இவைகள்) பொதிந்து நிறைந்து, மலசலாதி - மலமூர்த்திமுதலியவற்றுக்கு, நேசம் - உதும் - நடப்பாயிருக்கிற, உடல்சாவை - உடம்பாகிய பாலை, நான் அல்ல - நானன்று, வாசிகயிறு அல்ல - சுவாசமாகிய கயிறும் நானன்று, நேரே - நேராக, ஆசைதரும் - ஆசைபுண்டாக்குகிற, மனம் - மனமும், புத்தி - புத்தியும், அசகார ஆணவம் - அசகாரம் ஆணவம் என்கிற, திரை - திரையுமீ, நான் அல்ல - நானன்று, மேலும் - மேன்மைபொருந்திய தேசபெறும் - ஞானியையுடைய, சித் - சித்தவருவாகிய, மேலும் - மேன்மைநலிபுறப் பெறப்படுகிற, செழுஞ்சுடரே - செழுமையாகிய, சோதியே, யான் என்று - நானென்று, சிறந்தது - மனம்தெளிந்த சிறப்படைந்திருந்தது, எ-று.

(பொ - ரை.) குற்றமற்ற வெண்மையாகிய எலும்பு மாயிசம் சர்மம் உதிரம்கொழுப்பு (ஆகிய இவைகள்) நிறைந்து மல

மூத்திரமுதலியவற்றுக்கு ஈட்டாயிருக்கிற உடம்பாகிய பாவை, நானன்று, சுவாசமாகிய கயிறும் நானன்று, நேராக ஆகையையுண்டாக்குகிறமனமும் புத்தியும் அகங்காரம் ஆணவம் என்கிறதிரையும் நானன்று, மேன்மைபொருத்தியுள்ளையுண்டிய ஞானவருவாகிய மௌனநிலையாற் பெறப்படுகிற கெழுமையாகிய சோதியே நானென்று மனம்தெளிந்து சிறப்படைந்திருந்தது, என்று.

(வி - ரை.) இச்செய்யுட் கருத்துக்குதாரணமாக, “பிராதி பூதநீயல்லே, உண்ணிப்பிராதிநீயங்கரண நீயல்லே, ஆராய்ண்பு நீயென்றான், ஐயன் - அன்பாயிரைத்த சொல்லாணத் தத்தோழி” என்னுமேலோர் செய்புனைக்கொள்ளலாம், வாசு குதிரை, அது இவ்வு சுவாசத்தைபுணர்த்திற்று, “மூலைத்தெருவிலொருபாய்ச்சல், அந்த, முச்சந்திவீதி யொருபாய்ச்சல், மேலைத்தெருவிலொருபாய்ச்சல், பரிவேடிக்கை யார்க்கலாம் ஞானப்பிண்ணை” என்று மேலோர் திருவாக்கிலும் பரிசியன்னுங் குதிரைப்பெயர் சுவாசத்தை புணர்த்தித்தல்காண்க.

வீரியமாய்ப் பகையுறவு விரிப்பதுவு

முண்டுத்து வேட்கையாக

நாரியரை நயப்பதுவு நற்றவுங்கள்

புரிவதுவு நாமருபப்

பேருலகாயுடலுயிராய்ப் பேதமெனக்

காண்பதென் மீ பிரமானந்த

வாரியெனு மிறைசெயு லென்றுணர்வதுவு

மதுவாக வயங்கிற்றம்மா.

(114)

(ப - ரை.) வீரியமாய் - வீரத்தன்மைகொண்டு, பகை உறுவிரிப்பதும் - பகை உறவுகளையுண்டாக்குவதும், உண் உடுத்து - உண்டும் உடுத்தும், வேட்கையாக - விருப்பமற

நாரியரை - மாதரை, நயப்பதுவும் - இச்சித்துப்புணர்வதும், நய்தவங்கள் புரிவதுவும் - நல் தவங்களைச் செய்வதும், நாம ருபம் - நாமருபங்களையுடைய, பேருலகாய் - பெரியவுலக மாகியும், உடல் உயிர் ஆய் - உடலுயிர்களாகியும், பேதம் எனகாண்பது - வேறுபாடாகக் காண்பதும், (ஆகிய) எல்லாம் - எல்லாச்செயல்களும், பிரமானந்தவாரியெனும் - பிரமானந்த சமுத்திரமெனச் சொல்லப்படுகிற, இறைசெயல் என்று உணர்வதுவும் - இறைவனது செயலென்றறிவதும், அதுவாக வயங்கிற்று - அந்தப்பரம்பொருளாகவே பிரகாசித்தது, என்று.

(பொ - ரை.) வீரத்தன்மைகொண்டு பகை உறவுகளையுண்டாக்குவதும், உண்டும் உடுத்தும், வேட்கையாக மாதரை இச்சித்துப் புணர்வதும் - நல் தவங்களைச் செய்வதும், நாமருபங்களையுடைய பெரியவுலகாகியும் உடலுயிர்களாகியும் வேறு பாடாகக் காண்பதும், (ஆகிய) எல்லாச்செயல்களும், பிரமானந்தசமுத்திரமெனச் சொல்லப்படுகிற இறைவனது செயலென்றறிவதும் அதுவரம்பொருளாகவே பிரகாசித்தது, என்று.

(வி - ரை.) பகையுறவு - சத்ருமிதருவிரித்தல் நயத்தல் - விரும்புதல், நாமருபம் - பெயரும் உருவமும் அது - தத்ப தார்த்தம், பிறவித்துணைப் பிறவியுழித்தலால் ‘நற்றவங்கள்’ என்றார்.



முற்றிற்று.

117906